cuartos de baño y complementos
electrodomesticos - muebles de cocina farlady
SUMINISTROS VALLS
avd. Almazora 37 telf. 22 66 00 Castellón
materiales de fontaneria
cementos - electrobombas
vema

Mediterráneo

CASTELLON, DOMINGO 30 DICIEMBRE 1979 PRECIO 20 PESETAS

VILLARROYA, S. A.
CONSTRUYE, PROMUEVE Y VENDE
VIVIENDAS Y APARTAMENTOS
Republica Argentina, 10 Tel. 217177 CASTELLON

CONSEJO DE MINISTROS

Nuevos altos cargos militares

ESTATUTO DE LA EXPLOTACION FAMILIAR AGRARIA Y DE LOS JOVENES AGRICULTORES

REGULACION DEL REGIMEN FISCAL DE LA INVERSION EMPRESARIAL

El nombramiento de altos cargos militares, el proyecto de Ley de Estatuto de la Explotación Familiar Agraria, un decreto sobre procedimiento en causas de separación matrimonial, la regulación del régimen fiscal de la inversión empresarial y la limitación de determinadas rentas de arrendamientos urbanos, son los principales acuerdos del Consejo de Ministros celebrado ayer en el Palacio de la Moncloa bajo la presidencia de Adolfo Suárez.

En lo que afecta a nuestra provincia el Consejo aprobó un decreto por el que se establecen tres registros de la propiedad en Castellón y otro por el que sanciona con un millón de pesetas a los constructores de un edificio de apartamentos en Benicásim, por infracciones urbanísticas.

(Información en pág. 11)

EL MARTES NO SE PUBLICARA

Mediterráneo

Siguiendo tradicional costumbre, y con el fin de que el personal de este periódico pueda celebrar la Nochevieja en familia, el martes, día 1 de enero, no se publicará MEDITERRANEO, cuyo próximo número será el del miércoles, día 2.

A nuestros suscriptores, anunciantes y lectores en general les deseamos un feliz fin de año y las mayores prosperidades en 1980.

HELMUNT SCHMIDT, EN MALLORCA

PALMA DE MALLORCA. — El canciller de la República Federal Alemana, Helmunt Schmidt, acompañado de su esposa, a su llegada a Mallorca para pasar unos días de vacaciones en Formentor, al norte de la isla. (Telefoto EFE)

en este número

INFORMACION PUBLICA

● Han salido a información pública las primeras acciones en el marco del nuevo Plan General de Ordenación Urbana de Castellón.

(PAG. 3)

TAMBIEN SUBE EL PRECIO DE LA UVA

● Ante la tradicional fiesta de Nochevieja, también la uva ha subido de precio. Actualmente se cotiza a 180 pesetas el kilogramo.

(PAG. 7)

CONCIERTO NAVIDEÑO

● Esta tarde a las siete en el ermitorio de la Patrona, se celebrará un concierto navideño a cargo de la Coral Vicentina, en el que junto a obras de autores clásicos, ofrecerá composiciones de Matilde Salvador con textos de Bernardo Artola, Casp, Andrés, Estellés y Miguel Peris.

(PAG. 7)

PROVINCIA

● La actualidad en la provincia a través de crónicas e informaciones de Alcora y Villarreal.

(PAG. 8)

Designado oficialmente

SA CARNEIRO, PRIMER MINISTRO DE PORTUGAL

45 años, abogado, separado de su mujer, cuatro hijos, pertenece a la aristocracia

LISBOA, 29 (Efe). — El presidente de la República Portuguesa, general Antonio Ramalho Eanes, designó hoy oficialmente a Francisco Sa Carneiro primer ministro encargado de formar el sexto Goberno constitucional.

Un portavoz oficial de la Jefatura del Estado confirmó la decisión presidencial al término de la audiencia concedida por el general Eanes al líder de la coalición vencedora de las pasadas elecciones —«Alianza Democratica»— celebrada esta tarde en el Palacio de Belem.

A partir de ahora, Sa Carneiro dispone de diez días para presentar al Parlamento el programa de su gobierno.

DATOS BIOGRAFICOS

El nuevo primer ministro de Portugal, Francisco Sa Carneiro, tiene 45 años, es abogado, está separado de su mujer con la que tuvo cuatro hijos y pertenece a una de las más conocidas familias aristócratas del norte del país.

Fundador y líder indiscutible del «Partido Popular Democrático» (rebautizado «Partido Socialdemócrata») ha llegado al poder

(Pasa a la siguiente)

El presente número de **Mediterráneo** consta de **36 PAGINAS**

INCLUYE UN SUPLEMENTO FIN DE AÑO DE **20 PAGINAS**

SECRETARIO DE ESTADO PARA LA INFORMACION

Posible reajuste en el Gabinete ministerial

El Gobierno valora positivamente el acuerdo marco CEOE-U.G.T.

MADRID, 29 (Efe). — Entre los asuntos tratados por el Consejo de Ministros celebrado hoy, el secretario de Estado para la Información, Josep Meliá, destacó los siguientes:

—Valoración positiva del acuerdo marco alcanzado entre la CEOE y la UGT.

—Tres nombramientos de altos mandos militares.

—La aprobación de reales decretos-ley para determinar el procedimiento a seguir en las causas de separación matrimonial y sobre limitación de determinadas rentas.

—Acuerdos sobre prórroga del régimen de alquileres y no distribución de beneficios en consejos de administración.

—Importantes inversiones del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo.

—Y acuerdo sobre oferta pública de canje de acciones de la Compañía Metropolitano de Madrid por otras de la cartera del Estado (Compañía Telefónica Nacional de España).

A preguntas de los informadores, el señor Meliá dijo que el ministro de Asuntos Exteriores había informado sobre la situación política de Afganistán y que se había señalado que cualquier alteración de la paz y la distensión internacionales «es motivo de preocupación del Gobierno. Cada país es libre de organizar su propia seguridad, pero el Gobierno español está en contra de cualquier interferencia e incremento de la tensión, precisamente en una zona ya tensa».

Sobre el papel de España en la política de desnuclearización dijo que el Gobierno no ha tratado colegiadamente el tema, pero que no comparte el criterio de los socialistas y que en

(Pasa a la siguiente)

"ES RIDICULO DECIR QUE HAY UN ENFRENTAMIENTO SUAREZ-TARRADELLAS"

Declaraciones del Presidente de la Generalidad

BARCELONA, 29 (Efe). — «Me parece ridículo pensar que ha habido un enfrentamiento entre el presidente Suárez y Tarradellas» ha manifestado a «Efe» el presidente de la Generalitat, en el transcurso de una entrevista en la que hace un balance del año político en Cataluña.

Josep Tarradellas añade, refiriéndose a este tema, que «no hay ningún enfrentamiento ni lo ha habido, y estoy seguro que no lo habrá nunca. Tanto el presidente Suárez como yo mismo somos conscientes de lo que se ha realizado en Cataluña y de la repercusión que la política catalana ha tenido en el resto del Estado».

En sus declaraciones, el presidente de la Generalitat se refiere a los hechos más importantes transcurridos durante este año que finaliza. «Lo primero y más importante que podemos constatar —afirma— es que después de dos años de la consti-

(Pasa a la siguiente)

LA SAN SILVESTRE MADRILEÑA

MADRID. — Unas dos mil personas participaron en la II Carrera Popular San Silvestre, que organiza la Agrupación Deportiva Rayo Vallecano. Los participantes salieron del edificio del diario "Pueblo". — (Foto EFE)

CALEFACCION ELECTRICA Y CENTRAL
INSTALACIONES DE AGUA CALIENTE Y CALEFACCION POR ENERGIA SOLAR
FONT
SU MARCA DE CONFORT
PLAZA GRAL. SANJURJO, 15
Tel. 21 25 79
CASTELLON

¡TODA UNA INVERSION!
ORO, PLATA Y MATERIALES NOBLES.
Joyeria Hugo
GRANDES OFERTAS HASTA EL 6 DE ENERO. FACILIDADES DE PAGO
Rda. Magdalena, 66
Castellón

LAVADORAS AUTOMATICAS
Kelvinator
Desde 25,000 ptas.
Solo por unos dias, sin el nuevo Impuesto de Lujo.
Kelvinator, años de ventaja
SERVICIO TECNICO PROPIO · FACILIDADES DE PAGO
telecasa
ENMEDIO, 90. - CASTELLON
J.ITURBI, 5. - BURRIANA

mercado nacional de ocasión
AUTOVILL, S. L. Villarreal
AGENCIA RENAULT
LE OFRECE COCHES REVISADOS A SU JUSTO PRECIO
RENAULT R-5
SEAT - 124
CITROEN DYAN-6
RENAULT R-12
SEAT - 1430
CITROEN GS-CLUB
y muchos otros modelos
¡VISITENOS! AHORRARA TIEMPO Y DINERO

(c) Ministerio de Cultura 2007

INFORMACION GENERAL

SECRETARIO DE ESTADO PARA LA INFORMACION

Posible reajuste en el Gabinete ministerial

(Viene de la anterior)

su momento hará una declaración «desde la madurez política».

Respecto del real decreto-ley sobre procedimiento a seguir en las causas de separación matrimonial, el señor Meliá dijo que con ello se trata de evitar un vacío en el ordenamiento jurídico al entrar en vigor los acuerdos con la Santa Sede y en tanto se reforma esta legislación. En consecuencia, dichas causas —que antes eran tramitadas por los tribunales eclesiásticos— pasan ahora a los juzgados civiles.

Más adelante manifestó que es posible que el Gobierno mantenga contacto con la Generalitat después de la fiesta de Reyes.

En cuanto al acuerdo marco CEOE-UGT, el señor Meliá afirmó que el Gobierno lo ha valorado positivamente y recordó la política seguida por éste para devolver la iniciativa a las partes interesadas.

También dijo que el Gobierno ha tenido información sobre una posible convocatoria de pleno del Congreso de los Diputados para el próximo día 29 de enero. Preguntado si ello podría tener relación con un reajuste ministerial, dijo que «no tiene ninguna relación, lo que no quiere decir que no exista posibilidad de una remodelación del actual gabinete ministerial, que es competencia del presidente del Gobierno».

En relación con la fuga de cinco presuntos miembros del Grapo dijo que el Ministro de Justicia había señalado dos vías en marcha: la acción judicial, por la que el Juzgado de Instrucción de Zamora realiza diligencias sumariales en torno al delito y posibles complicidades; y la investigación administrativa, en cuyo expediente actúa de instructor el subinspector general penitenciario, Emilio Tavera Benito, para depurar las responsabilidades a que haya lugar en el orden administrativo. El tema será tratado también por la Comisión de Justicia del Congreso de los Diputados. Sobre los fugados, dijo que «no hay ningún dato que se pueda aportar en este momento».

El Consejo de Ministros, que se volverá a reunir el 11 de enero, trató también del acuerdo de pesca con Marruecos: «Es un tema complejo —dijo el señor Meliá—. Se ha abierto una prórroga de tres meses para seguir faenando en aguas marroquíes y se ha dado un plazo para estudiar las modalidades de cooperación. El Gobierno seguirá ocupándose del asunto en enero».

Asimismo señaló que el Gobierno ha valorado el tema municipal, en el que se ha llegado a un principio de acuerdo para la financiación de las deudas de las corporaciones locales, indicando que dentro de unos días se celebrará la reunión que no se pudo realizar ayer para llegar a un «posible marco constructivo y positivo».

OPOSICIONES
CAJA DE AHORROS

Convocadas 30 plazas para Auxiliares administrativos de ambos sexos por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón. Plazo de presentación de instancias, 8 de enero.

Prepárate en tu casa por correspondencia. Tenemos editados los temas completos para la oposición, con pruebas tipo "test", ejercicios resueltos tipo examen y pruebas psicotécnicas. Infórmate cuanto antes.

DISBANCA
Estudios bancarios a distancia
Moratín, 14. Tfno. 3 22 90 94. Valencia

Designado oficialmente

SA CARNEIRO, PRIMER MINISTRO DE PORTUGAL

(Viene de la anterior)

gracias a la victoria electoral de la coalición de centro-derecha «Alianza Democrática» en los comicios legislativos del pasado día 2.

Licenciado en Derecho por la Universidad de Lisboa, ejerció de abogado hasta el 25 de abril de 1974, fecha del golpe revolucionario que restauró en Portugal el régimen democrático.

Su carrera política se inició en 1969 cuando aceptó candidatarse a diputado de la Asamblea Nacional, tras certificar en comunicado público su total independencia en relación al Gobierno de Marcelo Caetano.

En el parlamento del régimen depuesto, Sa Carneiro destacó por su lucha en favor de la restauración de las libertades, la abolición de la censura y la investigación de las actividades de la extinta policía política del régimen salazarista.

Sa Carneiro renunció a su mandato un año antes del golpe militar de los «capitanes».

Pocas fechas después del 25 de abril, Sa Carneiro fundó el «PPD», del que fue secretario general y posteriormente presidente cuando el partido adoptó la denominación de socialdemócrata con la pretensión de ingresar en la «Internacional Socialista».

Diputado en las asambleas constituyentes (1975) y legislativa (1976), Sa Carneiro renunció a su cargo de presidente del «PSD» en el Congreso de enero de 1978 celebrado en Oporto, en el cual asumieron interinamente la dirección del partido el grupo de socialdemócratas «genuinos» que a mediados de este año provocó la escisión del grupo parlamentario en dos mitades.

Recuperado el liderazgo del partido en el congreso extraordinario de julio de 1978 y el poder absoluto en otro congreso realizado en junio de este año, Sa Carneiro publicó la primera aportación significativa para la revisión de la actual Constitución y diseñó a mediados de

minó con la victoria electoral que ahora le ha conducido al Gobierno.

NO HABRA REVANCHISMO, NI CAZA DE BRUJAS

«En Portugal no habrá revanchismos, ni caza de brujas, ni tampoco venganza por el hecho de que «Alianza Democrática» asuma la responsabilidad del Gobierno», ha garantizado hoy el portavoz del «Partido Socialdemócrata» (PSD), Angelo Correia.

El dirigente del mayor partido de la colación centrista, que se prepara para asumir el poder la próxima semana, ha formulado severas advertencias a los sectores ultraconservadores que sueñan con que el «cambio prometido por «Alianza Democrática» sea venganda».

Correia ha revelado que el nuevo Gobierno no defenderá el «capitalismo salvaje» ni el colectivismo de Estado y no permitirá la violación de la ley, por excesos de cualquiera de los dos lados.

"ES RIDICULO DECIR QUE HAY UN ENFRENTAMIENTO SUAREZ-TARRADELLAS"

(Viene de la anterior)

tución del «Consell» ejecutivo de la Generalitat hemos realizado una tarea muy positiva, especialmente en aquellos departamentos, como el de Agricultura y Urbanismo, en los que se han producido traspasos».

«Otro de los departamentos —agrega— cuya tarea ha sido eficiente es el de Cultura y Enseñanza, ya que los acuerdos Suárez-Tarradellas han permitido que alrededor de 7.000 personas tengan el título de maestros de catalán y el 72 por ciento de los niños aprendan en catalán»

A la pregunta de si la no transferencia de competencias acordadas por la comisión mixta y el Gobierno ha podido provocar durante 1979 un desencanto de la población hacia la institución autonómica, el presidente Tarradellas contesta: «La falta de dichas transferencias tal vez haya influido mucho en este sentido, ya que las cosas no han ido como nosotros queríamos. Por otra parte —continúa diciendo— hay que tener en cuenta que ha habido elecciones municipales, generales y un referéndum y todo ello ha complicado bastante la actuación del Gobierno, provocando que las transferencias no tuvieran la rapidez del primer año».

«Sin embargo —prosigue la primera autoridad catalana—, hay un hecho importante para la Generalitat, aunque no sea tan espectacular, y es que durante este período hemos hecho el rodaje para cuando venga el estatuto».

En otro momento de sus declaraciones, Josep Tarradellas niega que el Gobierno Suárez haya dejado a un lado a la institución autonómica catalana, como elemento de estabilidad en la democracia española. «Lo que ocurre —dice— es que los primeros traspasos se hicieron, quizá, en el momento en que Cataluña pesaba más, por su entusiasmo, por su fe y porque el Gobierno central no tenía los problemas que hoy en día tiene. Por otro lado, las transferencias que se produjeron a raíz de los acuerdos Suárez-Tarradellas del año pasado provocaron un gran trabajo».

Añade, más adelante, que «a pesar de ello la Generalitat ha pedido en diversas ocasiones que se convocara la comisión mixta de transferencias, sin que ello haya ocurrido».

En sus declaraciones a «Efe», el presidente Tarradellas se refiere a la gobernabilidad o no de Cataluña, poniendo énfasis en la necesaria unidad de las fuerzas políticas catalanas: «el mapa electoral de Cataluña hace difícil la existencia de un partido mayoritario, y, por tanto, habrán de pactar, ya que hay que tener en cuenta que siempre surgen dificultades en las transferencias, nacidas muchas veces del propio sistema administrativo del Estado. Si no se logra la unidad —agrega Tarradellas— será difícil gobernar, aunque ello no quiera decir en ningún caso que seamos ingobernables».

Justifica también la unidad en el futuro gobierno de la Generalitat de Cataluña, indicando que en el caso de no producirse ello provocaría una ruptura en los ayuntamientos y diputaciones catalanas. «Es un error creer que la Generalitat pueda representar una tendencia y ello no repercuta en las diputaciones y en los ayuntamientos».

Tras manifestar que el funcionamiento y la estructura de la Generalitat será la misma hasta que se produzcan las elecciones al Parlamento y se elija el primer gobierno estatutario, Tarradellas reitera la necesidad de mantenerse en «una estricta neutralidad» ante los próximos comicios.

Finaliza sus declaraciones a «Efe» constatando la singularidad del caso catalán, «donde el Gobierno ha nacido de la voluntad popular y ha hecho cosas importantes sin violencias y en un espíritu de concordia y unión».

Más adelante, agrega que «a la Generalitat nunca le ha faltado el apoyo del presidente Suárez a la hora de hacer la política que ha hecho. Todo ello como consecuencia de un pensamiento que consiste en poner por encima de todo la estabilidad de la democracia en España, a la que Cataluña ha aportado lo mejor de su inteligencia y su gran sentido de la responsabilidad».

FUNERARIAS REUNIDAS

PASCUAL Y ALBALADEJO, S.L.

Caballeros, 22—Tel. 22 47 69
CASTELLON
TURNO PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGUEDAD

✝

I ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Carmen García-Petit Gómez

QUE FALLECIO EL DIA 30 DE DICIEMBRE DE 1978
HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS
Y LA BENDICION DE S. S.

— R. I. P. —

Su esposo, D. Francisco Villalonga Castel; hijo, don Francisco Villalonga; hija política, Linda Leochridge; nieto y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa, que se celebrará HOY domingo día 30 a las DOCE de la mañana, en la Catedral de Santa María, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 30 de diciembre de 1978

(No se invita particularmente)

País Valenciano

Discrepancias sobre la renovación de cargos en el Consell

VALENCIA, 29 (Efe). — En la sesión plenaria del Consell celebrada esta tarde, convocada por el Presidente en funciones, se han producido discrepancias entre los consellers de UCD y los del PC, sobre cómo debe sustituirse a los miembros que se han retirado del ente preautonómico valenciano, pertenecientes el PSOE, entre ellos el presidente Albiñana.

El portavoz oficial dijo que "habida cuenta de que se han recibido las renuncias de algunos consellers, y otras se han conocido por la prensa, se invita al PSOE para que diga si esa retirada de los consellers supone una retirada del Consell o, por el contrario, hay que esperar a la designación de las personas que los sustituyen. No obstante, nos consta a todos la necesidad de salir lo más rápidamente posible de esta situación, en beneficio de todos y de la autonomía".

Finalmente, el Pleno del Consell acordó remitir una carta de disculpas a un informador al que no se permitió entrar en una reciente reunión.

NO SE CONCEDERA EL SUPLICATORIO PARA PROCESAR A ALBIÑANA

VALENCIA, 29 (Efe). — El diputado de UCD por Valencia José Ramón Pin Arboledas, titular de la Comisión de Suplicatorios del Congreso, ha manifestado a Radio Popular de Valencia que el suplicatorio para procesar el ex Presidente del Consell del País Valenciano, José Luis Albiñana, no se concederá si se encuentra motivación política.

La esposa del ex Alcalde de Valencia, el socialista Fernando Martínez Castellanos, ha entablado querella criminal contra el compañero del partido de su marido, diputado José Luis Albiñana, por supuesta malversación de fondos.

Por la condición de parlamentario el Tribunal Supremo debe entender en el asuntos y solicitar el correspondiente suplicatorio al Congreso.

Se trata de un ex "etarra"

"El Cabra", posible responsable de la futura policía vasca

SAN SEBASTIAN, 29 (Efe). — Un ex "etarra", Francisco Javier Zumalde, alias "El Cabra", será muy probablemente uno de los organizadores de la policía vasca, según informa hoy un diario donostiarra, que cita fuentes seguras.

La información fue obtenida, relata el diario, en el transcurso de una cena a la que asistió Eli Galdós, uno de los máximos dirigentes del PN en Guipúzcoa.

El referido pencuvista —añade el diario— afirmó que un grupo de lo que podría llamar cuadros de la policía vasca, adscritos naturalmente a la línea del PNV, había viajado a Alemania recientemente para contactar con la Policía de este país, considerada en los medios internacionales como la más capacitada en la lucha antiterrorista.

Los contactos en esta primera fase —continúa la información— poseían un carácter fundamentalmente informativo acerca de las técnicas policiales a emplear, y como paso previo a una colaboración más estrecha. Entre los componentes de la delegación vasca se encontraba "El Cabra".

Francisco Javier Zumalde entró a formar parte de "ETA" en 1965, en los primeros tiempos de esta organización. En 1966 fue llamado a la "cuarta asamblea", que le hizo responsable del frente militar con la misión de formar y adiestrar una fuerza armada capaz de desarrollar acciones militares.

En 1967, la sección militar de "ETA" creció más que la propia organización, circunstancia que, según "El Cabra", desarrolló las suspicacias del comité ejecutivo.

"Francisco Javier Zumalde —dice más adelante el diario— lleva veinte años de vida agitada. Ha salido ileso de cuatro atentados en el País Vasco Francés y de otro a este lado de la frontera, una vez amnistiado. Su casa, en San Juan de Luz, ha sido 78 veces visitada por la Policía francesa y las autoridades de ese país le han obligado a cambiar de residencia en seis ocasiones".

«ESTOY AL SERVICIO DEL GOBIERNO VASCO»

SAN SEBASTIAN, 29 (Efe). — «Estoy al servicio del gobierno vasco», ha dicho a «Efe» Javier Zumalde Romero, «El Cabra», hombre que podría ser encargado de organizar la policía autónoma vasca.

«No quisiera ser designado para ocupar ese cargo porque hasta mi mujer se opone, pero si el gobierno vasco decide que yo debo ser el organizador de la policía vasca, estoy a su disposición».

Javier Zumalde, «El Cabra», es natural de Amorebieta (Vizcaya). Residente en Oñate hasta su exilio, es uno de los históricos de ETA y fundador de los llamados «Comandos Autónomos». Está casado y tiene dos hijos.

«El Cabra», que todavía no confía en que le sea concedida a Euskadi una policía vasca que pudiera funcionar como tal, se conformaría con que «en principio, nos dieran la facultad para formar algo así como una policía municipal. Luego, vendría el resto. Ahora bien, el primero que se metiera contra estas ertzanas, —concluyó— lo iba a purgar».

Javier Zumalde se autodenomina como «anarquista» en el sentido político. «El abertzalismo —dice— lo empecé a sentir a raíz de las primeras torturas, porque en mi juventud fui falangista y me alisté voluntario en el Ejército español».

Desde esa anarquía política, Javier Zumalde opina que tanto Euskadiko Ezkerra como Herri Batasuna son productos de la infiltración de los servicios secretos españoles, o como mínimo controlados.

EL LLAMADO "BATALLON VASCO-ESPAÑOL" REIVINDICA UN ATENTADO

SAN SEBASTIAN, 29 (Efe). — El batallón vasco español se ha responsabilizado del atentado contra Juan Luis Zabaleta, hermano de un refugiado vasco, en la localidad de Hernani, mediante llamada telefónica al vespertino «Unidad».

Juan Luis Zabaleta fue encontrado herido de bala en la región abdominal el pasado jueves junto al cementerio de Hernani (Guipúzcoa) y fue conducido a la residencia sanitaria «Nuestra Señora de Aránzazu» donde se encuentra internado.

Juan Luis Zabaleta tiene un hermano, José Javier, que huyó al otro lado de la frontera en 1977, y actualmente se encuentra exiliado junto con su esposa.

El estado de Juan Luis continúa grave tras la intervención quirúrgica a que ha sido sometido. El parte médico dice así: «Postoperatorio inmediato satisfactorio. Fiebre. Constantes vitales mantenidas, pronóstico grave y continúa ingresado en la Unidad de Vigilancia Intensiva».

CONTINUA MUY GRAVE EL JOVEN DONOSTIARRA HERIDO

SAN SEBASTIAN, 29 (Efe). — Juan Luis Zabaleta Elosegui continúa en estado grave, tras la intervención quirúrgica a que fue sometido, en la residencia sanitaria Nuestra Señora de Aránzazu, de San Sebastián, donde ingresó, el jueves pasado 27 del actual, herido de un balazo en la región abdominal.

Fecha propuesta para las elecciones al Parlamento catalán

BARCELONA, 29 (Efe). — El Consejo Ejecutivo de la Generalitat de Cataluña propuso al Gobierno la fecha concreta para las elecciones al Parlamento de Cataluña, indica la referencia de la reunión de dicho Consejo Ejecutivo.

Aunque la referencia sólo precisa que la fecha propuesta es del mes de marzo, en círculos políticos se da como muy probable que la fecha concreta de las elecciones al Parlamento de Cataluña sea la del 13 de dicho mes.

La referencia indica que «Una vez aceptada por el Consejo de Ministros esta propuesta, y cuando haya entrado en vigor el estatuto, el próximo día 17 de enero, el Consejo Ejecutivo de la Generalitat podrá decretar la convocatoria».

Asimismo, se acordó crear una comisión formada por los consejeros Reventós, Trigíner, Pujol Gutiérrez Díaz, Sentís y Roig, para estudiar todas las cuestiones referentes a las elecciones y plantear al Consejo Ejecutivo las propuestas correspondientes. La comisión estará presidida por el Consejero de Gobernación, Josep María Bricall.

Por otra parte, el Consejo aprobó una declaración del Consejero de Enseñanza y Cultura sobre la unidad de la lengua catalana en la que se afirma que el Consejo «asume el criterio de unidad, compatible con la existencia de unas variedades lingüísticas que evidencian su vitalidad».

El Consejo fue también informado por el Consejero de Trabajo, Joan Codina, de la propuesta de calendario de días festivos elaborada por el Consejo de Trabajo de la Generalitat, que fija 10 días festivos para 1980. El Consejo acordó que sea el futuro Parlamento de Cataluña el que determine el día de la fiesta nacional catalana.

Contaminado el río Jalón

SORIA, 29 (Efe). — A consecuencia de un derrame de 10.000 litros de aceite mineral que un camión cisterna vertió en el río Jalón, en el término municipal de Arcos, 19 kilómetros del curso del río quedaron contaminados, pereciendo la totalidad de los peces en el citado tramo.

Por informaciones de ICONA, la repoblación del río en los 19 kilómetros afectados, necesitará un tiempo de 3 años, aunque está en proyecto efectuarla en régimen intensivo a partir de la primavera próxima.

Se desconoce el valor real de la pesca, truchas, carpas y cangrejos que han perecido.

SI VD. COLECCIONA SELLOS

Solicite nuestro catálogo de ofertas sin compromiso

GOMEZFILA

c/. Provenza, 338 T. 258 12 04 Barcelona 37

Don _____
Calle _____
Localidad _____
Provincia _____ Tel. _____

Ruego manden catálogo de ofertas.

COLECCIONISTAS ☐ INVERSIONISTAS ☐

Mediterráneo

AÑO XLII N.º 12.870

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres:

Avda. del Mar, 29

Teléfonos 22 00 58 y 22 00 60

Director:

JOSE MARIA MARCELO SERRANO

Redactor-Jefe:

FRANCISCO PASCUAL MAS

Administrador General:

MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS-6-1958

(c) Ministerio de Cultura 2007

AGENDA DEL DIA

Domingo, 30 de diciembre

El Sol, en Castellón, sale a las 8'23
y se pone a las 17'42
Luna llena el día 3

SANTOS DEL DIA

La Traslación de Santiago Apóstol. — Ss. Sabino, ob.; Exuperancio, Marcelo, dcs.; Venustiano, Mansueto, Severo, Apiano, Donato, Honorio, mrs.; Rainiero, Gracino, Jocundo, obs.; Raúl (=Rodolfo) abad (beato).

SANTOS DE MAÑANA

Santos Silvestre I, p.; Sabiniano y Potenciano (= Prudenciano) obs.; Columba, vg.; Donata, Palina, Hilaria, Rústica, Nominando, Serotina, Esteban, Pancracio, Atalo, Fabiano, Cornelio, Sexto, Floro, mrs.; Zótico, Barnaciano, pb.; Catalina Labouré, virgen.

FARMACIAS DE GUARDIA

DICIEMBRE, 30

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE
APARICI, Trinidad, 1.
MARTINEZ, Grupo Grapa, Martín Alonso, 4.
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA
APARICI, Trinidad, 1.

EN EL GRAO

RIPOLLES, Buenavista, 4.

DICIEMBRE, 31

24 HORAS

CORREA, Plaza de las Aulas, 9. (Frente Diputación Provincial).
DE 8 TARDE A 10 NOCHE
APARICI, Rp. Argentina, 38.

EN EL GRAO

ALMELA, San Pedro, 35.

ENERO, 1

De 9 mañana a 10 noche
FABREGAT, P. Tetuán, 7.
MONERRIS, Benicarló, 25. (Polígono Rafalafena).
PESUDO, San Pablo, 35. (Grupo S. Agustín).
De 10 noche a 9 mañana
FABREGAT, P. Tetuán, 7.
EN EL GRAO
CONDE, Canalejas, 95.

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER
504
MADERAS CLEMENTE S.L.
Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00
VILLARREAL
NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Teléfono 21 68 25
Traslados España y extranjero C/. Alloza, 111

HORARIO DE TRENES

LARGO RECORRIDO
Hacia Barcelona

1'15 Expreso a Cerbere
3'12 Expreso
7'25 Expreso
8'15 Expreso
9'42 Unidad Eléctrica
10'00 Expreso
10'22 Electrotren
13'04 Talgo, a Cerbere
16'02 Unidad Tranvía.
18'48 Electrotren.
20'06 Unidad Eléctrica hasta Tortosa.

Hacia Valencia

1'21 Expreso, sigue a Almería.
4'06 Expreso.
7'20 Ter sigue a Madrid.
10'20 Electrotren.
13'05 Unidad Tranvía.
15'43 Talgo, sigue a Murcia
19'15 Expreso, sigue a Málaga.
20'28 Electrotren
22'18 Expreso, sigue Sevilla.
23'27 Expreso, sigue Granada.

CERCANIAS
VALENCIA-CASTELLON

(Llegadas)
9'03 Unidad Eléctrica
9'41 Unidad Eléctrica
13'36 Unidad Eléctrica
15'20 Unidad Eléctrica
16'40 Unidad Eléctrica
18'15 Unidad Eléctrica
20'05 Unidad Eléctrica
21'40 Unidad Eléctrica
21'50 Ter, de Madrid
22'32 Unidad Eléctrica

CASTELLON-VALENCIA

6'17 Unidad Eléctrica
7'29 Unidad Eléctrica
8'16 Unidad Eléctrica
11'05 Unidad Eléctrica
13'50 Unidad Eléctrica
16'01 Unidad Eléctrica
17'05 Unidad Eléctrica
18'33 Unidad Eléctrica
20'55 Unidad Eléctrica

GUIA CULTURAL

ARYCE.— Sala de Arte. Expone RAFAEL CONSUEGRA. Esculturas y Pinturas. Hasta el 7 de Enero. Horas visita: de 11 a 1 y de 5 a 9 tarde. Huerto Sogueros, 11. Castellón.

DERENZI. — Oleos.— AGUSTIN ALEGRE.— Hasta el 5 de enero.— Horas de visita de 11 a 1'30 y de 6 a 9.— Colón 34. Castellón.

GALERIA NONELL.— Acuarelas de LOPEZ TEBAR. Hasta el 8 de Enero-80. Horas visita: de 7 a 9'30 tarde. General Mola, 2. Castellón.

ENARROS.— Oleos. — RAFAEL DAROCA. Hasta el 13 de enero.— Horas de visita de 11 a 1 y de 6 a 9. Avda. Lidón, 18. Castellón.

TERRA.— Oleos.— ANTONIO MARCO. Hasta el 10 de enero. Horas de visita de 11 a 1'30 y de 6 a 8'30. Vera, 13. Castellón.

FUNERARIA «LA MAGDALENA» Teléf. 220197

TELEFONOS PARA CASOS DE URGENCIA

POLICIA	22-05-00
GUARDIA CIVIL	21-11-77
C. O. S. GUARDIA CIVIL	21-11-11
POLICIA MUNICIPAL	22-40-00
BOMBEROS	22-10-80
HOSPITAL	21-05-22
RESIDENCIA S. S.	21-10-06
SER. MEDICO URGENCIAS S. S.	21-12-53
CASA SOCORRO	21-19-04
CRUZ ROJA	22-48-50
COCHES PATRULLA POLICIA	0-91
INCENDIOS FORESTALES	21-11-78
OXIGENOTERAPIA	21-40-41

NUESTRA CIUDAD

Primeras acciones en el marco del nuevo Plan General

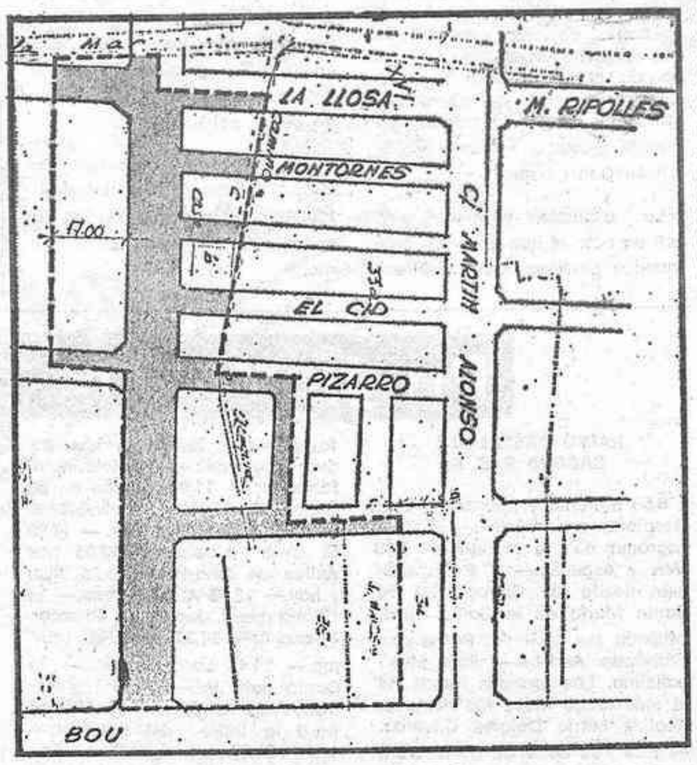
Dos unidades de actuación urbanística promovidas por el Ayuntamiento

Las primeras acciones municipales en el marco del nuevo Plan General de Ordenación Urbana de la ciudad, correspondiente claro está a la parte que hace varios meses fue aprobada por la Comisión Central de Urbanismo, se encuentran actualmente en trámite de información pública, tras su aprobación en el pleno del pasado mes de noviembre.

Se da la circunstancia de que aquella sesión plenaria, de claro signo polémico, centró la atención popular en torno a temas como la moción sobre el aborto, la dimisión de la concejal Carmen Olaria y las contribuciones especiales de la calle Alcalde Tárrega, pasando casi desapercibidos otros dictámenes de indudable importancia, entre estos los relativos a las denominadas Unidades de actuación números 1 y 2.

UNIDAD NUM. 1.— Está delimitada sobre una superficie de 2'17 hectáreas, en zona situada junto a la avenida de Valencia. Los propietarios afectados por el proyecto son 7.

UNIDAD NUM. 2.— Algo más pequeña que el caso anterior, la superficie afectada está situada en la zona del grupo Grapa, en una extensión de 1'72 hectáreas. En este caso los propietarios afectados por la actuación municipal son 4.



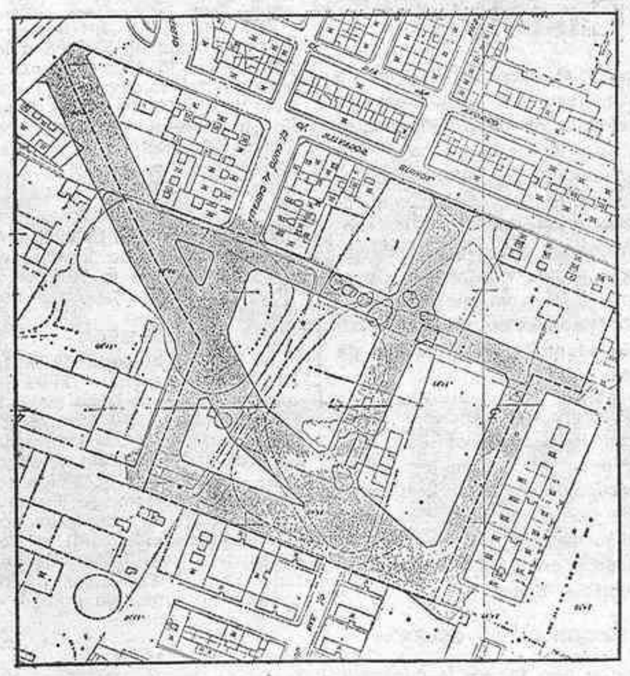
Plano de la unidad de actuación urbanística núm. 2, junto al grupo Grapa

Características de la acción

Las unidades de actuación constituyen una forma de desarrollo del Plan General de Ordenación Urbana de la ciudad en las áreas de suelo urbano y para superficies no excesivamente grandes.

El sistema de actuación va a un equitativo reparto de los beneficios y cargas.

Para evitar hechos consumados, que podrían dificultar la ejecución de los planes previsser, en ambos casos, el de cooperación. Es decir, las obras de urbanización las llevará a cabo el Ayuntamiento con cargo a todos los propietarios. Por otra parte, estos están obligados a efectuar la cesión de terrenos para calles, zonas verdes y escuelas. En conjunto se persigue tos en estas dos primeras unidades de actuación urbanística, tras la aprobación de ambos proyectos por el pleno municipal ha quedado en suspenso la concesión de licencias de obras de construcción para ambas zonas, hasta tanto se efectúa la reparcelación.



Grabado de la unidad de actuación urbanística núm. 1, junto a la avenida de Valencia

TEATRO PRINCIPAL
HOY, DOMINGO
7'30 TARDE Y 11 NOCHE
COMPAÑIA ESPAÑOLA DE TEATRO CLASICO
TITULAR DEL REAL COLISEO DE CARLOS III
CASA CON DOS PUERTAS MALA ES DE GUARDAR
Comedia en dos actos de Calderón de la Barca
Dirección: Manuel Canseco
Precios populares
Días 1 y 2 de enero
EL PERRO DEL HORTELANO
de Lope de Vega

Sus fotos color reveladas con rapidez y calidad
KODAK
SIEMPRE CON UN REGALO PARA VD.
optica chiva
ENMEDIO, 25 CASTELLON

COSAS DE MADERA
PARA UN REGALO DE BUEN GUSTO Y ORIGINAL.
TALLER ARTESANO
C/. Jacinto Benavente, 5
Castellón.

EMPRESA MULTINACIONAL
Desea personal para ampliación de su plantilla en Castellón y provincia
50.000 - 100.000'— pesetas mínimo MENSUALES
Fijas o comisionables, según acuerdo, cargo o conocimientos. Las personas interesadas en nuestra oferta deberán llamar al teléfono: 359 56 38. Llamad el lunes.

la semana sin domingo

¡ADIOS A 1979, ADIOS!

Decíamos ayer... un ayer de doce meses. Un año menos o un año más, según pensemos en optimista o en pesimista, porque en esta vida el que no se conforma es porque no quiere. Lo cierto, lo único absolutamente cierto, es que a la hora del recuerdo cada cual hablará de este 1979 según le fue en el aspecto personal. Y mañana a las doce de la noche y un segundo —ya saben que el último minuto este año tendrá un segundo más, por ajuste horario—, arrancaremos la última hoja del último almanaque de toda una década. Adiós los años 70, adiós. «Confieso que he vivido», escribió Neruda. ¿Qué podemos confesar nosotros de todos estos años?. Buen tema para meditar mientras el carillón va dejando caer las doce campanadas de esa medianoche más bruja en el tránsito hacia un año que todos queremos mejor y más próspero, porque todos queremos más, y más, y muchísimo más. Después, en la realidad, igual nos conformamos con que no sea peor.

■ ◆ ■

En la pequeña y entrañable historia de Castellón, así a simple vista, son muchos y muy diversos los recuerdos que se agolpan de momento. El año que se va nos trajo elecciones por partida doble, legislativas y municipales, con la puesta en marcha de las nuevas corporaciones locales democráticas. Y en este plano político, indudablemente saltaron a la palestra nombres nuevos con un aliento entusiasta de juventud, junto con otros valores ya conocidos. Debutaron en el parlamento español Felipe Guardiola, Benjamín Casañ, Manuel Cerdá, González Monterroso, Bautista Ríos... Un diputado por Castellón, Jaime Lamo de Espinosa, continuó ocupando el Ministerio de Agricultura tras la remodelación llevada a cabo después de las elecciones. Joaquín Farnós y Antonio Tirado estrenaron presidencia en la Diputación y el Ayuntamiento de la ciudad. En el plano político, y a nivel municipal, destaca asimismo la presencia con gran pujanza de los independientes, cuyas candidaturas triunfaron en varias poblaciones de la provincia. La actividad política, en general, ha sido intensa en todos los aspectos y a todos los niveles.

■ ◆ ■

En la ciudad, aparte del cambio de nombre de un buen número de calles, la verdad es que se han puesto las bases para una actuación municipal ambiciosa de cara a un futuro inmediato. Una muestra la tenemos en esos más de ciento cincuenta millones de pesetas que importan los proyectos de pavimentaciones aprobados por el Ayuntamiento. Ha continuado, por otra parte, la ejecución del plan de infraestructura sanitaria, que durante muchos años fue quizá la aspiración más sentida de una ciudad con una total deficiencia en este servicio, prácticamente inexistente hace muy pocas décadas. Está también el tema del Plan General de Ordenación Urbana, piedra angular del futuro urbanístico de la ciudad. Y ahí están asimismo las negociaciones con la empresa E.R.T. (antigua Fertiberia) y los trámites para la recuperación del Pinar, dos capítulos importantísimos en la agenda de la actividad municipal. Y no falta, desde luego, la ambición cuando se plantea un plan como el de la llamada «Solución Oeste», que incluye el traslado de la estación del ferrocarril, vieja aspiración que ya lo era hace nada menos que medio siblo. En fin que, sin remuneración o con ella, a los concejales no les va a faltar trabajo. Si así lo hacéis...

■ ◆ ■

También la Diputación Provincial puso en marcha dos obras fundamentales como son sin duda el complejo educacional de Penyeta Rocha y la planta de investigaciones biológicas marinas en Torre la Sal. También está el Plan de Obras y Servicios con su cantidad de millones, buena cantidad, que tendrán un efecto multiplicador en las realizaciones que se llevan a cabo en la provincia. Son temas fundamentales en unos meses de actuación que han de ser como plataforma de lanzamiento para la consecución de metas cada vez más ambiciosas en este nuevo año que ya asoma en su alborada. También los diputados tienen un buen programa ante ellos. Si así lo hacéis...

■ ◆ ■

Pero con el año que se va también se fueron para siempre castellonenses que tienen un puesto en la historina de nuestro pueblo, como Carlos Fabra, Eduardo Codina, Xato Castanyero, el doctor Rosales... Es el tributo del tiempo que no perdona. Y a los demás nos queda el recuerdo y la nostalgia. Como nos quedará también el recuerdo de la feria en el Paso Ribalta, por fin felizmente levantada de solar tan poco propicio para ello. ¿Será algún día Ribalta el parque que todos los castellonenses deseamos?. Y nos quedará las nostalgia de viejas y entrañables casas significativas del Castellón que fue y que cayeron arrumbadas por la piqueta. ¿Se conservará de verdad lo poco que del ayer ha llegado a 1980?. Toquemos madera...

■ ◆ ■

Es imposible encerrar en cuatro cuartillas lo que dio de sí, los muchos y diversos recuerdos de un año como el que dice adiós en el que hubo de todo, o al menos de casi todo, incluidos tiros por la calle y atentados terroristas. Y hasta una buena mujer que cumplió nada menos que 100 años de edad. Agua pasada no mueve molino, ya es historia... Lo que importa es lo que queda por recorrer, y para ello no hay duda de que nos servirá la experiencia del camino andando. Caminante mira con fe hacia el futuro, hacia una luz nueva y más brillante. Una luz que todos queremos sea de paz, amor y prosperidad.

¡Bon any, cavallers!.

PACO PASCUAL

GAYATA NUM. 4
Hoy día 30 de diciembre llegará
EL CARTERO REAL DE S.S. M.M. LOS REYES MAGOS
Todos los niños podrán entregar sus cartas personalmente a partir de las 11 de la mañana en el Gran Trono Real que se montará en la calle Pelayo, núm. 25.
¡¡NIÑOS ACUDID A VISITAR AL ENVIADO DE SS. MM.!!

(c) Ministerio de Cultura 2007

NUESTRA CIUDAD

NAVIDAD NOS ENSEÑA A AMAR

Al heno, al monte y al mar,
al borriquillo, al coche y al avión,
a los sencillos pastores y a nuestros "prudentes"
a Herodes sin entrañas y a víctimas de tantos terrorismos,
a los ángeles de Dios y a tantos y tantos hombres:
que carecen de fe. ¡Los ciegos quisieran ver!
que perdieron la esperanza. ¡Les empañaron tantas promesas!
que aprendieron a matar y a robar. ¡Demasiada violencia en TV!
que buscan bienaventuranzas evangélicas!

Navidad huele
a mesa familiar que reúne a los dispersos,
a lugares de compartir el tiempo, el techo y la conversación,
a alegría, a paz, a esperanza,
a tierra húmeda y cielo,
a Dios y a hombre.

Navidad nos libera
porque ataca frontálmente a nuestro egoísmo y soberbia,
porque llama a lo mejor que hay en el corazón de cada uno,
porque nos mete en el túnel del tiempo y nos hace niños,
porque tenemos más fácil corazón para los que sufren,
porque vemos el Poder y la Sabiduría en la carne de un Niño,
porque Cristo, Hermano Primogénito, nos hermana y nos abre a lo trascendente.

Navidad nos compromete
a luchar por un mundo más humano,
a que la lengua y la política no enfríen la caridad,
a no asustarnos de ser como bueyes o mulas si damos calor,
a amar con todo el corazón, con todas nuestras fuerzas a Dios y a nuestros hermanos.

¡Se acerca la Navidad: Que sea para ti una escuela de amor!

JOSE BURGOS
Sacerdote

ACTIVIDADES POLITICAS

Asamblea Regional de Juventudes de UCD

Con asistencia de delegados de las tres provincias del País Valenciano, ayer se inició en Morella la Asamblea Regional de Juventudes de Unión de Centro Democrático, que tiene que dejar las directrices para el desarrollo de la actuación política y gestiones de esta organización que funciona en el mercado del partido centrista, pero con carácter autónomo, así como elegir a los cargos directivos del Comité Ejecutivo Regional y Comisión Consultiva.

La asamblea terminará hoy, con un acto al que asistirán destacadas personalidades políticas de la UCD en el País Valenciano.

Reunión de UCD en Torre Embesora

Manuel Tarancón Fandos, secretario general de U.C.D. - Castellón y José M. Albella Serra, de la ejecutiva provincial de partido centrista, mantuvieron una reunión en Torre Embesora con los concejales de U.C.D., único grupo político representado en la corporación municipal de dicha población.

En la sesión de trabajo se analizó la trayectoria del Ayuntamiento y la actuación de los concejales centristas en el mismo.

En TVE

PRIMER PREMIO PARA EL BALLET CASTELLONENSE "FLASH"

El ballet castellonense «Flash» ha obtenido el primer premio, dotado con cien mil pesetas, en el concurso «La juventud balla», que forma parte del programa «Aplauso» emitido ayer por la tarde por TVE. Como se sabe este popular concurso lo dirige José Luis Fradejas y en el mismo han participado conjuntos y solistas de toda España.

El ballet «Flash», que ha alcanzado tan notable éxito, está integrado por Manolo Martín, María José Pérez, Alfredo da Silva, Paco Igualada, Paqui Gerona y Teo Fernández.

Programas de radio

RADIO CASTELLON CADENA S. E. R.

6,50 Sintonía y apertura.— 6,52 Despierte con música.— 7 Pentagrama de la mañana.— 7,30 Ven y escucha.— 8 Retransmisión desde la Concatedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por el Rvdo. Padre don Fernando Andrés.— 8,30 Musicalísimo. Los grandes temas de la música de todos los tiempos. Realiza María Dolores Oliveras. — 8,55 Los estrenos de la SER. — 9 Viaje con música.— 9,30 Ritmos de hoy.— 10 Boletín informativo.— 10,03 Canción popular española.— 11 Boletín informativo.— 11,03 España en un Seat.— 11,45 Voces inolvidables. — 12 Boletín informativo.— 12,05 El Gran Musical.— 13,05 Los éxitos de Charlie.— 13,25 Ayer y hoy.— 13,35 A todo ritmo.— 14 Ultima hora deportiva. Director, Chencho.— 14,30 La SER informa.— 14,45 La voz de...— 15 Canta para Vd.— 15,45 Los estrenos de la SER.— 16 Música para la tarde del domingo.— 16,30 Carrousel deportivo. Amplia información desde los mismos campos de fútbol de Primera y Segunda División. Director, Vicente Marco.— 19,10 Avance informativo del partido Castellón-Coruña.— 19,15 Baile de tarde. Bailando al compás de los mejores conjuntos orquestales.— 19,50 Retransmisión del partido Real Madrid-Sevilla. Reporteros, José María García y Paco Ortiz. — 22 La SER informa.— 22,15 Estadio, revista de los deportes. Director, Chencho. Principales espacios: Crónica del partido Castellón-Coruña. La Liga va así. Los protagonistas opinan. Informaciones de los partidos del Vall de Uxó y Villarreal.— 23 Adios domingo adios.— 23,30 Hora XXV. — 0,30 Extra García.— 1 Medianoche.— 2 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON RADIO CADENA ESPAÑOLA

MATINAL

7'58 Sintonía y apertura.— 8 Diario hablado de España a las ocho. — 8'15 Música para la mañana del domingo.— 11 Servicio informativo.— 11'05 España en un Seat. — 11'55 Notas locales: Cartelera y farmacias.

MEDIODIA

12 El Angelus.— 12'03 Servicio informativo.— 12'10 Mediodía musical.— 13 Servicio informativo. 13'05 La hora de la Zarzuela.— 13'30 Domingo Deportivo Provincial.

SOBREMESA

14 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 14'30 Radio Gaceta de los Deportes.— 15 Pan y toros.— 15'20 Templete de la música. — 15'50 Intermedio musical.— 16 Servicio informativo.— 16'05 Dos voces dos estilos.— 16'15 Domingo Deportivo Español. En conexión con nuestra emisora central la Voz de Madrid, para informarles de todo cuanto tiene lugar en los campos de fútbol de primera y segunda división.

TARDE

19'15 Iberia.

NOCHE

20'20 Desfile de intérpretes.— 21 Servicio informativo.— 21'05 Radio Gaceta de los Deportes. 21'50 Intermedio musical.— 22 Penalty. Revista deportiva de actualidad en su edición especial de los domingos.— 23 Sonido orquestal. — 23'30 Radio Gaceta de los Deportes.— 23'55 Programas para mañana y cierre de emisión.

SUCESOS — SUCESOS — SUCESOS

Tres heridos en el casco urbano de Castellón

Tres personas resultaron lesionadas en el casco urbano de Castellón, en choque de dos turismos; otro accidente de circulación en Santa Magdalena de Pulpis, completa hoy esta sección.

ACCIDENTE EN EL CASCO URBANO

Los conductores de dos turismos y el ocupante de uno de ellos, resultaron lesionados en accidente de circulación ocurrido en el cruce de las calles Columbretes y Rafalafena (antes General Abriat), al chocar el turismo matrícula CS-8397-C conducido por José Aparici Doménech, vecino de Castellón y el también turismo matrícula CS-2174-H conducido por Jesús Joaquín Montollu Dols, vecino de Elda.

A causa del accidente resultaron lesionados los dos conductores, ya citados, así como el ocupante del segundo turismo, José Ramón Gauchía Sospedra, vecino de Elda. Los tres, fueron asistidos en la residencia de la Seguridad Social

SALIDA DE LA CALZADA

En el km. 123 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el término municipal de Santa Magdalena de Pulpis, el turismo matrícula M-8802-DK conducido por Juan Legaz García, de 25 años, vecino de Murcia, se salió de la calzada, resultando lesionados el mencionado conductor y su acompañante, Bartolomé Martínez Díaz de 41 años, vecino de Murcia.

EN EL PAIS VALENCIANO

LIGERA MEJORIA DE LA COYUNTURA INDUSTRIAL

Durante el mes de octubre la situación coyuntural de la industria valenciana ha experimentado una ligera mejoría en su conjunto si bien —desde una perspectiva sectorial— cabe matizar la extensión de esta circunstancia a los sectores de bienes de consumo e inversión, ya que en los de carácter intermedio se ha producido una reacción de signo contrario.

La recuperación se ha centrado en la cartera de pedidos, cuya debilidad resulta ser algo inferior a la observada durante el mes de septiembre, y muy similar a la acaecida en agosto. También, aunque con muy escaso alcance, ha reaccionado favorablemente el nivel de producción, situándose en posiciones de práctica normalidad.

La acumulación de stocks de productos terminados y de materias primas ha permanecido en cotas análogas a las constatadas durante los dos meses precedentes.

Las perspectivas anunciadas por los medios empresariales subrayan una menor acentuación de los precios así como un nuevo cambio, —esta vez de signo pesimista—, en el comportamiento de la actividad productiva.

Evolución sectorial

La recuperación acaecida en el sector de bienes de consumo durante el mes de octubre se ha manifestado tanto en el nivel de producción como, sobre todo en la cartera de pedidos. Circunstancia que permite cierta ampliación del período de trabajo asegurado por ésta. A nivel sectorial las reacciones positivas referidas a la primera variable mencionada se inscriben sobre todo en calzado y muebles.

En lo que atañe a la cartera de pedidos las variaciones positivas son más homogéneas, ya que se extienden a todos los subsectores a excepción hecha de confección y géneros de punto.

En el sector de bienes intermedios se ha manifestado un proceso de carácter negativo concretando en el deterioro del nivel de producción particularmente en curtición y tenerías, madera y materiales de construcción. También ha tendido a acentuarse la atonía de la cartera de pedidos, alcanzando esta circunstancia a los mismos sectores citados.

Por lo que atañe al sector de bienes de inversión, cabe subrayar una matizada entonación del nivel de producción —tanto en maquinaria no eléctrica como en material de transporte—, así como la cartera de pedidos. Persisten las expectativas ligeramente optimistas en lo que atañe al nivel esperado en la actividad productiva.

Construcción

Pese a que la contratación y el volumen de obra ejecutada durante el mes de octubre ofrezcan un panorama algo más positivo respecto al mes precedente, la tónica general del sector continúa enmarcada en líneas negativas. En tal sentido merece mencionarse la extendida insuficiencia en la utilización de los factores productivos, que afectan al 76% de las empresas encuestadas, como consecuencia fundamentalmente de la reiterada atonía en la obra privada contratada.

Por su parte el coste global ha experimentado una nueva acentuación debido a las alzas experimentadas en los principales elementos de coste, que es más intensa sobre todo en la mano de obra, productos siderúrgicos y materiales cerámicos. Las previsiones, algo menos pesimistas en lo que se refiere a la esperada actividad total del sector, ofrecen por el contrario un cariz negativo en lo que atañe al nivel de compra de maquinaria.

(Datos facilitados por la Cámara de Comercio de Castellón).

TRIBUNA LIBRE

La invasión de la droga

(I)

Hace veinte años los drogadictos en España eran muy pocos, tres o cuatro mil. Hoy, según unas encuestas realizadas por el departamento de psiquiatría de la Universidad de Madrid, con motivo del IX Congreso Internacional contra las drogas —celebrado la primera semana de octubre de este año—, superan la cifra de trescientos mil. A estos hay que añadir la respetable cifra de dos millones y medio de alcohólicos empedernidos.

Si sumamos los que sin ser alcohólicos abusan del alcohol y los que sin ser drogadictos gustan el fumarse un «porro» de vez en cuando, resulta que los españoles «sanos» somos menos de los que parecemos.

En una encuesta realizada por el Equipo de Investigaciones Sociológicas entre 1.600 jóvenes de 12 a 24 años, se decía:

—El 34'6% de los jóvenes han tomado alguna vez droga.

—El 9'6% les gustaría probrar.

—El 54% no está interesado.

Otra estadística llevada a cabo por siete facultades de Medicina y una escuela de formación de profesorado de EGB revela que:

—Un 27% de los universitarios han fumado alguna vez hachís.

—Un 8% lo hace habitualmente.

Y que son muy pocos los que empiezan utilizando drogas duras. El 75% prueba primero el clásico «porro», y sólo un 6% se atreve a dar el salto hacia las drogas duras.

En otra estadística tomada de la Dirección General de Sanidad, del Ministerio de Sanidad, sobre «las drogas en España» se constataba que la marihuana que se vende en España es de baja calidad; en cambio, el hachís es más aceptable y más asequible a todos los bolsillos.

Según la Organización Mundial de la Salud, el hachís no produce hábito y es una droga inocente, mientras algunos médicos insisten en señalar que sus efectos, a largo plazo, pueden ser muy peligrosos para el feto en el caso que sea la mujer la que lo fume. Constata que en la actualidad se está produciendo un cierto auge de los narcóticos fuertes entre los adolescentes, debido a que éstos son más débiles y pueden «picar» más fácilmente.

Aumenta en España la venta de cocaína, droga euforizante, y su precio oscila entre las 7.000 y las 12.000 pesetas gramo. La heroína, el más criminal de los narcóticos, es una droga para desesperados; esta droga se comercializa en las grandes ciudades españolas y se vende muy, muy cara. El LSD puro es difícil de conseguir aquí en España y suele costar unas mil pesetas la unidad; no produce hábito, pero sus efectos son incontrolables. Como todos los alucinógenos produce visiones bastantes inquietantes —en algunos casos terroríficas— y, aunque los expertos no se pongan de acuerdo, parece ser que en ocasiones, deja al consumidor «colgado» para siempre.

La fabricación en España de heroína está prohibida, por tanto no existe en las farmacias. La morfina y el opio fueron retirados de la venta pública por el Consejo General de Colegios Farmacéuticos; sin embargo, estos estupefacientes se pueden comprar con receta. También existen, con receta por delante, narcóticos medios como la Pentazocina o el Tiltrate. Existe por tanto un cierto control. Pero, sin embargo, hoy es fácil comprar anfetaminas sin receta, y, en cualquier caso, conseguirla es fácil.

Según la Organización Mundial de la Salud estas drogas legales son más nocivas y matan más que las ilegales. Aunque suelen dar buenos negocios. ¡Contradictoria que es la vida!. Un adicto a estas drogas puede llegar a tomar hasta cuarenta pastillas diarias. El hábito a las anfetaminas, una vez tomado ya no se deja.

Frente a este panorama, la respuesta sanitaria es casi nula. La clase médica receta pastillas a mansalva, y los laboratorios farmacéuticos intensifican sus campañas publicitarias. La pastilla cuenta cada día con más adictos y no parece por el momento que se haya hecho nada por evitarlo.

Carlos GARCIA IGUAL

"La Veneciana" a sus productores

Como ya es tradicional en la empresa «La Veneciana», ha tenido lugar en un restaurante de la capital el almuerzo de hermandad que esta industria del vidrio, tan antigua y arraigada en todo el país, ofrece anualmente a sus productores en activo, jubilados y pensionistas de la misma, estando presentes en este ágape anual de fin de año todo el cuerpo administrativo y trabajadores de la empresa, así como los jubilados y pensionistas. El gerente de «La Veneciana» en Castellón, don José Pardo, agradeció la presencia de todos manifestando «Es una satisfacción para mí el compartir la mesa con todos los trabajadores reunidos y jubilados del diario quehacer, que, si hoy están al margen de la productividad, fueron en sus tiempos parte activa de la empresa y a los que se debe esta continuidad que la han puesto a la cabeza de las grandes industrias del ramo en España».

En el brindis se manifestó nuevamente el cariño que todos sienten por esta manufactura del vidrio, terminando el festejo con la entrega de algunos regalos a los asistentes.

Una vez más, «La Veneciana», se ha mostrado como la gran empresa que es.

ESCRIBEN LOS LECTORES

En torno a un concierto

La Junta de Afanías, haciéndose eco del clamor unánime de nuestra capital y disconforme con la crítica del señor Vellón publicada ayer en este periódico quiere agradecer a María Teresa Barrachina su desinteresada colaboración que se estima altamente meritoria y cuyo éxito estuvo asegurado por sus cualidades artísticas sobradamente conocidas por todos los castellonenses, pues numerosos han sido sus éxitos entre nosotros.

Del mismo modo, desde estas líneas, damos también las gracias al eminente pianista don Pascual Asencio que la acompañó al piano con la misma maestría desinterés y altruismo.

Todo el público asistente al acto ha solicitado reiteradamente repitamos en breve el recital.

La Junta de «AFANIAS»

CAMARAS NIKON
Para el aficionado más exigente
optica chiva
ENMEDIO, 25 CASTELLON

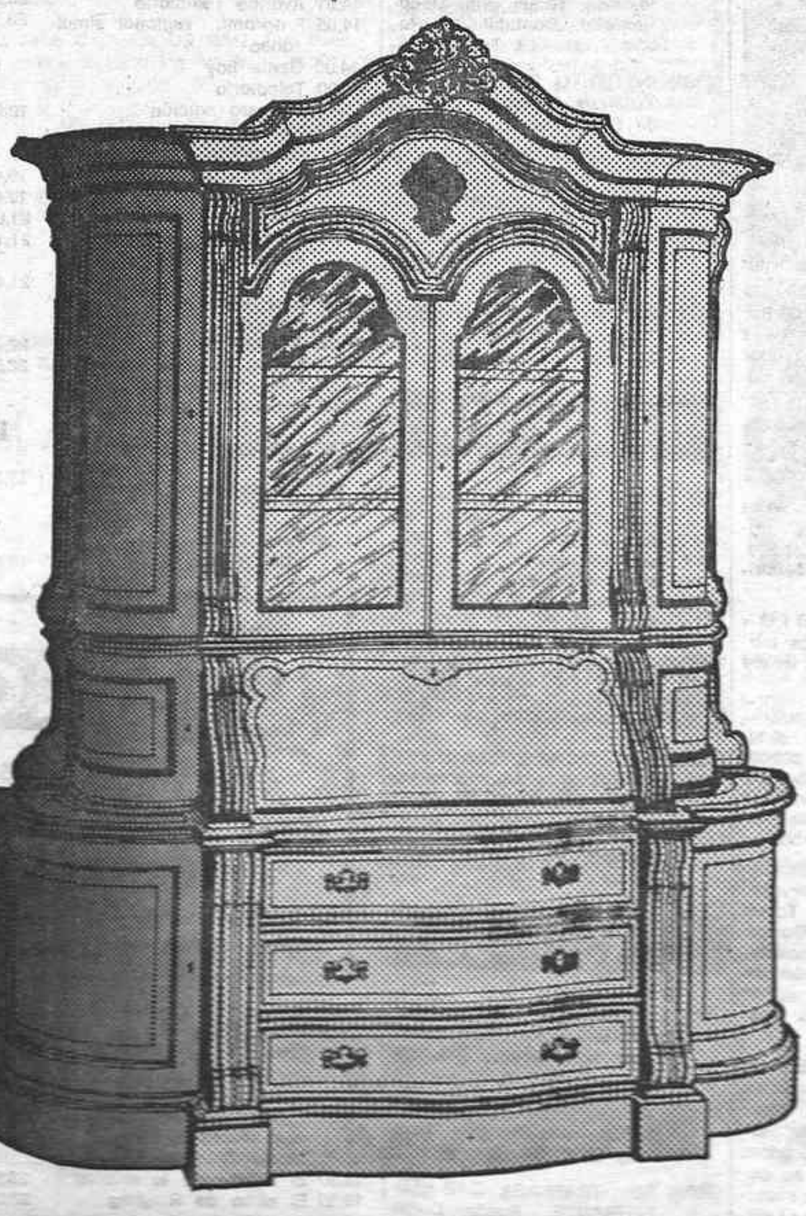
CON CAR SU
UN NOMBRE QUE ACARICIA LA PIEL
FELIZ 1980

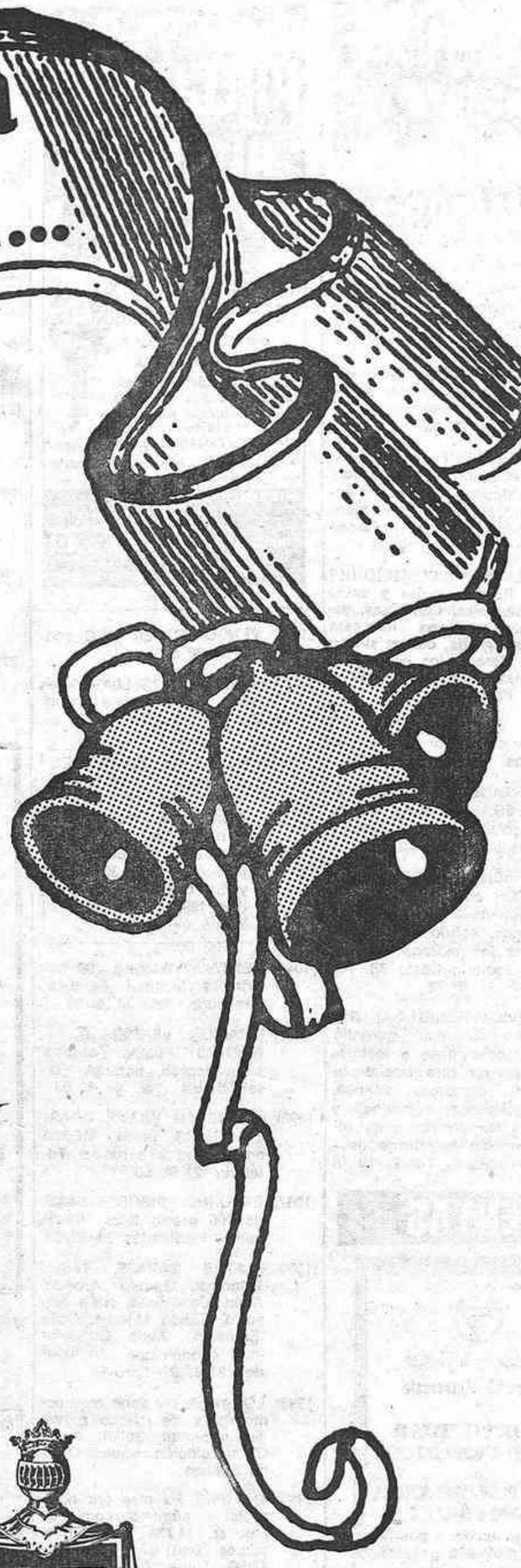
(c) Ministerio de Cultura 2007

Porque un mueble de artesanía es el mejor regalo de Navidad...

le recordamos que sólo en

CONTEMP, en NARBON





MUEBLES NARBON

Selección

Maestro Ripollés, 36 Tel. 22 64 40 CASTELLON

MUEBLES NARBON

Ximénez, 10
Tel. 22 45 21

MUEBLES NARBON DISEÑO

Avda. Hermanos Bou, 201
Tel. 23 24 11 (Centralita)

(c) Ministerio de Cultura 2007

anuncios por palabras

ANUNCIOS ECONOMICOS
Tel. 223412
sin recargo

VARIOS

(1) DETECTIVES C I P investigaciones, Vigilancias, Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléf. 22 23 92. Castellón.

(2) AUTO-ESCUELA RECORD. Toda clase carnets. Alquiler coches. Benasal, 3. Teléfono 22 25 55.

(575) INSTALACION Y REPARACIONES antenas colectivas, individuales, porteros electrónicos, televisores blanco/negro y color, todas marcas. Tel. 22 19 53.

(2142) ATENCION, COMISIONES de fiestas, peñas y casas comerciales. Camisetas, pañuelos y gorras impresas en serigrafía, con el slogan que deseen, los encontrará llamando al Telf. 21 14 94. Sr. Falcó.

(2650) EN VALENCIA ACUARIO Masajes para caballeros. Baños. Tel (96) 334 38 12.

(2727) AMISTADES PREMATRIMONIALES, AMBOS sexos, ofrecemos toda España Apartado 1.259. Valencia.

(2830) SERVICIO HOGAR. REPARAMOS con rapidez y garantía, neveras, lavadoras, cocinas, estufas y termos, todas las marcas Electrofrío. Joaquín Costa 38. Teléfono 21 19 78.

(2831) SERVICIO INDUSTRIAL. Garantizamos con garantía las reparaciones e instalaciones de aire acondicionado, cámaras, vitrinas, congeladores, armarios y todos los derivados de refrigeración. Electrofrio. Joaquín Costa 38. Tel. 21 19 78

VENTAS

Roberto F. Vallejo
Mayor, 53 - Entresuelo

OPORTUNIDAD PISOS CENTRICOS en GENERAL ARANDA y AMADEO I
con calefacción y garaje, desde 4.668.000 pesetas. Amplias facilidades hasta 8 años.
LOCALES
precio interesante, diferentes superficies.

(4) MAQUINA WERTHEIM LA máquina de calidad para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio, 7. Castellón.

(81) FINCAS TIRADO EFICACIA actividad y asesoría en compra venta de su piso o solar. San Félix, 13. Teléfono 21 10 19.

(5) FINCAS TIRADO le ofrece su vivienda de 3 y 4 dormitorios en calles R. Angentina, Hnos. Bou, V. Mella Dr. Marañón, Av. Valencia, Huesca, Alicante y Carcagente. Facilidades 18 años. San Fédix, 13 - Telefono 21 10 19

(6) DISPONGO PISOS INMEJORABLE situación, precio condiciones pago. Teléfono 21 54 89 Sr. Moya.

(8) VENDO PISO PARTICULAR a particular, bien situado 118 m2. Tel. 22 13 19.

COMERCIANTES PROFESIONALES
Disponemos en el centro de la ciudad de bajos, oficinas, consultas, etc.
INFORMA:
J GAS
Gral. Mola, 2
Castellón

pague a
PRECIOS DE ALQUILER
14.778 PTS MENSUALES
LA COMPRA DE SU VIVIENDA ahorrese 700.000 pts
con entrada diferida de 5 a 15 años y el resto (préstamo oficial) a 18 años
ENTREGA INMEDIATA DE VIVIENDAS CON 4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS Y LA COMODIDAD DE PLAZA DE GARAJE
NUESTRO PRECIO: 15.023 PESETAS, mes
Precio Oficial
INFORMACION Y VENTA EN LA PROPIA OBRA
Avda. Circunvalación, s/n. esq. Obispo Salinas
EDIFICIO GOLIAT Teléfono 22 18 66
Horario: de 9 a 1.30 y de 4 a 7.30
Abierto Sábado tarde y Domingo por la mañana

(120) VENDO PRIMER PISO chano 21 88 38.

208) EPRO-IN PISOS LLAVES en mano pago 18 años. Entrada 200.000 Ptas. 21 87 67.

(1038) VENTA BUNGALOWS EN Benicasim. Zona ajardinada, terrazas, garaje, entre playa y pueblo. Informan y venden: Señor Carmona, C/. Bayer, 41 Benicasim Tel. 30 10 16 y Sr. Gómez C/. Trinidad 139. Castellón. Teléfono 22 39 99.

(1040) VENTA VIVIENDAS 200 m2. Primera calidad. Facilidades pago. Tel. 22 39 99.

1457) OCASION: VENDEMOS TERRENOS Puebla Tornesa. buen acceso, baratos, con facilidades. Tel. 22 32 03

1686) NOMDEDEU, VILLAS, APARTAMENTOS, pisos, áticos, entresuelos y parcelas. Teléfono 21 95 00.

(1867) EPRO-IN PISOS desde 850.000 precio total llaves mano, facilidades 21 87 67.

(1950) PLAZAS GARAJE, Teatro Principal, General Aranda, Avda. Casalduch, calle Navarra, Ronda Mijares, Calle Enmedio, Avda. Capuchinos, económicos, facilidades, 21 87 67. Epro-In.

1993) LOCALES: EN zona muy comercial y de mucho porvenir, informan Goliat, Avda. Circunvalación esquina Obispo Salinas.

(1991) COMPRE SU piso (ya habitable) y páguelo como un alquiler. 14.778 ptas. mensuales. Con una inicial de 175.000 ptas. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería estar comedor. Plaza garaje. Información edificio Goliat. Avda. Circunvalación esquina Obispo Salinas.

2012) VENTA PISOS terminados. Información Pintor López, 31 Castellón. Todos los días.

(2283) EPRO-IN PISO Avda. Casalduch, soleado. Precio 1.600.000. Muchas facilidades. Tel. 21 87 67.

¡¡NO DE MAS VUELTAS!!
DISPONEMOS DEL APARCAMIENTO QUE UD. PRECISA:
CON UNA ENTRADA DE 100.000 Ptas. Y EL RESTO EN 36 MESES
INFORMACION: J. GAS GRAL. MOLA, 2 - BAJOS

(2348) BAJOS COMERCIALES Y despachos en venta y alquiler Informa: Rayca. Teléfono 22 65 45.

(2349) PISOS, FACILIDADES DISTINTAS zonas. Informa Rayca. Calle Pescadores, 72. Teléfono 22 65 45.

(2350) PARCELAS ECONOMICAS EN distintas zonas. Informa Rayca. Calle Pescadores 72. Tel. 22 65 45.

(2450) VILLARREAL PISOS 200.000 entrada. Resto 18 años. Agencia Inmobiliaria Meseguer. San Francisco, 11. Teléfono 52 03 85.

(2464) JUNTO SEAT CALLE Figueroles, pisos fabulosos préstamo 18 años. Resto facilidades. 21 87 67. Epro-In.

(2439) VENDO PISO ORIENTADO al mar grande. Facilidades. Tel. 22 33 20.

(2522) SADECA. PLAZAS APARCAMIENTO en varias zonas, facilidades de pago. Tel. 21 60 77.

(2619) VENDO 2 PARCELAS con agua en Peñeta Rocha. Razón: 21 77 52. Noches.

(2714) OCASION. RAYCA OFRECE apartamento en Benicasim. Apartamentos Hawai. Razón: Tel. 22 65 45, calle Pescadores, 52.

(2742) PISO GRANDE ZONA San Francisco. Muchas facilidades. Agost Antonino. 212600

cavisa

(2756) CAVISA OROPESA APARTAMENTOS desde 250.000 entrada. Financiación 18 años. Tel. 23 04 00.

(2757) CAVISA CASTELLON PISOS con garaje, precio total 2.121.000. Financiación 18 años.

(2758) CAVISA CASTELLON PISOS terminados 4 dormitorios dobles. Financiación 18 años.

(2759) CAVISA PLAZAS GARAJE varias zonas desde 350.000 Ptas. con facilidades. Moyano, 7. Tel. 23 04 00.

URBANIZACION VORAMAR
PEÑISCOLA 1.ª LINEA
ESTUDIOS AMUEBLADOS CON ELECTRODOMESTICOS INCLUIDOS ZONA RESIDENCIAL
Precio total: 990.000 pesetas
100.000 Ptas. Entrada
RESTO FACILIDADES HASTA CINCO AÑOS
PROMUEVE INCOVISA
Apartado 86. Tel. 45 06 00
VINAROZ

(2807) VENDO PARCELA 1.000 m2. luz, agua. Urbanización Peña Rocha. Tel. 23 02 90 de 10 a 2.

(2829) VENDO PISO 90 m2. aproximadamente, 3 habitaciones, comedor, cocina y baño. Tel. 301984.

¡ESTA ES SU OPORTUNIDAD!
SU ANTIGUA VIVIENDA PUEDE SERVIRLE COMO ENTRADA PARA UN NUEVO PISO O APARTAMENTO PAGANDO EL RESTO EN COMODOS PLAZOS.
INFORMACION;
J. GAS - GRAL. MOLA, 2. (PASAJE) - CASTELLON

(2833) VENDO ESTUDIOS FRENTE Hotel Golf terminados, pintados. Razón: Tel. 215983.

(2834) VENDO PISOS VIRGEN Lidón y entresuelo Arrufat Alonso. Tel. 21 59 83.

(2836) OFERTA PISO AMUEBLADO Avda. Lidón. Informes Agost Antonino. Tel. 212600

(2885) VENDO LOCAL COMERCIAL en la calle Herrero. Razón: Tel. 23 09 47.

(2888) VENDO ALQUERIA EN zona Serrallo. Razón: Teléfono 23 08 95 ó 20 00 85.

(2893) LOCAL COMERCIAL plaza Dolçainer de Tales, sin columnas, con mejoras. Tel. 22 32 38.

(2906) SE VENDE PISO 8.º grande, con plaza de garaje frente a Cruz Roja. Facilidades. Tel. 23 11 55.

(2908) VENDO ESTUDIO AMUEBLADO en Benicasim, calle La Corte. Razón: Tel. 301815

(2913) POR CANCELAR PRESTAMO urge vender apartamento situado en Playa de Moncófar. Tel. 22 73 08.

(2914) DISPONGO PISO 130 m2. céntrico, me interesa piso pequeño cualquier situación. Llamar Tel. 22 57 58.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.
ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo
CADA PALABRA: 10'— Ptas.
Mínimo 10 palabras

citosa
EMPRESA DE SERVICIOS INMOBILIARIOS
LA MAYOR OFERTA INMOBILIARIA
GOBERNADOR, 55 TEL. 23 17 00
MAYOR, 46 TELEFONO 22 32 00
ENMEDIO, 136 TELEF. 22 29 33

ALQUILERES

(34) AGENCIA ROMEA alquiler de pisos, locales, villas, apartamentos. Enmedio, 23 Teléfono 21 73 84.

(366) EPRO-IN TIENE pisos alquiler con y sin muebles diferentes zonas. 21 87 67.

(1458) FOTOCINE LLEDO, ALQUILER todo tipo películas Plaza Clavé, 24. Castellón

(1870) EPRO-IN TIENE LOCALES y naves para alquilar diversos tamaños. 21 87 67.

(2515) SE ALQUILA PISO amueblado. Razón: Sanz de Bremond, 6. De 9 a 1

2606) SE ALQUILA DESPACHO nuevo. 10.000 Ptas. Teléfono 21 44 69.

(2903) ALQUILO PISO AMUEBLADO. Calle Herrero, 75. Teléfono 23 05 53.

(2907) SE ALQUILA PISO amueblado 10.000 Ptas. Razón: Pintor Castell, 42-5.º-Pta. núm. 10.

(2911) DESEARIA EN ALQUILER nave industrial de 300 a 900 m2. Tel. 21 70 36.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(2719) TRABAJE MONTANDO CUADROS casa ó escriba direcciones. Decorhogar. Apartado, 15. Oviedo.

(2912) NECESITO CHICA DE servicio desde 16 a 18 años Razón: Dama. Gral. Aranda, 6. Castellón.

(2915) NECESITO SEÑORA O SEÑORITA de 25 a 40 años para cuidar niño y ayudar en casa. Personarse en calle Ricardo Catalá, 17-3.º-9.ª

AUTOMOVILES

(125) AUTO GARAJE Automoviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

(45) AUTOMOVILES DOCIOR Clará, 17, vende todos modelos Seat procedentes cambios.

(46) MARZA, S. L. Servicio Oficial SEAT, vehículo ocasión todas marcas, procedentes cambio, reparados, condiciones de pago a convenir. Razón: Calle Herrero, 34. Tel. 22 45 58.

(47) AUTOLICA CONCESIONARIO provincial Chrysler vehículos ocasión. Todas marcas y modelos. Garantía «S» de ámbito nacional (por escrito). Pérez Galdos 7, (junto taquillas Plaza de Toros). Te. 21 64 53. Castellón.

(48) AUTOLICA CONCESIONARIOS. Furgonetas Mercedes Benz. D. K. W. Ebro. Skoda. Vehículos industriales, Citroen. Sicla. Reparados. Condiciones pago a su comodidad. Ctra. Valencia-Barcelona Km. 67,400. Teléfono 21 18 22, -3 líneas.

(49) MEJOR PAGADOS COMPRO coches segunda mano. Auto-Comercial Gil, Ronda Mijares, 94. Castellón.

(50) TALLERES ESCUDER AUTOMOVILES ocasión garantizados, en exposición todos los modelos y marcas. Cómodas facilidades. Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 214417

(2790) AUTOMOVILES IGUAL VENDE furgoneta marca Ebro en magnífico estado. Matrícula CS serie E. Automóviles Igual, camino «La Parra». Grao de Castellón. Teléfono 22 70 70.

(2791) AUTOMOVILES IGUAL VENDE furgoneta en perfecto estado, marca Avia, matrícula CS, serie F. Automóviles Igual. Camino «La Parra». Grao de Castellón. Tel. 22 70 70.

(2792) AUTOMIVILES IGUAL VENDE magnífico camión Avia, carnet de segunda, con garantía absoluta. Automóviles Igual, Camino «La Parra». Grao de Castellón. Tel. 22 70 70.

(2793) AUTOMOVILES IGUAL VENDE Seat 124, matrícula CS. serie E. con motor Diesel. Impecable. Automóvles Igual, Camino «La Parra». Grao de Castellón. Teléfono 22 70 70.

(2910) VENDO 127 y 1.430. Razón: Santo Cristo, 35. Almazora.

MOTOCICLETAS

(924) MONTESINOS CONCESIONARIO de Ducati, Guzzi, Lambretta, Honda, Yamaha, Ossa, Kawasaki, Warnell Lem-Minarelli, Mecatecno. Vende, garantiza y da servicio Post-Venta. Plaza General Sanjurjo, 20

(2708) OCASION, MONTESA 250 Cross, Ossa 250, Derbi 49 Variant, Benelli 750-Sei Quintana. Tel. 21 69 23.

(2709) BMW 450 Y 650, Morini, Benelli, Laverda, todos los modelos. Facilidades pago hasta 2 años. Quintana. Ribelles Comin, 3.

(2710) PRENDAS DEPORTIVAS CLICE y Mototecnica, Remolques Sanchis. Quintana. Ribelles Comin, 3.

(2711) VELOMOTOR BENELLI 49 c. c. a estrenar Precio f.f. 48.000 pesetas. Facilidades. Quintana Tel. 21 69 23.

ENSEÑANZA

(1456) ACADEMIA CANOS MARTI. Oposiciones Caja y Bancos Idiomas, Taquigrafía, Mecanografía, Contabilidad. Razón: Alloza, 29. Tel. 211295

(2308) INSTITUTO DE ESTUDIOS Técnicos curso de Auxiliar de Enfermera.

(2309) INSTITUTO DE ESTUDIOS Técnicos. Curso de Programador de Informática.

(2310) INSTITUTO DE ESTUDIOS Técnicos enseñanza profesional a distancia.

(2311) INSTITUTO DE ESTUDIOS Técnicos. Enmedio, 44-4.º Tel. 22 10 00. Castellón

ORTOPEDIAS

(65) PIERNAS ORTOPEDICAS COLLARINES cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida Ortopedia D. E. A. O., Navarra 84 Tel. 21 29 86

HUESPEDES

(1374) PARTICULAR DESEA HUESPEDES. Av. Casalduch, 42 1.º-2.ª Tel. 22 24 18.

(2817) CASA PARTICULAR DESEA huéspedes. Razón: Teléfono 22 17 27.

TRASPASOS

(2505) TRASPASO TIENDA FONTANERIA por no poder atender. Condiciones a convenir. Tel. 20 17 45.

(2882) OCASION BOUTIQUE CENTRICA, todo incluido. Teléfono 22 82 17 de 3 a 5

(2906) SE TRASPASA BAR-RESTAURANTE. Razón: Doma Publicidad, Gral. Aranda, 6.

CALEFACCION

(2169) CALEFACCION CENTRAL y eléctrica Font. Su marca de confort. Plaza Gral. Sanjurjo, 15. Tel. 212579. Castellón.

ENERGIA SOLAR

(2458) INSTALACIONES DE AGUA caliente y calefacción por Energía Solar. Font, su marca de confort. Pl. General Sanjurjo, 15. Castellón.

CANEM GALERIA
OBRES DE PETIT FORMAT DE GRANS ARTISTES
OBERT CADA TARDA DE 5 A 9
ENMIG, 83 POETA GUIMERA, 2

programas: TVE

1er PROGRAMA

Canal VHF

HOY, DOMINGO

9,45 Carta de ajuste «Música de María Escribano»
10,00 Apertura y presentación
10,01 Hablamos
10,30 El día del Señor Santa Misa
11,15 Gente joven
12,15 Sobre el terreno
13,30 Siete días
14,30 Noticias del domingo Primera edición
15,00 La casa de la Pradera «El sonido de los niños»
16,00 Fantástico
19,00 625 líneas
20,00 Fútbol Real Madrid-Sevilla
22,00 Noticias del domingo Segunda edición
22,15 Largometraje especial «El tulipán negro»
23,55 Buenas noches
24,00 Despedida y cierre

MAÑANA, LUNES

13,45 Carta de ajuste «Homenaje a Bretón: Escenas Andaluzas»
14,00 Apertura y presentación
14,01 Avance Telediario
14,05 Programa regional simultáneo
14,30 Gente hoy
15,00 Telediario Primera edición
15,25 Así es Hollywood «Empieza la persecución»
16,00 Especial vacaciones «El recluta»
18,00 Barrio Sésamo
18,30 La mansión de los Plaff «Cap. núm. 25»
19,15 Un mundo para ellos
20,00 Gran estadio
21,00 Noticias
21,15 300 Millones
23,00 Especial fin de año
23,55 Campanadas Fin de Año
00,05 Especial Nochevieja
01,55 Buenas noches
02,00 Despedida y cierre

PROXIMO MARTES

11,00 Carta de ajuste «Red Garland»
11,15 Apertura y presentación
11,16 Santa Misa
12,15 Concierto de Año Nuevo
13,30 Saltos de esquí
15,35 Revista de toros
16,00 Especial vacaciones «Le Mans»
18,00 Barrio Sésamo
18,30 El mundo de la música
19,30 El circo de Ringling

2º PROGRAMA

Canal UHF

HOY DOMINGO

15,15 Carta de ajuste «Nacha Guevara»
15,30 Presentación y avances
15,31 Las azafatas del aire «Fin de semana en Palm Springs»
16,20 Vickie el Vikingo «La liberación»
16,45 Documental «Lucio Fontana»
17,45 Los casos de Rockford «El fiasco del pájaro italiano»
18,45 Panorama musical «Profesiones musicales» (II)
19,15 Concierto
20,00 Largometraje «Neurosis» 1960
21,50 La danza «Manuela Vargas»
22,30 A fondo «Número 205»
23,25 Buenas noches
23,30 Despedida y cierre

MAÑANA, LUNES

19,30 Carta de ajuste «Yehudi Menugin and Stephane Grappelli»
19,45 Presentación y avances
19,47 Revista de cine
21,00 Noticias
21,15 Más allá «El Santo Manuel»
21,45 Opinión pública «Encuestas sobre programas musicales TVE»
22,45 Buenas noches
22,50 Despedida y cierre
MARTES, DIA 1

PROXIMO MARTES

19,30 Carta de ajuste «Concierto en si bemol para violoncello y orquesta»
19,45 Presentación y avances
19,47 Redacción de noche
20,35 Polideportivo
21,00 Pentagrama «Joan Guinjoan y Xavier Benguerel
21,45 Dallas «Reunión» (II)
22,45 Tribuna económica
23,25 Buenas noches
23,30 Despedida y cierre

Ecovisa
ECOVISA
CONSTRUCCIONES
VENTA DE VIVIENDAS Y APARTAMENTOS CON GRANDES FACILIDADES
Oficinas: P. Labrador, 17 (entresuelo) VILLARREAL
Teléfono 52 08 16 (dos líneas) (Castellón)

(c) Ministerio de Cultura 2007

NUESTRA CIUDAD

HABLA EL OBISPO

DE CRISTO NOS VIENE LA PAZ

Queridos diocesanos: Al comenzar el año os deseo que el Dios de la paz esté con vosotros. Que la paz os acompañe en todos vuestros caminos.

Con gusto comento el tema propuesto por el Papa para la XIII Jornada Mundial de la Paz (1 de enero de 1980): «La verdad, fuerza de la Paz».

Este tema nos hace pensar en Jesucristo, que desde el comienzo del Adviento está en el centro de la Liturgia y debiera estar en el centro de nuestra vida. Cristo es la verdad y Cristo es el Príncipe de la Paz.

Cristo dijo: «Yo soy el Camino, la Verdad y la Vida» (Juan, 14, 6). Y Cristo es el rey que ha venido para dar testimonio de la Verdad (Juan, 18, 37).

Jesús también es el Príncipe de la Paz (Isaías, 9, 5); Y en vigilias de su muerte dijo a sus discípulos: «Yo os dejo la paz, Yo os doy mi paz; y no os la deseo como la desea el mundo» (Juan, 14,27).

Cristo, la Verdad, tiene «su» Paz y la da a sus amigos. Cristo es un hombre de paz. La refleja en su exterior.

Cristo, la Verdad, no da una paz al estilo del mundo. Su paz es un regalo a los hombres.

Qué bien lo dijo Pablo VI en el Domingo de Ramos de 1977: «Si la paz es el orden, establecido en la justicia y la sabiduría; si la paz es el fruto de la libertad, del perdón, de la fraternidad, del amor; si la paz es el esfuerzo generoso y continuo para engrendrar un bien razonable y fuerte, accesible a todos; si la paz entre los hombres es el reflejo de la paz de las conciencias con Dios, también esto, jóvenes, recordadlo: Sólo de Cristo, de sus enseñanzas y de aquel flujo misterioso de verdadera energía espiritual, que emana de El y que llamamos gracia, podremos tener la paz».

Si queremos sinceramente la paz, tendremos que escuchar a Jesucristo: «Todo el que es de la Verdad, me escucha» (Juan, 18, 37).

Si deseamos la Paz, tendremos que pacificar nuestra conciencia.

Si buscamos sinceramente la Paz, tendremos que intentar meter en nuestro modo la persona y el Evangelio de Jesucristo.

Y si la Paz es un don de Dios, deberemos pedirla constantemente.

En 1980, cuando el sacerdote en la Misa nos diga: «La Paz del Señor sea siempre con vosotros», que nos encuentre en paz con Dios y con los hermanos. Y cuando el sacerdote añada: «Daos fraternalmente la paz», ofrezcamos nuestra paz a quien está a nuestro lado, con un deseo inmenso de abrazar en el amor a todos los hombres.

En fin, cuando salgamos de la iglesia convirtámonos en sembradores de paz, de esperanza, de serenidad, porque también es palabra de Jesús esta Bienaventuranza: «Dichosos los que trabajan por la paz, porque a éstos los va a llamar Dios hijos suyos» (Mateo, 5, 9).

En la solemnidad de Santa María Madre de Dios, pidamos a Nuestra Señora de la Paz que nos ayude a encontrarla en nuestra vida, y a sembrarla en nuestro mundo.

† JOSE MARIA

- CULTOS - CULTOS - CULTOS -

Hoy día festivo, el horario de las misas, en las parroquias de nuestra ciudad, es el siguiente:

★ SANTA MARIA.— (Teléfono 23 32 63). Hoy misas a las 8, 9, 10, 11, 12 y 13 horas. Por la tarde a las 7 horas.

★ SAGRADA FAMILIA. — (Teléfono 22 21 65). Hoy misas a las 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Por la tarde a las 6.

★ SAN PEDRO — (Teléfono 22 26 89). Hoy misas a las 10 y 12 de la mañana. Por la tarde a las 6. En el Serradal, misa a las 11 de la mañana.

★ SAN FRANCISCO.— (Teléfono 22 43 99). Hoy misas a las 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Por la tarde a las 6'30.

★ SANTISIMA TRINIDAD. — (Teléfono 21 22 98). Hoy misas a las 8'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana. Por la tarde a las 6'30 y 7'30.

★ SAN AGUSTIN. — (Teléfono 22 12 37). Hoy misas a las 8'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana. Por la tarde a las 6'30.

★ NUESTRA SRA. DEL CARMEN.— (Teléfono 22 16 12). Hoy misas a las 7'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana.

★ SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — (Teléfono 22 58 18). Hoy misas a las 9'30 y 11'30 de la mañana. Por la tarde a las 7.

★ SAN JUAN BAUTISTA.— (Teléfono 21 54 35). Hoy misas a las 11 de la mañana. En la CAPILLA DEL CEMENTERIO, a las 10 de la mañana.

★ SANTA JOAQUINA DE VEDRUNA. — (Teléfono 22 05 63 ó 21 30 21). Hoy misas a las 9'30 y 12'30 de la mañana.

★ SAN VICENTE FERRER. — (Teléfono 22 09 66). Hoy misas a las 9, 10'15, 11'30 y 13 horas. Tarde misa a las 6.

★ NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.— Hoy misa a las 11 de la mañana.

★ SAN MIGUEL.— Hoy misas a las 10, 10'30 y 12'30 de la mañana.

★ HOGAR ANCIANOS DESAMPARADOS (Asilo). — Hoy misa a las 8'30 de la mañana.

★ HOSPITAL PROVINCIAL. — Hoy misas a las 7'30 y 10'30 de la mañana.

★ SANTUARIO DE LA MAGDALENA.— Hoy misa a las 10 de la mañana.

★ BARRIO DE SAN AGUSTIN Y SAN MARCOS. — Hoy misa a las 10 de la mañana.

★ GRUPO ROSER. — Hoy misa a las 11 de la mañana.

★ BENADRESA.— Hoy misa a las 12 de la mañana.

★ CLINICA HERRERO TEJEDOR. — Hoy misa a las 6 de la tarde.

★ PLAYAS DE BENICASIM. CAPILLA DEL SALVADOR. — Hoy misa a las 11 de la mañana.

★ CAPILLA DE SAN JAIME.— Hoy misa a las 12 de la mañana.

Testigos de Jehová

Hoy conferencia bíblica a las 4 de la tarde.

Iglesia Evangélica Bautista

(Teléfono 22 07 49) Hoy cultos a las 10 y 11 de la mañana. Por la tarde a las 7.

Adoración Nocturna

VIGILIA GENERAL DE FIN DE AÑO

La Adoración Nocturna celebrará la Vigilia General de Fin de Año, mañana, lunes, en la Iglesia de San Agustín. Dará comienzo a las once de la noche, y a ella pueden asistir, pues es Vigilia corta y abierta, todos los fieles que lo deseen, especialmente los Adoradores Honorarios.

Ante la Nochevieja

La uva, a 180 pesetas kilo

Cada celebración festiva, lo mismo que cada época del año, tiene una incidencia especial en el capítulo del consumo. Al aproximarnos al fin de año no cabe duda que, junto con toda una serie de productos gastronómicos estrechamente relacionados con el período navideño en general, cobra singular relieve la demanda de uva, dada la típica costumbre de despedir el año que se va degustando las doce uvas de la suerte, una por cada postrer campanada del último día del viejo ejercicio. La tradición hace elevar el consumo y esto, a su vez, repercute en el precio, hasta el punto de que ayer, en el mercado central, la uva de la mejor calidad se pagaban a 180 pesetas kilo. También había fruta de este tipo algo más económica, pero en conjunto los precios oscilaban entre 160 y 180 pesetas. Se podrá decir que comprar uva en diciembre es un lujo y, en todo caso, que de un kilo salen muchas raciones de doce uvas. De acuerdo. Pero no se nos puede negar que esas 180 pesetas kilo tienen cuanto menos el valor de un símbolo y son una muestra más de como algunos saben aprovechar la clara invitación al consumo que hay detrás de cada conmemoración festiva: turrones, juguetes, uva y tantas cosas de las que nos parece natural prescindir durante el resto del año, pero que notaríamos a faltar si no las tuviéramos a nuestro alcance en una de esas fechas significativas. Porque, por otra parte, no es menos cierto también que si 180 pesetas no es sólo el valor material de la uva, sino de la ilusión que entraña la Nochevieja, a lo mejor incluso podríamos considerarlo económico. Todo es según el color del cristal.

RINCON DE FIESTAS

—A pesar, o quizás por esta razón, de estar en plenas festividades navideñas, las Fiestas de la Magdalena no han perdido actualidad, ni muchísimo menos. Durante el fin de semana pasado, el acto de proclamación oficial de la Reina de las Fiestas y sus Damas de Honor, que se llevó a cabo, como ya es habitual en el salón de sesiones del Ayuntamiento de nuestra ciudad y por la noche la presentación oficial de las Madrinas, Damas y Comisión de la Gaiata del Sector 4, con la brillantez acostumbrada, en el recinto también habitual de La Pérgola.

—Con la Navidad, las Comisiones de Sector han salido a la calle, de diversas formas y siempre con la intención de hacer partícipes a todos los vecinos de sus sectores, de la alegría de estas fechas. Ya se ha convertido en algo acostumbrado el hecho de felicitar a los vecinos en sus domicilios para conseguir esos «aguinaldos» muy especiales que van a permitir la continuación de los proyectos ya muy adelantados de cara a las Fiestas de la Magdalena. En este sentido, tenemos necesariamente que resaltar la gran idea de los componentes de la Galata de la «Porta del Sol» que si antes nos obsequió con «bunyols», ahora ha montado una verdadera «Alquería» en la Plaza Mayor en donde se puede comer desde una longaniza a una castaña asada o un pedazo de boniato o calabaza, tan tradicionales en la Navidad castellonense. Como no era difícil suponer, el éxito ha sido grande.

—La Germandat dels Cavallers de la Conquesta, tampoco ha querido estar ausente en la Navidad y ha organizado unas «mini-fiestas» navideñas y como los muchachos de la Gaiata 3, ha montado su caseta en la Plaza Mayor donde han tenido multitud de visitas.

—Y ya que hablamos de «casetas», no estará mal que nos refiramos al Mesón del Vino. Este año también va a haber Mesón del Vino y por los esfuerzos de la Comisión encargada de su organización, no nos extrañaría que, con éxito desde todos los puntos de vista que se mire.

En principio se ha pensado en cambiar su emplazamiento, ya que no parece el lugar más adecuado la Plaza Mayor para su ubicación, tanto más cuanto que la Plaza Mayor se piensa utilizar para actividades continuas, de las que hablaremos más adelante. Por esto, se va a intentar llevar el Mesón del Vino muy cerca del corazón de la ciudad, justamente a la Plaza de Santa Clara. Pero no es solamente el emplazamiento lo que va a cambiar, sino que también la propia estructura de la muestra vinícola. En principio se va a cambiar el que podríamos llamar «pabellón central» para dotarlo de mejores instalaciones para que la muestra de los vinos se pueda realizar por zonas agrupadas. Por otra parte, se están construyendo ya una serie de casetas que albergarán distintas denominaciones que han mostrado su interés en disponer de estas instalaciones.

—Les habíamos empezado a contar los proyectos que había en torno a la utilización de la Plaza Mayor. Es indudable que durante la semana de fiestas de una manera especialísima, la Plaza Mayor se convierte en el pulso de la ciudad y se quiere potenciar, aprovechando esta circunstancia la celebración de todo tipo de manifestaciones en ese marco tan accesible para todos.

Por la plataforma que se instalará en su mismo centro, desfilarán a lo largo del día grupos de danzas, bandas de música, grupos de teatro, grupos folck y todas aquellas manifestaciones populares que tengan posibilidades de montarse. El programa es ambicioso y como el escenario no estará cerrado para nadie, la Junta Central espera una colaboración de todos aquellos grupos de Castellón o de fuera de la ciudad que quieran sumarse a esta verdadera muestra popular.

También falta todavía concretar, pero ahí queda la idea...

—Pero de todos estos detalles podremos ir hablando poco a poco, conforme se vayan sucediendo las noticias con el transcurso de los días. De momento hay un gran espíritu de trabajo en los componentes de la Junta Central. De ahora en adelante, las noticias se van a suceder y nosotros procuraremos mantenerlos informados.

JOSE LUIS SERRANO

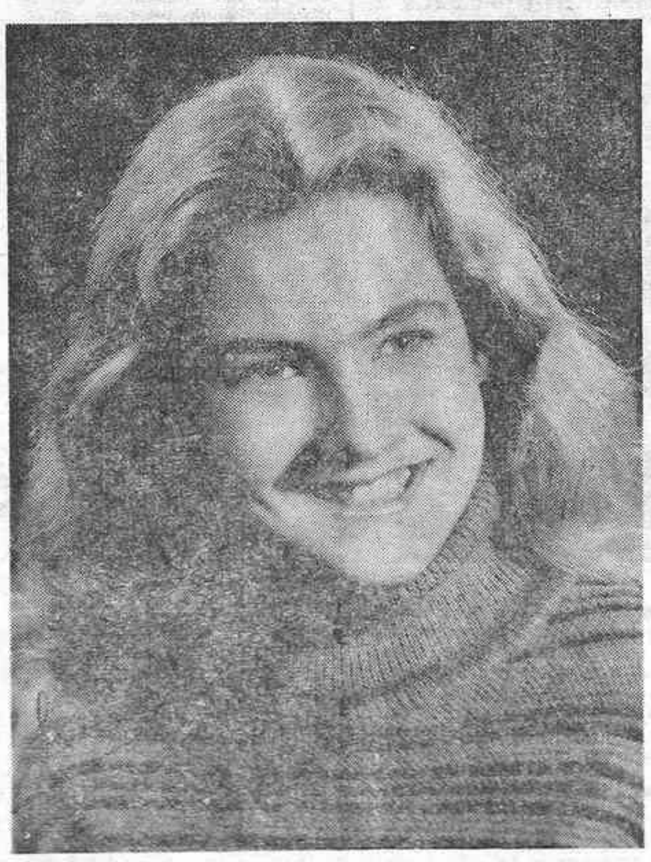
CENA Y FIESTA DE NOCHEVIEJA EN EL CASINO ANTIGUO

Mañana día 31, con motivo de la celebración de Nochevieja, tendrá lugar en el Casino Antiguo la ya tradicional cena de fin de año a la que seguirá una animada fiesta para recibir a 1980. Aunque en algunos círculos se había rumoreado la posible suspensión de esta cena y fiesta, la Junta Directiva de la entidad nos ha confirmado plenamente su celebración, indicando que los tickets pueden retirarse a las doce del mediodía.

NOCHEVIEJA DE LA GAYATA 3

La comisión de la gayata del sector número 3, que a lo largo del actual período navideño está llevando a cabo una serie de iniciativas de marcado carácter popular, instalará para Nochevieja un puesto de churros en la plaza de la antigua pescadería.

Isabel Ucedo Babiloni, Madrina de la Gayata 2



La comisión del sector número 2, gayata «Fadrell», nos informa que ha sido nombrada madrina la encantadora y bella señorita Isabel Uceso Babiloni. El nombramiento, lo mismo que el de la madrina infantil que se hará público dentro de unos días, significa un nuevo e importante paso en el proceso de organización de la participación de la gayata «Fadrell» en las fiestas de la Magdalena de 1980.

La presentación de las madrinas, damas y comisión del sector 2 tendrá lugar el próximo 12 de enero.

BUENOS DIAS

NO EMPECE

Me he visto agradablemente sorprendido con la decisión de Telefónica —cotización bolsística aparte—, de gastarse sus buenos miles de pesetas en anunciar a sus abonados lo de la devolución del paso-doble. Digo miles de pesetas, y quizá me quedaré corto porque es evidente que el anuncio salló en toda la prensa española, y vale su dinerito. Es un gesto que merece la loa del consumidor, porque no es habitual. Si esto que ha ocurrido con Telefónica ocurre con otros organismos, veremos que ni se molestan en decirnos que nos van a devolver la pasta. Si se hizo mal, rectificamos y, aquí no ha pasado nada. Y ya se sabe, rectificar...

Y ya que de rectificar hablamos, debo hacer dos rectificaciones, gramaticales ambas. La primera se refiere al verbo irogar. Se recordará, y si no se recuerda lo recuerdo yo, que lo atribuí a, tomarse un derecho. El verbo exacto es arrogar. Ni era abrogar que dije en principio, ni tan siquiera irogar como rectifiqué después. Atribuirse un derecho es arrogárselo.

Y la segunda rectificación fue, cuando hablé de aquellos chavales que tan feliz me hicieron al venir a cantarnos unos villancicos, de forma inesperada. Puse en labios de mi hija las palabras «tomar y gracias». Conjugué el verbo en infinitivo. Craso error. El verbo debió conjugarse en imperativo: «tomad y gracias». Al César...

Como mañana no hay periódico y el martes, tampoco, Feliz Nochevieja y los mejores deseos para el año que va a comenzar, que presumo va a ser más duro que el pedernal. Pero como los augurios nada tienen que ver con el pedernal y con lo que se nos avecina, lo mejor es, cuanto menos, olvidarlo en estas gozosas fiestas.

P. S.— La Soriano, no está embarazada. Lo dijo ella misma.

MIRON

Esta tarde, en Lledó

CONCIERTO NAVIDEÑO DE LA CORAL VICENTINA

La Coral Vicentina, de Valencia, dará un concierto navideño, hoy a las 7 de la tarde, en el ermitorio de la Virgen de Lledó. Este concierto ha sido organizado por la Real Cofradía de la Mare de Deu de Lledó y patrocinado por el Ayuntamiento de Castellón.

El programa que interpretará la Coral Vicentina, bajo la dirección de Joan González i Noguera, y con la actuación de la soprano Pilar Villanueva, interpretará el siguiente programa:

● **PRIMERA PARTE**

La Navidad en el mundo.

«Es ist ein ros ensprugen», Alemania.

«Il est ne le divin enfant», Francia.

«Campanas de Navidad», Venezuela.

«Hark, the herald angels sing», Inglaterra.

«Aurtxoa seaskan». País Vasco.

«En Belén tocan a fuego», Burgos.

«El formaget de la pastoreta», Valencia.

«Donem l'aguinaldo», Valencia.

«Chiquirritin», Córdoba.

● **SEGUNDA PARTE**

Nadal de Castelló.

«Nadala de l'amistat», de Xavier Casp y Matilde Salvador.

«Nadala tendra», de Bernat Artola y Matilde Salvador.

«Nadala de la nit-dia», de Vicent Andrés y Matilde Salvador.

Nadalas de «El Betiem de la Pigá», de Miquel Peris y Matilde Salvador.

CINES Y TEATROS

PRESENTACION DE LA COMPAÑIA ESPAÑOLA DE TEATRO CLASICO, EN EL PRINCIPAL

En función de tarde se presentó ayer en el Teatro Principal la Compañía Española de Teatro Clásico, con la obra de Calderón de la Barca, «Casa con dos puertas mala es de guardar».

La versión que se nos ofreció ayer, está dividida en dos partes, y se debe a Juan A. de Castro, estando dirigido el elenco por Manuel Canseco.

Indudablemente la obra de Calderón, pícara por demás, viene a decirnos hoy que lo que actualmente pretende hacerse en la escena por procedimientos nudistas, se inventó hace ya muchos años, con más gracia, con más donaire, y con mejor teatro que el actual.

Calderón, entre ovillejo, cuarteta y otras formas al uso, lo dice todo cuidando el lenguaje y el pudor, lógico de los tiempos, que cobra actualidad, alejándonos de los procaces y hasta hirientes diálogos del teatro actual.

Resultaría presuntuoso describir la perfección de la obra de Calderón, pero quede no obstante constancia de lo cuidada que está hecha la versión de Juan Castro.

En el elenco, vamos a repetir el orden de aparición en escena, para no destacar a nadie —sería imperdonable abundar en elogios a alguien en particular— figuran Julia Trujillo, Azucena Narros, Carlos Torrente, Lorenzo Collado, José Ceinos, Ana Gracia, Etelvina Amat, Francisco Portes y Francisco Ruiz.

Genial y admirable la puesta en escena, así como los efectos especiales y luminotecnia. Todo contribuye al buen éxito de la representación.

El escaso público asistente aplaudió con calor los mutis, y al final de la representación.

M. V.

CANEM GALERIA
OBRES DE PETIT FORMAT
DE GRANS ARTISTES
OBERT CADA TARDA DE 5 A 9
ENMIG, 83 POETA GUIMERA, 2

Luana
FELICIDADES
OFRECEMOS NUESTRAS REBAJAS
A PARTIR DEL 2 DE ENERO
BOUTIQUE, TIENDA DE MODAS, MODAS SELECCION. — Telf. 22 13 02 — Plaza Cardona Vives, 9 (Pl. Aparcamiento Subterráneo) CASTELLON

(c) Ministerio de Cultura 2007

NUESTRA PROVINCIA

ALCORA

ACTIVIDADES CULTURALES

En el salón de actos de la Caja Rural de San José, entidad siempre dispuesta a satisfacer las inquietudes culturales de la población de la villa, se celebró una mesa redonda sobre el tema: «Fisiopatología del estómago.

Actuó como director y moderador del coleglo el doctor Vicente Ripollés Vilar, del Servicio de Medicina Interna de la Residencia de la Seguridad Social de Castellón. Participaron en las discusiones los médicos titulares, de zona y del servicio oficial de urgencias de Alcora, junto con otros compañeros médicos de las localidades vecinas.

Tras el debate y en amigable camaradería, los participantes se trasladaron al restaurante «El Pantano» donde se reunieron en cena de hermandad.

CONCURSO DE FOTOGRAFIA INFANTIL

Organizado por la Asociación «La Salle» con motivo de estar celebrándose el Año Internacional del Niño y patrocinado por la Cooperativa de Crédito Caja Rural San José, se está realizando un concurso de fotografía sobre motivos locales, al cual pueden concursar todos los alumnos de E.G.B. de los colegios de Alcora, comprendidos entre los cursos quinto y octavo. Todos ellos recibirán gratuitamente un carrete de 13 x 18 cm. en blanco y negro. Finalizado el trabajo se recogerán los carretes, cuidando la Caja Rural de su revelado.

Las fotos obtenidas se expondrán en los salones sociales de la entidad durante los días 27 al 30 del actual mes, a cuyo final se reunirá el jurado constituido por personas competentes que, seleccionará y designará la adjudicación de los premios, consistentes: en primero dotado con un tomavistas Cosina, segundo con una cámara Agfa Silete, el tercero con unos prismáticos Zenith y del cuarto al 13 serán obsequiados con un lote de libros.

Se inició el concurso con una charla divulgativa a cargo del reverendo don José Aguilella, técnico en la materia, que tuvo lugar el 6 de los actuales en los mencionados salones de la Caja Rural. El número de participantes asciende a 200, todos los cuales recibirán gratuitamente una libreta de ahorro abierta con 500 pesetas, por acuerdo tomado por el Consejo Rector de la entidad.

CORRESPONSAL

VILLARREAL

CLAUSURA DEL BICENTENARIO DEL TEMPLO ARCIPRESTAL

Como digno colofón de los actos programados con motivo del II Centenario de la Iglesia Arciprestal, que venimos celebrando a lo largo del presente año, hoy domingo, 30 del corriente, tendrá lugar la puesta en escena de la obra teatral «Final del Cisma de Occidente», como clausura del bicentenario.

La representación se llevará a efecto a las 6'30 de la tarde, en el mismo templo arciprestal. La obra es una especie de auto sacramental de contenido histórico, en la que intervienen cerca de un centenar de actores y narra las vicisitudes del cisma de occidente. Por aquí puede colegirse la importancia de la magna representación. Viene además precedida de justa y merecida fama por el señalado éxito conseguido en el estreno que tuvo lugar en la Arciprestal de San Mateo.

Se inició el bicentenario con la restauración de la torre de la Arciprestal de San Jaime, una obra de envergadura que se consideraba imprescindible, pues no era decoroso para la ciudad que siguiera en el lamentable estado en que se encontraba y, menos aún, en esta notable efemérides del II Centenario de nuestro primer templo. Ahora se cerrará la solemne conmemoración con el grandioso acto de la representación escénica que sin duda alguna, lo mismo que en San Mateo, constituirá aquí igualmente todo un acontecimiento.

Entre aquel inicio y este final, han tenido lugar varios actos importantes, entre los que destaca la concelebración eucarística presidida por nuestro antiguo Arcipreste, el Cardenal don Vicente Enrique y Tarancón, que marca el punto culminante de las fiestas bicentenarias.

Como perenne testimonio de las mismas, quedará, enhiesta, la restaurada torre parroquial que, con su bella traza, irá publicando en lo sucesivo, a las futuras generaciones que se recuperó precisamente en estas fiestas. Será el mejor recuerdo de la fausta y significativa conmemoración.

VUELVE EL ARBOL DE NAVIDAD

Después de varios años en los que ya no se montaba el gigantesco árbol de Navidad en la vía pública, vuelve de nuevo, como expresión plástica y tangible de las navidades, el sugestivo y elevado abeto. Ha sido la sorpresa de estas fiestas, una sorpresa grata, por cierto, acogida con ilusión y que ha merecido el aplauso general.

Además, el simbolismo que entraña es completo, pues al pie del frondoso árbol se ha instalado el clásico portal, en forma de rústica cabaña, y el artístico Nacimiento con las figuras tradicionales.

Desde los días inmediatos a la gran fiesta, se yergue, majestuoso, frente al Ayuntamiento, el significativo árbol, en la plaza Mayor, lleno de luces y de llamativos y multicolores emblemas navideños, como un grito de esperanza y una apremiante invitación a la alegría auténtica y genuinamente cristiana. Una llamada amorosa que, desde el centro mismo de la ciudad, nos recuerda que siquiera por unos días, vamos a olvidar las intrigas y sinsabores de este bajo mundo para sumergirnos, gozosos, en el ambiente apacible, característico de las navidades.

Sea bienvenido el significativo, frondoso y gigantesco árbol de Navidad.

EXPOSICION DE TARJETAS NAVIDEÑAS

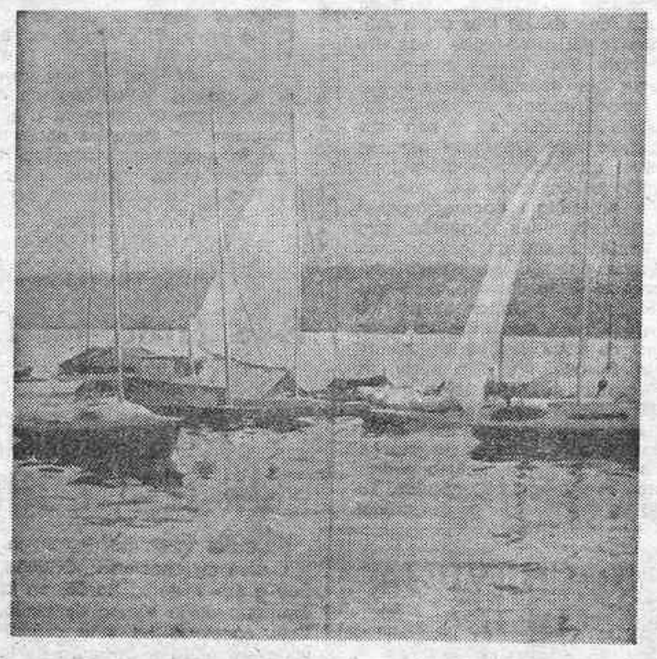
Asesorados y dirigidos por la Catedrático de Dibujo, Srta. Carmen Tomás, los alumnos del Instituto de Bachillerato «Francisco Tárrega», han montado una interesante exposición que fundamentalmente consta de tarjetas de felicitación para las navidades, entre las que alternan cuadros con el escudo de la ciudad, originales, tanto éstos como las tarjetas, de los propios alumnos organizadores.

Llama la atención el gran número de trabajos presentados y sobre todo, la variedad y riqueza de las composiciones sobre el obligado tema del misterio de Navidad, sin que se adviertan repeticiones, sino que, por el contrario, resplandece una inventiva fecunda y audaz que en ningún momento se sale de los límites de lo correcto.

Debido a sus considerables dimensiones, los llamativos escudos resultan de gran efecto, en marcado contraste con las diminutas tarjetas que, realizadas en diferentes tamaños, se mantienen dentro de los límites corrientes en esta modalidad. Se comprende el éxito conseguido, dada la oportunidad de la muestra y la calidad de los trabajos expuestos.

POR LAS SALAS DE ARTE

LOPEZ TEBAR EN NONELL



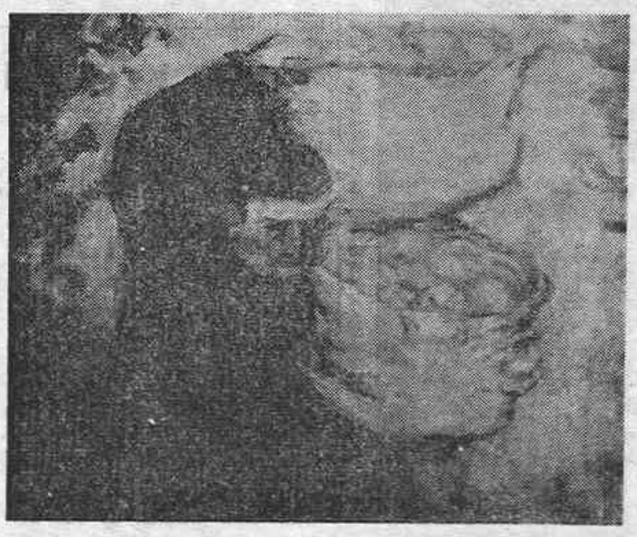
Este pintor valenciano, tan esperado de los castellonenses aficionados a la pintura, presenta en esta ocasión una buena colección de acuarelas en la Sala Nonell de tamaños más o menos homogéneos con tendencia a dimensiones muy atractivas.

Los temas se circunscriben a Marruecos y Valencia. Las clásicas calles de arcadas en ciudades marroquíes con su peculiar arquitectura, la Albufera, el puerto de Valencia y algún tema urbano.

Se mantiene en su línea clásica, en su pincelada segura, en su pulcritud de ejecución. Las albuferas y puertos con aguas relativamente encrespadas llaman poderosamente la atención, así como sus marinas de aguas tranquilas en lagos suizos.

El cromatismo de López Tébar es muy agradable por la luminosidad que confiere a su obra. Pigmentación de azules, ocres y verdes muy logrados. Armonías y entonaciones dignas de los mejores elogios.

ANTONIO MARCO EN GALERIA TERRA



El pueblo es el gran foco de inspiración de nuestro paisano Antonio Marco. El pintor busca en la gente, en la gente sencilla más bien, sus temas. Posiblemente porque su sensibilidad le lleva a la entraña del pueblo. Todo el dramatismo de la vida a través de esos personajes tan ligados a sus sentimientos lo lleva al lienzo en colores sobrios que son los que mejor cuadran a su temática. La figura es el tema casi total de Marco. Ello quiere decir que cuando se enfrenta con un paisaje o con un bodegón logra igualmente un tema expresado con lenguaje plástico muy elocuente que capta al instante la atención y logra entablar diálogo abierto y franco con el espectador, al igual que sucede con esa temática humana a la que nos referíamos.

Antonio Marco emplea con generosidad la materia y su seguridad en los densos empastes le permiten lograr excelentes calidades. De su gran talla humana y artística dan la medida estas palabras suyas: Dejo, pues, mi obra a la contemplación de todos, para que quien la estime y la ame se comunique con ella y la goce, y quien no la aprecie, al menos, la respete».

CIENTO TREINTA EXPOSICIONES SE CELEBRARON EN CASTELLON

En el extraordinario del domingo 30 de diciembre se publica un resumen de las exposiciones habidas durante 1979. Ya compuesto y tirada la página se han producido las inauguraciones de López Tébar en Nonell, Daroca en Enarros y Antonio Marco en Terra. Por lo tanto asciende a 130 las exposiciones habidas durante el año 1979.

GONZALO PUERTO

(Fotos: HEREDIO)

FUE NOTICIA EN CASTELLON...

30 DE DICIEMBRE

HACE 50 AÑOS

— El Castellón venció al Badalona por 5-1, en partido de fútbol de tercera división. El equipo castellonense marchaba el primero imbatido.

HACE 25 AÑOS

— Fue nombrado director de la Banda Municipal de Castellón, don Juan Garcés Queral, que sustituía al popular maestro Felip.

— Fue nombrado director de Parques y Jardines, con carácter interino, don Manuel Tirado Vilarroig.

EFEMERIDES

Hoy domingo 30 de diciembre se cumplen los siguientes aniversarios:

■ 1375.—Gregorio XI consagra cardenal al «altipapa Luna».
■ 1411.—Juan II de Castilla hace cesión a la orden de la cartuja del Palacio de Miraflores, cerca de Burgos.
■ 1783.—El Guadalquivir se desborda, quedando inundada Sevilla.
■ 1814.—Bajo la pena de muerte se prohíbe el duelo en Buenos Aires.
■ 1865.—Hijo de un profesor de la escuela de Bellas Artes de Bombay, nace en esta ciudad el escritor y poeta inglés Rudyard Kipling.
■ 1879.—Una pulmonía pone fin a la existencia del poeta, autor dramático y político Adelardo López de Ayala, entonces presidente del Congreso.
■ 1881.—Real Decreto elevando a cinco céntimos de peseta el sobreporte de cada carta o pliego entregado a domicilio. Venía costando «un cuarto», o sea, dos terceras partes menos.
■ 1919.—Real Decreto por el cual se crean comisiones informativas que sustituirán, de hecho y de derecho, a las tan discutidas juntas militares.
■ 1920.—Muere el sacerdote y novelista sevillano Juan Francisco Muñoz y Pabón.
■ 1926.—Inauguración del teléfono automático en Madrid.
■ 1933.—Fallece el arqueólogo y escritor José Ramón Melida.
■ 1947.—Ingresa en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, el pintor Julio Moisés.
■ 1947.—Abdica el rey Miguel I de Rumanía y queda la nación convertida en una República Popular, comunista.
■ 1977.—Veintitrés infantes de Marina muertos al chocar un autocar y un camión en las proximidades de Ponferrada (León).
■ 1978.—El presidente Suárez anuncia la disolución de las actuales Cortes y la convocatoria de elecciones generales para el 1 de marzo y elecciones municipales para el 3 de abril.

(EFE-DOCUMENTACION)

NOTAS DE SOCIEDAD

Enlace Gala-Serra, en Almazora

El 22 del corriente mes contrajeron matrimonio en la Ermita de San Antonio del término municipal de Almazora, el joven médico de la Pedraja de Portillo (Valladolid), Juan Antonio Gala Fernández, con la también joven licenciada en Farmacia, Carmina Serra Arenós, con destino en el Instituto de Higiene y Sanidad de Valladolid.

La pequeña y humilde ermita donde se celebró la boda por deseo expreso de la novia, al hallarse situada junto a la ancestral alquería de sus mayores donde transcurrieron largas temporadas de su feliz niñez; aparecía blanca y encolada en su exterior, mientras que en el interior lucían los altares con profusión, exóticas y bellas flores traídas exprofeso desde Canarias donde residen los padres del novio.

Y la novia, encantadora con sus galas nupciales —modelo romántico— llegó al pie del altar mayor, del brazo de su padre y padrino, Don Vicente Serra Pesudo, a la vez que el novio daba el brazo a su madre y madrina, doña María Teresa Fernández, de Gala.

Bendijo la unión y celebró la Santa Misa, el sacerdote amigo de los contrayentes, Angel, quien se hizo acompañar de los mismos durante toda la celebración, a la par que entre los tres hacían participar en la entrañable y un tanto original ceremonia, al íntimo y reducido grupo de familiares y amigos asistentes al acto.

A continuación se ofreció un espléndido almuerzo a todos los invitados en un renombrado establecimiento del Grao de Castellón. Emprendiendo el nuevo matrimonio a los pocos días, viaje de luna de miel a la evocadora Grecia.

Por lo que de todo corazón hacemos votos por la inacabable felicidad de los recientes señores de Gala, a la par que hacemos extensiva esta felicitación al buen amigo el presidente de la Cámara Agraria Provincial y padre de la novia, Vicente Serra Pesudo y su distinguida esposa Carmen. Enhorabuena.

PERYMAR

TECNICA DE CALOR Y FRIO

INSTALACIONES

LES DESEA

A SUS CLIENTES Y AMIGOS

MEJOR 1980

Joaquín Costa, 65 · Telf. 21 79 96 · CASTELLON

EL REGALO PARA SUS HIJOS...
Películas infantiles sonoras de las series y personajes más populares de TV.
optica chiva
ENMEDIO, 25 CASTELLON

(c) Ministerio de Cultura 2007

ESPECTACULOS

EL CINE

Por Manuel ARRUFAT GOMEZ

AVANCES

Del 31 dic. al 6 enero

CINES

ASTORIA:

«Aguila gris»

Dirección: Charles B. Pierce. —Intérpretes: Ben Johnson, Alex Cord, Iron Eyes Cody, Lana Wood.

— Aparentemente un muy modesto producto —es posible que no carente de interés por lo mismo— en torno a guerrero cheyenne que rapta chica, supuestamente blanca, de la que se enamora...

AVENIDA:

«Amor al primer mordisco»

Dirección: Stan Dragoti. — Guión: Robert Kaufman y Mark Gindes.— Fotografía: Edwards Rosson.— Música: Charles Bernstein.— Intérpretes: George Hamilton, Susan Saint James, Richard Benjamin, Dick Shawn, Arte Johnson.

— Comedia de propósitos —y despropósitos— cómicos en torno a viaje del vampírico conde Drácula a los mismísimos USA, en busca del amor de una guapa y absurda modelo. La mezcla, ciertamente anacrónica, da resultado en más de una ocasión.

AZUL:

«Estoy con los hipopótamos»

Dirección: Italo Zingarelli. — Intérpretes: Terence Hill, Bud Spencer, Joe Burgner, May Diamini.

— Segunda semana de proyección demostrativa de que la fórmula «Trinidad» continúa funcionando. La misma historia de siempre, basada en una continuada pelea —eso sí, incruenta— de los protagonistas contra los «otros», sobre escenario distinto: Africa.

En sesiones de 4,30 tarde, proyección de «Herbie en el Gran Prix», producción Walt Disney, sobre uno de los viejos «personajes» de la casa: un sorprendente cochecillo casi «humanizado».

CONDAL-2:

«Materia caliente»

Dirección: Dom DeLuise. — Guión: Michael Kane y Donald E. Westlake.— Fotografía: James Pergola.— Música: Patrick Williams.— Intérpretes: Dom DeLuise, Suzanne Pleshette, Jerry Reed, Ossie Davis, Luis Avalos, Mark Lawrence.

— Tres policías de Miami, designados a un cuerpo especial encargado de evitar el comercio de objetos robados, andan preocupados porque la Administración, dada la escasa efectividad del Cuerpo, piensa disolverlo. Pondrán en práctica los más absurdos recursos para impedirlo.

GOYA:

«Mister Boo»

Dirección y guión: Michael Hui. — Fotografía: Chang Yao-Chiu. — Música: Samuel Hui y The Lotus.— Intérpretes: Michael Hui, Samuel Hui, Ricky Hui, Teresa Chiu, Richard Ng.

— Si se atiende a la ficha, con machacona repetición del apellido Hui, ésta es una producción «de familia», desmesuradamente aplaudida en su país de origen, con historia de pretensiones cómicas de detective privado al que su ayudante —un voluntarioso jovenzuelo experto en artes marciales— le complica la vida profesional.

REX:

«Misión galáctica: Cyclon ataca»

Dirección: Vince Edwards y Christian Niby II.— Intérpretes: Richard Hatch, Dirk Benedict, Lorne Greene, Lloyd Bridges.

— Secuela de «Galáctica» —que tuvieron ocasión de ver hace unos meses— y que como ella fue realizada para la televisión americana, aunque en Europa se presente en los cines. Historia como muy ingénua, con algunos trucajes aceptables, especialmente —y exclusivamente— dirigida a un público infantil.

RIALTO:

«Angela»

Dirección: Boris Sagal.—Guión: Charles E. Israel.— Intérpretes: Sofía Loren, Steve Railsback, John Vernon, John Huston.

— Señora con mala fama, pero buena como el pan, se ve desposeída de su amado hijito por un «padrino» mafioso que quiere que dedique toda su atención al celosísimo marido... La tragedia se cierne sobre su vida y la película mezcla sentimientos maternos de lo más apasionados con narración pretendidamente fría y analítica.

SABOYA:

«La miel»

Dirección: Pedro Masó.—Guión: Rafael Azcona y P. Masó.— Fotografía: Hans Burman.— Música: Juan Carlos Calderón.— Intérpretes: Jane Birkin, José Luis López Vázquez, Amelia de la Torre, Guillermo Marín, Agustín González, Jorge Sanz.

— Curiosidad de curiosidades: los nombres de Azcona (creador del humor negro español y nuestro más internacional guionista) y Pedro Masó (nuestro más «avispado» productor-guionista-director, autor de cosas como «Experiencia prematrimonial») juntos y ¿revueltos? en un producto que se anuncia como divertido, agresivo e irónico. Será de ver.

TELEVISION

Cantidad de películas por aquello de las vacaciones, entre las que lógicamente, hay de todo: obras excelentes como LORD JIM y VERACRUZ, interesantes como MODESTY BLAISE, correctas como LE MANS y bastantes gangas. Si les sobra el tiempo pueden «quemarlo» ante el televisor indiscriminadamente, aunque el esfuerzo de leerse un libro suele ser gratificante, créanme.

Lunes, 16 horas. Primer programa.

«El recluta» -1957-

Dirección: George Marshall.— Intérpretes: Jerry Lewis, David Wayne, Peter Lorre.

— A un campamento experimental del ejército, dedicado a la readaptación de soldados con proglemas especiales, es enviado un recluta que durante unas maniobras camufló tan diestramente un carro de combate, que todavía no ha aparecido. El recluta (un empollón que conoce de carretilla todo tipo de manuales y reglamentos de ejército) tiene reacciones sorprendentes. Y es Jerry Lewis, que siempre supone una garantía de eficacia ¿no?.

—oOo—

Martes, 16 horas. Primer programa.

«Le Mans» -1971-

Dirección: Lee H. Katzin.— Intérpretes: Steve McQueen, Elga Anderson.

— Las relaciones personales de los pilotos de carreras, sus esposas, amistades y el fascinante mundo que les rodea, sobre el fondo de la prueba de «las 24 horas de Le Mans».

—oOo—

Martes, 21,35 horas. Primer programa.

«Modesty Blaise» -1966-

Dirección: Joseph Losey.— Intérpretes: Mónica Vitti, Terence Stamp, Dirk Bogarde.

— Incursión de Losey al mundo del «cómic» con sofisticada desmitificación de famoso personaje (una especie de «007» en mujer y jugando por libre) que en esta ocasión es contratada por el gobierno británico para proteger cargamento de brillantes que envían al jeque de Masara a fin de conseguir concesión petrolífera, de la rapiña de un muy habilidoso delincuente.

—oOo—

Miércoles, 16 horas. Primer programa.

«Batalla por el planeta de los simios -1973-

Dirección: J. Lee Thompson.— Intérpretes: Roddy McDowall, Natalie Trundi.

— Ultima (?) secuela de la serie con simios que intentan vivir en paz con los humanos amenazados por un plan de ataque de éstos y diversos problemas de organización interna. Comprobarán que la tal serie fue en franca decadencia a medida que iba fabricando productos.

—oOo—

Miércoles, 19,15 horas. Primer programa.

«El padre de la criatura» -1972-

Dirección: Pedro Lazaga.— Intérpretes: Paco Martínez Soria, Florinda Chico.

— El binomio Lazaga-Martínez Soria en otro de sus sainetes «populares», que tan bien funcionaban en determinados sectores de público, a base de matrimonio algo más que otoñal, a punto de ser abuelos, que reciben ellos mismos la inesperada visita de la cigüeña.

—oOo—

Jueves, 16 horas. Primer programa.

«El testamento» -1969-

Dirección: Duncan Wood.— Intérpretes: Ronnie Corbet, Thora Hird.

— Un millonario, con fama de bromista, hace testamento a favor de su hermana y primos, que no entrarán en posesión del mismo hasta que cada uno de ellos no supere una determinada prueba que está en clara contradicción con su idiosincrasia.

—oOo—

Viernes, 16 horas. Primer programa.

«Lord Jim» -1965-

Dirección. Richard Brooks. — Intérpretes: Peter O'Toole, James Mason.

— Adaptación de la novela de Conrad (del que también se ha adaptado «Apocalipsys Now», con historia de joven marino, desertor de un buque británico, en busca de segunda oportunidad para su vida en la selva de Malasia, donde se identifica con la autenticidad y sencillez de los indígenas, hasta el punto de encontrar un auténtico sentido a su existencia en un supremo sacrificio.

—oOo—

Viernes, 21 horas Segundo programa.

«Antes de que llegue el día» -1976-

Dirección: Ryszard Rydzewski. — Intérpretes: Anna Nehrebecka, Krzysztof Jaczar.

— En el ciclo de «Nueva generación del cine polaco» se nos presenta obra sobre readaptación de jóvenes delincuentes, con maestra partidaria de basarla en el afecto y no en la violencia.

—oOo—

Sábado, 15,35 horas Primer programa.

«Las aventuras de Tom Sawyer» -1973-

Dirección: Don Taylor. —Intérpretes: Johnnie Whitaker, Celeste Holm.

— El clásico de Mark Twain en una nueva versión —y van...— que mantiene personajes y situaciones, pero se permite el lujo —lo es! por el coste— y el riesgo de convertirlo en comedia musical.

—oOo—

Sábado, 19,30 horas. Segundo programa.

— El espacio «La clave» propone como tema de coloquio «comprar sin dinero» y, una vez más, no adelanta título de filme a proyectar. Y uno que, ingenuo, pensaba que ya se había terminado semejante absurdo.

—oOo—

Sábado, 22 horas. Primer programa.

«Veracruz» -1954-

Dirección: Robert Aldrich.— Intérpretes: Gary Cooper, Burt Lancaster.

— En el turbulento Méjico de 1860, dos aventureros norteamericanos, con tanta escasez de dinero como de escrúpulos, se ven envueltos en un complot para derrocar al Emperador Maximiliano y sacudirse el yugo francés que tanto pesa a los nacionalistas mejicanos. Un western excelente, de crispada realización, no carente de humor.

—oOo—

Domingo, 20 horas. Primer programa.

«La marca del zorro» -1974-

Dirección: Don McDougall. — Intérpretes: Frank Langella, Ricardo Montalbán, Gilbert Roland, Yovnne de Carlo.

— Nueva versión —realizada para la televisión— de la popular novela que relata las aventuras de don Diego de Vega en los años de la California española, en su doble «roll» de petrimetre y justiciero implacable, que le permitía proteger y vengar a los débiles.

—OoO—

Domingo, 20 horas. Segundo programa.

«Cateto a babor»

Dirección: Ramón Fernández-Vicente Escrivá.— Intérpretes: Alfredo Landa, José Gálvez, Enriqueta Carballeira, José Sacristán.

— «Remake» de «Recluta con niño» en el que José Luis Ozores fue sustituido por Alfredo Landa, quien en vez de «hacer la mili» en aivación la hacía en la Marina. Por lo demás continúa llevándose al hermanito de seis años al cuartel con él, provocando problemas con su torpeza y encontrando el apoyo de la hija de su sargento...

APUNTES

CINE CLUB VILLARREAL: DOCE AÑOS DE VIDA

Fundado en 1968 los va a celebrar «oficialmente» el próximo viernes con su sesión número QUINIENTAS. Un acontecimiento ciertamente estimulante para quienes creemos en el Cine como un hecho cultural. Y todo un récord en nuestra comarca donde los cineclubs, por diversas razones, han tenido una vida efímera.

La labor realizada en estos doce años ha sido admirable si se considera, sobre todo, las dificultades que hay que salvar semana tras semana ya no para ofrecer una programación acorde con las motivaciones de este tipo de sociedades, sino simplemente para ofrecer una sesión a los socios.

Pero, además, hay que convenir que, por lo general, la programación ha tenido suficiente altura como para justificar la existencia del cine-club. Lo demuestra la extensa relación de películas y autores, cuyo conocimiento se ha posibilitado. Películas importantes en la Historia del cine que por razones de rentabilidad no han tenido acceso a las salas comerciales y autores que de no haberse incluido en la programación de cineclub hubieran sido, para muchos aficionados de la comarca, una simple referencia en las enciclopedias y revistas especializadas.

Son estos motivos más que suficientes para que deseemos, junto a «Quique» en su «manifiesto», que el cine club Villarreal prosiga su vida, al menos, doce años más. Es una lucha difícil, cierto, pero gratificante.

ASTORIA
TEL. 21 59 56
PROXIMO MARTES
4,30, 7,30 Y 10,30
ESTRENO
AGUILA GRIS
COLOR
BEN JOHNSON
LANA WOOD
EL MAS GRANDE GUERRERO CHEYENNE CABALGO A TRAVES DE LAS EXTENSAS PLANICIES PARA VIVIR SU MAS EMOCIONANTE AVENTURA
TOLERADO MENORES

AVENIDA
TEL. 22 32 24
PROXIMO MARTES
4,30, 7,30 Y 10,30
ESTRENO
AMOR AL PRIMER MORDISCO
COLOR
GEORGE HAMILTON
SUSAN SAINT JAMES
UN CONDE ENIGMATICO Y NOCTURNO JUNTO A UNA BELLA MODELO ...EN EL MAS EXTRAÑO Y DISPARATADO RELATO DE AMOR!!!
MAYORES 14 AÑOS

Próximo Martes
SABOYA
TEL. 21 46 19
4'30, 7'30 Y 10'30
ESTRENO
LA MIEL
COLOR
JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ
JANE BIRKIN
DIVERTIDA, AGRESIVA E IRONICA PELICULA NACIONAL
REVELACION DEL PEQUEÑO GRAN ARTISTA JORGE SANZ
Mayores 18 años

GOYA
TEL. 21 02 21
PROXIMO MARTES
4,30, 7,30 Y 10,30
ESTRENO
MISTER BOO!
COLOR
MICHAEL HUI
TERESA CHIU
UN EXPERTO EN ARTES MARCIALES, RESOLVIENDO LOS MAS COMPLICADOS CASOS... INESPERADAS SITUACIONES COMICAS, EN UN VENDAVAL DE CACAJADAS...
TOLERADO MENORES

RIALTO
TEL. 22 42 96
PROXIMO MARTES
4,30, 7,30 Y 10,30
ESTRENO
ANGELA
COLOR
SOFIA LOREN
STEVE RAILSBACK
LA MAS INTIMA HISTORIA DE UNA MUJER...
¡LA MEJOR INTERPRETACION DE SOFIA LOREN!
MAYORES 18 AÑOS

Rex
Climatizado
Teléf. 22 05 91
PROXIMO MARTES
4'30, 7'30 numerada y 10'30
Fabuloso estreno
MISION GALACTICA: CYCLON ATACA
Richard Hatch
Dirk Benedit
Lorne Green
Su existencia estaba amenazada por una extraña civilización
LA MAS FANTASTICA AVENTURA ESPACIAL
Tolerado menores

CINE CONDAL - 2
Calle Pescadores, 19 Teléfono 22 76 08
CLIMATIZADO
PROXIMO MARTES — 4'30, 7'30 (numerada) y 10'30
REGOCIJANTE ESTRENO
Tres extraños «Polis» y una insólita mujer formaban la banda más extraña y desastrosa de toda la ciudad

MATERIA CALIENTE
COLUMBIA PICTURES Presenta
una Producción RASTAR-MORT ENGELBERG
DOM DeLUISE · SUZANNE PLESHETTE · JERRY REED
"MATERIA CALIENTE" (HOT STUFF)
OSSIE DAVIS · LUIS AVALOS
Música de PATRICK WILLIAMS Productor Ejecutivo PAUL MASLANSKY
Escrita por MICHAEL KANE y DONALD E. WESTLAKE
Producida por MORT ENGELBERG Dirigida por DOM DeLUISE
Servicios de Producción de RASTAR FILMS INC.
¿Usted compraría objetos robados?
¿Y si quien los vende es la policía?
«MATERIA CALIENTE» le demostrará la forma de hacerlo
Tolerado Menores

Micron Herbi®
Pulverizadora manual para aplicaciones a Ultra-Bajo-Volumen con gotas de tamaño controlado de productos fitosanitarios.
BP

Funciona a pilas (60 horas de trabajo)
Consumo 4 pts. hora
Peso 1 Kilo
Ahorro 50% de producto
Con 2,5 litros de caldo se tratan 2,5 hanegadas
Rapidez 10 minutos por hanegada
La pulverizadora Micron produce gotas de igual tamaño que cubren la superficie totalmente, lo que significa mayor seguridad y eficacia en los tratamientos.
Pida demostración a nuestro agente de su localidad.
Distribución exclusiva para Castellón, Alicante y Murcia
Hnos. Carratalá —Ronda Escalante 43—Tel. 51 27 01 —Burriana.

(c) Ministerio de Cultura 2007

NACIONAL

Ricardo BLOM la política y los días

Apuntes para un balance-79

(I)

ANOTACION POSITIVA: LA POLITICA EXTERIOR

NO ya el análisis, sino la simple enumeración de los acontecimientos del año que termina, ocuparía, para el caso español, páginas y páginas. Ha sido 1979 un año particularmente intenso para la vida política de nuestro país. Y ello en todos los órdenes: los partidos, el Parlamento, las autonomías, las instituciones, la seguridad ciudadana, la economía, el trabajo... Apenas si queda algo en la actividad pública que sea como antes, pero también es preciso reconocer que casi nada ha cambiado aún lo suficiente.

HAY terrenos en los que se está trabajando con paciencia y métodos ejemplares, con tanta eficacia como falta de espectacularidad. La política exterior es uno de ellos, y el observador ecuánime, más atento a los hechos objetivos que a los golpes de efecto publicitarios, concluirá que Marcelino Oreja está siendo uno de los grandes ministros de este tiempo de la transición democrática, contruyendo paso a paso los elementos de una política internacional de España prácticamente desde cero. En los últimos días se han publicado balances de la actividad exterior de nuestro país en el año que termina. Son datos que están al alcance de cualquiera; pero lo más importante que reflejan es su propia síntesis, tanto más llamativa cuando se recuerda que hace apenas cuatro años, en octubre de 1975, España era un país internacionalmente aislado, repudiado en cuanto sistema político por los Gobiernos del mundo civilizado, sin comunicación alguna con medio mundo, sin respeto en el otro medio, sumiso sin contrapartidas a la voluntad de Washington. Por estos días, precisamente, acaban de publicarse algunos estudios esclarecedores sobre las relaciones de la dictadura con los Estados Unidos, sobre la barata entrega de nuestro país como base atómica estratégica. Nuestra debilidad en el tablero internacional era tan grande, que un país subdesarrollado, Marruecos, pudo hacernos pasar bajo las horcas caudinas de aquella «marcha verde» que, por cierto, no cerró nada, sino que abrió uno de los conflictos potencialmente más peligrosos que aún subsisten en el mundo africano.

DE la «marcha verde» que nos expulsa de mala manera del Sahara Occidental, a la Guinea Ecuatorial que, recuperadas parcialmente sus libertades, reclama la ayuda de España y pone en nuestras manos la reconstrucción de aquel país, hay algo más que cuatro años: hay un abismo prodigioso de recuperación del puesto que a España corresponde en el concierto de las naciones.

EN el palacio de Santa Cruz, el ministro Marcelino Oreja ha tenido que trabajar con los elementos de que disponía, pues tales han sido las cláusulas del cambio democrático sin depuraciones: Ha tenido que sentar las bases de una política exterior propia de un país desarrollado y democrático, con los medios personales heredados del régimen anterior, es decir, con un cuerpo diplomático de abrumador predominio reaccionario. Y lo ha hecho, con resultados que están a la vista. Tenemos relaciones diplomáticas con prácticamente todo el mundo, oriente y occidente, desarrollado y tercermundista, capitalista y socialista; y es de esperar que pronto se repare nuestra insólita resistencia al reconocimiento del Estado de Israel, reconocimiento que no tiene por qué menguar nuestras posibilidades de relaciones especiales con determinados países del mundo árabe. Por vez primera, desde hacía décadas, nuestra opinión «pesa» en las reuniones internacionales: es la opinión de un país que ha sido capaz de hacer el cambio sin violencia, enterrando lo que parecía una maldición histórica. Un país reconciliado es un país unido. Y un país unido —con nuestro acervo histórico y cultural y nuestra realidad económica e industrial presente— puede influir mucho, desde una posición geopolítica de incuestionable valor.

EL ministro Oreja ha sabido, además, no perderse en estúpidas querellas domésticas. En este país de tantas rigideces burocráticas, de tantos funcionarios y cargos públicos más atentos a la celosa conservación de su parcela que a la eficacia de su función, la noble actitud de Marcelino Oreja en el tema de las relaciones con la CEE es bien encomiable. «Le han quitado Europa», se dijo por algunos cuando se creó el Ministerio que dirige Leopoldo Calvo-Sotelo. No se molestó siquiera en explicar lo que cualquier persona de sentido común debe comprender: que son, en efecto, dos temas diferenciados, como lo fueron ates, por ejemplo, para Gran Bretaña; que las relaciones con la CEE son un elemento clave no sólo de la política exterior sino también de la política interior de España; y que el nombramiento, para ese tema, de un responsable con nivel de ministro sólo puede molestar a los inflexibles del monolitismo burocrático, incapaces de ver un Ministerio como algo distinto de un masivo acopio jerarquizado de edificios y funcionarios.

UN breve repaso a los principales temas de nuestra política exterior abruma por su amplitud y complejidad. Aparte el fundamental tema de la CEE, y resuelta —con la única excepción de Israel— nuestra plena integración en el concierto mundial, tenemos que establecer las bases sólidas de las relaciones especiales con el mundo iberoamericano, concretar una nueva política africana, definir un diálogo fructífero con el mundo islámico, resolver el dilema de la forma concreta de nuestra participación en la defensa Atlántica... En un universo de temas de tal importancia, el asunto de Gibraltar recupera su verdadera dimensión. El que fue «el asunto exterior» de la dictadura, permanece, sin duda, como una reivindicación insoslayable de la soberanía española; pero no como algo que pueda condicionar nuestra política exterior. Al fin y al cabo, es un hecho inevitable que la concurrencia de dos factores —la integración en la CEE y la posibilidad del Estado de autonomías que estamos contruyendo— darán solución a ese problema colonial y que, en plazo no excesivamente dilatado, con un autogobierno razonable, Gibraltar se reintegrará al territorio español. No sería mala cosa que empezáramos a facilitar ese futuro, restableciendo comunicaciones que reinsertaran culturalmente y socialmente a la población del Peñón en la comunidad andaluza.

QUIZA el vector más endeble de la política del ministro Oreja está siendo el africano. Hubo un momento, meses atrás, en que estuvimos a punto de perder la iniciativa en las consecuencias de la liberación del pueblo de Guinea Ecuatorial. Por fortuna, aquella indecisión se ha reparado y ahora hay que esperar que no se pierda o diluya la dinámica generada por la visita de don Juan Carlos I. Que de verdad hagamos un esfuerzo generoso, con sentido histórico, para ayudar a los guineanos a salir del infierno y construir un Estado moderno.

Y hay un tema en el que resulta sorprendente que no hayamos tomado aún la iniciativa: el resurgir del mundo islámico. Sorprendente, primero, porque España cuenta —por circunstancias que no hacen al caso— con un buen equipo de diplomáticos de carrera versados en la cuestión islámica. Sorprendente, luego, porque sólo los ciegos pueden ignorar la importancia de lo que está sucediendo en el despertar del mundo islámico. Y España está en condiciones de ser casi el único interlocutor válido entre ese mundo que despierta con prodigiosas energías y todo lo que, por síntesis, denominamos el mundo occidental.

El Presidente Suárez, en Avila

AVILA, 29 (Efe). — Cerca de las nueve de la noche, ha llegado a Avila el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, después de haber presidido en el palacio da La Moncloa el Consejo de Ministros celebrado hoy.

El Presidente Suárez, que ha llegado en compañía de su esposa, Amparo Illana Elortegui y sus hijos, se pronone pasar unas jornadas de descanso así como las fiestas de nochevieja y año nuevo en su residencia de Avila

ABRIL MARTORELL, EN AVILA

AVILA, 29. (Efe). — Fernando Abril Martorell, vicepresidente del Gobierno para Asuntos Económicos, llegó a Avila con su familia, poco después que el presidente Suárez.

Según ha podido saber «Efe» en fuentes oficiales, se aloja en la casa del presidente del Gobierno, donde espera pasar unas jornadas de descanso.

Durante 1979

86.000 MILLONES, CONCESION DE CREDITOS A LA CONSTRUCCION

MADRID, 29 (Efe).— El Banco de Crédito a la Construcción concedió, durante el año 1979, créditos por valor de 86.423 millones de pesetas, de los cuales 52.309 fueron distinados al sector naval y 32.223 fueron a favor de las viviendas de protección oficial.

Además de créditos a estos dos sectores, también se han destinado diversas cantidades a atender construcciones de interés social, como centros docentes, instalaciones hospitalarias, deportivas, etc...

Según informa el departamento de prensa de dicho banco, en la última reunión de su consejo de administración se acordó la concesión de nuevos créditos de 3.549 millones para viviendas protegidas y 5.044 millones para el sector naval. Esta última remesa de millones va a permitir la construcción de buques en astilleros privados de la zona norte de España, como Vigo, Santander, Bilbao y Guipúzcoa.

UGT invita a centrales y patronales

SUMARSE AL ACUERDO MARCO

MADRID, 29 (Efe).— La oficina de prensa de UGT ha facilitado hoy un comunicado de su comisión ejecutiva en el que afirma que el acuerdo marco es positivo y destaca las ventajas que se derivarán de su firma.

Según el citado comunicado, el acuerdo marco va a garantizar, entre otras, las siguientes mejoras: subidas salariales entre el 13 y el 16 por ciento para la mayoría de los trabajadores sujetos a convenios; rebajar, en dos años, la jornada legal en 120 horas; posibilitar la sustitución de horas extraordinarias por puestos de trabajo y la formulación de una propuesta al Gobierno para rebajar la edad de jubilación.

Ante estas realidades, la UGT reitera su criterio de que, dadas las consecuencias positivas que el acuerdo marco tendrá para los trabajadores y para afrontar la crisis económica, es conveniente que dicho acuerdo marco esté abierto a la firma o a la ratificación de otras centrales sindicales y empresariales.

La comisión ejecutiva de la UGT entiende que la responsabilidad que ejerce al firmar este acuerdo reclama tanto del sector privado como del sector público medidas inmediatas para el relanzamiento de la economía y particularmente para realizar inversiones generadoras de empleo. En este sentido la UGT solicitará de inmediato una reunión con el Gobierno para plantearle dicha exigencia.

En esta línea, la UGT considera necesario que el sector público, cuyo empresario es el Estado, asuma las condiciones generales que para la negociación colectiva se plantean en el acuerdo marco. La UGT mantendrá en los próximos días una reunión con la dirección del INI.

Por último, la comisión ejecutiva de la UGT ha decidido convocar una reunión del Comité confederal extraordinario en la primera quincena de enero con objeto de preparar en profundidad la negociación colectiva a partir de la firma del acuerdo marco así como para lanzar una campaña de explicación masiva de este acuerdo y del estatuto de los trabajadores.

CNT NO LO RECONOCE

BARCELONA, 29. (Efe). — El Comité Regional de Catalunya de la CNT ha hecho pública hoy su decisión de «negar toda validez» al «nuevo pacto social llamado convenio-marco», según un comunicado entregado a «Efe».

En la misma declaración se califica al citado convenio negociado por la CEOE y la UGT de «lesivo para los intereses de los trabajadores».

Al propio tiempo, califica de «descarada agresión» la subida salarial del 13 por ciento y el establecimiento de convenios por dos años, «ignorando la inflación galopante que sufre el país y que a la vez repercutirá sensiblemente en las economías de la clase trabajadora».

El comunicado alude asimismo en términos muy duros a la postura de la central sindical socialista, denunciando su «conducta antiobrera por establecer acuerdos a espaldas de los trabajadores, adjudicándose una representatividad que nadie le ha concedido y que no tiene».

CEPYME DECIDE CONTINUAR LAS NEGOCIACIONES

MADRID, 29. (Efe). — La junta directiva de la Confederación Española de la Pequeña y Mediana Empresa (CEPYME) ha decidido, por unanimidad, que las negociaciones para el logro de acuerdos que hagan viable la negociación colectiva continúen con todas las centrales sindicales que lo deseen.

La junta directiva de CEPYME ha estimado, también por unanimidad, que el documento elaborado por la comisión de CEPYME, que en su día recibiera el encargo de negociar con CC. OO. un posible acuerdo, sólo puede hacerse efectivo si se contempla el tema de la flexibilidad de las plantillas, exigencia que clamorosamente vienen demandando los empresarios.

Asimismo, los empresarios representados en CEPYME han demandado en coherencia lógica en el comportamiento de las centrales sindicales con pruebas irrefutables de que están dispuestas a respetar la legalidad vigente. «Hay que evitar —dice CEPYME— que en el Parlamento se formulen y sancionen unas leyes que luego en la calle se conculcan, cuestión ésta que afecta gravísimamente a la vida de las empresas».

La junta directiva en pleno, acordó, refrendar la gestión llevada a cabo por su presidente, Javier González-Estefani, en el transcurso de su mandato, así como la tarea que en un futuro próximo debe acometer como representante máximo de CEPYME.

Palabras de esperanza para el mañana

CUANDO los acontecimientos del exterior nos conducen al desánimo, cuando las circunstancias interiores nos agobian y el mundo en general parece que se precipita hacia un abismo inevitable, el Rey de España, el de todos los españoles con independencia de la ideología y la religión que profesen, nos inyecta un mensaje de paz, un mensaje de esperanza, una llamada a la buena razón de todos que ese futuro que pudiera parecer ennegrecido, se haga claro, se perfile con buenos agurios y éstos se cumplan.

«Nuestro mayor peligro —dice el Rey— es la rutina, el lento y paulatino desmoronamiento, la erosión implacable del desánimo y del desencanto».

Es indudable que Juan Carlos I conoce a los españoles sobre los que reina, sabe que cada uno de nosotros se deja llevar fácilmente por los que continuamente predicen catástrofes y nos sumen en la tristeza. Y esa actitud nos conduce las más de las veces a dejar que el río corra sin hacer nada para cambiar la corriente. Nos dejamos llevar por los hados y pensamos que todo es inevitable.

Frente a esa postura denunciada, ante esa rutina que nos invade y que de alguna manera atrae las consecuencias de los males aún antes que estos se produzcan, Juan Carlos señala: «Pongamos nuestra razón y nuestro corazón de españoles en la razón y en el corazón de la historia y no nos neguemos el honor y a la oportunidad de construir...». La razón y el corazón son puestas por el Rey de España unidos de forma inseparable, porque sabe que nuestro gran defecto, acaso el vicio mayor que tengamos los españoles sea el poner muros irreconciliables entre ambos, por ello nuestra historia sea una sucesión de hechos y actitudes que no guardan relación los unos con los otros, por eso en muchas ocasiones, hemos hecho tabla rasa del pasado o hemos recibido el futuro con desprecio. Hemos hecho antagónicos sin serlo la tradición y el presente. Lo importante es mantener el equilibrio, por eso el Rey de España, porque sabe que es la única fórmula para caminar une corazón y razón.

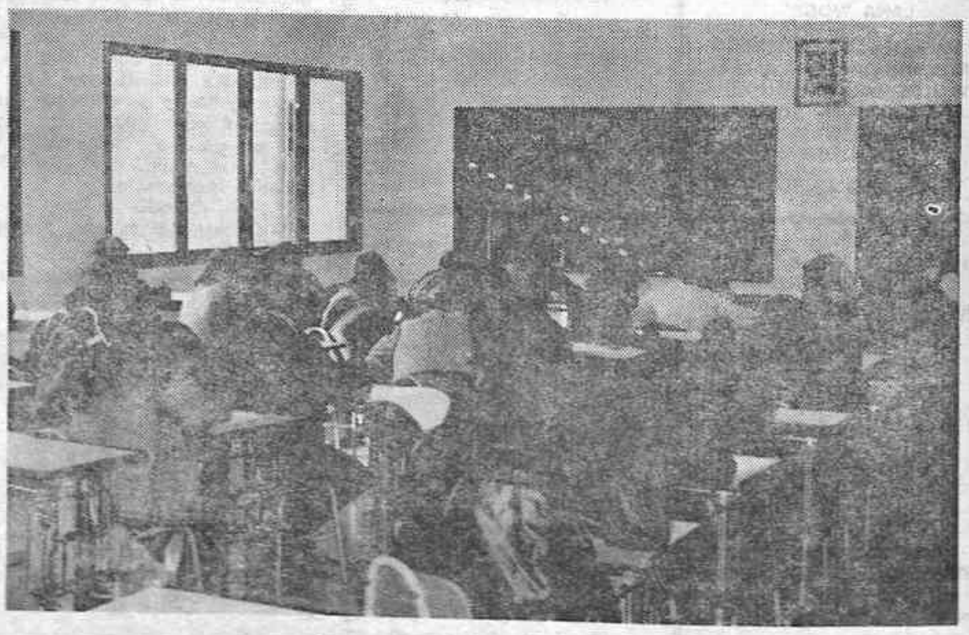
Mas Juan Carlos I no se limita a exponer actitudes, profundiza en el alma de los españoles y nos dice que es lo que debemos hacer para conseguir ese futuro esperanzador y, lo primero —aquí el Rey rasga con exactitud y habilidad aquello que ensombrece el panorama español— es dejar del pasado aquello que no es sustancial y oportuno, abandonando los rencores y no achacándole al pasado todos los males o todos los bienes «...venciendo diferencias, coincidentes en lo fundamental verdaderamente».

Pienso que todos los españoles deberíamos leer y meditar sobre las palabras de nuestro Rey, palabras que me atrevería a decir merecen una consideración especial de entre las pronunciadas en los últimos años, porque las mismas no son sólo un mensaje de paz sino que abren con claridad el surco por donde debe transcurrir el presente y el mañana de nuestra Nación.

José J. DEL SOLAR ORDOÑEZ

CANEM GALERIA
OBRES DE PETIT FORMAT
DE GRANS ARTISTES
OBERT CADA TARDA DE 5 A 9
ENMIG, 83 POETA GUIMERA, 2

Concurso de Redacción organizado con motivo del Año Internacional del Niño y Patrocinado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón



FASE FINAL

Trabajo Galardonado con Un Primer Premio.
Autor: ALVARO LUIS PARIS SANCHEZ, de 5.° Curso de E. G. B.
Colegio Nacional Marqués de Benicarló
Benicarló.

Yo vivo en Benicarló. Es un pueblo bonito.
Está a la ribera del mar y su puerto es algo importante.
Es una ciudad con contaminación, porque hay muchos coches y motos y camiones, que hacen [illegible] ruido y producen mucho humo.
La industria es uno de los principales recursos de Benicarló. Podemos citar la industria textil y la química. También hay bastantes hoteles y hay un parador de turismo.
El Ayuntamiento se encuentra en la calle Mayor y el Cuartel de la Guardia Civil en la calle Esteban Collantes.
Hay 5 colegios. Yo voy al Marqués de Benicarló
También hay muchas Iglesias. Hay 4 iglesias, —una en el Colegio de la Consolación— y una en construcción.
Las calles no son muy anchas. Las principales son: Mayor, Esteban Collantes, S. Francisco, Paseo Marítimo y Generalísimo.
Las plazas sí que son grandes. Cabe destacar la plaza S. Bartolomé, la plaza del Mercado y la plaza de la Madre Molas.
Sus casas son en general de tres pisos. Yo vivo en una de cuatro. El rascacielos de Benicarló tiene 18 plantas.
La estación de ferrocarril está algo lejos del núcleo urbano. También es importante, puesto que está aproximadamente en mitad del trayecto Valencia-Barcelona.
Por las afueras de Benicarló pasa una autopista, la autopista del Mediterráneo. También pasa la carretera de Valencia-Barcelona.

TEATRO PRINCIPAL
Días 1 y 2 de Enero - 7'30 tarde y 11 noche
COMPAÑIA ESPAÑOLA DE TEATRO CLASICO
Titular del Real Coliseo de Carlos III
EL PERRO DEL HORTELANO
Comedia en dos actos de Lope de Vega
Dirección: Manuel Canseco
Precios populares

FOTOS AL INSTANTE
con cámaras
INSTANT KODAK y POLAROID
SIEMPRE CON UN REGALO PARA VD.
optica chiva
ENMEDIO, 25 CASTELLON

(c) Ministerio de Cultura 2007

NACIONAL

MADRID, 29 (Efe). — Ampliación de la referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado en el Palacio de la Moncloa bajo la presidencia de Adolfo Suárez.

Justicia

A propuesta del ministro de Justicia el Consejo ha aprobado un Real decreto-ley por el que se determina el procedimiento a seguir en las causas de separación matrimonial, que tiende a colmar el vacío procesal producido por los acuerdos entre la Santa Sede y el Estado Español, atribuyendo a la jurisdicción ordinaria la competencia que hasta la ratificación de los mismos estaba reconocida a los tribunales eclesiásticos como consecuencia del Concordato de 27 de agosto de 1953.

Por ello el citado Real decreto-ley se limita a disponer que los procesos de separación conyugal, cualquiera que sea la forma de celebración del matrimonio, se sustanciarán y decidirán por los jueces de primera instancia por los trámites de los incidentes, en espera de lo que en definitiva establezca la ley que ha de dictarse en desarrollo del artículo 32 de la Constitución.

Hacienda

A propuesta del titular de Hacienda, el Consejo aprobó el Real Decreto regulador del régimen fiscal de la inversión empresarial. El citado Real Decreto constituye una parte muy importante del desarrollo reglamentario del impuesto sobre sociedades.

En este Real Decreto se regula el proceso de las amortizaciones de activos empresariales, destacando que, por primera vez en la historia de la Hacienda Pública española, se admite no sólo la amortización debida al uso de la maquinaria y demás activos, sino también la «obsolescencia», o sea la depreciación debida a la aparición de procedimientos tecnológicos más productivos.

Además, se regulan las diversas medidas de fomento fiscal de las inversiones como son la deducción en el impuesto sobre sociedades por adquisición de activos fijos, aumentos de plantillas, suscripción de valores mobiliarios con cotización calificada en Bolsa y también la exoneración de plusvalías por inversión de los capitales en la adquisición de activos fijos.

Por último, se dictan normas reguladoras de las sociedades de promoción o fomento de empresas.

Obras Públicas y Urbanismo

A propuesta del ministro de Obras Públicas y Urbanismo, el Consejo aprobó un Real Decreto por el que se redistribuyen las competencias de las subdirecciones generales del Instituto Nacional de la Vivienda; la finalidad de esta norma es la de lograr una mayor eficacia y coordinación en el funcionamiento de sus unidades, sin que haya incrementado de gasto público.

CONSEJO DE MINISTROS

Nombramientos de altos cargos militares

Otero Saavedra, presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar. — Pascual Galmés, capitán general de la IV Región. — Alvarez Rodríguez, capitán general de la VI Región. — Morillo Garcerán, director de la Escuela Superior del Ejército. — Sanjurjo Carricarte, jefe de Apoyo Logístico del Ejército

Limitación de determinadas rentas de arrendamientos urbanos

Agricultura

NUEVA CAMPAÑA LECHERA

A propuesta de los ministros de Agricultura y de Comercio y Turismo el Consejo ha aprobado un Real Decreto regulando la nueva campaña lechera, en el que cabe resaltar tres aspectos de especial interés para los ganaderos productores de leche: El nuevo período de la campaña, el precio mínimo de la leche y el programa de acciones encaminadas a corregir la deficiente estructura productiva e incrementar la productividad de las pequeñas explotaciones familiares.

El Gobierno ha sido consciente de que un aumento excesivo del precio provocaría la instalación de grandes unidades próximas a los centros de consumo, en áreas sin vocación productora de leche, con grave quebranto para las zonas tradicionalmente productoras; ha ponderado el riesgo de distanciar excesivamente los precios de la leche en España con relación a los que rigen en la Comunidad Económica Europea sensiblemente inferiores a los de nuestro país y ha tenido en cuenta de forma muy especial que el máximo apoyo debe proyectarse hacia las explotaciones familiares de ganaderos de reducida dimensión y escasa capacidad productiva, que en varias provincias superan el 70 por ciento de las explotaciones.

El nuevo período abarcará desde el 1 de enero al 30 de septiembre; en consecuencia el precio aprobado corresponderá a nueve meses. Ha sido criterio compartido por unanimidad de todos los sectores fijar en el futuro como campaña lechera el período de septiembre a septiembre.

El incremento del precio, al pasar a 20 pesetas litro y teniendo en cuenta que en enero del pasado año era de 18 pesetas litro, supone un 11,11 por ciento sin embargo, al normalizar el nuevo período de nueve meses el incremento real podría estimarse en un 12-13 por ciento.

Especial interés ofrecen las directrices que marca el Real Decreto para mejorar la productividad de las pequeñas explotaciones familiares o de grupo. En este capítulo se señalan el incremento de la dimensión, adaptación de establos, apoyos al incremento de recursos alimenticios, mejoras genéticas y sanitarias, instalación de tanques de refrigeración, adquisición de vacas selectas y algo tan trascendental para el medio rural en las áreas productores de leche como es su electrificación.

Las medidas aprobadas recientemente por el Gobierno sobre la estabilización de precios y garantía de suministro de cereales, ha supuesto, en esta misma línea un apoyo importante a los explotaciones de leche estimado en 0,70 pesetas litro.

Esta decidida voluntad del Gobierno de apoyar a las explotaciones familiares, no supone en absoluto, un rechazo de las grandes explotaciones, que al contar con un mayor nivel tecnológico y mejor dotación de recursos, pueden por sí mismas, mejorar su propia productividad.

Las explotaciones familiares, protagonistas del nuevo Real Decreto, necesitan fundamentalmente mejorar su propia situación productiva. Pretender resolver la renta de los pequeños ganaderos exclusivamente con subidas del precio de la leche, sería tanto como no afrontar la realidad. Por el contrario, tratar de resolver la estructura productiva sin revisiones prudentes del precio, sería encomendar al futuro la solución de los problemas actuales.

Los nuevos precios y las medidas especiales para la nueva campaña tratan de afrontar la realidad del sector lechero dentro de la realidad económica nacional de 1980.

ESTATUTO DE LA EXPLOTACION FAMILIAR AGRARIA Y DE LOS JOVENES AGRICULTORES

El Ministro de Agricultura ha distribuido al Consejo y ha informado sobre el estatuto de la explotación familiar agraria y de los Jóvenes Agricultores. El texto, que unifica en uno solo los dos proyectos de ley anunciados en el Congreso de los Diputados el pasado 6 de junio —con ocasión del debate sobre política agraria— sobre explotación familiar y jóvenes agricultores, ha sido redactado conjuntamente por los ministerios de Justicia y de Agricultura.

Los objetivos que se persiguen con el estatuto de la explotación familiar agraria y de los jóvenes agricultores y que responden a la filosofía y legislación vigente en la CEE, son los siguientes:

—Favorecer la progresiva incorporación del colaborador y presunto sucesor a la dirección de las explotaciones, reconociendo su participación en los trabajos y responsabilidades de la empresa mediante las fórmulas de acuerdos familiares.

—Establecer nuevos mecanismos sucesorios de manera que la integridad de la explotación familiar quede protegida, estimulando la voluntaria adopción por los agricultores de aquellos sistemas que mejor convengan a la continuidad de la explotación como una unidad empresarial llevado directa y personalmente por el titular y su familia.

—Promover el desarrollo técnico y económico de las explotaciones familiares para que consoliden o cloancen la viabilidad socioeconómica, facilitando la administración la orientación de la evolución deseable en cada caso, la asistencia técnica y las ayudas precisas.

—Facilitar el acceso de los jóvenes agricultores a la propiedad de los medios de producción y a la sucesión de las explotaciones familiares agrarias.

—Posibilitar los medios que favorezcan la inscripción registral de los bienes y decretos que integran las explotaciones familiares agrarias.

Economía

LIMITACION DE DETERMINADAS RENTAS

A propuesta del Ministro de Economía el Consejo de Ministros ha aprobado un Real decreto-ley sobre limitación de determinadas rentas. Según este Real Decreto las rentas de los arrendamientos urbanos relativas a viviendas y locales de negocio en situación de prórroga legal, cuya cuantía haya de ser modificada por disposición de ley, por determinación del Gobierno, por revisión legalmente autorizada o por pacto expresó de las partes, no podrán sufrir elevaciones que excedan de la variación porcentual experimentada, en los doce meses inmediatamente anteriores a la fecha de revisión, por el índice nacional del subgrupo 3,1 «alquileres» del sistema de índices de precios del consumo que elabora el Instituto Nacional de Estadística.

El mismo Real decreto-ley limita la distribución de participación en las juntas que hagan sus veces.

RESUMEN DE LA REFERENCIA

Presidencia

Real Decreto sobre competencias del Instituto Geográfico Nacional en lo concierniente al mapa nacional topográfico parcelario.

Asuntos Exteriores

Autorización para la firma de la constitución de la Organización de las Naciones Unidas para el desarrollo industrial y posterior envío a las Cortes Generales para ratificación.

Justicia

Real Decreto-ley por el que se determina el procedimiento a seguir en las causas de separación matrimonial.

—Real Decreto por el que se establecen tres registros de la propiedad en la circunscripción del actual único de Castellón de la Plana.

Defensa

Real Decreto por el que se nombra presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar al teniente general Luis Otero Saavedra.

Real Decreto por el que se nombra capitán general de la IV Región Militar al teniente general Antonio Pascual Galmés.

Real Decreto por el que se nombra capitán general de la VI Región Militar al teniente general Luis Alvarez Rodríguez.

Real Decreto por el que se nombra director general de la Escuela Superior del Ejército al teniente general Juan Carlos Morillo Garcerán.

Real Decreto por el que se nombra jefe superior de Apoyo Logístico del Ejército al teniente general Fernando Sanjurjo Carricarte.

Hacienda

Real Decreto por el que se asigna coeficiente a las distintas escalas, plantillas o plazas de los organismos autónomos.

Real Decreto por el que se regula el régimen fiscal de la inversión empesarial.

Real Decreto por el que se autoriza la garantía del Estado sobre el 60 por ciento de la operación de préstamo por un importe en marcos alemanes cuyo contravalor no exceda de 640.000.000 de pesetas, proyectado por Eurovías, Concesionaria Española de Autopistas, S.A.

Real Decreto por el que se autoriza la garantía del Estado sobre el 60 por ciento a la operación de préstamo por un importe máximo de 25.000.000 de marcos alemanes proyectada por Autopista Vasco-Aragonesa Concesionaria Española, S. A.

Real Decreto por el que se autoriza la garantía del Estado a la operación de préstamo representada por pagarés al portador por importe máximo de 18.000.000 de francos suizos, proyectada por Autopistas de Navarra, S. A.

Expediente sobre concesión de un suplemento de crédito por importe de 2.169.000 de pesetas, al Instituto Nacional de Industria, del Ministerio de Industria y Energía, para la concesión de préstamos a las empresas estatales en las que participa este organismo.

Expediente sobre concesión de dos suplementos de crédito por importe total de 486.409.238 pesetas y pesetas: 46.977.604 al Ministerio de Cultura (RTVE), respectivamente, para diversas atenciones del capítulo primero de su presupuesto.

Expediente sobre solicitud de una transferencia de crédito por importe de 628.000.000 pesetas, al Ministerio de Economía para programas del sector investigación.

Acuerdo por el que se aprueban los índices de mano de obra y materiales de construcción para el mes de septiembre de 1979, aplicables a la revisión de contratos de obras del Estado.

Acuerdo por el que se autoriza la contratación directa de diversos expedientes de obras urgentes, correspondientes a la instalación del Tribunal Constitucional.

Obras Públicas y Urbanismo

Real Decreto por el que se redistribuyen las competencias de las subdirecciones generales del Instituto Nacional de la Vivienda.

Expediente por el que se autoriza la contratación directa de obras incluidas en el programa de inversiones públicas del Departamento, conforme al artículo 9 del Real Decreto-Ley 49/78.

Acuerdo por el que se impone a «Lubaco, S.A.» y a don Enrique José Roca Rodríguez una multa de un millón de pesetas por infracciones urbanísticas en la construcción de apartamentos en la calle Baleares con fachada a Avenida de Barcelona, en el término municipal de Benicásim (Castellón).

Industria y Energía

Acuerdo por el que se autoriza a la Junta de Energía Nuclear la adquisición de la participación accionarial privada que las empresas eléctricas tienen en la Empresa Nacional del Uranio y se aprueba un gasto por un importe de 820 millones de pesetas para la adquisición de la primera anualidad.

Agricultura

Real Decreto por el que se establecen normas de regulación de la campaña lechera entre el 1 de enero y el 30 de septiembre de 1980.

Real Decreto por el que se modifican los precios de determinados alcoholes etílicos.

Real Decreto por el que se amplía el plazo de vigencia de actuación de reforma y desarrollo agrario en determinadas comarcas.

Informe sobre el proyecto de Ley del Estatuto de la Explotación Familiar Agraria y de los Jóvenes Agricultores.

Economía

Real Decreto-Ley sobre limitación de determinadas rentas.

Sanidad y Seguridad Social

Real Decreto por el que se revisa la tarifa de primas para la cotización c la Seguridad Social por accidentes de trabajo y enfermedades profesionales.

Cafetería **CARACAS**

SITA EN CALLE BENICARLO, 27

LE OFRECE SUS NUEVAS INSTALACIONES ASI COMO SU EXQUISITA COCINA Y DELICADA ATENCION.

¡ESPERAMOS SU VISITA!

RESTAURANTE PIZZERIA

LA MAMA

BENICASIM

CENA FIN DE AÑO

COCKTAIL APERITIVO BAR

ENTRETENIMENTS

HONEY MELON AL OPORTO

LENGUADO A LA ALMENDRA

PERDIZ A LA COL

TRONCO SAN SILVESTRE

VINOS:
RIOJA BLANCO
RIOJA TINTO

CHAMPAÑ

MINERALES

CAFES O INFUSIONES

BRANDYS O LICORES

UVAS DE LA SUERTE

BOLSA COTILLON

— O —

GRAN BAILE

Reservas Teléfono 30 05 50. Retirada de tikets en el mismo Restaurante
Precio: 4.500 ptas, por pareja

TOMAVISTAS
PROYECTORES SONOROS
PELICULAS de 8 y super 8
optica chiva
ENMEDIO, 25 CASTELLON

CAMARA DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE CASTELLON

Se pone en conocimiento de todos los electores de esta Corporación y público en general, que a partir del 1 de enero de 1980, se verificará el cobro de toda clase de cuotas relativas a este organismo en las oficinas sitas en la Avda. Rey D. Jaime, 29, los días laborables de 10 a 13 y de 16,30 a 18,30 horas.

Castellón, 22 de diciembre de 1979

EL PRESIDENTE

(c) Ministerio de Cultura 2007

NACIONAL

La estancia de la Familia Real en el Pirineo

VIELLA (Lérida), 29 (Efe). — Los Reyes de España don Juan Carlos y doña Sofía, junto con sus hijos el Príncipe Felipe y las infantas Cristina y Elena, han departido esta mañana con los medios informativos gráficos en la estación invernal de Baqueira Beret (Viella-Lérida).

La familia salió a primeras horas de la mañana de su residencia para dirigirse a las pistas de ski, donde practicaron el deporte invernal durante toda la mañana.

Hacia mediodía, los Reyes acompañados de sus hijos y de los hijos de los Reyes de Grecia Constantino y Ana María, Paulo, Alexia y Nicole posaron para los fotógrafos.

Los Reyes se encuentran en compañía de la madre de la Reina Sofía y del Rey Constantino, Federica de Grecia, quien permanecerá en Baqueira hasta finalizadas las fiestas de fin de año

Los condes de Barcelona, a Estoril

MADRID, 29 (Efe).— Los condes de Barcelona viajaron a primeras horas de esta tarde, por vía aérea, a su residencia de Estoril, donde pasarán el fin de año.

Los padres del Rey don Juan Carlos iban acompañados por la infanta doña Margarita y sus hijos.

Vacaciones parlamentarias hasta el próximo febrero

En este período asumen sus competencias las diputaciones permanentes

MADRID, 29. (Efe). — El Congreso de los Diputados y el Senado han iniciado, tras las sesiones plenarias de esta semana, el período de vacaciones parlamentarias, que incluyen todo el mes de enero.

De acuerdo con lo que establece la Constitución en el artículo 73, «las Cámaras se reunirán anualmente en dos períodos ordinarios de sesiones: el primero, de septiembre a diciembre, y el segundo de febrero a junio».

DIPUTACION PERMANENTE

Con motivo de las vacaciones parlamentarias, entran en funciones las diputaciones permanentes de ambas cámaras. En el artículo 78 de la Constitución se establece que en cada Cámara habrá una Diputación permanente, compuesta por un mínimo de 21 miembros, que representarán a los grupos parlamentarios en proporción a su importancia numérica.

Las diputaciones permanentes —se añade— estarán presididas por el presidente de la Cámara respectiva y tendrán como funciones la prevista en el artículo 73, la de asumir las facultades que correspondan a las cámaras, de acuerdo con los artículos 86 y 116 (convalidación o derogación de decretos leyes «en caso de extraordinaria y urgente necesidad» y los supuestos relativos a los estados de alarma, excepción y sitio), en caso de que éstas hubieren sido disueltas o hubiere expirado su mandato y la de velar por los poderes de las cámaras, cuando éstas no estén reunidas.

ACTIVIDAD DE LAS CAMARAS: PROBABLE SESION EXTRAORDINARIA DEL SENADO

Según ha podido saber «Efe» de fuentes parlamentarias, la Diputación permanente del Senado podrá reunirse la próxima semana de cara a estudiar la conveniencia de que la Cámara celebre una sesión extraordinaria en enero para aprobar los proyectos de ley sobre diversas modalidades de referéndum y Estatuto del Trabajador.

El proyecto de ley orgánica referéndum fue aprobado ayer por el pleno del Congreso y a mediodía de hoy no había sido remitido todavía a la Cámara alta. En el Congreso de los Diputados fue tramitado por el procedimiento de urgencia y es de suponer que en el Senado será tratado por el mismo procedimiento. Una vez remitido al Senado y acordado el trámite de urgencia, el plazo de dos meses con que cuenta la Cámara alta para la tramitación de proyectos por la vía ordinaria, se reduce a 20 días, con lo que, en cualquier caso y en supuesto de celebrarse, la sesión plenaria tendría que ser convocada para finales de enero.

Las mismas fuentes señalaron que para el Estatuto del Trabajador que tuvo entrada en el Senado anteayer —no existe solicitud para su tramitación por la vía de urgencia. No obstante —precisaron— esta urgencia podría ser acordada por la Diputación permanente en la reunión que probablemente celebrará la próxima semana.

En el Congreso sólo está previsto, en principio, que la actividad durante el mes de enero se limite a los trabajos de las ponencias que han de emitir informe sobre el nuevo reglamento de la Cámara y los proyectos de ley de financiación de las comunidades autónomas, seguridad ciudadana (proyecto este muy controvertido y al que fueron presentadas muchas enmiendas), defensor del pueblo (presentado por el grupo socialista) y régimen retributivo de los funcionarios de la Administración de Justicia.

Presunto "etarra", en libertad

PAMPLONA, 29 (Efe).— Anoche salió de la cárcel de Pamplona un presunto «etarra», Pedro Antonio Garcés Ilarragorri, que ha quedado en libertad bajo fianza.

Garcés Ilarragorri fue detenido el día 22 de julio último, junto a Félix Barbarín, Jesús Santos Larrondo, José Antonio Adrián Moltó y José Luis Romo, acusados todos ellos de pertenecer a un comando de «ETA» militar.

Estos cuatro últimas personas, que estaban igualmente recluidas en la cárcel de Pamplona, fueron puestas en libertad el pasado día 19, bajo fianza de 100.000 pesetas cada una.

Firmado en Madrid

OTRO ACUERDO PESQUERO ENTRE ESPAÑA Y MARRUECOS

MADRID, 29. (Efe). — Al término de las conversaciones mantenidas en Madrid por los ministros de Transportes y Comunicaciones de España, Salvador Sánchez-Terán y de Comercio, Industria y Pesca de Marruecos, Azzedin Guesus, se han acordado las condiciones en que la flota española, tanto peninsular como Canaria, podrá continuar normalmente sus actividades en los caladeros tradicionales.

El pago de los cánones se verificará, al igual que en el período transitorio que culmina ahora, trimestralmente, pudiendo ser renovables estos plazos, de mutuo acuerdo, por un período de un año.

Estos cánones sufrirán una subida uniforme y lineal del cinco por ciento habida cuenta de la devaluación del dólar y de la tasa de inflación registrada en los últimos seis meses.

Es de destacar que las flotas afectadas por el acuerdo están integradas por la artesanal de arrastre, palangre y cerco, la sardina, la de arrastreros de cefalópodos congeladores y de fresco así como la artesanal canaria.

Entre las modalidades de aplicación del acuerdo se ha decidido emprender una campaña de investigación pesquera y de estudios de mallaje que afectarán, fundamentalmente, a la pesquería de crustáceos y de cerco.

Finalmente se ha fijado un programa de formación profesional que se llevará a cabo en las escuelas náutico-pesqueras así como a bordo de los barcos donde los alumnos podrán efectuar sus prácticas.

Por otro lado, en las reuniones mantenidas por delegaciones de España y Marruecos culminadas en la mañana de hoy entre los mismos ministros se han establecido acuerdos bilaterales en materia de transporte.

Los marítimos han sido regulados a través de un convenio que facilita las operaciones de los buques, evitando inconvenientes habidos hasta ahora para una plena utilización de la flota española. Se ha establecido un sistema porcentual, acorde con las regulaciones internacionales, de asignar a cada país una cuota de participación del 40 por ciento, manteniendo un 20 por ciento para banderas de terceros países.

El acuerdo contiene, además, fórmulas bilaterales para una mejor utilización de las instalaciones portuarias y cuida al mismo tiempo, de la protección de las tripulaciones en caso de accidentes marítimos. En el ámbito de los transportes terrestres se ha establecido un plazo de tres meses para estudiar las posibilidades operativas del desarrollo de este tipo de tráfico.

MADRID

Más multas por elevación indebida de precios

MADRID, 29 (Efe). — Un total de 736 sanciones, por importe de aproximadamente 13 millones de pesetas, han sido impuestas hasta la fecha en Madrid como consecuencia de las actuaciones para contener los precios durante las navidades, según informa el Gobierno Civil.

Entre los sancionados hoy, añade la misma fuente, figuran "Simago", con 125.000 pesetas, y "Supercob "y Sumermercados Ampi", con 40.000 cada una, por precios excesivos en la venta de uva.

Asimismo, y por no presentación de boletos de venta, se ha sancionado a "Jumbo" —con una multa que la fuente informante no especifica— y se han impuesto 39 multas entre 5.000 y 10.000 pestas a otros tantos comerciantes por infracciones en los precios.

Se aumenta el techo de inversión crediticia de las cajas rurales

MADRID, 29 (Efe).— Las cajas rurales podrán aumentar su inversión crediticia durante el próximo quinquenio en unos 30.000 millones de pesetas, como consecuencia de la reciente disposición del Ministerio de Economía sobre cómputo dentro del coeficiente de inversión de determinados préstamos.

Podrán computarse los préstamos concedidos a plazo mayor de tres años o las participaciones en el capital de empresas cuyo objeto social esencial sea la promoción industrial agraria (en este caso, tres puntos del citado coeficiente).

Las cajas rurales como consecuencia de esta medida, podrán sustituir la obligación de suscribir títulos de renta fija emitidos por las instituciones de crédito oficial, los de las corporaciones locales o los emitidos por empresas e instituciones agrarias cotizadas en bolsa.

FERRETERIA
Vidal
Les desea
Feliz Año Nuevo 1980
Zaragoza, 22 - Tlfno. 21 47 14 - Castellón

MICROSCOPIOS
BAROMETROS
PRISMATICOS
Regalos con «clase»
optica chiva
ENMEDIO, 25 CASTELLON

HE HIDROELECTRICA ESPAÑOLA
comunica a sus abonados que, por trabajos de ampliación y mejora de su red de distribución, suspenderá el servicio el próximo lunes, día 31 de diciembre, en el siguiente centro de transformación, y durante períodos comprendidos dentro del horario que se indica:
De 8 h. a 14 h:
Arboleda (ALMAZORA)
Se ruega disculpen las molestias que puedan producirse por este motivo.

cartelera

ASTORIA.—(Tel. 215956) 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30. Segunda semana: ALIEN EL OCTAVO PASAJERO. Color. Tom Skerrit y Sigourney Weaver. Mayores 16 años.
Próximo martes: 4,30, 7,30 (numerada)) y 10,30: AGUILA GRIS. Color. Ben Johnson y Lana Wood.

AVENIDA.— (Teléf. 223224). 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30. Estreno: ALEJANDRA MON AMOUR. Color. Manolo Escobar y María de los Angeles Medrano. Tolerado menores.
Próximo martes: 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30: AMOR AL PRIMER MORDISCO. Color. George Hamilton y Susan Saint James.

CINE AZUL.— Teléf. 213499. Hoy 4,30 tarde: PEDRO Y EL DRAGON ELLIOTT. Autorizada todos los públicos, 7,30 tarde y 10,30 noche apasionante estreno: ESTOY CON LOS HIPOPOTAMOS. Autorizada todos los públicos.

CINE CONDAL 2.—(Climatizado) Tel. 227608. Hoy 4,30, y 7,30 tarde (numerada) y 10,30 noche: LA CALLE DEL ADIOS. Harrison Ford-Lesley Anne Down. A. mayores 16 años.
Próximo martes: 4,30 y 7,30 (numerada) y 10,30 noche: MATERIA CALIENTE.

CINE CONDAL - Villarreal.— (Climatizado) Tel. 521120. Hoy 3 tarde: DOMINGO NEGRO y LA MARCA DEL ESCORPION. 7'15 y 10'15 noche: ¿QUE HACE UNA CHICA COMO TU EN UN SITIO COMO ESTE? A. Mayores.
Próximo martes: Gran acontecimiento. Buck Roggers. EL AVENTURERO DEL ESPACIO EN EL SIGLO XXX. En sesiones 3 tarde, 5 tarde, 7'15 tarde y 10'15 noche. Autorizada todos los públicos.

GOYA.— (Teléf. 210221). 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30. Estreno: EL SUPER POLI. Color. Bud Spencer y Juliette Mayniel. Mayores 14 años.
Próximo martes: 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30: MISTER BOO. Color. Michael Hui y Teresa Chiu.

REX.— (Climatizado) Teléf. 220591. 4,30-7,30 (numerada) y 10,30. Emocionante estreno: PEGAFUERTE. Color. Bud Spencer-Raimund Harmstorf. Tolerada menores.
Martes día 1: 4,30-7,30 (numerada) y 10,30. Fabuloso estreno: MISION GALACTICA-CYCLON ATACA. Color. Su existencia estaba amenazada por una extraña civilización... La más fantástica aventura espacial. Tolerada menores.

RIALTO.— (Teléf. 224296) 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30. Estreno: COMBATE DE FONDO. Color. Barbra Streisand y Ryan O'Neal. Tolerado menores.
Próximo martes: 4,30, 7,30 (numerado) y 10,30: ANGELA. Color. Sofía Loren y Steve Railsback.

SABOYA.— (Teléf. 214619) 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30. Estreno: ALELUYA CADA UNO CON LA SUYA. Color. Inje Fock y Anika Egger. Mayores 18 años.
Próximo martes: 4,30, 7,30 (numerada) y 10,30: LA MIEL. Color. José Luis López Vazquez y Jane Birkin.

BINGO CLUB FRONTENIS.— Ciscar, 29. Sesiones desde las 17,30 tarde hasta 3 madrugada.

BINGO: Círculo Mercantil e Industrial. Avda. Rey D. Jaime 19 Castellón. Grandes sesiones, días laborables a partir de las 19 horas y vísperas y festivos desde las 18 hasta las tres de la madrugada.

CALIPSO PUB.—Un estilo diferente. Todos los días tarde y noche música en vivo. Hoy actuación de JUAN LUIS SANTIGOSA. General Moscardó. Villas Benicasim.

DISCOTECA DESIREE. — Abierto tarde y noche. Pantalla gigante de televisión con proyecciones propias.

PUB L'IRLANDES. — Playa del Pinar. Paseo Marítimo Grao-Castellón. Tarde y noche actuación del Grupo MOONLIGHT'S Folk-Rock de Uruguay.

GIRLS. —Discoteca-Pub de gran lujo primera especie — Abierta todos los días de 6 tarde hasta la madrugada. GIRLS. Tel. 201254 - CASTELLON.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON
EDUCACION FISICA
Se pone en conocimiento del público que esta Entidad ha instalado un Gimnasio que se hallará a disposición de niños y adultos a partir del 1 de enero de 1980.
El horario, condiciones de inscripción y demás información se hallarán a disposición de aquellas personas a quienes pueda interesar, en la Jefatura de Obra Social de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón, Calle Enmedio, 92, EDIFICIO HUCHA.

HOTEL - ALOHA
BURRIANA
CENA - BAILE DE NOCHEVIEJA
EN COLABORACION CON LA FALLA DEL CENTRO ESPAÑA
MENU
CANAPES VARIADOS
JAMON EN DADOS
QUESO EN DADOS
ALMENDRAS
* * *
CREMA DE MARISCOS
* * *
LANGOSTINOS
DOS SALSAS
* * *
CHULETON DE AVILA
* * *
POSTRES SELECTOS
TURRONES
* * *
VINOS DE RIOJA
CHAMPAÑ CODORNIU
CAFES Y LICORES
PRECIO DE TICKET
3.500 PTAS.
GRAN ORQUESTA
* * *
BARRA LIBRE
TODA LA NOCHE
* * *
BOLSAS DE COTILLON
* * *
UVAS DE LA SUERTE
* * *
DE MADRUGADA
CHOCOLATE
CON CHURROS
* * *
PUROS HABANOS
Y REGALOS
EMPIECE EL AÑO CON ALEGRIA EN EL AMBIENTE DEL
HOTEL - ALOHA
RESERVA DE PLAZAS EN EL MISMO HOTEL de 9 a 16 horas o en el CENTRO ESPAÑA
Teléfonos 510104-511076

(c) Ministerio de Cultura 2007

EXTRANJERO

IRAN: LOS ESTUDIANTES CONSIDERARAN LA OFERTA DE ARISTIDES ROYO

TEHERAN 29 (Efe-UPI). — Los estudiantes iraníes que tienen 50 rehenes norteamericanos en la embajada de EE. UU. en Teherán han manifestado en la madrugada de hoy que considerarían el ofrecimiento hecho por el presidente de Panamá, de intercambiar al Sha Mohammed Reza Pahlevi por los rehenes estadounidenses, y que informarían de su decisión en un comunicado.

La cuestión es —dijo por teléfono un portavoz estudiantil a la Uniter Press International— qué se produciría primero: la extradición del derrocado Sha, como indicó que podría considerar el Presidente panameño Arístides Royo, o la liberación de los rehenes que se encuentran retenidos por los estudiantes desde hace 56 días.

Los estuiantes no rechazaron de inmediato el ofrecimiento. Sin enbargo, un portavoz con el que se logró hablar por teléfono, dijo: "No es la misma cosa", como dando a entender que la oferta del Presidente Royo estaba basada en que fueran liberados los rehenes en primer término.

Parecen existir escasas oportunidades, en el caso de que haya alguna, de que los estudiantes militantes dejen en libertad a los rehenes antes de que el Sha, derrocado en la revolución de febrero dirigida por el Ayatollah Jomeini, les sea entregado previamente.

Egipto congela los depósitos monetarios árabes

EL CAIRO, 29 (Efe). — Egipto ha decidido congelar dos mil millones de dólares norteamericanos depositados por Arabia Saudita y otros estados árabes ricos en petróleo en bancos egipcios, ha declarado hoy el ministro de Economía, Hamed El-Sayed.

El ministro, en un comunicado publicado por el semanario «Rose El Yussef», ha declarado que se ha adoptado esta medida para proteger la seguridad nacional.

Los países árabes decidieron retirar los depósitos monetarios como parte de un bloqueo a Egipto, después de que esta nación firmara un tratado de paz con Israel.

La acción árabe viola los acuerdos establecidos entre ellos y Egipto, que estipulan que los depósitos deben permanecer en bancos egipcios durante 10 años.

A excepción de Arabia Saudita, El Sayed no ha nombrado a los otros países árabes, pero se cree que, entre otros, figuran Kuwait e Irak.

«Habíamos acordado con varios países, entre ellos Arabia Saudita, que sus depósitos, que suman unos 2.000 millones de dólares, debían permanecer en bancos egipcios durante 10 años», ha dicho Sayed.

Pero durante una conferencia de los ministros árabes de Economía y Asuntos Exteriores, celebrada el pasado mes de abril en Bagdad, estos acuerdos fueron «olvidados» y se pidió la retirada de los depósitos, ha añadido.

República Dominicana

Ha muerto el ex-presidente Bonelly

SANTO DOMINGO, 29 (Efe).— El ex-presidente de la República Dominicana, Rafael F. Bonelly, ha fallecido hoy en esta capital, a los 76 años de edad, víctima de una enfermedad incurable.

Bonelly, que fue presidente del Consejo de Estado en 1962, tras la muerte de Rafael Leonidas Trujillo, convocó en 1963 las primeras elecciones libres y democráticas del país, después de 31 años de dictadura, que fueron ganadas por Juan Bosch.

Rafael F. Bonelly, miembro correspondiente de la Real Academia de la Lengua Española y primer presidente de la Oficina Iberoamericana de Educación, se graduó en Derecho en 1927 en la entonces Universidad de Santo Domingo, de la que años más tarde llegó a ser rector.

Antes de asumir la presidencia en 1962, Bonelly desempeñó el cargo de ministro en varias carteras y fue embajador en España y Venezuela.

Continúa el incendio del buque "Butaseis"

PLYMOUTH (Inglaterra), 29 (Efe).— El incendio a bordo del buque cisterna español «Butaseis» continuó anoche y durante la mañana de hoy sábado, habiendo abordado el barco un nuevo equipo de bomberos para tratar de combatir las llamas. El «Butaseis», de 1.200 toneladas y con un cargamento de gas butano de 750 toneladas en sus tanques, fue abandonado ayer tarde por los equipos de incendios, en la esperanza de que el fuego se extinguiera solo durante la noche.

El remolcador «Deneb» y la fragata «Anglesey» de la Marina británica permanecieron al costado del buque, cuidando de que no derive hacia rutas frecuentadas por la navegación.

Durante la noche el fuego se recrudeció por dos veces y esta mañana se decidió que un equipo contra incendios compuesto por cuatro expertos de la armada y el material necesario fueran de nuevo al «Butaseis» para apagar las llamas.

El peligro de una explosión a bordo, que sería devastadora, es remoto pero ha de tenerse en cuenta, según informan en la Comandancia de Marina de Plymouth.

La tripulación del barco español, compuesta por 17 hombres y una mujer que los acompañaba, fue trasportada a tierra poco después de iniciarse el fuego a bordo, en la mañana de ayer viernes.

Asamblea General de la ONU

PUNTO MUERTO EN LA VOTACION COLOMBIA - CUBA

Aspiran al puesto del grupo latinoamericano en el Consejo de Seguridad

NACIONES UNIDAS, 29. (Por José Sobrino, de la Agencia Efe). Mientras para el resto del mundo este año 1979 se prolongará un segundo, para la ONU puede resultar eterno.

La XXXIV Asamblea General está inconclusa debido a su incapacidad para resolver, por votación o debate, las aspiraciones conflictivas de Cuba y Colombia a un puesto que corresponde al grupo latinoamericano en el Consejo de Seguridad.

La carta de Naciones Unidas estipula que en cada período de sesiones la Asamblea tiene la obligación insoslayable de elegir a cinco miembros alternos del Consejo por período de dos años.

Los expertos legales opinan, y el presidente de la Asamblea este año, Salim A. Salim, de Tanzania, concurre, que la sesión no puede legalmente terminar sin haber cumplido su tarea.

Por otra parte, cinco miembros del Consejo de Seguridad cesan al finalizar el año, y actualmente sólo cuatro han sido elegidos para reemplazarlos.

«El Consejo de Seguridad está constituido por 15 miembros», dice la carta, y el embajador español Jaime de Piniés expuso ayer ante la Asamblea una sólida argumentación jurídica según la cual eso significa que no puede «constituirse» legalmente el Consejo con 14 miembros o miembros o cualquier otro número menor de 15.

Pero hay quienes argumentan que el Consejo está legalmente constituido y sólo en receso respecto a las principales crisis que afectan actualmente al mundo (Irán, Oriente Medio, Namibia-Sudáfrica, Chipre, fuerzas de paz de la ONU, etc., y que de acuerdo con los antecedentes y prácticas establecidas, para tratar esas cuestiones basta con reanudar la sesión.

Es posible, y hasta probable según algunos diplomáticos y funcionarios de la ONU, que tanto la Asamblea General con la cuestión inconclusa Cuba-Colombia, como el Consejo de Seguridad, estén reunidos en la Nochevieja, cuando casi todo el mundo despedirá al año viejo y recibirá al nuevo.

El reloj de la ONU, afirman, quedará paralizado en el segundo etra del reloj internacional, suspendido entre los dos años, en esa imprecisa dimensión del tiempo y el espacio en la que flotan las buenas intenciones que nunca llegan a cumplirse.

LA VOTACION CUBA-COLOMBIA CONTINUARA EL LUNES

NACIONES UNIDAS, 29. (Efe). El presidente de la Asamblea General ha convocado hoy para el lunes la reunión en que proseguirán las votaciones para elegir al décimoquinto miembro del Consejo de Seguridad.

Las 139 votaciones celebradas desde el 26 de octubre hasta hoy han resultado infructuosas, ya que ni Cuba ni Colombia han obtenido los dos tercios de votos necesarios para la elección.

Durante las consultas previas a la reunión que la Asamblea General tenía señalada para hoy, Austria retiró su moción de que «las partes interesadas» buscaran por sí mismas una solución.

NORMALIDAD EN AFGANISTAN

Advertencia de Carter a Breznev para que cese el envío de tropas

LONDRES, 29 (Efe-Reuter). — Radio Kabul, sintonizada en la capital británica, ha informado que reina la calma en todo Afganistán y que la situación se hallaba totalmente bajo el control del «Ejército Afgano de Liberación».

La emisora ha difundido una declaración del nuevo consejo revolucionario, en la que se declara el fin de la opresión, de la crueldad, del terror, del encarcelamiento injustificado y de las ejecuciones.

No obstante, la declaración añade que el Gobierno se mantenía vigilante y que lucharía contra cualquier «actividad antidemocrática».

ADVERTENCIA DE CARTER A BREZNEF

WASHINGTON, 29 (Efe). — El presidente norteamericano, Jimmy Carter, ha advertido personalmente a su colega soviético, Leonidas Breznef, que suspenda el envío de tropas a Afganistán, so pena de «graves consecuencias» para las relaciones con los Estados Unidos.

Carter utilizó ayer el teléfono rojo, según se ha sabido hoy en Washington, para comunicarse con el jefe del Estado soviético al enterarse, por informes de la inteligencia norteamericana, que habían penetrado en territorio afgano 25.000 soldados soviéticos.

Aun cuando Carter ha hecho conocer sus puntos de vista sobre el conflicto durante un almuerzo con periodistas en la Casa Blanca, no ha comentado la respuesta de Breznef.

Carter, que desde hace ocho semanas padece la crisis de los rehenes norteamericanos en Irán, denunció ayer que el golpe de estado de Afganistán, apoyado por tropas soviéticas, es una «flagrante intervención en los asuntos internos de otro país y una amenaza para la paz mundial».

Carter —se dijo— fue advertido de la posibilidad de una intervención soviética en Irán.

Según parece, los servicios de inteligencia de los Estados Unidos temen que otros países de Asia Central afronten circunstancias similares a las de Afganistán.

En los círculos políticos de Washington se afirma hoy que, en su conversación telefónica, Carter instó a Breznef a que retire sus tropas de Afganistán y que, si no lo hace, la distensión se verá gravemente comprometida.

Según parece, el presidente norteamericano estudia una serie de medidas —políticas y económicas— contra la Unión Soviética si ésta no acata la exigencia de retirar sus tropas del país asiático.

Pese al deterioro de las relaciones norteamericano-soviéticas que pueda derivarse de la negativa de Moscú a abandonar su presencia militar en Afganistán, parece que Carter insistirá en la ratificación por el Senado norteamericano del tratado sobre limitación de armas estratégicas «Salt 2».

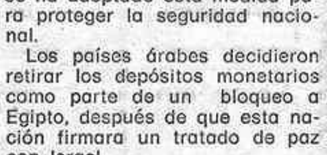
El golpe de estado que el pasado jueves derrocó al régimen de Hafizullah Amin, en Kabul, y lo reemplazó por el del nuevo hombre fuerte Babrak Karmal, ampliamente respaldado por la Unión Soviética, puede modificar la situación iraní y la de toda la zona.

Esta posibilidad preocupa seriamente al presidente Carter, pues los intereses de los Estados Unidos, ya en conflicto en la zona, se verían seriamente afectados por la posibilidad de una hegemonía soviética en Asia Central.

¿FUTURO CAMPEON?

VILNYUS (Lituania). — En la ciudad de Panevezys ha sido abierto el primer centro infantil de baño, para el acondicionamiento del cuerpo de los niños, desde su nacimiento hasta el primer año de vida, en aguas de baja temperatura. En la foto, una enfermera enseña a una madre cómo seguir el entrenamiento de su bebé en casa. — (Telefoto EFE-UPI)

EN UN MINUTO...



DUPLICAMOS la llave de su COCHE o piso

Extenso surtido de modelos para toda clase de cerraduras y coches nacionales y extranjeros

FERRETERIA TRAVER

Colón, 43 – CASTELLON

VENDO O ALQUILO

Pequeña fábrica de embutidos con secadero de jamones y puesto de ventas en el Mercado Central, con muy buena clientela, en plena producción.

Informes Teléf.: 22 48 23 ó 22 10 63

NOCHEVIEJA

MENU

— DELICIAS DEL MESON
— CALDO DEL CHEF
— LENGUADO MENIER
— CHULETON MESONERO
— NARANJAS CON NATA
— LAS UVAS DE LA FELICIDAD.
— VINO COTO-CHAMPAÑ
— CAFE - LICORES
— GRAN COTILLON CON RECUERDO DEL MESON

AMENIZARA LA VELADA:

UN GRANDIOSO CONJUNTO

... DE MADRUGADA... CHOCOLATADA ...

PRECIO: 2.500'— Ptas.

INFORMACION:

Teléfono 21 04 54

RIEGO POR ASPERSION Y GOTEO

ECOAGUA, S. L.

CAMINO DE LA PLANA, 6 ENTLO. IZQ.

Teléfono 22.15.24 — CASTELLON

OFRECEMOS EN VENTA

PLANTAS BAJAS

ZONA PASEO RIBALTA DE 175 hasta 1.000 m² y

CASA CENTRICA

en la mejor zona de Castellón. Llaves en mano

Informes en Navarra, 39-entlo. — Telf. 21.27.00

SALA DE FIESTAS

D. HILARION

Cl. Ingeniero Ballester, 19

TODOS LOS DIAS a la 1,30 de la madrugada pase con:

La gran bailarina sexy LORENA
La gran cantante española LA CORTIJERA
El gran ballet de VICENTE MONCADA
La gran pareja sexy ANGELINES Y CHARO
La gran cantante cubana OLGA

Baile.

A. Mayores 18 años

FIESTA FIN DE AÑO

Champagne, cotillón, canapés, espectáculo, todo por 3.500 Ptas. por pareja.

Reserve su mesa; olvide el 79 en D. Hilarión
Buen ambiente.— Llame al Tel. 21 32 10

ZANNUSSI

Presenta ahora en el mercado español, la más moderna y completa máquina expendedora de café exprés y bebidas calientes, accionadas por monedas.

UN SERVICIO A SUS EMPLEADOS Y CLIENTES, QUE AUMENTARA SU PRODUCCION Y BIENESTAR

6 SELECCIONES PARA 14 BEBIDAS EFECTIVAS

— Café exprés corto
— Café exprés largo
— Café con leche
— Leche
Todos ellos con, sin y extra de azúcar
— Chocolate
— Té o consomé

UN SERVICIO NECESARIO Y ESTIMULANTE DEL QUE PODRAN DISPONER A SU COMODIDAD Y EN LAS CONDICIONES QUE PREFIERA

SOLICITE INFORMACION SIN COMPROMISO Y ESTUDIAREMOS SUS DESEOS Y NECESIDADES

DISTRIBUIDOR OFICIAL EN CASTELLON:

electrónicos

San Félix, 7
Telf. 21 58 88

(c) Ministerio de Cultura 2007

DEPORTES

UN SEÑOR DE VALENCIA DELEGADO DE LA FEDERACION DE VELA EN CASTELLON

En el Boletín Informativo del Club Náutico de Castellón, y no sin sorpresa, leemos lo que sigue:

Cuando se está pregonando a los cuatro vientos la descentralización de todo y en todas las escalas, nos surge el problema de algo muy nuestro como es el deporte de la vela y con relación precisamente a quien debería de ayudarnos.

Desde hace varios años venía desempeñando el cargo de Delegado Provincial de Vela en Castellón don Salvador Vidal, castellonense conocedor de la vela como pocos por los muchos años que estuvo practicando este deporte. Castellón no era por lo visto de categoría suficiente para tener una Federación propia, no la discutimos, pero sí que exponemos que nunca hemos recibido parte de la subvención que en Valencia se recibe para actividades de vela, con lo que hubiésemos podido promocionar más este deporte, y todo ello a pesar de que en Castellón se realizan regatas todos los sábados y domingos, y se envían las actas correspondientes a la mencionada Federación.

Hace unos meses dimitió don Salvador Vidal por razones de trabajo. Se hizo la petición a la Federación Valenciana de Vela para nombrar nuevo Delegado y aquí surge la sorpresa. Es nombrado como tal Delegado un señor de Valencia, que vive en Valencia y que ni tan siquiera veranea en Castellón.

Se han hecho las reclamaciones correspondientes, pero la Federación sigue con su decisión y dice que es Delegado para la Zona Norte de la Región.

Con ello vemos una vez más cómo Valencia pretende «estrangular» al deporte castellonense, cómo la ayuda es nula por completo y cómo su deseo por lo visto es que Castellón no progrese en nada.

Creemos sinceramente que esto es una muestra de lo que podemos esperar de Valencia.

De todos modos nosotros, por nuestra cuenta, seguiremos trabajando por el deporte de la vela, esperando que el Consejo Superior de Deportes tome cartas en el asunto y se logre un Delegado de Castellón que pueda llevar nuestras inquietudes y aspiraciones al seno de esa Federación Valenciana, que como su nombre indica es de Valencia y para Valencia, Castellón como siempre y como en todo que siga marginado.

¿Hasta cuándo?.

Actividades de la Sección de montaña y espeleología de la O.J.E.

Coincidiendo con el período vacacional que ofrece la Navidad, la Sección de Montaña y Espeleología de la Jefatura Provincial de la O.J.E. de Castellón, ha organizado una serie de actividades de esa especialidad, que tomando como base de actuaciones a Montán, se desparramarán por sus alrededores, unos para la práctica de la espeleología, procediendo a la exploración de diversas grutas, y otros dedicados de lleno al deporte de la escalada.

Pesca submarina

España, tercera en la Copa de Europa

MALI LOSIJN (Yugoslavia), 29 (Efe). — España se ha clasificado en tercer lugar de la Copa de Europa de Pesca Submarina, después de la quinta y última ronda del campeonato disputado en esta isla del Adiático y que se ha adjuicado Italia.

Los italianos han alcanzado cuarenta y tres puntos, por cuarenta y dos de Francia y treinta y uno de España, a los que siguen Yugoslavia, con 30 y Bulgaria, con 21.

La competición de hoy servía tambien para dilucidar la "Copa de las Naciones Invernal", que se ha adjudicado Yugoslavia, cuyos cinco hombres han realizado un total de 12.290 puntos.

A continuación se clasificó Francia (10.990), Italia (7.170), España (5.900) y Bulgaria (4.950).

"MEJORES DEPORTISTAS OBRA-1979"

En la sala de fiestas «L'Hostal» tuvo lugar la entrega de trofeos a los «Mejores Deportistas Obra-79». El acto reunió a numeroso público, entre el que destacaba la presencia de una amplia representación del mundo del deporte y autoridades locales y provinciales, entre estas el delegado provincial del Consejo Superior de Deportes, Roberto Ferrada; concejal delegado de deportes del Ayuntamiento de Castellón, José María Escuín.

Los deportistas galardonados, que recibieron el correspondiente trofeo son: Tenis: Domingo Gimeno.— Atletismo: Andres Vera y Angela Molina.— Natación: Ricardo Franch y Lupe Navarro.— Ciclismo: Salvador Jarque.— Boxeo: Toni García.— Patinaje: Francisco Ahicart. - Fútbol: Pedro López, presidente del Villarreal.— Baloncesto: Salvador Vidal.— Atletismo minusválidos: Andres García.

En el mismo acto se rindió también homenaje a la cantante Conchita Bautista, a quien Vicente Miralles Troncho, en nombre del CIT de Benicasim, hizo entrega de un artístico cuadro de cerámica. Presentó la velada José Luis Tirado.

CLUB NAUTICO

ENTREGA DE TROFEOS DE LAS COMPETICIONES DE SNIPES Y PIRAGüISMO

El pasado día 27 de diciembre tuvo lugar en los salones sociales del Club Náutico la tradicional cena fin de temporada con entrega de trofeos y premios de las regatas y pruebas sociales de Snipes y Piragüismo, celebradas en el curso de la temporada. Como en anteriores ediciones, tuvo un realce extraordinario al reunir muchos socios y deportistas.

Concluida la cena, el presidente del Club Juan Peña Gea, expresó la labor desarrollada por el Club a lo largo del año deportivo, así como patentizó el agradecimiento a los socios y firmas comerciales que, al patrocinar económicamente los trofeos, facilitan el desarrollo del deporte de la Vela y del Piragüismo, felicitando a todos cuantos habían colaborado con sus gestiones en la realización, con mención especial al miembro del jurado y comité de regatas Vicente Prades Viciano. También asistió al acto el presidente del Club Juan A. Querol. La entrega de premios y trofeos la efectuaron sus donadores.

P.A.M.D.B.

DELEGACION DE CASTELLON

1 X 2

AVISO

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con las Normas 30.ª y 31.ª de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los Boletos de la Jornada 18.ª que pudieran tener unidos los siguientes sellos:

APUESTAS	SELLOS
2	200.573
8	1.017.139
16	2.466.114
16	2.719.803

De conformidad con las citadas Normas que constituyen las condiciones del concurso, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas y, en su consecuencia, los concursantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a boletos de los reseñados anteriormente, pueden solicitar del receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debió abonar, sin perjuicio de lo dispuesto en la Norma 32.ª.

Castellón, 30 diciembre 1979.

ENTIDAD BANCARIA

PRECISA

Personal con posibilidades dentro del área comercial para cubrir puestos de trabajo en los departamentos de expansión de las Sucursales de:

CASTELLON Y VILLARREAL

SE REQUIERE:

- Favorable imagen personal y amplia cultura
- Hallarse introducido dentro de todos los sectores sociales de la plaza.
- Facilidad para fomentar relaciones a cualquier nivel.

SE OFRECE:

- Puesto de trabajo de prestigio, con incorporación automática a la plantilla del Banco con todos los derechos laborables.
- Condiciones económicas y de categoría profesional a convenir, sin que se haya establecido de antemano tope máximo.
- Revisión periódica de las condiciones iniciales
- Posibilidades reales de promoción a corto plazo, acorde con los resultados obtenidos.

EL PERSONAL DEL BANCO CONOCE ESTE ANUNCIO

Se contestarán todos los ofrecimientos, asegurándose la más absoluta discreción, muy especialmente el personal ya colocado.

Se ruega a los interesados se dirijan por escrito, con indicación de datos personales y actividades desarrolladas a:

DIRECCION BANCO
Apartado de Correos, núm. 275
CASTELLON DE LA PLANA
(Ref. INEM-CS-18.941-1)

IMPORTANTE EMPRESA AZULEJERA DEL AREA DE CASTELLON, NECESITA

VENDEDOR

ORGA Selección

SE REQUIERE:

- Experiencia en puesto similar
- Vehículo propio y disposición a viajar por toda la geografía nacional.
- Dedicación exclusiva

SE OFRECE:

- Incorporación inmediata a la plantilla de la Empresa.
- Red de ventas organizada.
- Retribución a convenir según aptitudes.

Los interesados deberán dirigirse por escrito acompañando su historial personal y profesional a ORGA, S. L. C/ Herrero, 32. Entresuelo. CASTELLON.

(Ref. INEM-CS-20.218-1)

Se necesita

MECANICO

PARA ATENDER FLOTA DE VEINTE VEHICULOS

SE OFRECE

— Alta en plantilla
— Sueldo y condiciones a convenir.

SE EXIGE

— Total capacitación en vehículos marca «Ebro».

RAZON: Oficina de Empleo o BUALCO, S. L. (Delegación FRIGO, S.A.)
Avda. Hermanos Bou, Km. 2.

Ref. INEM-CS-20.017-1

SERVICIO DE URGENCIA

CITROËN PEUGEOT

GARAJE CASTELLON comunica a todos los usuarios de CITROEN - PEUGEOT que los sábados, domingos y festivos permanecerá un servicio de urgencias a su disposición de 9 a 13 horas

garage Castellón, S.L. TELEFONO 21 15 00

Avda. Valencia, s/n. CASTELLON

DISFRUTE DE SU DINERO REVALORIZANDOLO

Urbanización MONTEMAR — Alcoceber le ofrece hoy esta oportunidad.

TERRENOS junto al mar. — Exhuberante vegetación desde 400 Ptas. m².

CHALETS a estrenar totalmente equipados con parcela de 1.000 m². desde 5.500.000 Ptas. — VISITENOS ESTAS FIESTAS.

Su inversión empieza ya a cotizar en alza.

TELEF.: 67 03 99

CAMARAS KODAK

¡Que gran regalo!

optica chiva

ENMEDIO, 25 CASTELLON

almacenes avenida

TODO EN ELECTRODOMESTICOS

Durante este mes puede adquirir los electrodomésticos SIN ENTRADA y sólo por un mínimo al mes, SIN LETRAS NI RECIBOS que le molesten en su domicilio

Equipos de alta fidelidad	desde	2.500 ptas. al mes
Televisores color	desde	3.800 ptas. al mes
Lavadoras automáticas	desde	2.000 ptas. al mes
Lavavajillas	desde	2.000 ptas. al mes
Frigoríficos	desde	1.500 ptas. al mes
Cocinas	desde	1.000 ptas. al mes

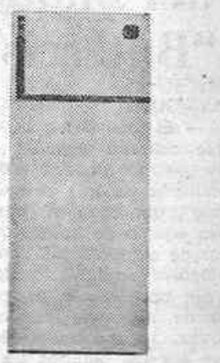
TODO A PRECIOS DE FABRICA Y LAS PRIMERAS MARCAS DEL MERCADO

	TELEVISORES	
WESTINGHOUSE		GRUNDIG
BALAY	KOLSTER	ELBE
SUPER SER	TELEFUNKEN	BLAUPUNT
AEG	INTER	PHILIPS
PHILIPS	WERNER	INTERGRUNDING
IGNIS	UNIC	RADIOLA
CROLLS		I T T
RADIOLA		

ENTREGA INMEDIATA DE CUALQUIER APARATO

LAVADORAS AUTOMATICAS

LAVAVAJILLAS SIN Y CON FREGADERO



FRIGORIFICOS DE 1 Y 2 PUERTAS

ENCIMERAS MODULARES

HORNOS EMPOTRABLES

COCINAS ELECTRICAS MIXTAS Y GAS

INSTALE COMPLETAMENTE SU HOGAR Y DISFRUTE DE LA COMODIDAD QUE SUPONE RELACIONARSE UNICAMENTE CON UN SOLO SERVICIO TECNICO

Almacenes AVENIDA

CASA CENTRAL: Calle HERRERO, 11 CASTELLON

SERVICIO TECNICO PROPIO

Teléfonos 22 62 79 - 22 64 41 - 22 48 16

(c) Ministerio de Cultura 2007

DEPORTES

DIA INTERNACIONAL DEL NIÑO

Expectación ante el Castellón-Coruña

Los castellonenses necesitan los puntos para seguir con los equipos de cabeza

Debut en partido de liga del argentino Gilé

El partido de esta tarde en el Estadio Castalia ha despertado gran expectación porque se presume va a ser muy competido dada la actual clasificación de ambos equipos. Por un lado, el Castellón necesita los dos puntos para seguir en contacto con los equipos que forman el grupo de cabeza de la clasificación; de otra parte, el Coruña viene sin duda dispuesto a borrar alguno de los tres negativos que actualmente le atan a los últimos lugares de la tabla. Por tanto, se presume un juego sin concesiones y una entrega total de los jugadores, aunque por distintos motivos, unos para tratar de mantenerse arriba y, los otros, con la esperanza de sacudir lastre y subir en la clasificación.

Un aliciente poderoso es que el Castellón ha declarado precisamente con ocasión de este partido el Día Internacional del Niño y, con anterioridad al encuentro, habrá desfile de majorettes, banda de música, suelta de globos, etc. Ni que decir que los niños tienen entrada gratis y que las mejores pancartas realizadas por los pequeños serán premiadas por el club.

En cuanto al aspecto puramente deportivo, también constituye poderoso aliciente el debut del arlete argentino Gilé en partido oficial de Liga. Las buenas maneras que apuntó en el encuentro de Copa, así como su fama de rematador, se pondrán hoy a prueba y esperamos que para bien frente al equipo gallego.

Posible alineación del Castellón

Lo que no está muy claro es la posible alineación del Castellón, ya que Paquito no la decidirá hasta momentos antes del encuentro. Sin embargo, entre las muchas posibilidades que se barajan, pensamos que el once inicial podría estar formado por Racic, Verdú, Soriano, Subirats, Javier Beltrán; Roberto (o Ibeas), Adalberto, Planelles; Viñas (o Tonín), Gilé y Cabrera. También podría ser que jugara Ribes en la media, pero en este caso dependería quizá de la táctica a emplear, aunque parece será un 4-3-3. Hay que tener en cuenta la obligatoriedad de alinear a dos jugadores sub-20, y por ello es por lo que pensamos que en esta ocasión se cuenta como seguro a Javier Beltrán en la defensa, mientras que en la media la duda puede estar entre Roberto e Ibeas.

En cuanto al Coruña, según nuestras noticias reaparece el defensa Richard, y la alineación, en cierto modo, difiere poco de la que ha venido jugando últimamente y que es la formada por Buyo, Richard, Piris, Gallego, Piña, Bartolotta, Pardo II, José Luis, Serafín, Cantudo y Castro.

El partido dará comienzo a las cuatro y cuarto de la tarde y será arbitrado por Castilla Yanes, colegiado debutante en el Estadio Castalia.

EL RIVAL DE HOY

R.C.D. CORUÑA (1907)

Tras la jornada de descanso, vuelve el fútbol a «Castalia» con la visita del Coruña, equipo siempre peligroso, aunque ahora en una situación en la tabla poco en consonancia con su categoría. De ahí, precisamente, la dificultad de este encuentro.

El Coruña, en sus desplazamientos, sólo consiguió una victoria, en campo del Algeciras (1-3), habiendo perdido en los seis encuentros restantes, consiguiendo goles en cuatro de ellos y dejando de marcar en los campos del Celta, Elche y Santander. En su terreno de «Riazor» logró 5 victorias, un empate y dos derrotas, éstas frente al Castilla y Huelva.

Es el equipo gallego de los históricos del fútbol español, habiendo actuado durante 21 temporadas en Primera División, donde llegó a jugar 610 partidos, sólo superado de los actuales «segundas» por el Celta y el Oviedo. Y entre sus mayores éxitos, cuenta con un sucmapeonato en la División de Honor.

Entrenador:
FCO. JAVIER GARCIA-VERDUGO (España)
Campo: Estadio Municipal de Riazor
Clasificación Cpto. Liga 1978-79:
15.º lugar con 35 puntos.

Su última alineación, fue: Buyo, Piña, Piris, Gallego, Varela, Calviño, Bartolotta, Pardo (Moratalla), José Luis, Pousada, Serafín (Traba) y Alfonso Castro.

CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO «DARDO»

JORNADA 14

BANCO INTERNACIONAL DE COMERCIO	Café grano a grano. BONKA	BLASON EMBUTIDOS Y CONSERVAS
RAYO V.—ESPAÑOL	BARCELONA—VALENCIA	ALMERIA—AT. BILBAO
WINNER Aire Acondicionado	WERLISA cámaras fotográficas	FINISTERRE SEGUROS GENERALES
ZARAGOZA—LAS PALMAS	BETIS—AT. MADRID	REAL MADRID—SEVILLA
Slips cañamas	deportivos PAREDES	IKE 3 largos de manga por talla
SAI AMANCA—MALAGA	REAL SOCIEDAD—BURGOS	HERCULES—GIJON

ELECTRODOMESTICOS MARCELINO
"El Mayor surtido a los mejores precios"
Conozca los últimos modelos de Televisores en B/N y en COLOR.
COLOR VANGUARD
Lo más perfecto en color.
C/ Mayor, 26-Telf. 223375-Castellón
C/ San Miguel, 22-Telf. 601096-Onda

VISTA ELEGANTE PERO CON VISTA. SEIFOR, TRAJES ELEGANTES PARA SEÑORA Y CABALLERO.

seifor / Enmedio, 33 Castellón

Porta informó a Benito Castejón

La Federación invertirá quinientos millones en nuevos campos de fútbol

BARCELONA, 29. (Efe). — Pablo Porta estuvo reunido durante todo el día con el director del Consejo Superior de Deportes, Benito Castejón, reunión en la que no se tomó decisión alguna, sino que el presidente de la Federación Española de Fútbol, informó de los asuntos más importantes que en el año han tenido efecto en dicha Federación.

Porta habló de la visita que días anteriores, acompañado de algunos presidentes de clubs de fútbol, efectuó al ministro de Hacienda, sobre los impuestos de los clubs de fútbol, efectuó al ministro de Hacienda, sobre los impuestos de los clubs, ya que de no revertir el dinero de las quinielas en ellos, la economía sería más deficitaria de lo que es en la actualidad.

Porta también informó al director del Consejo Superior de Deportes sobre la próxima participación de la selección española en la Eurocopa en Italia, y de la inversión de unos 500 millones de pesetas que la Federación Española de Fútbol piensa efectuar en nuevos campos para la promoción de este deporte no sólo en las federaciones regionales sino incluso en escuelas.

También el presidente de la Española, hizo referencia a la participación de los clubs en torneos internacionales. «Creo que tanto el Barcelona como el Madrid o el Valencia, están dejando alto el pabellón del fútbol nacional ya que han superado eliminatorias difíciles y en las que de antemano se les daba por eliminados».

Pablo Porta manifestó que durante 1980 se desea potenciar la ayuda a la cantera: «Vamos a efectuar ayudas a clubs de Primera División para que todos tengan su escuela de fútbol. Luego lo extenderemos a los clubs de Segunda».

El objetivo principal que en estos momentos tiene prevista la Federación Española es potenciar el fútbol de las regiones.

El presidente de la Federación Española comentó también los casos de falsos orlundos: «Esperemos que no suceda ninguno más, ya que debemos considerar orlundo al que tiene conexión con el fútbol español. Lo que quiero dejar bien claro, y «Efe» me brinda esta oportunidad, es de que la Federación Española, no ha tenido ninguna culpa en ninguno de los casos, ya que yo diría que es más una falta de atención de las federaciones extranjeras que otra cosa, puesto que nosotros debemos hacer caso de los certificados que llegan a nuestras manos cuando además están visados, firmados y signados por personas representativas de una federación y que consideramos con la consiguiente categoría como para no falsear documentos».

Pablo Porta, finalmente hizo referencia a la normativa sub-20 para jugadores en Segunda División: «En este tema hay varias preguntas en el aire que debemos solucionar para la próxima temporada. Una de ellas sería conceder a los clubs el cupo sub-20, hasta que el jugador cumpla 22 ó 23 años siempre y cuando haya debutado a los 20 en Segunda División. Pero esto es algo que debe estudiarse y naturalmente aprobarse en asamblea».

Alineaciones probables para esta tarde

C. D. CASTELLON

RACIC
VERDU — SORIANO — SUBIRATS — J. BELTRAN
ADALBERTO — ROBERTO (o IBEAS) — PLANELLES
VIÑAS — GILE — CABRERA
Arbitro: Castilla Yanes

R. C. D. CORUÑA

BUYO
RICHARD — PIRIS — GALLEGO — PIÑA
BERTOLOTTA — PARDO II — JOSE LUIS
SERAFIN — CANTUDO — CASTRO
Campo: Estadio Castalia Hora: 4'15 tarde

EN LA MODA MASCULINA...
...UNA NUEVA FORMA DE VESTIR
SU TRAJE A SU EXACTA MEDIDA EN 6 DIAS
BOUTIQUE PIKENZ
C/. MAYOR, 49 FRENTE APARCAMIENTO
CASTELLON

ESTADIO CASTALIA

HOY DOMINGO A LAS 4'15 DE LA TARDE

CAMPEONATO LIGA 2.ª DIVISION A

R. C. D. CORUÑA
C. D. CASTELLON

Venta de localidades, hoy domingo a partir de las 12 h., en las Taquillas del Estadio Castalia.

NOTA: Todos los niños tendrán entrada gratuita al Estadio con motivo de la celebración por parte del C. D. Castellón el día INTERNACIONAL DEL NIÑO.

Asimismo las mejores pancartas alusivas al deporte del fútbol o al equipo albinegro, serán premiadas con un balón reglamentario.

En estos actos participarán las majorettes de Benicásim y la banda de la Cruz Roja.

SEGUNDA DIVISION

Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales.

B	SANTANDER / PALENCIA	H	GRANADA / CADIZ	J	GETAFE / SABADELL
N	CELTA / OSASUNA	S	ALGECIRAS / ELCHE	T	LEVANTE / HUELVA

SIGNOS CONVENCIONALES

El color, de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo; VERDE, descanso; ROJO, segundo tiempo; NEGRO, fin de partido; BLANCO, partido suspendido; FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS, avería telefónica; CUADRO NEGRO, jugador expulsado; DISCO ROJO, penalty en contra.

Queda terminantemente prohibida la reproducción total o parcial de estas claves.

(c) Ministerio de Cultura 2007

LOS REYES MAGOS HAN LLEGADO A

MUEBLES LA FABRICA

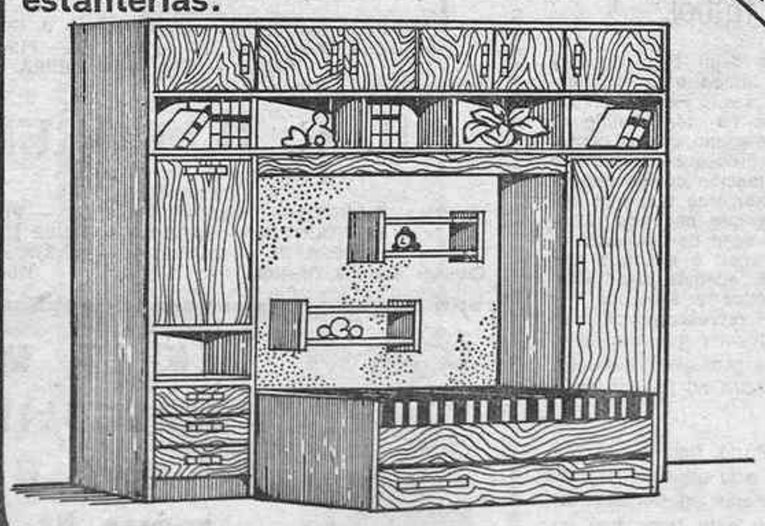
CON GRANDES OFERTAS

14.900 Pts. Completo

Maravillosa pieza modular formada por cinco elementos, linea anatomica de gran confort, varios tipos de tapizados.

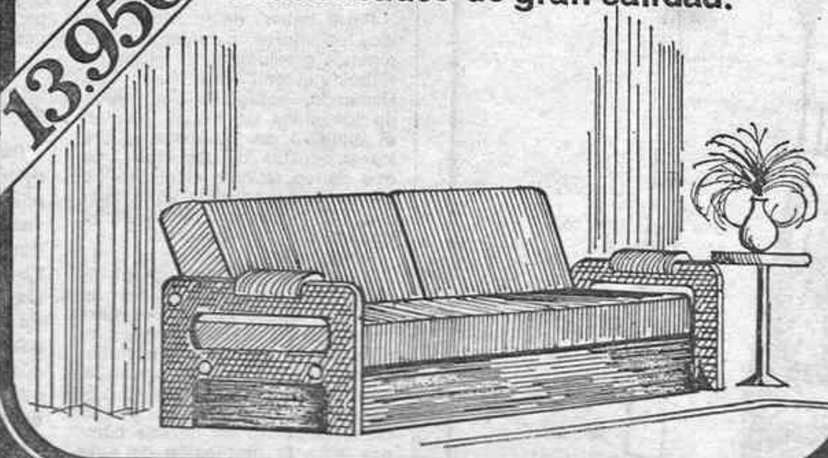
39.900 Pts.

Conjunto Canguro
Esplendidamente distribuido y de gran funcionalidad con puente, armario, cama nido, mesa escritorio y estanterias.



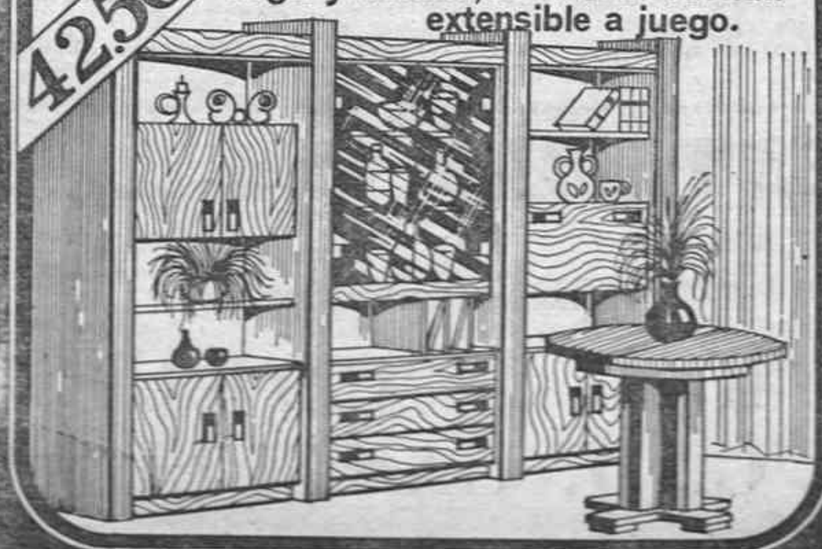
13.950 Pts.

Sensacional, sofa cama-nido, con acabados de gran calidad.

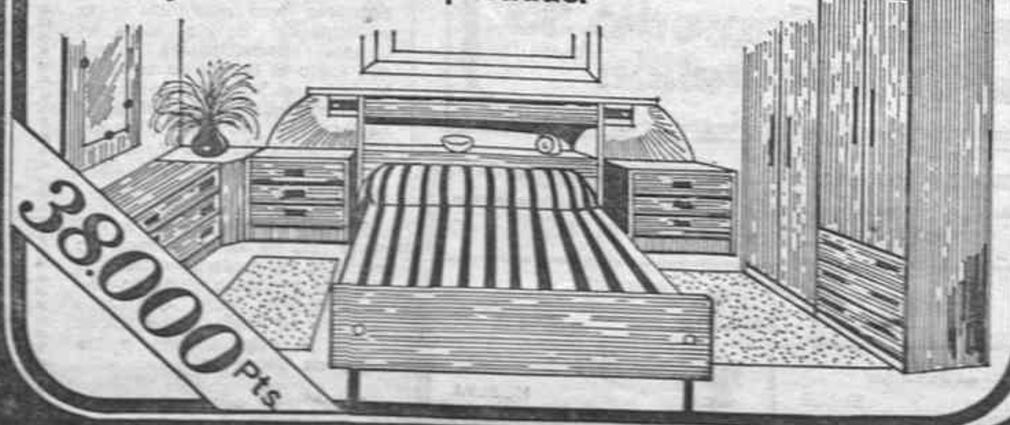


42.500 Pts.

Esplendido comedor con acabados de primera, en tonos de nogal y natural, con mesa redonda extensible a juego.



Esplendido dormitorio de linea moderna, en varios tonos y con luces incorporadas.



38.000 Pts.

MUEBLES LA FABRICA

c/ Enmedio, 91 - Castellón
(Avd/del Cid, 2 · Valencia)

Abierto Sabado Tarde

DECORACION / TRASLADO Y MONTAJE GRATIS / FACILIDADES DE PAGO.

(c) Ministerio de Cultura 2007

Mediterráneo

CASTELLON. DOMINGO, DIA 30 DE DICIEMBRE DE 1979

PUERTAS LUVIPOL RELIEVE

Entradas de piso - Exteriores - Interiores - Vidrieras - Armarios.— Gruesos 35-40-44 m/m
Maderas Sapely - Mbero - Mansonia - Roble
Puertas castellanas y de librillo

TROFEO INTERNACIONAL A LA CALIDAD

MADERAS CLEMENTE, S.L.

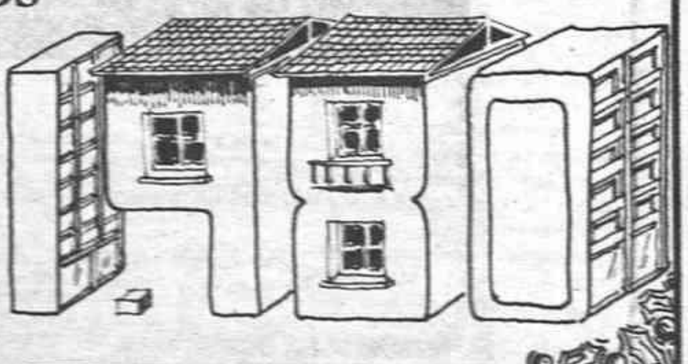
Onda, 101. Teléfono 52 08 00 VILLARREAL — Navarra, 1. Teléfono 21 59 45. CASTELLON

Felipe Edo Falcó desea a todos sus clientes y amigos

FELIZ AÑO NUEVO

FINCAS EDFE

Bartolomé Reus, 9
Tel: 22 73 08
CASTELLON



(c) Ministerio de Cultura 2007

Usando la inteligencia:

Nuevo motor de aleación ligera. Más potente.

CITROËN GSA

Nuevo Citroën GSA

Garage Castellón, s/l

avda. de valencia, s/n. castellón. tfno. 211500

Usando la inteligencia:

Nuevo cuadro de mandos con dos pequeños satélites que le dan un control táctil del coche. Todo en la punta de los dedos.

CITROËN GSA

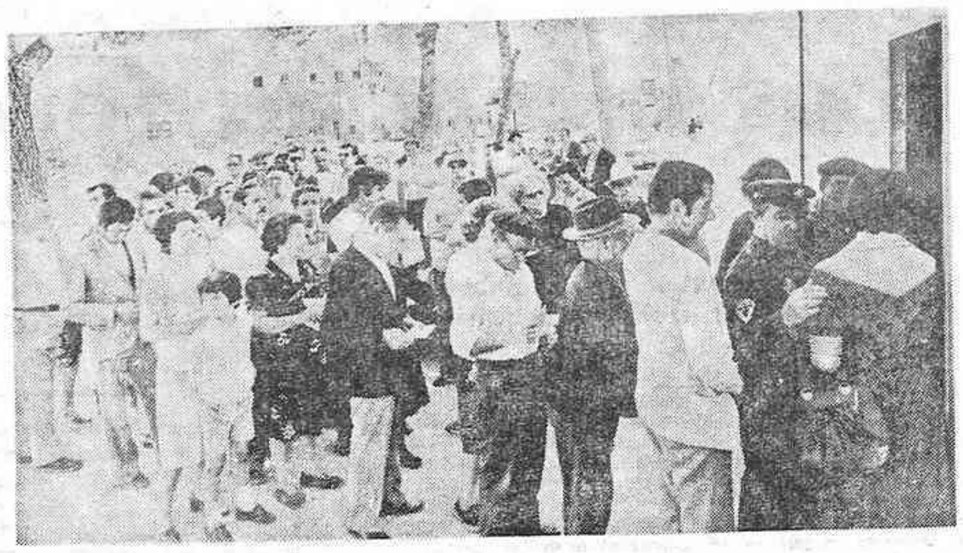
Nuevo Citroën GSA

(c) Ministerio de Cultura 2007

Un año de vida política provincial

LAS ELECCIONES MOVILIZARON A LOS PARTIDOS POLITICOS

UCD: tres diputados, tres senadores y presidente de la Diputación
PSOE: dos diputados, un senador y alcalde de Castellón
PCPV: alcalde en Vall de Uxó



Las jornadas electorales registr aron gran afluencia de votantes en todos los colegios. Las colas son testimonio de ello

El año que ahora termina ha tenido en lo político algo de etapa de transición y mucho de tiempo de rodaje. A lo largo de 1979 elegimos nuestros nuevos representantes en el Congreso y Senado, al tiempo que se pusieron en marcha los ayuntamientos surgidos de las primeras elecciones municipales democráticas celebrads en bastantes años.

JAIME LAMO DE ESPINOSA

Ministro de Agricultura y diputado (UCD)

Representación parlamentaria: UCD-PSOE

Tras el Referéndum Constitucional de diciembre de 1978, el primer trimestre del año que ahora termina tuvo como característica fundamental el contenido político de las elecciones generales. Dieciséis candidaturas para el Congreso y doce para el Senado un ministro, Jaime Lamo de Espinosa; un conseller del País Valenciano, Enrique Monsonís Domingo, y un abogado recientemente incorporado al partido centrista, Benjamín Casañ Bernal.

PSOE: 85.727 votos. Antonio Sotillo renovó su puesto en el Parlamento, incorporándose como nuevo representante socialista el joven abogado Felipe Guardiola.

En el Senado y con respecto a las primeras elecciones generales de la actual etapa democrática, las cosas experimentaron un cambio notable y significativo, hasta el punto de modificar totalmente la representación provincial en la alta Cámara, con pérdida de dos puestos de senador por el PSOE e igual ganacia por parte de UCD. Los cuatro senadores castellonenses lograron plaza con el siguiente apoyo popular:

UCD: Manuel Cerdá Ferrer, 110.542 votos; José Antonio González Monterroso, 103.974 votos;

ENRIQUE MONSONIS DOMINGO

Conseller del País Valenciano y diputado (UCD)

Juan Bautista Ríos Martínez, 101.625 votos.

PSOE: Ernesto Fenollosa Alcalde, 85.435 votos.

La elección para el Senado demostró tanto la importancia de las siglas que amparaban la «marca» política de los candidatos, como el número que éstos ocupaban en la papeleta de votación, establecido por orden alfabético. A mejor colocación, más votos.

El Ayuntamiento, PSOE; Diputación, UCD

Casi sin tiempo para descansar de las fatigas electorales del

ANTONIO SOTILLO MARTI

Diputado (PSOE)

Senado pusieron en marcha una gran maquinaria electoral, supuesto que todos los partidos, incluso los minoritarios, hicieron un gran esfuerzo para llevar su opción política al futuro votante. La jornada de 1 de marzo transcurrió con normalidad registrándose en nuestra provincia uno de los más altos porcentajes de participación de todo el país —el 79 por ciento—. Los resultados no ofrecieron dudas: UCD y PSOE barrieron. Más aún, UCD ganaba puestos respecto a las anteriores elecciones, mientras el PSOE los perdía en el Senado. En cualquier caso, en este apretujado recuento de la historia castellonense de los últimos doce meses, conviene recordar los «números» que se hacían públicos en la madrugada del 2-M, cuando cansados, casi rotos, con la satisfacción del triunfo, unos, y la tristeza de la derrota, otros, los candidatos se retiraban a descansar y los cuarteles generales quedaban vacíos.

UCD: 111.??1 votos. Obtenían plaza en el Congreso de Diputados

FELIPE GUARDIOLA

Diputado (PSOE)

BENJAMIN CASAÑ BERNAL

Diputado (UCD)

1-M, el elector se vió metido de lleno en la maquinaria que los partidos y coaliciones pusieron en marcha con motivo de las elecciones municipales. En este caso, junto a los partidos establecidos —de UCD y PSOE al MCPV, pasando por PCPV o CD— aparecieron como signo electoral peculiar las candidaturas independientes, que triunfaron en varias poblaciones, puesto que Onda, Peñíscola, Benicarló y Ribesalbes, entre otros, son ayuntamientos, con alcalde independiente.

Las elecciones se celebraron el 3 de abril. En Castellón capital, donde para cubrir los 27 puestos de la Corporación Municipal se habían presentado 8 candidaturas, con un total de 223 candidatos, los resultados dieron ventaja al FSOE que obtuvo 12 concejales, siguiendo UCD con 10, EIC con 2, PCPV también con 2 y CD con 1. En el conjunto provincial los términos se intervinieron y la UCD consiguió más del doble de concejales que el PSOE, con lo que

MANUEL CERDA FERRER

Senador (UCD)

alcanzó una amplia y cómoda ventaja en la Diputación, donde 17 diputados pertenecen al partido centrista y 7 al socialista.

El 17 de abril celebró su última sesión plenaria el último Ayuntamiento de la anterior etapa política. «Dejamos una hacienda local saneada», dijo en su discurso de despedida el alcalde, Vicente Pla. El 20 del mismo mes, tras un retraso de 24 horas sobre la fecha prevista en principio, se constituía la nueva Corporación municipal, que eligió como alcalde al número uno de la candidatura del PSOE, Antonio José Tirado Jiménez.

LOS INDEPENDIENTES, FUERZA POLITICA A NIVEL MUNICIPAL

La despedida de la anterior Diputación se produjo el 23 de abril, Francisco Grangel, presidente de la Corporación dijo: «Servir a la provincia ha sido el objetivo de nuestra actuación». Tres días más tarde, el 26, los nuevos diputados ocupaban sus

JOSE ANTONIO GONZALEZ MONTERROSO

Senador (UCD)

puestos y elegían presidente de la Diputación al candidato centrista Joaquín Farnós Gauchía.

Políticos en «La Pérgola»

«La Pérgola», local municipal construido para presentación de espectáculos musicales y posteriormente transformado en sala de bingo que regenta el C. D. Castellón, conoció durante la campaña electoral dos actos auténticamente multitudinarios, organizados por el PSOE y PCPV, respectivamente. En el primero figura destacada el secretario general de la ejecutiva federal del PSOE, Felipe González. El segundo trajo a Castellón a Santiago Carrillo, secretario general del Comité Central del PCE. La estancia de Felipe González fue breve, prácticamente sin tiempo para nada. Carrillo,

JUAN BAUTISTA RIOS MARTINEZ

Senador (UCD)

sin embargo, concedió una larga rueda de prensa a los informadores castellonenses. El señor González volvió meses después, en pleno verano y en esa segunda visita habló largo y tendido con los representantes de los medios informativos locales.

Lamo de Espinosa, repite como ministro

El 5 de abril el teletipo transmitía la composición del nuevo Gobierno del presidente Suárez. El diputado por Castellón Jaime Lamo de Espinosa figuraba en la lista ocupando la cartera de Agricultura, que ya tuvo en el anterior Gabinete.

Albiñana en Morella

El frío se dejaba sentir en Morella cuando el 9 de enero, acompañado por la práctica totalidad de los miembros del Consell, visitó Morella y la comarca «dels Ports» en general, el entonces presidente del Consell del País Valencià, José Luis Albiñana. Por encima de resultados políticos concretos, que no se esperaban, ni administrativos, para los que no existían competencias, la presencia del Consell en las tierras altas de nuestra provincia quiso tener un sig-

ERNESTO FENOLLOSA ALCAIDE

Senador (PSOE)

nificado autonómico, que posteriores acontecimientos hicieron desaparecer. Cuando el presidente Albiñana y los consellers estuvieron en Morella, el órgano preautonómico disfrutaba de un mínimo nivel de unidad, que después fue perdiendo junto con parte de la credibilidad que le habían otorgado los valencianos de las tres provincias.

Los Ayuntamientos y la autonomía

La práctica totalidad de los ayuntamientos de nuestra provincia solicitaron a lo largo del año la autonomía del País Valenciano. Cada cual lo hizo no tanto a su estilo, como al son que marcaban los órganos ejecutivos de los partidos mayoritarios.

Para los ayuntamientos con mayoría de izquierda, la señal de partida estuvo en el pleno extraordinario que el 7 de agosto celebró la Corporación Municipal de Castellón, al que asistieron como invitados el presidente del Consell del País Valenciano, José Luis Albiñana, y los alcaldes de varias poblaciones de las tres provincias.

Los ayuntamientos en que la mayoría corresponde al partido centrista, se reservaron esa decisión hasta después del 12 de septiembre, una vez celebrado el pleno extraordinario convocado por la Diputación Provincial y el acto autonómico que dicha Corporación llevó a cabo en el salón gótico del Castillo de Peñíscola, al que asistieron cerca de un centenar de alcaldes. En cuanto a la vía hacia la autonomía, muchos ayuntamientos castellonenses señalaron en sus respectivos acuerdos la del artículo 151 de la Constitución, mientras otros se limitaron a pedir el mayor grado de autonomía en el más breve plazo de tiempo. O sea, lo mismo, pero sin citar el artículo 151. En cualquier caso dio la impresión de que con sus instrucciones, los partidos políticos estaban más preocupados en demostrar su fuerza a nivel municipal que en desarrollar el propio futuro autonómico del País Valenciano.

Dimisiones y sustituciones

Las dimisiones del alcalde comunista de Vall de Uxó, Pedro Navarro Lereu, y de la concejal del Ayuntamiento de Castellón, Carmen Olaria, fueron dos acontecimientos que a nivel de política municipal alcanzaron bastante resonancia.

Pedro Navarro Lereu (PCPV) dimitió como alcalde de Vall de Uxó por motivos personales que, según el escrito en el que anunciaba su renuncia a dicho cargo, le impedían desempeñar el puesto para el que había sido elegido. Fue sustituido por Vicente Zaragozá, miembro del mismo partido.

La despedida de Carmen Olaria (PSOE) como concejal del Ayuntamiento de Castellón estuvo relacionada con el tema del aborto, aunque en el fondo tuvo mucho que ver con la disciplina que los partidos, en este caso el socialista, imponen a sus cargos públicos. Manuel Vicente Alcócer Martí tomó posesión del cargo de concejal, en sustitución de aquélla, en el último pleno del año, celebrado el pasado jueves día 27.

Menos sensacionalista fue la renuncia de Juan Vicente Vilar (PCPV), que dimitió como concejal de la Corporación municipal castellonense para dedicarse a su trabajo en CC. OO.. Su vacante quedó cubierta por su

JOAQUIN FARNOS GAUCHIA

Presidente de la Diputación (UCD)

compañero de candidatura Abel Martí.

Castellonenses en el Consell

Una vez cubierto el doble período electoral, con la celebración de elecciones generales y municipales, y tras la constitución de las diputaciones, quedó configurado el Consell del País Valenciano. Los socialistas ocuparon la presidencia, en la que se mantuvo Albiñana hasta casi fin de año. El partido centrista tiene la mayoría —gracias fundamentalmente a los resultados electorales de Castellón— y un diputado de UCD por esta provincia, Enrique Monsonís, ha venido desempeñando la función de jefe de esa mayoría. Los otros hombres de la provincia en el Consell son los diputados provinciales Julián Sanmillán (concejal de Segorbe), Abilio Lázaro (concejal de Castellón) y Juan Forés (concejal de Benicarló), todos ellos de UCD, y el alcalde de Castellón, Antonio Tirado Jiménez, del PSOE, que se incorporó con posterioridad al órgano preautonómico, del que se retiró, junto con sus compañeros socialistas, este mismo mes.

Y además...

El resumen de un año de actividad política en Castellón no queda circunscrito en modo alguno a los breves apuntes recogidos en este crónica. Hay otros muchos temas, por supuesto. Está, por ejemplo, la separación de Manuel Prera —concejal del Ayuntamiento de Villarreal y secretario general de la ejecutiva provincial de UGT— que causó baja en las filas del PSOE llevado de su militancia marxista, siendo apartado de la dirección de la central sindical que sigue llevando ahora una gestora.

ANTONIO TIRADO JIMENEZ

Alcalde de Castellón (PSOE)

Hay que señalar el triunfo de la línea moderada en el seno del socialismo castellonense con ocasión del pasado Congreso Extraordinario de este partido y, en este orden de cosas, la visita de Felipe González, que en su campaña de información a la base se reunió con numerosos militantes socialistas en un restaurante del termet de Santa Quiteria.

UCD, por su parte, celebró su asamblea provincial en la que José Ripollés y Manuel Tarancón fueron elegidos presidente y secretario general, respectivamente, cobrando fuerza una segunda lista que quedó en minoría a la hora de las votaciones, en una sesión larga y tensa celebrada en el Teatro Principal.

Habría que escribir de la polémica de los símbolos de identidad del País Valenciano, todavía no resuelta; del decreto de bilingüismo y los movimientos de oposición al mismo; del estatuto que sigue sin perfilarse, a pesar de que es fundamental el consenso de los partidos políticos antes de plantear con seriedad el referéndum autonómico.

Al concluir 1979 los temas políticos más conflictivos a nivel de País Valenciano siguen estancados, sin posible solución a la vista. Pero como la esperanza es lo último que se pierda, confiemos en que 1980 nos traerá avances sustanciales en ese terreno, porque de lo contrario la autonomía podría naufragar incluso antes de iniciar la difícil singladura del refrendo popular.

JUAN ENRIQUE MAS

(Fotos. HEREDIO)

(c) Ministerio de Cultura 2007

LOS SUCESOS EN 1979

Los incendios forestales marcaron el año

Explosionaron dos artefactos en la costa castellonense. — Hubo bastantes atracos a entidades bancarias. — La detención de «El cajonero» aclaró no pocas fechorías

El año que ha terminado tuvo como factor determinante los numerosos incendios forestales que arrasaron muchas hectáreas de montes repoblados en distintos puntos de la provincia. Los dos artefactos que explosionaron en la costa, causaron un impacto relativo. Hubo, como se verá, bastantes atracos a entidades bancarias, no sólo de Castellón sino en la provincia. La detención del tristemente famoso «El cajonero» aclaró no pocas fechorías realizadas en nuestra provincia, de las que fue presunto protagonista.

La sección de sucesos de nuestro periódico aparte reseñar los diarios accidentes de tráfico que ocurren tanto en el casco urbano de la capital, como en las carreteras de nuestra provincia, comienza a señalar una noticia realmente impresionante a mediados de enero, cuando una pandilla de menores de edad, entraron en el domicilio de una mujer para robarle sus ahorros. Dos de quienes formaban parte de esta pandilla fueron protagonistas posteriormente de un tristísimo suceso que, conmovió a toda la ciudad: La agresón al director del grupo escolar «Serrano Suñer, don Antonio Armelles Doménech, al que infirieron lesiones en el cuello con arma blanca, tras penetrar en el despacho de dirección del grupo. Se trataba de los hermanos M.A.F., de 11 años y J.A.F., de 14, los que posteriormente y en un rápido servicio policíaco pudieron ser detenidos —tras haber desaparecido de su domicilio—, en las proximidades del ermitorio de Lidón, cuando ya habían apoderado de un ciclomotor y habían «limpiado» los cepillos del santuario.

Los dos menores, pasaron a disposición del Tribunal de Menores.

Atracos a entidades bancarias y otros delitos

El día 17 de febrero se produce un atraco en las oficinas de la Caja de Ahorros de Benicásim. Dos hombres, penetraron en el interior de la entidad y tras intimidar a los empleados de la misma lograron apoderarse de 671.295 pesetas, logrando huir, sin que posteriormente se supiera quiénes habían podido ser los autores.

A primeros de marzo, después de haber tenido numerosas alternativas en su enfermedad, fallecía el director del Grupo Escolar «Serrano Suñer», don Antonio Armelles. La muerte provocó, al igual que en la fecha del suceso, una gran indignación y fueron numerosas las protestas que se desencadenaron por tan luctuoso suceso.

El 26 de marzo en Burriana, un hombre dio muerte asestándole 61 cuchilladas, a Rafael Cuenca Batista, de 50 años. Según se supo posteriormente el presunto autor —ahora ya condenado por la Audiencia de Castellón—, se dio a la fuga abandonando Burriana.

Un incendio forestal se produjo en Caudiel, Benafer y Montán, incendio que adquirió grandes proporciones, afectando a más de 3.000 hectáreas de monte. Este incendio unido a los otros muchos ocurridos en la provincia y otros más que se produjeron posteriormente calcinaron grandes extensiones de montes.

El último día de marzo, se presentó ante el juez, el presunto autor del homicidio ocurrido en Burriana en el que resultó muerto Rafael Cuenca Bautista. Se trata de Juan Antonio Gramaje Sorribes de 50 años, nacido en Burriana quien manifestó que, al conocer la noticia de que era buscado por el homicidio se presentaba expontáneamente ante la Autoridad reclamante.

A primeros de abril se perpetró un atraco a la sucursal de la Caja de Ahorros sita en el Parque del Oeste de nuestra capital, en el que los cacos, se llevaron más de un millón y medio de pesetas. Había bastante gente en los alrededores de la sucursal pero nada pudo evitarse.

Otro incendio forestal se produjo en Eslida, afectando a unas 150 hectáreas.

Un nuevo atraco se perpetró en la sucursal de la Caja de Ahorros de Benicasim. En esta ocasión fueron tres los atracadores que penetraron en las oficinas, llevándose unos dos millones de pesetas.

Gran incendio en el Desierto

Continuó la ola de incendios forestales. Uno de ellos se originó en el Desierto de las Palmas, afectando a los términos municipales de Benicásim y Castellón, que posteriormente se extendió a los términos de Cabanes y Oropesa. Fue precisa la intervención del Ejército. El día 25 de abril, pudo ser sofocado por completo aunque las pérdidas se calculaban muy elevadas.

El anterior incendio forestal, tras ser extinguido, se reavivó afectando al barranco de «Les Santes», en el término de Cabanes.

En los primeros días de mayo tres hombres pentraron en la sucursal del Banco Hispano Americano de Onda, apoderándose de más de dos millones y medio de pesetas.

Pocos días después, otro nuevo atraco se producía en nuestra provincia. Esta vez fue una joyería de Benicarló, en la que los atracadores se apoderaron de joyas y relojes valorados en más de cinco millones de pesetas.

Una avioneta con base en el campo de vuelos de la Playa del Pinar, capotó cuando iba a tomar tierra, resultando lesionados sus dos ocupantes, Vicente López Oltra y José Luis Medina. El aparato llevaba la matrícula EC-KKJ.

Un incendio de grandes proporciones se desató en los términos municipales de Segorbe y Gátova, amenazando con entrar en la provincia de Valencia.

Explosionan dos artefactos en la costa

En plena temporada turística, ETA anunció en periódicos nacionales la explosión de artefactos en distintos puntos turísticos de España, entre ellos, dos, en Castellón. Aunque se tomaron medidas adecuadas, no pudo evitarse que el día 1 de julio explosionara uno de ellos en las instalaciones del Campo de Golf, en la parte recayente a las duchas. El artefacto que explosionó poco después de las siete de la tarde, no ocasionó víctimas, aunque sí alrmó el consiguiente revuelo entre el numeroso público que pronto se situó en los alrededores del campo. Fuerzas del Orden tomaron medidas para evitar que el segundo artefacto anunciado, pudiera hacer explosión en otros puntos cercanos a estas instalaciones y causar heridos.

Poco después de las doce de la noche otro artefacto, también anunciado por ETA, hacía explosión en la playa de Peñíscola. El artefacto estaba enterrado en la arena, junto al muro de separación del Paseo Marítimo y la playa, muy cerca de una caseta de Turismo. El mayor daño se produjo en la caseta.

A raíz de estas explosiones se sucedieron las amenazas de bombas en nuestras playas, por lo que hubo necesidad, en más de una ocasión de desalojarlas. Cuando se llegó claramente a la convicción de que se trataba de falsas alarmas, dejaron de tomarse medidas, y cesaron automáticamente las amenazas.

Dos pequeños incendios forestales, que pudieron ser sofocados rápidamente, se originaron en Borriol y en Lucena del Cid. Otro incendio, éste en los términos municipales de Argelita y Fanzara, afectó a unas 1.200 hectáreas.

Pocos días después, se originó otro incendio, éste ya de importancia en los términos municipales de Figueroles y Lucena del Cid, cuyas pérdidas se estimaron en unos 42 millones de pesetas. Otros dos incendios, de escasa importancia se declararon en los términos municipales de Catí y Sarratella.

A últimos de julio, Castellón se conmocionó por el atraco llevado a cabo con absoluta frialdad por un grupo de asaltadores a las oficinas del Banco Comercial Trasatlántico sito en la calle Arquitecto Traver, esquina a la Ronda. Los cacos, dando prueba de una sangre fría impresionante, mantuvieron a los empleados de la entidad en el suelo, hasta tanto se abría la caja fuerte de la entidad, apoderándose de unos seis millones de pesetas. Casi la mitad de ellas en un cheque. Tres fueron los hombres que llevaron a cabo el atraco. Circuló entonces el rumor de que estos tres individuos estuvieron anteriormente por el centro de Castellón intentando llevar a cabo hazaña parecida en una céntrica entidad. Nada pudo comprobarse.

En una estación de servicio situada en las afueras de Almazora una sola persona llevó a cabo un asalto al empleado de la gasolinera apoderándose de las ocho mil pesetas que llevaba. Esta gasolinera ya fue objeto en años anteriores de un atraco.

La Guardia Civil de Castellón procedió a la detención de dos menores —no obstante casados—, que estaban implicados en la presunta venta de un hijo de ambos. La historia, causó sensación en el Grao, donde presuntamente se había llevado a cabo la venta.

En Torre Embesora se produjo un incendio forestal que afectó a unas 40 hectáreas, pudiendo ser dominado con relativa facilidad.

Según informaba Icona, los incendios forestales ocurridos en nuestra provincia hasta el 30 de julio fueron 90, siendo un amplio porcentaje de ellos, producidos por imprudencias o provocados.

En Santa Magdalena de Pulpis, se produjo también un incendio forestal, que afectó a unas 110 hectáreas. Y sucesivamente se incendiaron también los montes de Lucena del Cid, Cervera del Maestre, San Mateo.

A mediados de agosto se produjo un incendio forestal en Ballestar que amenaza con propagarse a la provincia de Tarragona, lo que ocurrió al siguiente día de haberse originado. Otro incendio forestal, éste en Navajas, de escasa importancia, se produjo días después.

Nueve incendios forestales en dos días

El más espectacular de los incendios por las consecuencias que tuvo, fue el originado en los términos municipales de Alcalá de Chivert, que afectó a la urbanización de «Las Fuentes», que hubo necesidad de desalojarla. El fuerte viento reinante fomentaba la extensión, que si bien comenzó en Alcalá, se propagó por la noche a numerosos puntos de los términos municipales limítrofes. Castellón, ardía por los cuatro costados.

Muchas y muy variadas fueron las actuaciones de Guardia Civil, vecinos y personal de Icona, así como del ministro de Agricultura que, encontrándose en unos días de descanso, dirigió personalmente los trabajos de desalojo de la urbanización de Alcocebre.

Los nueve incendios ocurridos en los dos días afectaron a los términos municipales de Alcalá, Chóvar, Lucena, Villahermosa del Río, Albocácer, Villafamés, Cabanes y Viver. También Argelita sufrió un incendio forestal.

Un atraco se produjo en la estación de servicio de Benicásim, en el que estuvieron implicadas cuatro personas, que obligaron al empleado de la gasolinera a la entrega del dinero que tenía en su poder. Unas 60.000 pesetas.

Tiroteo en el centro de la ciudad

En la avenida Casalduch, se perpetró un atraco en las oficinas de la sucursal del Banco Hispano Americano, en el que hubo tiroteo, entre funcionarios del Cuerpo Superior de Policía y uno de los autores del atraco, que determinó la muerte del atracador, y heridas de distinta gravedad a un inspector del Cuerpo y a una mujer que transitaba por los alrededores. Era esto el 2 de octubre.

El atracador, que resultó muerto, fue identificado. Se trataba de Pablo Sanz García, de 24 años, natural de San Sebastián de la Gomera (Islas Canarias). La mujer herida, fue Rosario Martínez Belmonte, vecina de Castellón, que sufría una lesión en la mandíbula. Fue trasladada a la Ciudad Sanitaria La Fe, de Valencia.

El inspector herido Gonzalo Vicente Juan, fue asistido en el Hospital de lesión por arma de fuego en hemitórax derecho, con herida en sedal, y orificio de entrada por delante y salida por la axila. Pronóstico menos grave.

El botín conseguido fue de 300.000 pesetas. El atraco lo llevaron a cabo Pablo Sanz García y otros dos compinches que tenían apostado un vehículo en la cercana plaza Alcázar de Toledo pero que abandonaron para no ser blanco de la persecución.

Esa misma noche, los dos atracadores huidos, haciendo uso de una sangre fría impresionate y conociendo el triste fin de su compañero de aventuras, estuvieron toda la tarde y noche en Castellón, pernoctando en un céntrico hotel. Esta noticia se supo cuando ya ambos, se habían ausentado del hotel, y la Policía iba en su busca.

Más tarde estos dos, fueron detenidos en Santander, donde habían tomado parte en un acto terrorista.

No hay que decir que este suceso conmovió a la ciudad entera.

Como anécdota para la historia digamos que el atraco se estaba produciendo precisamente cuando la Policía estaba celebrando la festividad de su Santo Patrón. Los funcionarios, abandonaron los actos y en un coche, llegaron hasta las proximidades del banco, encontrándose con Pablo Sanz, quien disparó sobre los funcionarios. Estos al repeler la agresión, le causaron la muerte.

Murieron dos niños carbonizados, en Villarreal

Otro suceso, también conmovió a la opinión pública. Dos niños de corta edad, Vicente y Santiago Estor García, de dos años y dos meses, respectivamente morían carbonizados en el interior de su casa en Villarreal.

Otro suceso, ocurrido a muy poca distancia del anterior, se produjo también en Villarreal. Una mujer, joven, sufrió un paro cardíaco, y cayó sobre la cama que reposaba un niño de pocos meses, hijo de su matrimonio, causándole la muerte por asfixia. Del desgraciado hecho se tuvo noticia cuando la madre de esta, llegó a la casa, para visitar a su hija, encontrándose a madre e hijo, muertos.

«El Cajonero», perseguido por la Policía

Llegamos ya a últimos de noviembre en que se produce un hecho cuyo eco correría por todo Castellón como reguero de pólvora. Se trata de la persecución policial del tristemente ciebre Julián García Monzón, alias «El Cajonero» quien por lo visto, estaba pasando una temporadita en Benicasim. De ello, tuvo conocimiento la Policía y montó un dispositivo para su detención. Estaba reclamado por asesinatos y atracos.

Julián García que había robado un potente coche en el Grao de Castellón pudo zafarse de la persecución policial, poco después de haber entrado en el acceso norte de la autopista, saliendo del mismo. Un control de la Policía Nacional le esperaba en la entrada a Castellón, junto a la estación de servicio «La Magdalena».

Cuando el coche de «El Cajonero» llegaba a las inmediaciones del lugar y la Policía Nacional estaba en inmejorables condiciones para proceder a su detención un grupo de muchachos y sus familiares, que salían de un colegio próximo acertaron a pasar por el lugar. La Policía Nacional, tanto para evitar que en una maniobra pudiera ocasionar daño a los muchachos, como por si resultaba herido, también al perder el control del vehículo, ocasionara víctimas, optó por dejarlo escapar.

El coche con el que había emprendido la huida, fue posteriormente hallado, sin las placas de matrícula que llevaba. Julián García, desapareció.

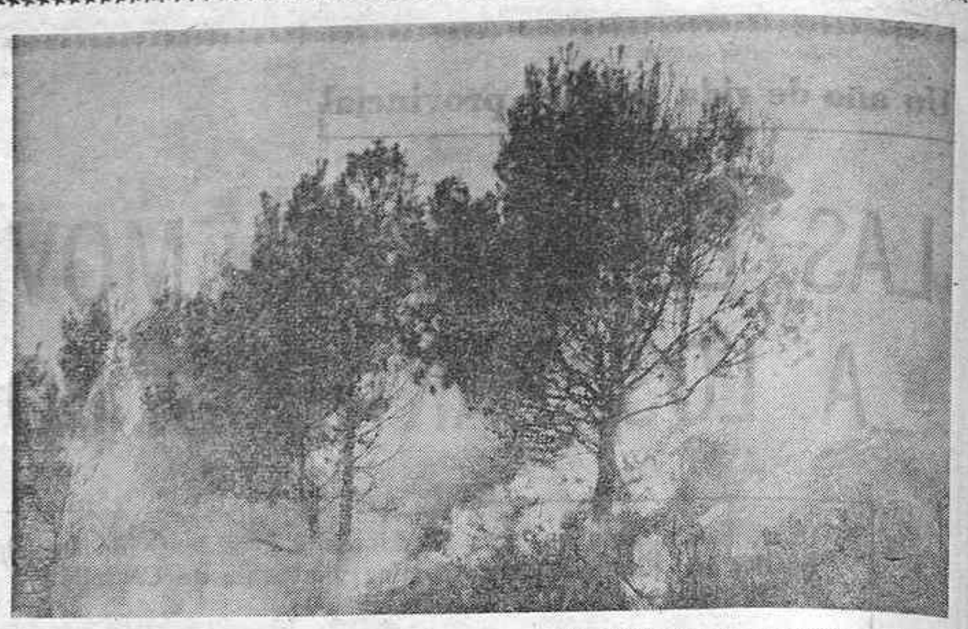
Detenido por la Guardia Civil

Pocos días después, el 13 de diciembre, en un espectacular servicio llevado a cabo por la Guardia Civil del servicio de Información de Castellón, «El Cajonero» era detenido en las proximidades de la urbanización «La Parreta», del término municipal de Benicasim. Le fue ocupado un verdadero arsenal, así como casi 650.000 pesetas, producto de un atraco.

El mismo día, otro importante servicio fue llevado a cabo por la Guardia Civil, al proceder a la detención de Roberto Carnes Ventura, vecino de Altura, presunto autor del atraco perpetrado a dos funcionarios de la Caja de Ahorros de Segorbe, apoderándose de más de 600.000 pesetas, cuando aquellos transportaban dicha cantidad en un coche desde Segorbe a Altura.

Como puede apreciarse, la crónica de sucesos en Castellón y provincia, fue muy movida durante el año que terminó. Y aunque algunos de los sucesos ocurridos fueron por separado, realmente espectaculares, lo cierto es que, a excepción de los incendios forestales en la provincia, la muerte de los dos niños carbonizados, la muerte del otro niño asfixiado, el tiroteo de la Policía con un atracador que resultó muerto, y la detención de «El Cajonero», así como la muerte del director del grupo escolar «Serrano Suñer», han ocurrido como en todas partes una serie de pequeños sucesos, tráfico aparte, con servicios llevados a cabo tanto por la Guardia Civil como por funcionarios del Cuerpo Superior de Policía, afectos a la Brigada de Policía Judicial y también la Policía Armada y Policía Municipal que quedaron en la crónica diaria.

M. VELLON
(Fotos: HEREDIO)



La sucursal del Banco Hispano, en la Avenida Casalduch, donde se cometió el atraco que más tarde originó un tiroteo entre la Policía y uno de los atracadores, que resultó muerto

en RESTAURANTE La Strada
AVDA de CASTELLON ½ (Frente Carmelitanos)
BENICASIM
RESERVE SU MESA LLAMANDO AL Tel 300212
MENU
Antipasti Marinada
Salmón fresco salsa holandesa
Ternera lechal de Avila Bouquetier
Postre especial Strada
Champagne Segura Viudas
Vinos: Portugueses, Alemanes y Españoles
PRECIO 3.500

(c) Ministerio de Cultura 2007

AL AGRADECERLE LAS ATENCIONES RECIBIDAS
DURANTE EL AÑO QUE TERMINA, LE DESEAMOS
LO MEJOR PARA ESTAS NAVIDADES Y AÑO 1.980

GRUPO
LUIS
BATALLA

(c) Ministerio de Cultura 2007

UN AÑO DE VIDA PROVINCIAL

LA SEQUIA, PROBLEMA DE PRIMER ORDEN

Inauguración del complejo de «Penyeta Rocha» y el Centro de Investigaciones Biológico-Marinas. — Negociaciones sobre El Pinar y ERT. — Integración del C. U. C. — Ordenación de cultivos en los valles centrales.

Dos circunstancias negativas determinan de forma significativa la crónica de un año en nuestra capital y provincia: la prolongada y progresiva sequía y los incendios forestales. Echando la vista atrás, resulta difícil encontrar un período anual en el que de manera tan reiterada se haya tenido que hablar y escribir tanto de estos dos temas, que en algunos momentos y para áreas geográficas muy concretas, llegaron a revestir caracteres dramáticos. En la otra cara de la moneda, más afortunada, se inscriben diversos hechos: la inauguración del complejo educacional de «Penyeta Rocha», la puesta en marcha del Centro de Investigaciones Biológico-Marinas en la playa «Torre La Sal», el decreto de integración del C.U.C., la declaración de la zona agrícola de los Valles Centrales como comarca de ordenación de explotaciones, etc.

El dios de la lluvia parece haberse olvidado de estas tierras castellonenses. La falta de agua, que ya se hizo patente a lo largo de 1978, se agudizó durante este último año, y tierras y hombres sufrieron materialmente sus efectos. Cinctorres, San Jorge, La Jana, Cervera del Maestre, Benlloch, Vall d'Alba, Villanueva de Alcolea y otros muchos pueblos de las comarcas del interior vieron disminuir primero y agotarse después, sus fuentes y manantiales tradicionales. Durante el verano llegó a faltar agua incluso para cubrir las necesidades más urgentes, por lo que tuvo que instrumentarse un sistema de abastecimiento en camiones-cuba, mientras en el orden técnico, el Gobierno Civil y la Diputación, junto con los servicios especializados de los Ministerios de Agricultura, Industria y Obras Públicas, programaban un plan de sondeos en diversas zonas, en busca de nuevos caudales. Algo ha mejorado la situación, aunque el año termina sin que resulte posible ser abiertamente optimista, porque sigue sin llover.

La agricultura se resintió también de los efectos de la sequía. Y no sólo en comarcas que tradicionalmente saben lo que es depender exclusivamente de la lluvia para que las cosechas no se pierdan, sino también en zonas de regadío que venían contando con recursos suficientes. Castellón, Almazora, Burriana, Villarreal, Bechí, Onda, etc. vieron disminuir las posibilidades de riego, y con el embalse de Sichar prácticamente vacío y el río Mijares con menos caudal del que hubiera sido necesario, tuvieron que poner en marcha sus viejos pozos y alumbrar otros nuevos, a pesar de lo cual, distintos cultivos —agrios, viñedo, almendro, cereales y olivar— sufrieron pérdidas de consideración. Y a causa de la sequía, se agudizó un problema que en algunos términos municipales del litoral —Moncófar, Chilches y La Llosa, sobre todo— ya era grave: la salinización de las aguas subterráneas.

Penyeta Rocha

Fue en la pasada primavera, en uno de los últimos actos de la anterior Corporación Provincial, cuando oficialmente quedaba inaugurado el complejo educativo de «Penyeta Rocha», construido por la Diputación, cuya puesta en funcionamiento tuvo lugar unos meses más tarde, con el comienzo del nuevo curso escolar, por iniciativa de la Corporación actual.

En «Penyeta Rocha» la Diputación invirtió cerca de quinientos millones de pesetas, construyendo un Centro de Educación Especial para niños subnormales; un Internado —antigua Casa de Beneficencia—, y un colegio nacional de EGB de 16 unidades, que utilizan tanto los acogidos en el Internado como otros niños en edad escolar que diariamente se trasladan desde Castellón. Tanto el Centro de Educación Especial como el Internado han entrado en funcionamiento por fases y hoy por hoy todavía no están al máximo de su rendimiento. En realidad el sostenimiento del complejo resulta caro y sin ayuda estatal podría llegar a poner en dificultades la tesorería de la Diputación.

Centro de Investigaciones Biológico-Marinas

Otra de las más importantes obras inauguradas en el curso de la pasada primavera es el Centro de Investigaciones Biológico-Marinas que la Diputación construyó en la zona litoral de la Ribera de Cabanes, en la playa de «Torre la Sal», donde, al decir de los técnicos, se encuentran las aguas más limpias de toda la provincia.

El centro está dedicado a la reproducción y cría de especies marinas de alto valor comercial: langostino, lenguado, lubina y dorada, especialmente.

Las amplias y modernas instalaciones tienen que posibilitar nuevos avances al equipo investigador que dirige el profesor Sanfeliu, dependiente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, organismo que colaborará en el montaje del centro.

El Pinar

Durante la campaña electoral correspondiente a las elecciones municipales, prácticamente todos los partidos y coaliciones emplearon El Pinar como motivación fundamental para buscar el voto popular. Constituido el nuevo Ayuntamiento de Castellón, el tema del Pinar ha sido uno de los más polémicos a lo largo de los ocho últimos meses.

La mayoría municipal, integrada para este caso concreto por los concejales del PSOE, UCD, PCPV y CD, fue en busca de resultados prácticos a corto plazo, aunque fuera con logros parciales, mientras EIC quedaba al margen de la negociación entablada con Urcosa y el Club de Golf Costa de Azahar, porque se auto-excluyó a fuer de mantener una posición maximalista, concordante por supuesto con los postulados de su programa municipal.

Han sido dos concepciones distintas sobre un mismo problema. EIC ha postulado siempre el «Volen tot el Pinar, ara». Las otras fuerzas políticas han manifestado reiteradamente que también aspiran a la devolución de la totalidad del Pinar, pero mientras ese objetivo se alcanza, a través de un largo proceso judicial para rescindir el precario, estimaron positivo y consecuente con los planteamientos políticos que prometieron defender en el Ayuntamiento, obtener un acuerdo de uso público de todas las instalaciones deportivas del Pinar y la devolución de una zona de 35.000 metros cuadrados que ya es del pueblo otra vez. La negociación no resultó fácil, e incluso hubo momentos en que parecía que podría llegarse a la ruptura, pero al final ambas partes se pusieron de acuerdo para establecer una fórmula que por el momento ha permitido, a cuantos lo han deseado, volver a pisar la tierra del Pinar, sin necesidad de saltar una valla divisoria. Por otra parte, la rescisión del precario está en marcha desde el jueves de esta semana que hoy termina, puesto que así lo acordó el Ayuntamiento reunido en sesión plenaria.

E. R. T.

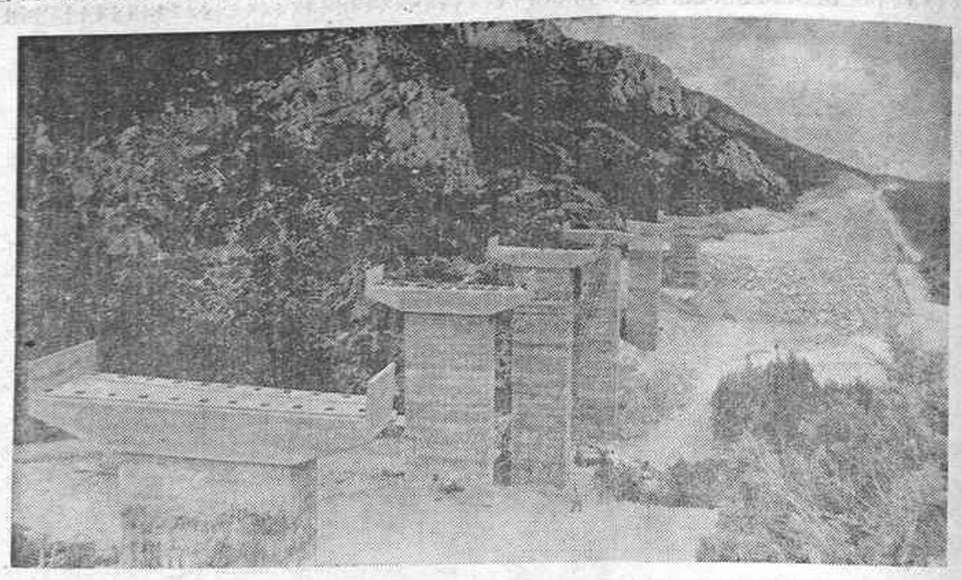
Otro tema polémico: E. R. T. Estas siglas, que responden a la entidad Explosivos Río Tinto, titular de la fábrica de abonos que Fertiberia montó junto al puerto de Castellón, han sido centro de la atención popular durante todo el año. De E.R.T., también se había hecho bandera durante la campaña electoral, y una vez la nueva Corporación municipal acabó de tomar tierra en el Ayuntamiento, el problema hizo crisis. Las organizaciones populares de base han ejercido presión sobre los partidos políticos. El pueblo del Grao se manifestó en la calle pidiendo el traslado de la industria. La Audiencia Territorial de Valencia faltó en contra del Ayuntamiento en el caso de la planta de nítrico-2. Algunos escapes de amoníaco registrados en los últimos meses pusieron los nervios a flor de piel. Y por fin, una noticia que abre la posibilidad de mantener viva una cierta esperanza respecto a que la solución del problema resulte favorable a todos los intereses: por una parte, manteniendo los puestos de trabajo, por otra, trasladando la empresa a la zona del Serrallo, donde ya existe un importante complejo industrial.

La alcaldía y la dirección de E.R.T. acordaron hace unos meses iniciar las negociaciones para el traslado de inversiones. La empresa, en un documento conjunto, venía a reconocer que el actual emplazamiento de la fábrica no es el adecuado y la necesidad de irse a un nuevo emplazamiento. Un poco de luz entre tanta oscuridad. A nadie se le oculta que negociar todo este complejo tema será largo, difícil y duro. Pero ya es un signo positivo que haya, por lo menos, voluntad para discutir el problema en busca de soluciones.

Colegio Universitario

Durante años el sostenimiento del Colegio Universitario de Castellón fue una pesada carga sobre las economías de la Diputación y algunos Ayuntamientos de la provincia. En todo el peroído de funcionamiento del centro, las autoridades provinciales y las personalidades académicas más destacadas estuvieron gestionando la integración del C. U. C. en la Universidad de Valencia, como única fórmula para asegurar el futuro de la institución y potenciar su desarrollo hasta constituir un «campus» de facultades. El 14 de julio el B. O. E. publicaba el Real Decreto de integración del C. U. C. en la Universidad valenciana, que había sido aprobado por el Consejo de Ministros algunos meses antes, tras gestiones directas del titular de Agricultura, señor Lamo de Espinosa y otras autoridades provinciales y locales.

Los efectos económicos de la integración se aplicarán a partir de 1980. De esta forma, las corporaciones castellonenses que hasta ahora sostuvieron económicamente el Colegio Universitario, podrán destinar ese dinero a la construcción de un nuevo centro, ese «campus» del que tanto se ha hablado, porque no puede olvidarse que hoy por hoy el C. U. C. ocupa un edificio propiedad del Obispado, el del seminario «Mater dei», en calidad de precario y hay una fecha límite para desalojar el inmueble



Las obras de la variante del Ragudo avanzaron al ritmo previsto a lo largo del año

Valles Centrales

Otro decreto trascendental para amplias zonas de la provincia ha sido el de ordenación de cultivos en la comarca agrícola de los Valles Centrales, lo que podríamos denominar «área del híbrido». Culmina así una larga negociación entre representantes de los campesinos afectados y el Ministerio de Agricultura. El decreto, que este año sólo ha sido puesto en marcha en una parte mínima, pero que incrementará las acciones a lo largo de 1980, prevé un conjunto de indemnizaciones para el arranque de las vides de pie híbrido, así como subvenciones y créditos especiales para la reconversión de cultivos, junto con una estimable inversión pública para mejorar las condiciones de vida en los pueblos de la zona.

Plan General de Ordenación Urbana

A nivel local la crónica anual tiene que detenerse necesariamente en el Plan General de Ordenación Urbana de Castellón, o si lo prefieren, el PGOU, que unos miran con cierto temor y lógico respeto, pensando que a partir de ahora va a resultar más difícil especular con el suelo, mientras que para amplios sectores ciudadanos representa una esperanza de que el futuro urbanístico de la ciudad será mejor. En el marco municipal, el P. G. O. U. es un instrumento político de primer orden. Limita alturas, determina hacia dónde crecerá la ciudad en la búsqueda de los 250.000 habitantes, crea parques y zonas verdes —¿sobre el papel?— y servirá también para legalizar toda una serie de construcciones residenciales ilegales en las zonas de la marjalería, litoral y montaña. En el Grao no gusta el P. G. O. U., porque para calles de idéntica anchura a las de calles fija una altura menos que en el casco urbano de la ciudad. Por lo demás, el Plan es necesario y en general bueno. Una parte está ya aprobada y en aplicación. El resto, ha sido revisado por la Corporación actual y pronto quedará en exposición pública a efectos de reclamaciones. En cualquier caso, cabe recordar aquí y ahora que incluso un mal plan —que no es el caso del que se está gestionando— sería mejor que la anarquía que en asuntos ha reinado siempre en este Castellón de nuestros pecados urbanísticos.

Mejora en carreteras

El Estado y la Diputación han venido desarrollando a lo largo de estos doce últimos meses una intensa actividad en materia de mejora de la red de comunicaciones por carretera.

La actuación estatal se centró especialmente en las variantes de Villarreal, Segorbe y el Ragudo, así como en una nueva pavimentación de la carretera nacional 340 en el tramo correspondiente a la provincia. Son proyectos importantes en lo económico y por el servicio que las obras prestarán una vez terminadas, ya que se eliminarán las travesías tan peligrosas como las de Villarreal y Segorbe y las molestas y difíciles cuestas del Ragudo.

Por parte de la Diputación, se estuvo trabajando en los caminos vecinales de Villahermosa al límite con la provincia de Teruel y Herbes - Torre Miró.

Otra mejora esperada, pero que no acaba de materializarse, es la supresión del paso a nivel de la carretera de Alcora, en Castellón capital, mediante la proyectada construcción de un paso inferior. Las obras están subastadas y adjudicadas, pero no comienzan, se dice que por dificultades técnicas, ya que parece ser que se llegó a la conclusión de que de iniciarse la ejecución del proyecto tal como estaba previsto se hubiera puesto en peligro alguna edificación próxima al hacer las excavaciones. Se acepta la excusa, pero siempre que pronto, muy pronto, haya actividad en la zona y todos podamos contemplar que se empieza a trabajar en serio. Mientras tanto, más de uno está con la mosca detrás de la oreja

Sánchez Gozalbo, homenaje

Pocos acontecimientos íntimamente tan gratos y por todos los conceptos justos, como el homenaje que las fuerzas culturales de la ciudad rindieron a don Angel Sánchez Gozalbo. ¿Se hizo justicia? Por supuesto. Pero el homenaje fue algo más que un acto justo. Constituyó, por encima de todo, una hermosa prueba de amistad hacia un hombre que fue y es amigo de todos, y que desde su sencillez personal ha proyectado una labor literaria muy importante, aportando a la cultura valenciana una producción que no cae en el folklorismo, al tiempo que se mantiene políticamente equidistante de los grupos y fuerzas establecidas.

Pérdidas

Durante el año que ahora muere, Castellón perdió dos destacadas personalidades: Carlos Fabra Andrés y Eduardo Codina. Ambos fueron alcaldes de nuestra ciudad en la anterior etapa política. La vida pública de Carlos Fabra, más larga que la de Eduardo Codina, tuvo primero su reflejo en la Corporación Municipal, desde donde desarrolló una eficaz gestión administrativa, lanzando la ciudad hacia los primeros niveles de desarrollo urbanístico, frenado posteriormente por las corporaciones que le sucedieron, en las que se notó a faltar la visión de futuro que siempre caracterizó a Carlos Fabra. Tras el Ayuntamiento pasó a la Diputación, de donde salió para reincorporarse al sector privado. Preocupado siempre por Castellón, en el concepto local y provincial de la palabra, amó esta tierra y los vestigios de su historia, castillos, torres, ermitas; es decir, todo lo que constituye nuestro patrimonio histórico-cultural.

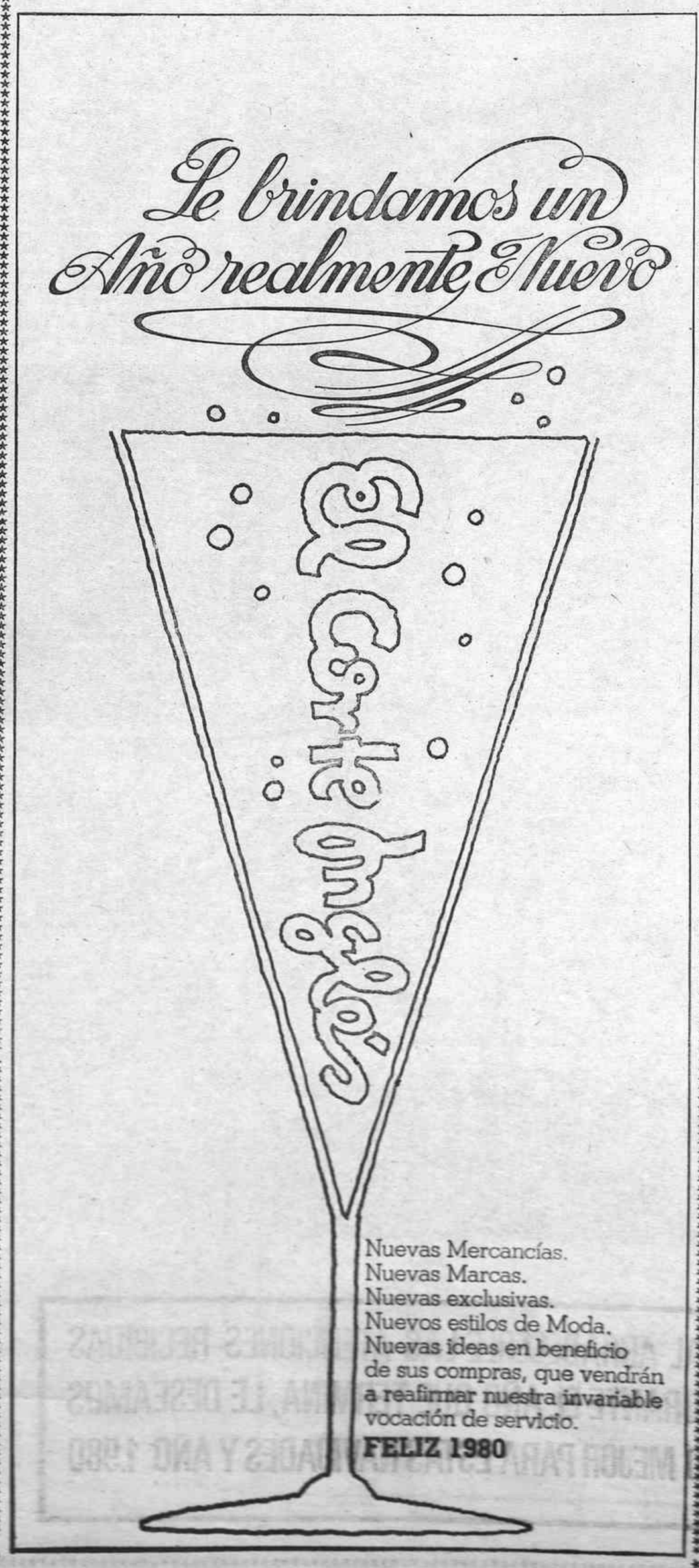
Eduardo Codina fue, más que nada, una personalidad en el terreno cultural. Su paso por el Ayuntamiento casi podría considerarse como accidental, porque la vocación de Eduardo Codina estaba decididamente volcada hacia el arte y la historia. Como consejero de bellas artes y archivero provincial, así como a través de trabajos de investigación, sus aportaciones a la cultura castellonense deben calificarse de meritorias. La desaparición de estas dos personalidades significó mucho en el año que está a punto de terminar, porque con ellos murió también una parte del Castellón que representaron y quisieron tanto.

Y además...

Lógicamente estas pinceladas informativas no reflejan todo lo que ha sido la actualidad castellonense durante un año. En el teclado de la «Olivetti» quedan muchas cosas importantes que razones de espacio obligan a reseñar. Es el caso, por ejemplo, de las manifestaciones que se registraron durante el año, organizadas por centrales sindicales y partidos políticos, con ocasión del 1 de mayo, o para protestar contra el Estatuto del Trabajador, el paro, etc.; quedan los problemas turísticos de verano, con una disminución del nivel de ocupación de hoteles y apartamentos; el desastroso final de la campaña naranjera 78-79 y el prometedor comienzo de la temporada actual; los buenos precios de la pesca; la nueva Casa Capitular inaugurada en Ribesalbes; la constitución de Tecersa, una entidad en la que está representada toda la industria azulejera y cuyo objetivo es promover y obtener una tecnología avanzada con sello español para favorecer el desarrollo de este sector tradicionalmente afectado por el colonialismo técnico ejercido por los italianos; el aumento del paro y los expedientes de regulación de empleo, las obras de la depuradora de Castellón. Y están también, por supuesto todo ese conjunto de pequeños acontecimientos diarios, la crónica humana protagonizada por el pueblo, que aunque la mayor parte de las veces no llegaron a ocupar un lugar en las páginas de los periódicos, constituyen la expresión más auténtica de lo que es nuestra vida.

JUAN ENRIQUE MAS

(Fotos: HEREDIO)



(c) Ministerio de Cultura 2007

REPARACION Y RECTIFICACION DE MAQUINARIA CERAMICA

macer s.l.

AL SERVICIO DE LA INDUSTRIA CERAMICA

camino estación, s n. tel. 56 07 81 almazora (castellón)

(c) Ministerio de Cultura 2007

maquinaria e instalaciones para la industria cerámica

SERON S.A.

ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón
ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón
ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón
ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón
ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón
ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón
ctra. valencia - barcelona, km 62,400. tel: 216822. castellón

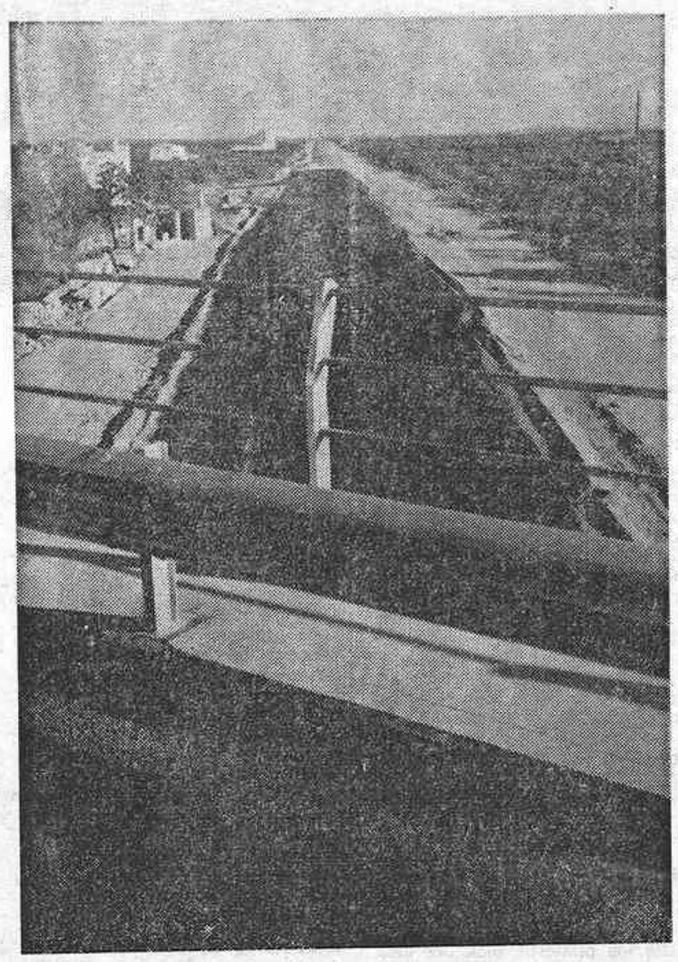
(c) Ministerio de Cultura 2007

VILLARREAL: BALANCE DE UN AÑO

La variante de la N-340 y la estación depuradora, prácticamente a punto

Las elecciones locales y el expediente de segregación de Alquerías, noticias de mayor impacto

Hace todavía escasas horas que nos abandonó el último de la década de los setenta. Finalizaba de esta forma un período de doce meses durante los que se sucedieron en nuestra ciudad noticias de toda índole, doce meses, en suma, que nos trajeron después de muchos años de espera, un alcalde, en la persona de Bautista Carceller Ferrer, elegido por sus vecinos, una sequía como no se recordaba; que no pudieron ver en marcha, pese a estar la obra finalizada, la estación depuradora de aguas residuales; en cuyo período de tiempo no se acabaron las obras de la variante de la CN-340; en los que se intentó, y todavía está en marcha, cambiar el nombre de la ciudad, y en los que se promovió, por parte de la Coordinadora de Segregación de Alquerías del Niño Perdido, desgajar del actual término municipal las partidas de Cap Redó y Cap de Terme. De todo ello, en forma de balance informativo, trataremos a continuación.



La estación depuradora

Las obras de construcción de la estación depuradora de aguas residuales, tras doce meses de trabajos, concluyeron en los primeros días del mes de septiembre. Todo parecía indicar que su entrada en funcionamiento sería inmediata, sobre todo teniendo en cuenta los problemas que en su día surgieron con las vecinas poblaciones de Almazora y Burriana por culpa de los vertidos que la estación depuradora debía tratar. Tres meses después de que finalizaran las obras, sin embargo, por no estar instalada la línea eléctrica que debe alimentarla, la puesta en marcha de la depuradora más grande de la provincia, pues tiene una capacidad para 40.000 habitantes, siendo capaz de tratar un total de 10.000 metros cúbicos, lo que da una media de 250 litros por habitante y día, es problemática.

La variante de la CN-340

Al igual que ha sucedido con la depuradora, tampoco ha sido posible que en el año 1979 comenzará a prestar su servicio la variante de la CN-340. Dificultades con las que se toparon en su construcción de riegos, servicios y servidumbres afectadas por el trazado de la misma, han retrasado algunos meses su entrada en servicio.

De cualquier forma, este retraso, teniendo presente el volumen de las obras ejecutadas, hay que considerarlo normal, siendo previsible, a la vista del estado actual del nuevo trazado, que el problema que significa el que la carretera nacional transcurra por el centro de la ciudad dejará de serlo en fecha muy próxima.

Bicentenario de la Arciprestal

Doscientos años se cumplieron en el mes de julio, exactamente el día 30, de la construcción de la Arciprestal de San Jaime, pues en opinión de Benito Traver, autor de la «Historia de Villarreal», la determinación de construir la referida Iglesia fue tomada en el año 1752, siendo bendecido el templo el 30 de julio de 1779. Para conmemorar la efemérides tuvieron lugar una serie de actos, resaltando la misa celebrada el día que se cumplía el aniversario, que fue presidida por el cardenal arzobispo de Madrid, doctor Vicente Enrique y Tarancón.

Otros aniversarios que merecen quedar reflejados en esta crónica que realizamos a modo de balance, son los celebrados por la propia ciudad y por los Franciscanos.

El día 24 de mayo, de una forma sencilla, celebró Villarreal el 75 aniversario de su elevación a la categoría de Ciudad. Con dicho motivo se colocaron sendas coronas de laurel en el monumento que en la ciudad tienen eregidos Jaime I y al labrador, respectivamente.

Por otra parte, la Provincia Franciscana de Cataluña, cuya restauración cumplía cien años, organizó entre otros actos, un certamen literario.

Nuevas plazas escolares

Dentro del apartado dedicado a la enseñanza, hay que resaltar que con la llegada del presente curso escolar entraron en servicio un total de 1.280 nuevas plazas escolares, repartidas entre dos centros —conocidos técnicamente por Villarreal I y II— uno ubicado en el casco de Villarreal y el otro en Alquerías. La construcción de ambas unidades sobrepasó los 31 millones de pesetas.

Si esta noticia habría que apuntarla al haber de la enseñanza, la contrapartida negativa habría que asociarla con el Centro de Formación Profesional. Nos explicamos. Hace ya algún tiempo, —exactamente en diciembre de 1977— se iniciaron las obras de construcción del Centro de Formación Profesional cuya finalización de obras estaba prevista para septiembre del pasado año, al objeto de que en sus aulas y talleres se comenzara a impartir enseñanzas con la llegada del curso escolar. Pues bien, en dicha fecha no sólo no estaba preparado el Centro para acoger a los posibles alumnos, sino que, debido a que hubo de confeccionar un proyecto reformado adicional, las obras se encontraban paralizadas, situación en que creemos se encuentran todavía las obras.

A resaltar también, dentro del plano estudiantil de la ciudad, el paro generalizado —centros de EGB e Instituto— que protagonizaron el día 2 de febrero los alumnos de todos los centros, al que se sumaron los profesores, en protesta por la agresión sufrida por el director del Colegio Nacional «Serrano Suñer», de Castellón, don Antonio Armelles Doménech, quien a consecuencia de las heridas sufridas fallecería días después.

Por otra parte, los alumnos de COU del Instituto «Francisco Tárrega» realizaron diversas huelgas en el transcurso del año, en protesta por las pruebas de selectividad.

Segregación de Alquerías

Un tema que ha ocupado la primera plana del interés ciudadano ha sido el Expediente presentado por los vecinos de la barriada de Alquerías, solicitando la independencia municipal de Villarreal. El asunto de la Segregación, junto a las elecciones locales de abril a las que nos referiremos más adelante, son, sin duda, las dos noticias del año.

Desde aquella ya lejana fecha del 26 de febrero del pasado año en que un grupo de vecinos de Alquerías acudían al Ayuntamiento a entregar el mencionado Expediente, numerosas han sido las voces que se han levantado en contra de su aprobación. Primero, durante el período de exposición pública, cerca de nueve mil alegaciones fueron presentadas para mostrar su disconformidad con lo solicitado por el Expediente, mientras que sólo una persona le manifestaba su apoyo y últimamente, el pasado día 18, el propio Ayuntamiento aprobaba informar desfavorablemente de la pretendida segregación de las partidas de Cap Redó y Cap Terme, de Villarreal, para constituirse en un Ayuntamiento independiente denominado Alquerías del Niño Perdido. Con todo, esto no se quiere decir que la segregación no pueda ser concedida, pues hay que tener en cuenta que la decisión final sobre el tema corresponde al Consejo de Ministros, y el Ayuntamiento lo único que hace es pasar un informe sobre el Expediente.

Bautista Carceller Ferrer, Alcalde

Por dos veces, en el corto espacio de un mes, pasamos los villarrealenses, al igual que el resto de los españoles, por las resto. La primera ocasión papa elegir a quienes nos debían de representar en Madrid, en las Cámaras, a la provincia, y la segunda, después de muchos años de no tener la posibilidad, para decidir con nuestro voto las personas que formarían la nueva corporación municipal. También, aunque de una forma indirecta, pues la elección ya correspondía a los nuevos concejales, para elegir al nuevo alcalde.

Los resultados ya se saben, también la masiva participación. Lo más reseñable de todo es que la Alcaldía la abandonaba Samuel Garrido Juan, para ser ocupada por un hombre en el que habían puesto la confianza la mayoría de los villarrealenses, Bautista Carceller Ferrer, el cual desde la ya lejana fecha del 19 de abril ocupa la jefatura municipal de la ciudad.

Renacen las fiestas

Uno de los grandes éxitos del Ayuntamiento democrático, ha sido el de conseguir revitalizar las fiestas de San Pascual y de la Virgen de Gracia, que, aunque no muertas, sí habían entrado en una época de en la que más reseñable era el desinterés con que eran recibidas. Pues bien, la delegación de Fiestas, por medio de su presidente, consiguió de una forma total revitalizar el alicaído ambiente festero, consiguiendo una participación popular en las fiestas como nadie recordaba. La inclusión del «bou per la vila» y el «sopar de la Xulla» en los programas de fiestas, así como otra serie de actos culturales, recreativos y meramente festivos, consiguieron levantar el letargo en que se encontraba sumido la juventud, procediéndose en un tiempo record a la creación de más de veintidós «Peñas» que dieron prestancia a las fiestas. En lo sucesivo, a la vista del ambiente que se ha creado, es muy posible que las fiestas de Villarreal lleguen a tener fama a nivel provincial. Bastará con que se mantenga el nivel del pasado año.

Sequía sin precedentes

La sequía que viene padeciendo el término municipal de Villarreal, que no es más que un reflejo de la que azota la provincia, no tiene precedentes recientes en la historia.

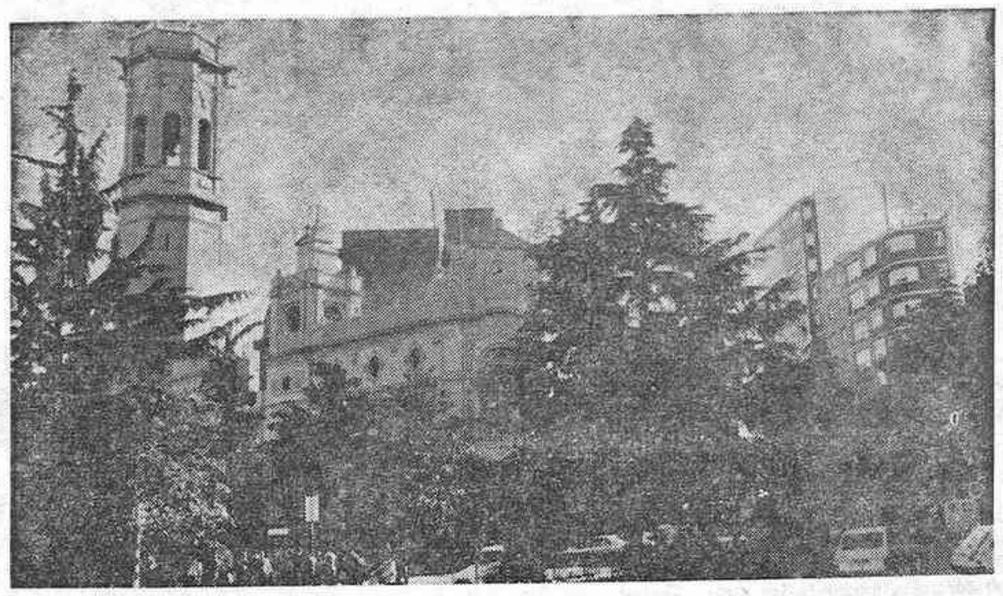
En efecto, desde octubre de 1978 las lluvias han escaseado, por no decir desaparecido. Las consecuencias de esta grave sequía, por el momento, gran gravedad, pero por sí la misma continuará en los próximos meses el Ayuntamiento, por medio de su corporación municipal, ha tomado medidas —comprando unos terrenos, donde se piensa perforar en busca del necesario líquido, e informando al vecindario de la importancia que tendrá en lo sucesivo el que no se malgaste ni una sola gota de agua—, porque caso de que continúe sin over las consecuencias el próximo verano, en forma de medidas restrictivas, no se harían esperar.

Federica Montseny en la ciudad

En el mes de julio, el día 14, nos visitó la líder histórica de la CNT Federica Montseny, quien refiriéndose al Estatuto del Trabajador, recientemente aprobado

(Pasa a la siguiente)

ASI FUE EL AÑO 1979 EN BURRIANA



En este resumen informativo que, a modo de balance de un año, realizamos de Burriana, comenzaremos por referirnos a una noticia que, tal vez ha sido la de mayor relieve de los últimos días: la concesión de la medalla de oro de la ciudad al cardenal Tarancón.

En efecto, el Ayuntamiento, reunido en sesión extraordinaria, acordó conceder la Medalla de Oro de la Ciudad al cardenal Vicente Enrique Tarancón, burrianense ilustre, arzobispo de Madrid y presidente de la Conferencia Episcopal Española, con motivo de haber cumplido las bodas de oro de su sacerdocio.

Fiestas falleras

Las fiestas que la ciudad celebra anualmente en honor de San José merecieron por muy variadas causas el interés ciudadano, pues si de siempre su llegada es acogida con gran interés por el vecindario, en esta ocasión, debido a que hasta el último momento no se acordó que fuera festivo, su llegada estuvo rodeada de una mayor expectación.

Por otra parte, el ambiente fallero comenzó a vivirse prácticamente con la llegada del año, al ser la presentación de las Reinas Falleras la señorita Isabel Esteve Navarro y la niña Lele Reig Urios, en la segunda quincena del mes de enero, acto que revistió, como es tradicional, gran brillantez, como sucediera hace escasas fechas con ocasión de la proclamación de las Reinas Falleras del ejercicio del año en curso, las señorita Myriam Taberner Monferrer y la niña María del Mar Llopis Llopis.

Un hecho que merece asimismo quedar reflejado en esta corta reseña sobre las fiestas falleras del pasado año, es la efemérides que vivieron dos de las fallas de la ciudad, la de «La Vila» y la del barrio Valencia, al cumplirse los cincuenta años de su creación. En el caso de la del barrio de Valencia, la conmemoración llegó acompañada de la obtención del primer premio de la falla, consiguiendo idéntico galardón en la Cabalgata.

En la parte negativa de las fiestas, hay que destacar el vandálico acto llevado a cabo por dos jóvenes que, en la madrugada del día 16, quemaron la falla del barrio de Onda.

La falla del barrio de Onda, que ardió en su totalidad, era un monumento realizado por el artista Enrique Borillo, estando dedicada al «teatro de la vida».

Dejando a un lado los datos relativos a la identidad de los autores del recriminable acto, que por cierto fueron apresados a las pocas horas hay un hecho que debe ser resaltado, y es la ejemplar reacción de todos los falleros de la ciudad ante la situación creada con la destrucción de la falla, pues gracias a la «Germandat fallera», a las pocas horas, cuando todavía el alquitrán estaba caliente, surgió sobre sus cenizas una nueva falla, confeccionada por todos los artistas falleros de la ciudad, que si no podía compararse en calidad a la desaparecida, fundamentalmente debido al escaso tiempo que había existido para su confección, sí que cumplía su objetivo de que los miembros de la comisión de la falla del barrio de Onda tuvieran su anual monumento para quemarlo en la noche de San José. Si negativo fue el suceso del incendio, la reacción de la ciudad merece quedar recogida en esta crónica como uno de los hechos que mejor hablan de la «germandat» de los burrianenses.

Elecciones municipales

El cabeza de lista de Unión de Centro Democrático, partido que obtuvo la mayoría de votos en las elecciones locales, don Juan Canós Safont, fue elegido alcalde por el resto de elementos de la nueva corporación, en el acto de constitución del nuevo Ayuntamiento que se celebró el día 9 de abril.

Tal vez, lo más destacado de esa reunión, aparte, claro está, de la expectación que había despertado la misma, fueron las palabras pronunciadas por el representante de ARDE, don Manuel Amiguet Boix, quien, con gran visión de futuro, diría que **«si antes estábamos mediatizados por el gobernador civil, ahora lo estaremos por nuestros propios partidos, pues si no seguimos sus consignas pueden, incluso, expulsarnos de ellos, con lo que perderíamos nuestro puesto en la corporación».**

Aquellas palabras, pronunciadas entre el regocijo de los presentes, se han vuelto con el paso de los meses de una gran realidad, aunque la corporación local no haya sufrido todavía sus consecuencias.

Estación depuradora

No fue posible iniciar las obras de la estación depuradora el pasado año. Habrá que confiar que la actual corporación agilice los trámites para que esta obra se lleve a cabo, pues la necesidad de su construcción queda demostrada si se lleva a cabo, pues la necesidad de su construcción queda demostrada si se tiene en cuenta que en la actualidad, con todos los inconvenientes que ello conlleva, existe un colector que, recibiendo las aguas recogidas por el alcantarillado de la ciudad, las conduce y deposita en el mar. Este vertido se realiza en estos momentos directamente, sin que se lleve a cabo ningún tratamiento, en un punto situado en el dique de poniente del puerto, dando idea de las precarias condiciones de salubridad del mencionado punto de vertido la simple inspección ocular.

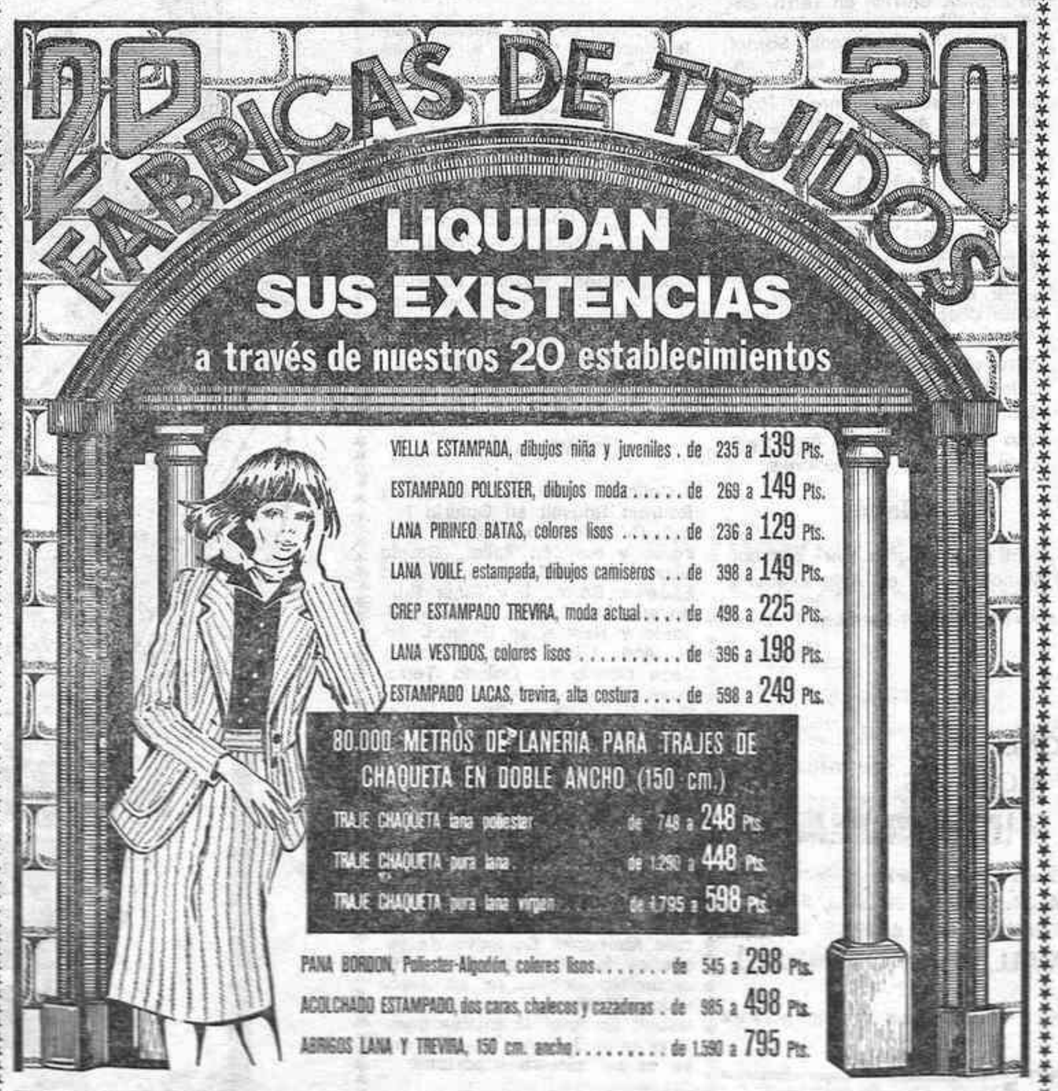
Asociación de Pensionistas y Jubilados

«La Asociación tendrá ámbito comarcal, comprendiendo la ciudad de Burriana y su zona de influencia. No tendrá ningún carácter discriminatorio y será independiente de cualquier partido o creencia religiosa, pudiendo integrarse en ella todos los jubilados y pensionistas que voluntariamente soliciten su afiliación, cualquiera que haya sido su profesión u oficio».

Con estas palabras nos explicaba el presidente de la gestora, don Rafael Lázaro Rubio, cuáles iban a ser las condiciones que debían de reunir los futuros miembros de la recién constituida Asociación de Pensionistas y Jubilados de la Plana Baja, que se puso en marcha con la llegada del año 1979.

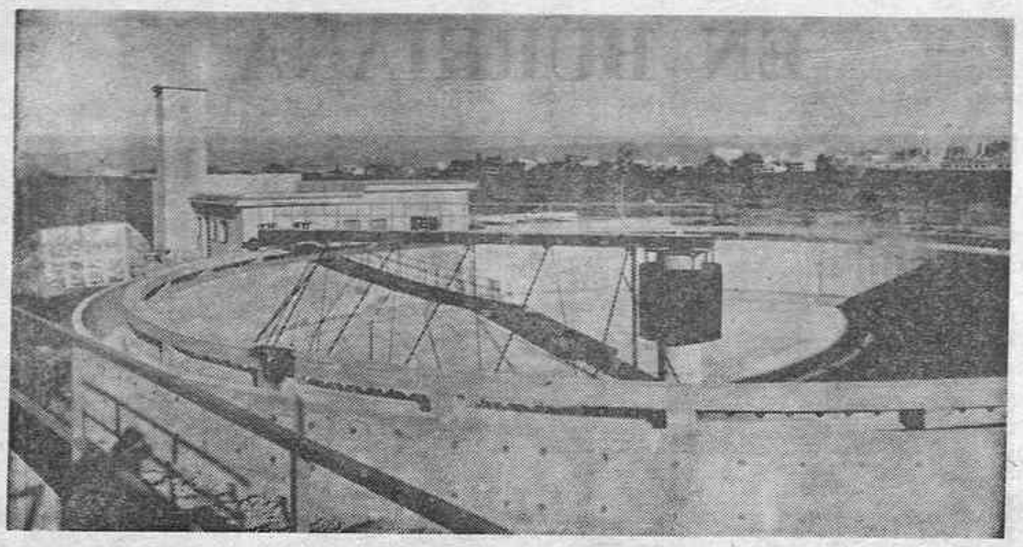
Los fines que perseguía la nueva Asociación, según quedaba reflejado en sus estatutos, eran: la representación, defensa y promoción de los intereses económicos, sociales, culturales y profesionales de sus asociados; el fomento de la solidaridad de los jubilados y pensio-

(Pasa a la siguiente)



(c) Ministerio de Cultura 2007

VILLARREAL: Balance de un año



(Viene de la anterior)

por la Cámara de los Diputados, manifestaba que «**los estatutos de los trabajadores no son más que fórmulas mediante las cuales se pretende encuadrar a la clase trabajadora dentro de límites prefabricados**», opinando que mientras no sean los trabajadores quienes lo redacten, lo defiendan y lo pongan en práctica, no pueden dar ningún resultado satisfactorio para los propios trabajadores.

Restituir a la ciudad su histórico nombre

A finales del mes de julio fue presentado en el Ayuntamiento, firmado por más de mil personas, un escrito en el que se solicitaba la tramitación del oportuno expediente para restituir a la ciudad su histórico nombre de Vila-Real. Puesto en marcha el meniconado expediente, hace escasas fechas finalizó el plazo concedido por la ley para su exposición pública, estándose ahora pendientes de la resolución que adopte el Ayuntamiento a la vista de las alegaciones presentadas. Comoquiera que no se han contabilizado excesivo número de ellas en contra del referido expediente, todo parece indicar que el Ayuntamiento acuerde informar favorablemente del mismo, pudiendo producirse el cambio de nombre de la ciudad en el presente año.

Personajes del año

Hay una serie de noticias, como son la puesta en marcha de un Conservatorio de Música, la creación, aunque sea en una de las dependencias de: mercado, del Hogar del Pensionista, la subasta de obras de Infraestructura sanitaria, la exposición de cerámica tradicional que tiene lugar en estos días, que merecen por su importancia quedar reflejadas en esta pequeña historia del año 1979. También, por supuesto otras muchas que, debido a la premura del tiempo, sabemos que se quedan en el tintero, pero esto no es posible fundamentalmente por problemas de espacio

No queremos, sin embargo, aunque sea de una forma oficiosa, porque también habrán otras cosas que lo merecerán, dejar de citar a los personajes villarrealenses que fueron, en nuestra opinión, personajes del año. Sin que tenga la menor importancia su orden de aparición, estos fueron los personajes del año 1979:

Baustista Carceller Ferrer

Hombre conocido por su faceta cultural, que fue elegido alcalde en las elecciones locales del mes de abril.

Juan Flors García

Conocido benefactor, a quien le fue impuesta, por el Nuncio de Su Santidad, Monseñor Dadaglio, la Encomienda de la Orden de San Gregorio Magno.

Manuel Villarreal Casalta

Poeta y escritor. El año 1979 puede considerarse como el de su consagración, pues a las Flores Naturales que adornan su amplia colección, hay que sumar la del Certamen Literario de la Magdalena, de Castellón.

Esteban Carda Rius

El señor Carda Rius, Jefe de Negociado de Estadística, que tras pertenecer durante 37 años a la plantilla municipal, tiempo en el que conoció nada menos que nueve alcaldes, siendo de la mayoría de ellos su secretario particular, se jubiló.

A. L. EGEA

(FOTOS: HEREDIO)

ASI FUE EL AÑO 1979 EN BURRIANA

(Viene de la anterior)

nistas asociados, promoviendo y creando servicios comunes de naturaleza asistencial; interesar de los diputados y senadores provinciales que eleven a las Cortes cuantas gestiones sean necesarias, a fin de que se cumplan y traduzcan en realidad las promesas que en período electoral dieron base a sus programas, referentes a las mejoras, tanto económicas como sociales, que tanto precisa la tercera edad, y organizar una constante labor informativa y de promoción de sus asociados.

Escasamente tres meses después de que quedara constituida la Asociación, en el Ayuntamiento, y con asistencia del gobernador civil, se presentaba la maqueta de la futura Residencia y Hogar de Pensionistas, cuyo coste de realización asciende a la cantidad de 450 millones de pesetas.

La Residencia ocupará un solar de 18.000 metros cuadrados en la partida «Hortalans»; de ellos, unos 12.000 metros corresponderán a la Residencia propiamente dicha y el resto al Hogar e instalaciones complementarias

Clausura de la Administración de Lotería

En los primeros días del mes de junio, quedaba clausurada por la Delegación de Hacienda, la Administración de Loterías local. Al parecer, las causas que determinaron el cierre de la mencionada administración eran las presuntas irregularidades —se hablaba de quince millones de pesetas— que se habían producido por parte del administrador. El caso, obviamente, fue ampliamente comentado por el vecindario.

Servicio médico del Mutualismo Laboral

Por espacio de una semana permaneció en la ciudad un autobús a modo de clínica ambulante del servicio del Mutualismo Laboral, en el que de una forma gratuita se realizaba un completo reconocimiento médico a todos aquellos trabajadores que lo deseaban. Este servicio del Mutualismo Laboral entraba dentro de la campaña promovida para sustituir la medicina curativa, que hasta ahora se ha venido prestando, por una preventiva, de la que, por supuesto, se obtienen unos mejores resultados.

En los días que el autobús, a cuyo frente se encontraba un especializado cuadro médico, tuvo sus puertas abiertas, los trabajadores locales acudieron de una forma continua para ser reconocidos.

Moción autonómica

La corporación municipal en pleno, al igual que la mayoría de poblaciones de la provincia, acordó adherirse a la petición de autonomía del País Valenciano, en el transcurso de un pleno extraordinario celebrado por el Ayuntamiento. Sin duda, lo más importante de este pleno fue el ofrecimiento que se hizo a los redactores del Estatuto para que fuera Burriana una de las ciudades elegidas como sede para su redacción.

Polideporivo y piscina

Gracias a la gestión de la corporación municipal, se consiguieron en los primeros días del mes de noviembre los créditos necesarios para financiar una serie de instalaciones deportivas en la localidad, concretamente un pabellón polideportivo y piscina cubierta, que desde hace varios años eran una significada aspiración burrianense.

Las dificultades radicaban en la consecución de un crédito solicitado por el Ayuntamiento al Banco de Crédito Local de España, por importe de 27 millones de pesetas, que no se habilitaba por falta de consignación de presupuestaria. Lo importante de la noticia, era que caso de no haberse conseguido el préstamo antes del 31 de diciembre, se habría perdido una subvención de 12 millones de pesetas del Consejo Superior de Deportes.

Este préstamo, en cuya concesión fue decisiva la intervención del diputado provincial, don Jaime Lamo de Espinosa, permitirá que en un futuro próximo el complejo formado por el pabellón polideportivo y la piscina cubierta, sean una realidad.

«Sindic Major» de la Agrupació Borrianenca

En el transcurso de una asamblea que tuvo lugar en el colegio de los Salesianos, la Agrupacio Borrianenca de Cultura eligió como «Sindic Major» al profesor de Derecho Político en la Universidad de Valencia, don Vicente Franch.

En la misma reunión quedaron nombrados los miembros que formarán el «Consell de Sindics» y el «Consell de Govern y Gestió» de la mencionada entidad.

A. L. EGEA
(Fotos: HEREDIO)

POR LAS SALAS DE ARTE

BALANCE POSITIVO DE 1979

DURANTE el año 1979 las Salas de Arte de la capital experimentaron una trayectoria ondulante que tuvo sus cotas más bajas al final de la temporada 1978-79 y comienzos de la actual, alcanzando instantes verdaderamente preocupantes. Luego de la Semana Santa y Pascua hubo un descenso de visitantes que perduró hasta pasadas las fiestas de Todos los Santos, con las lógicas consecuencias de escasas ventas.

La tónica general de calidad se mantuvo a nivel de temporadas pretéritas. Las firmas con proyección internacional se alternaron con otras nacionales y muchas de nivel provincial y local.

Las salas que funcionaron con mayor regularidad fueron, Anastasia Klein, Aryce, Braulio, Canem, Derenzi, Enarros, Nonell, Mercantil y Terra. También tuvieron su incidencia en el mercado, aunque con ciertas interrupciones Aula Adsuara, Casa de Cultura, Garbell y Garxolí. Los autores que expusieron durante 1979, por orden cronológico fueron los siguientes:

Enero

Visconti y Manuel de Gracia en Derenzi. Silvestre Felip, Jacinto del Caso y Claudio Díaz en Nonell. Perachio, Juan Lluna y Royo en Braulio. Una colectiva en el Círculo Mercantil. Juan Salomón y Blanco Alemany en Enarros. Rodilla en Cánem. Clapera y Fillol Roig en Terra. Requena en Aula Adsuara. En total 15 exposiciones.

Febrero

Porcar Queral y García Ferrando en Nonell. Acuarelistas castellonenses en el Ateneo. Reidar Kalbrek y Luque en Aryce. Agut en el Mercantil. Carmen del Berro y José Estellés en Derenzi. Adsuara y Stolz en Anastasia Klein. M. Catalá y Argimón en Galería Cánem. Oscar Borrás y pintores catalanes (colectiva) en Terra. Fuster y Barbeta en Enarros. Iznaola y Pascual Bueno en Sala Braulio. En total 17 exposiciones.

Marzo

Elena Doppioni (cerámicas) y Soler Blasco en Derenzi. Burguete y Chico Prats en Braulio. Esculturas de Alonso en Nonell y pintura en esta misma Sala de González Ares, María Antonia Yanes y José Olivé. Acuarela actual castellonense y Santamans en Enaros. Carrillo en Terra. Zapata y Silvestre en el Mercantil. Cerámica de Manolo Safont en Cánem. Lorenzo en Aryce. Teodosio Manzano en Klein. Lidón en Casa de Cultura y Tasio en Casino Antiguo (antológica). Total 18 exposiciones.

Abril

Filho, Vicent y Máñez en Enarros. Tasio, Díaz Naya y Castell Alonso en Derenzi. Iglesias Sanz y Mir Belenguer en Braulio. Vicente Castelló en Aula Adsuara. Virtudes Giménez y Miguel Navarro en Galería Terra. Martí Quinto y García Pan en Cánem. Cuatro estilos en Nonell y Matutano Roig en Galería Anastasia Klein. Total 15 exposiciones.

Mayo

El pintor March y el escultor Manolo López en Aula Adsuara. Gil Martín en Garbell. Helios Gisbert y Salón de Primavera en Sala Braulio. Castell en Enarros. Vicente Giner en Derenzi. Manuel Menau y Salva en Terra. Assumpta Solsona en Cánem. Total 10 exposiciones.

Junio

E. Gassó en Aula Adsuara. Permanente de verano en Derenzi. Aurelio Silvestre en la Tenencia de Alcaldía del Grao. Total 3.

En julio y agosto

No hubo exposiciones en la capital. Las muestras se desplazaron a otras latitudes destacando la actividad permanente del Torreón Bernad.

Septiembre

Lekanda en Aula Adsuara. Salamanca en Cánem y Garbell. Total 3.

Octubre

Roberto Tena acuarelista y Mocholí en Derenzi. Jorge Mercé y Molinero Cardenal en Cánem. José Rodríguez y Pesudo (pintura sobre cerámica) en Braulio. Murgui en el Mercantil. María Teresa Navarro en Klein. Carmen Pérez, Hernández Martín y Cerdá Gironés y Solsona en Enarros. Bauset en Aryce. Pastor Calpena en Nonell. Molinero Cardenal en Garbell. En total 16.

Noviembre

Collado, Francisco Sebastiá y Rodrigo Rausell en Galería Nonell. Cristóbal Navas en el Mercantil y también Zolla. García Larrea y Mompó Roca en Sala Enarros. Borrás II y Giner Bueno en Sala Braulio. Castillo Olivares y Román en Derenzi. José María Fibla, Marino Amaya y Vega Osorio en Galería Terra. José Daroca en Aryce. Niebla y Molinero Ayala en Cánem y Antonio Mesa en Aula Adsuara.

Diciembre

Llinor y Calabuig en Enarros. Amparo Dols en Terra. Ceferino Olivé y Agustín Alegre en Sala Derenzi, Camuñas, Martí y Colectiva II Salón de Invierno en Sala Braulio. Ferrán en el Círculo Mercantil. Colectiva de pequeños formatos en Cánem. El ceramista Consuegra en Aryce y José Casino y López Tébar en Nonell. En total 13 exposiciones. Y el total del año son 127 que ya es un número importante.

Como final cabe señalar que numerosos artistas residentes en Castellón y provincia expusieron mucho fuera de la capital y provincia siendo de señalar como sedes importantes de tales muestras Burriana, Onda, Villarreal, Vinaroz y el ya mentado Benicasim (Villas). Valencia, Alicante, Murcia, Madrid, Barcelona y Tortosa, que han sido indudablemente magníficas piedras de toque para la calidad de nuestros artistas.

Gonzalo Puerto

ESTUDIOS GEOLOGICOS
CAPTACIONES DE AGUA
SONDEOS Y PERFORACIONES
AFOROS - PROYECTOS Y MONTAJES
SONDEOS HERRERO
Oficinas y Taller: TELEFONO (964) 66 18 31
Domicilio particular: AVDA. CARRERO BLANCO, 3 TELEFONO (964) 66 19 45
VALL DE UXO (Castellón)

londres en autocar
7 dias desde 14.950 Pts
JULIA
Viaje en Autocar de Lujo, Hotel (hab. con baño). Traslados y visita a la ciudad.
Informes e inscripciones en su Agencia de Viajes

Aíslese del ruido con fuertes espesores

Los fuertes espesores de Cristañola "PLANILUX" permiten el acristalamiento de fachadas con grandes volúmenes, ofreciendo como principales ventajas:
- perfecta visión
- mayor resistencia
- GRAN PROTECCION CONTRA EL RUIDO y por lo tanto mayor confort.

CRISTANOLA Planilux

cristalerias sebastia
"FELICIDADES"

(c) Ministerio de Cultura 2007

CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE CASTELLON

AL SERVICIO DEL COMERCIO, DE LA INDUSTRIA Y LA NAVEGACION DE LA PROVINCIA

CUENTA CON

Delegación Permanente ante las Comunidades Europeas.

Comités Bilaterales de Hombres de Empresa con numerosos países (URSS, Japón, México, Yugoslavia, etc.)

Relaciones permanentes con las Cámaras españolas en el extranjero.

Acuerdos de cooperación con las más importantes Cámaras y organizaciones económicas del mundo entero.

Agrupaciones de exportadores.

Miembro de la Cámara de Comercio Internacional.

Miembro de pleno derecho de la Conferencia Permanente de Cámara de la CEE.

Corresponsales de la Oficina de acercamiento de empresas de la CEE.

COMERCIO EXTERIOR

Registro General de Exporadores
Cuadernos ATA
Promoción comercial exterior
Aranceles y Aduanas
Certificados de Origen y facturas comerciales
Ferias y misiones comerciales.
Ofertas y demandas.
Oficina de contacto entre comprador y vendedor.

COMERCIO INTERIOR

Sociedades de Garantía Recíproca.
Formación empresarial.
Asistencia técnica.
Censo de firmas y legalizaciones.
Asesoría Comercial.

SERVICIO DE ESTUDIOS ECONOMICOS

Estudios generales, sectoriales y de mercado.
Análisis de coyuntura.
Estadísticas.
Guías, catálogos y anuarios.
Información Económica.
Etc.

INDUSTRIA

Bolsas de Subcontratación.
Transferencia de tecnología.
Infraestructura y equipamiento.
Sociedades de Garantía Recíproca.

ASESORIAS

Investigación científica y técnica.
Localización, traslado y ampliación de empresas.
Materias jurídicas y fiscales.
Asistencia e Información económica.

SERVICIOS GENERALES

Biblioteca.
Salón de reuniones.
Arbitraje nacional e internacional.
Peritaciones.
Información y servicios de acogida.
Publicaciones.
Traducciones.

CAMARA DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE CASTELLON

AVDA. REY DON JAIME, 29

TELF. 21 50 00

TELEX: 65717 COCIN E

(c) Ministerio de Cultura 2007

Personalidades españolas desaparecidas en 1979

MILITARES Y POLITICOS: General Aranda, Alberto Martín Artajo.

LITERATOS Y PERIODISTAS: Blas Otero, C. F. Ferreiro, Carmen de Icaza, Arturo Serrano-Plaja, Tomás Navarro Tomás, José Camón Aznar, Vicente Gallego.

ARTISTAS: Durancamps. Navascués, Luis Seoane.

ECLESIASTICOS: Fray Justo Pérez de Urbel, Manuel de la Pinta Llorente.

MUNDO DEL ESPECTACULO: Pastora Imperio, Laly Soldevilla.

DEPORTISTAS: Alfonso Queipo de Llano, Conde de Villapadierna.

CIENCIA Y TECNICA: Carlos Buigas.

RAFAEL DURANCAMPS (5 de enero): Considerado como el decano de los pintores españoles nació el 29 de marzo de 1891 en Sabadell (Barcelona). Su madre, que falleció a los tres meses de su nacimiento, le impuso el nombre de Rafael con el deseo de que imitase al gran maestro de la pintura. En honor a ella, Rafael unió sus dos apellidos Durán y Camps.

Su padre se oponía a que desarrollase sus dotes artísticas. Ya casado y sin descuidar sus obligaciones industriales, montó su primer estudio de pintura. Cuando murió su padre, vendió la fábrica y se trasladó a París fundando la Galería de Arte Filantrópica. En 1969 creó la Fundación María Casas de Durancamps en honor de su mujer. Hasta su muerte residió en Barcelona dedicado por completo a su pintura entre las que destacan las fiestas catalanas, los bodegones y las escenas de capeas.

GENERAL ARANDA MATA (8 de febrero): Nació en Madrid en 1888. Realizó sus estudios en la Academia de Infantería, obteniendo el grado de oficial en 1906. Tras ingresar en la Escuela Superior de la Guerra fue promovido a capitán de Estado Mayor en 1913. Nombrado comandante general de Asturias en 1934 se sumó al Movimiento Nacional, realizando una heróica defensa de la ciudad de Oviedo, sitiada por las tropas republicanas. Esta hazaña le valió la Cruz Laureada de San Fernando y el ascenso a general de brigada. También tomó parte en las batallas de Teruel y Aragón ocupando CASTELLON DE LA PLANA. Se retiró del Ejército en 1947 tras haber sido distinguido con diversas condecoraciones.

CARMEN DE ICAZA (17 de marzo): Baronesa de Claret, nació en Madrid el año 1904. Su novela más famosa y con la que se da a conocer es «Cristina Guzmán, profesora de idiomas», libro que algunas universidades americanas utilizan como libro de texto. Sus obras, de carácter sentimental y amoroso, están llenas de optimismo.

LUIS SEOANE (5 de abril): Pintor y escritor gallego considerado una de las figuras más representativas e importantes de la cultura galáica de este siglo. Nació en Buenos Aires en 1910 de padres emigrantes. En España se licenció en leyes y en 1939 se exilió a la ciudad que le vio nacer, permaneciendo hasta los últimos años de la década de los 60. En Argentina se convirtió en pintor universal, sus cuadros se hallan repartidos por todos los museos tanto nacionales como internacionales. Y en España se hizo escritor. Fundó periódicos como la revista de Galicia. Dirigió emisoras de radio. Creó editoriales e impulsó la cultura gallega. A su muerte, su gran biblioteca fue donada a la Real Academia Gallega.

JOSE CAMON AZNAR (14 de mayo): Crítico de Arte, dramaturgo, catedrático y ensayista nació en Zaragoza en 1908. En esta misma ciudad se licenció en derecho y se doctoró en filosofía y letras. Fue catedrático de Teoría de la Literatura y de las Artes en la Universidad de Salamanca; de Historia del Arte en Zaragoza y de Historia del Arte Medieval en la de Madrid, siendo Decano de la Facultad de Filosofía y Letras de esta misma universidad. Dedicado vocacionalmente a la enseñanza y a la literatura fue director, fundador y colaborador de diversos periódicos y revistas. Entre sus obras principales se encuentran: «El Héroe» (1934), «Picasso y el Cubismo» (1956), «El Tiempo en el Arte» (1957), «Velázquez» (1963)...

ARTURO SERRANO-PLAJA (28 de junio): Este poeta, novelista y ensayista había nacido en San Lorenzo del Escorial y falleció a los 70 años en Estados Unidos donde residía exiliado. Perteneció a la llamada generación del 36, grupo de intelectuales que optaron por el compromiso político. Sus primeras publicaciones fueron apareciendo entre 1931 y 1936 en «La Gaceta Literaria». Junto con Sánchez Barbudo fundó la revista «Hoja Literaria». La noticia de su muerte llegó a España sin demasiada urgencia informativa. Entre sus obras poéticas se cuentan «Destierro infinito» (1936), «Les mains fertiles» (1947) y «La mano de Dios pasa por este perro mundo». «El realismo español», (1944), «Libro del Escorial» (1944) y «Realismo mágico de Cervantes» (1967) son notables libros de ensayos.

BLAS DE OTERO (29 de junio): Una gran pérdida para la poesía española. Había nacido en Bilbao pero por problemas económicos de su familia se trasladó a Madrid cuando tenía nueve años y estudió el bachillerato. Fue en esta época cuando conoció la poesía de García Lorca. Su primer libro «Cántico espiritual», aparece en 1942, seguido de «Angel fieramente humano» y «Redoble de conciencia». Viajero incansable recorría junto con su poesía el mundo. Numerosos premios avalan su categoría universal.

FRAY JUSTO PEREZ DE URBEL (29 de junio): Nació en Pedrosa del Río Urbel (Burgos) en 1895. Profesó en la Abadía de Santo Domingo de Silos en 1912, cursando en dicho centro Humanidades, Filosofía y Teología. Es ordenado sacerdote en 1918 y es en esta fecha cuando inicia sus actividades histórico-literarias, colaborando en varias revistas y periódicos al mismo tiempo que se da a conocer como predicador y conferenciante. Después de viajar por América, de desempeñar diversos cargos en instituciones y universidades es nombrado, al inaugurarse la nueva Abadía de Santa Cruz del Valle de los Caídos, primer abad. Algunas de sus obras son: «Los monjes españoles en la Edad Media», «San Isidoro de Sevilla», «San Eulogio de Córdoba», «Las grandes abadías»...

VICENTE GALLEGO CASTRO (5 de julio): Había nacido en Zaragoza el 14 de marzo de 1896. Durante toda su vida fue escritor y periodista, fundador y director de empresas informativas (EFE, Ya, Nuevo Mundo). Sus dotes como escritor aparecieron cuando todavía era niño. En el colegio elaboraba un periódico que él mismo vendía. Colaboró con infinidad de revistas y periódicos. Estaba en posesión de numerosas condecoraciones y galardones tanto españoles como extranjeros.

ALFONSO QUEIPO DE LLANO (12 de julio): Si todos los personajes que hemos estado recordando murieron por enfermedad o vejez, no es el caso del teniente coronel Queipo de Llano. Su muerte le sobrevino a causa de un incendio, según algunos intencionado, ocurrido en el hotel Corona de Aragón de Zaragoza el día 12 de julio cuando se encontraba allí para asistir a la entrega de despachos de su hijo en la Academia Militar. Era el más veterano de los jinetes españoles. Cinco veces ganador de la copa de las Naciones en la que participó en 32 ocasiones. Su vida deportiva comenzó cuando contaba 14 años en competiciones junior. Su muerte deja una huella profunda dentro de la hípica española.

CARLOS BUIGAS (27 de agosto): El genial ingeniero creador de la monumental fuente luminosa de Montjuich nació en Barcelona el 18 de enero de 1898, hijo de Cayetano Buigas autor del monumento a Colón en la Ciudad Condal. En 1925 construyó las tres primeras fuentes luminosas para el Palacio Real de Pedralbes. Un año más tarde las de la plaza de Cataluña y la del Paseo de Gracia. En 1929 realizó la admirada fuente principal de la Exposición Internacional de Barcelona. Entre sus proyectos en el extranjero hay que destacar: un teatro de agua-luz sobre el Sena; la gran fuente luminosa de la Plaza del Imperio en Lisboa; el Teatro agua-luz Angelita en México y la fuente luminosa y musical para la Plaza de las Naciones Unidas en Casablanca el año 1967.

CELSO EMILIO FERREIRO (31 de agosto: Este gran poeta gallego nació en Celanova (Orense) en 1912. Fue fundador, con otros intelectuales, del movimiento «Unión do Povo Galego». A su regreso de Venezuela, donde estuvo exiliado, ingresó en el Partido Socialista Galego por el que se presentó candidato en las elecciones de 1977. Fue director del Aula de Cultura Gallega del Ateneo de Madrid. Entre sus obras cuentan «Cartafol de poesía» (1935), en gallego, «Al aire de tu vuelo» (1941) y «Baladas, cantigas y donaires» (1947) y, nuevamente en gallego, «O sono sulagrado» (1954) y «Longa noite de pedra» (1962), el más notable éxito de la poesía gallega en la postguerra.

PASTORA IMPERIO (5 de septiembre): Hija de un sastre de toreros y de una bailaora gitana nacía en Sevilla, Pastora Rojas Monje. Su nombre artístico se debe a don Jacinto Benavente quien dijo después de haberla visto bailar: «Esta Pastora vale un imperio». Comenzó a bailar cuando tenía cuatro años. En 1917 estrenó «El amor brujo» que Falla había compuesto especialmente para ella. Posó para escultores y artistas y paseó su talle por toda Europa y casi todos los países hispanoamericanos. Contó con la amistad de la propia reina Victoria Eugenia y poseía varias condecoraciones.

LALY SOLDEVILLA (13 de septiembre): «Eulalia Soldevilla Vall no era una de esas actrices con cara bonita que aparecen hoy en día en nuestras pantallas, pero era una verdadera profesional. Nació en Barcelona y comenzó a actuar en grupos de teatro de cámara y ensayo. La carrera de Laly prosiguió con éxito estrenando comedias de gran impacto. Alterna el cine y el teatro comenzando primero en estos géneros con la película «Tres de la Cruz Roja» (1961) a la que siguen muchas más. Laly Soldevilla era una de las actrices más conocidas de nuestro país, de extraordinario prestigio y de marcada personalidad. Tuvo siempre elogiosas críticas y una gran aceptación. También se hizo muy popular por su incursión en la pequeña pantalla con el personaje publicitario de la «Tía Felisa».

TOMAS NAVARRO TOMAS (17 de septiembre): La muerte de este insigne filólogo español se produjo a los 95 años. Nació en La Roda (Murcia) en 1884.

Cursó estudios en España y más tarde los amplió en diversas universidades extranjeras. En 1934 fue elegido académico de la Española de la Lengua. Al terminar la guerra civil hubo de salir de España y durante 40 años permaneció en los Estados Unidos donde muchas universidades se disputaron su presencia. Decenas de trabajos y publicaciones sobre la fonética española avalan su gran categoría como filólogo. Sus obras fundamentales son «Manual de pronunciación española» (1918), «Estudios de Fonología Española» y «Métrica Española» (1956).

Figuras españolas desaparecidas en 1979: (de arriba abajo y de izda. a dcha., Alberto Martín Artajo, Rafael Durancamps, General Aranda, Vicente Gallego, Carlos Buigas, Pastora Imperio, Blas de Otero y Celso Emilio Ferreiro. — (Foto EFE-FIEL)

ALBERTO MARTIN ARTAJO (30 de septiembre): Había nacido en Madrid en 1905 y ya desde su época de estudiante trabajó en Acción Católica. En junio de 1945 fue nombrado ministro de Asuntos Exteriores, cargo que desempeñó durante 12 años, en una época difícil en que se liquidaba la guerra mundial. Durante su desempeño del cargo se registraron entre otros importantes acontecimientos la firma del Concordato con la Santa Sede y la conclusión de los convenios con los Estados Unidos y el ingreso de España en la Organización de las Naciones Unidas. También durante su ministerio se creó el Instituto de Cultura Hispánica y se reorganizó la Escuela Diplomática. Se hallaba en posesión de diversas condecoraciones.

JOSE MARIA PADIERNA (23 de octubre): Otro gran deportista. José María Padierna, conde de Villapadierna, nació en 1912 en Málaga. Fue abogado, diplomático y oficial de caballería de Húsares de la Princesa. Una de sus grandes aficiones y pasiones eran los caballos. En 1930 debutó en los hipódromos como propietario. Durante la guerra civil combatió en los escuadrones de caballería. A partir de ese momento se dedica a las carreras de caballos resultando su cuadra ganadora en numerosas ocasiones. Otra de sus grandes aficiones eran las carreras de automóviles. Participó por primera vez en una de ellas cuando contaba 18 años y en 1968 tomó posesión como presidente de la Federación Española de Automovilismo.

MIGUEL DE LA PINTA LLORENTE (26 de octubre): Ensayista e historiador nació en Valladolid el 23 de mayo de 1909. Realizó sus estudios superiores en el Real Colegio de Filipinas de Valladolid, en el Monasterio de la Vid (Burgos) y en el Real Monasterio de El Escorial. Ordenado sacerdote en 1929, pasó a Madrid, donde fue redactor de revistas religiosas. Especializado en Ciencias Históricas comenzó en este mismo año sus grandes trabajos de erudición histórica con la publicación de los procesos inquisitoriales contra los hebraístas españoles, aportación excepcional para el conocimiento del Renacimiento español. A su muerte estaba en posesión de las Palmas Académicas concedidas por el Gobierno francés.

JOSE MARIA NAVASCUES (12 de noviembre): Uno de los grandes maestros de la escultura española, murió cuando apenas contaba 45 años. Había nacido en Madrid y en 1939 se trasladó a Gijón. Su vida artística comenzó como pintor, afición que desembocaría en la escultura. Obras suyas forman parte de colecciones privadas en España, París, Londres, Nueva York, Estocolmo, Milán...

Pepa BARCELO
(FIEL - SERVICIOS ESPECIALES EFE)

En VINAROZ puede adquirir MEDITERRANEO en los kioscos de Francisco Castell Vda. de José Lluch Vda. de Sebastián Miralles Angel Portilla y María Lourdes Redo

"MEDITERRANEO es miembro de

AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD

y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos

Si, no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos, 14-Torre III-2ª B Madrid - 16"

Ellas preparan las fiestas

Vestido y bolero para fiesta en crespon ficsia y lentejuelas plateadas, de Andreu

Chaqueta en tejido Dacha-Styl, de Nerpel

Con pruebas, las mujeres están demostrando que saben contar, ahorrar, administrar. Y eso desde siempre, pues como responsables del gobierno de la casa tienen que hacer tantos números como los ministros. Cuando ellas son ministros, —como la señora Tatcher, Primera de la Gran Bretaña— también demuestran saber contar y ahorrar a su país lo que los Ministros del Mercado Común quieren que pague.

En las fiestas de esta semana, la mujer sin duda va a demostrar que no tiene pájaros en la cabeza, sino está muy bien asentada sobre los hombros. Las noticias que recibimos de las casas de moda, de confección, denotan que, siguiendo la tradición familiar, la mujer tratará de estar lo más atractiva posible, con atuendos modernos, vistosos, eligiendo entre aquellos que le confieren un aire moderno, dándole una apariencia nueva, pero que no son los más espectaculares, ni mucho menos los más caros de las tiendas. Ante todo, la mujer está pensando en cómo serán sus fiestas: si transcurrirán en casa, en familia, de viaje, etc., y así adquiere de la moda lo que se adapte a sus necesidades familiares. A todas apetece un traje, de satén, o terciopelo, y hasta de lana pura, de hechura venguardista: pantalón estrecho más por el bajo, y muy ceñido a la pierna, para llevar con una chaqueta suelta,o chaquetón, transparente o no, y blusa brillante o bordada. Traje que sirve para comidas de familia, desplazamientos a fiestas en casa de amigos, y para asistir a espectáculos. (Cada cual se siente con esos vestidos un poco Liza Minnelli...). El pantalón y todo el conjunto serán de lana si la Nochevieja transcurre en familia. Un toque de lujo, muestra de que se conoce la moda: pendientes largos, de barrita, son de rigor, así como los zapatos de tacones altos, a la moda. Existiendo como existen las chaquetas y cazadoras en tejido de pelo, de Dacha-Styl, (mucho más baratas que las de piel), ya se están adquiriendo para salir en las fiestas y se llevarán hasta para ir a la montaña. En suma: celebrar las fiestas sin despilfarros, pero aportando, con las prendas nuevas, ese singular atractivo que la mujer sabe dar en las ocasiones más importantes del año.

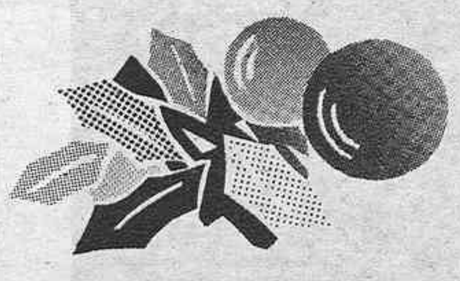
J. S.

(c) Ministerio de Cultura 2007

Chuliá S.A.

MUEBLES

FELIZ 1980



dino

MUEBLES DE DISEÑO MIMBRE-CAÑA
HOGAR CESTERIA TERRAZA
COMPLEMENTOS

c/ santa cruz de teijeiro, 4
tel: 230901
CASTELLON

c/ santo tomás, 43
tel: 300073
BENICASIM

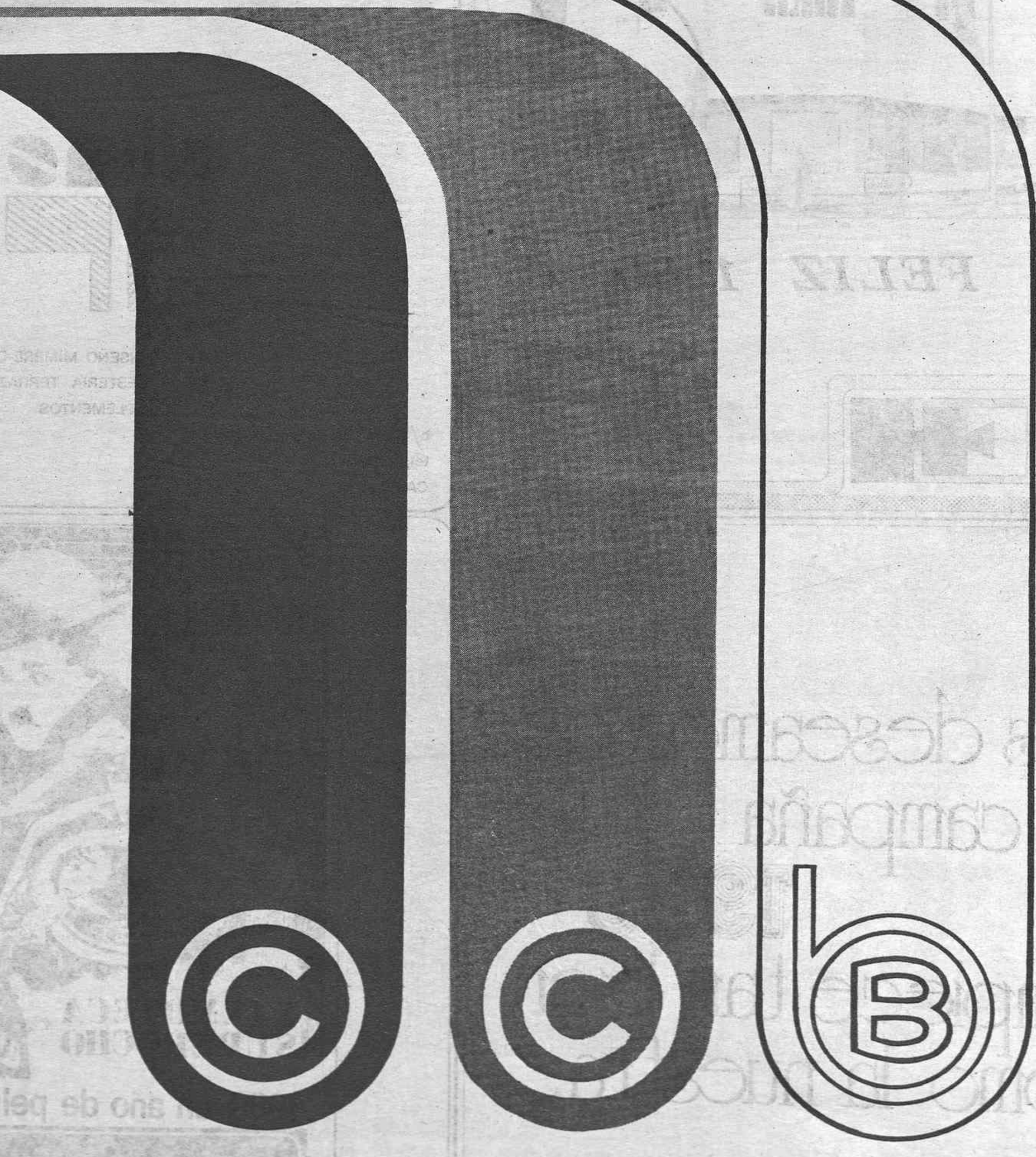
les deseamos que su campaña 1980 empiece tan bien como la nuestra...

PUBLI CAS AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL
Vera, 13-15-Estlo. 4
Teléfono 230211
CASTELLON

1980 un año de pelicula

sucine
aplicaciones
cinematograficas
TEL. 21 16 14
enmedio 123 castellon

(c) Ministerio de Cultura 2007



COLORIFICIO CERAMICO
BONET, S.A.

COMANDANTE TRIGUEROS. s-n. - TEL.: (964) 600458 - TELEX. 65694 CCB. - RIBESALBES (CASTELLON)

(c) Ministerio de Cultura 2007

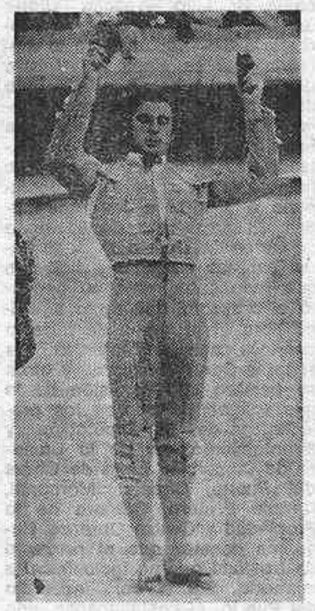
EL AÑO TAURINO 1979

MALO PARA LAS EMPRESAS, LOS GANADEROS SALIAN MEJOR LIBRADOS. — 79 CORRIDAS Y UNAS QUINIENTAS RESES MENOS QUE EL AÑO ANTERIOR

Finaliza el año 1979. ¿Qué pasó en este último año de la década de los setenta en el mundillo taurino?... Como es natural hubo "cosas" buenas y menos buenas, pero vayamos al detalle.

Mal año en general para los empresarios taurinos. Por un lado, los superastronómicos montantes de los arriendos de las plazas de toros, que obligaron a este desequilibrio; había que hacer muchos números y no se hicieron; así las empresas se vieron cazadas en el cepo que ellas, en su ambición por acumular cosos taurinos para tener mayor hegemonía se prepararon un poco inconscientemente. ¡Que no se quejen ahora!

Después, su caduca planificación del negocio: exceso de festejos; subidas de precios que nada arreglan antes bien son factor negativo; subida en el coste de las corridas; subida en el captíulo de impuestos y gravámenes; de honorarios de toreros; más tal o cual enrarecimiento del ambiente por causas políticas, sociales y hasta terroristas, a las que cabe añadir, la deficiente situación económica que sufrimos, fueron en conjunto muchos de los factores que ocasionaron esa situación, la que, a juzgar por las manifestaciones de empresario de tanta significación dentro del grupo empresarial como es el señor Barceló, la hace ascender en un total de trescientos millones de pesetas, como pérdidas en general, del grupo empresarial taurino. Evidentemente, las empresas, para 1980, habrán de cambiar y mucho, planificando mejor su negocio, sin descuidar el



"Paquirri" fue quien cortó más orejas

capítulo publicitario que está anticuado; que se fijen e imiten a otras empresas económicas y mercantiles.

El Niño de la Capea ostentó el record de corridas toreadas

BUEN AÑO PARA LOS GANADEROS

Hubo 29 corridas de toros menos que el año anterior, lo que sugnifica aproximadamente unos quinientos toros menos, lo que se aproxima bastante, contando con la merma de novilladas celebradas, al total de reses que dijeron los ganaderos faltarían para este año de 1979. Evidentemente, hubo bastantes corridas que no llegaron a celebrarse por falta de ganado adecuado, según manifestaron, aunque al empresario señor Canorea, quizá el más combatido y criticado, pero sin duda el más organizador e impulsor de la fiesta taurina, dice que le sobraron cuarenta toros este año y que nunca, a lo largo del mismo, le faltaron toros o novillos. ¿Quién tiene razón?...

Los ganaderos adujeron la falta de reses a las malas paridas habidas en años anteriores, y también a la falta de piensos, por falta de lluvias o por exceso y rigor en el clima, causantes de esa escasez que tenemos y que probablemente seguiremos teniendo en el año próximo.

Respetando sus criterios, discrepamos de ellos, pues creemos que las causas son bien otras: el haber acortado sus ganaderías, echando vacas al ganado "charolé" destinando a carne, las que pudieron haber sido madres de toros bravos. Para ellos eso era más productivo, por el precio de la carne y el menor coste en la crianza, pero aun cuando esta reducción les haya beneficiado subiendo el coste de las corridas y novilladas, y hayan sacado más producto a sus ganados, ha ocasionado un daño a la fiesta turina. De esa subida en el coste del ganado de lidia basta saber que este año ganaderos hubo que pidieron por una corrida de toros dos millones y casi dos millones por una novillada, a trescientas mil pesetas por novillo; y, en cuanto a dos criadores de reses bravas o del antiguo segundo grupo, diremos que por seis becerros erales, cobraron 75.000 ptas.

No censuremos que los ganaderos pidan por sus reses lo que crean conveniente, es mercado abierto éste del toreo, pero ya no estamos de acuerdo en el abuso cometido, especialmente desde mediados de temporada, con el "afeitado" de las reses. Esto ha tomado tal incremento que la autoridad no tuvo más remedio que solicitar el envío de los cuernos de las reses lidiadas y sabemos que han sancionado a varios ganaderos, cuya lista aún no se ha hecho pública. Habrá que evitar esto, y sancionar con todo rigor, no sólo a los ganaderos, sino a todos los culpables: empresarios, toreros, apoderados, exclusivistas y a cuantos intervengan en este "affaire".

MENOS FESTEJOS

Basta echar un vistazo a las estadísticas para observar que el número de festejos en 1979, fue menor que los celebrados en años anteriores. Corridas de toros se han celebrado en este año 498, actuando en ellas un total de 138 espadas, de los que 122 fueron españoles, el resto fueron: tres franceses, otros tantos mexicanos e igual número de colombianos; cuatro venezolanos y un ecuatoriano. Hubo 17 alternativas, aunque a muchos de esos nuevos matadores de toros no sabemos para qué les servirá esa alternativa, pues de escaso cartel y ambiente como novilleros, creemos que la alternativa será debut y despedida de la profesión, o al menos de ese escalafón de honor en el torerismo.

Novedades a lo largo del año taurino hubo pocas, quizá pueda destacarse como tal, la de la definitva retirada del toreo activo del espada Santiago Martín «El Viti», que pese a tener a su favor todas las empresas, las ganaderías más comerciales, cómodas y de mayor garantía, no tuvo una temporada triunfal, hablando en líneas generales. Actuó 41 tardes —cinco menos que el año anterior—, no hay duda de que le fallaron las facultades unas veces y otras su voluntad, de ahí que quizá desilusionado y molesto ante la tarde aciaga de Valladolid y de la actuación del público, diera allí por finalizada su temporada, faltando así a su palabra para ir a Logroño a despedirse en serio ante un público de amigos y partidarios, como se anunció.

Quizá otra novedad, la más destacada y sobresaliente por tratarse del torero más sorprendente, inspirador de entusiasmos desbordados, fue la reaparición de Manuel Benítez «El Cordobés». En dos meses de actuaciones sumó 40 corridas que pudo muy bien haber aumentado, ya que las empresas le acosaron y asediaron ofreciéndole contratos. Era la excepción torera. El público le siguió y aclamó, cortó 83 orejas y 12 rabos en esas actuaciones.

EL ESCALAFON TAURINO

Respecto a los demás espadas del escalafón, digamos que siguieron en cabeza aunque con ligeras variantes, los mismos de estas últimas temporadas. En cabeza aunque con ligeras variantes, los mismos de estas últimas temporadas. En cabeza, el «Niño de la Capea», con 76 corridas toreadas —cuatro menos que el año anterior—, y 91 orejas cortadas; le sigue Dámaso González con 69 corridas —cuatro más que el año anterior—, y 119 orejas cortadas, por lo que ocupa el segundo lugar en cuanto a trofeos logrados. Detrás de ellos, Manzanares, con 64 corridas —catorce menos que el año anterior, lo que es un buen bajón en su haber—, y 96 orejas. «Paquirri», ocupa el quinto lugar con 63 corridas y 113 orejas, por lo que es el primero de los matadores en número de trofeos que marcan su regularidad y su entrega tarde a tarde. «Galloso», es el sexto en el escalafón con 60 corridas, sumando diez más que el año anterior y 93 orejas en su haber.

Siguen en la lista Emilio Muñoz, con 50 corridas en su primer año de alternativa y 81 orejas; Angel Teruel, que pese a su enfermedad que le obligó a cerrar su temporada con anticipación, actuó en 57 corridas y cortó 78 orejas; Ruiz Miguel y Rafael Paula, actuaron cada uno 49 tardes, obteniendo 69 y 14 orejas respectivamente. Palomo Linares, puso a sus perances, actuó 46 tardes obteniendo 57 orejas y cerrando ese grupo de los doce primeros, el Viti y Cordobés; después van Ortega Cano, con 32 orejas, seguidos por Domínguez y «Espartaco», con 25 corridas cada uno, si bien «Espartaco», había sumado este año 23 novilladas y ha cortado un total de 102 orejas, lo que hace ser una firme esperanza torera para 1980. Gabriel de la Casa, actuó en 23; Nimeño II, en 2 y «Currillo», en 20. Seguir con los ciento y pico que quedan, haría la lista interminable.

LAS PROMESAS

En el capítulo novillero actuó este año en novilladas con picadores un total de 128 novilleros de diversas nacionalidades que buscan en nuestros ruedos su oportunidad y cartel, a lo largo de las 248 novilladas celebradas; número de festejos inferior al de otros años, por lo que las posibilidades para estos muchachos que quieren destacar son pocas, de ahí que tengan que aprovechar al máximo las escasas oportunidades que se les brinda. En ellos están las esperanzas de los aficionados, son la savia, el venero de la fiesta taurina .

Los más destacados de este numeroso grupo fueron: Mario Triana, que ocupó la cabecera con 46 actuaciones y 59 orejas cortadas. Le sigue «El Mangui», con 36 actuaciones y 51 orejas; Pepe Luis Vázquez, con 35 actuaciones y 30 orejas, ocupa el tercer puesto; a continuación va el extremeño «Gallito de Zafra», con 33 actuaciones y 70 orejas, siendo el que más trofeos logró de los novilleros. Después la torera Maribel Atienzar, con 32 actuaciones y 66 orejas, seguida por el también extremeño Luis Reina, con 30 actuaciones y 34 orejas; a continuación va el portugués Víctor Méndez, con 26 actuaciones y 34 orejas, seguido del ecijano Antonio R. Jiménez, con 22 actuaciones y Aguilar Granada, con 20 actuaciones. El resto ya cuentan con menos de la veintena de actuaciones, pero como decimos en éllos está el futuro y las esperanzas de los aficionados para 1980.

Gonzalo CARDONA «DON GONZALO»
(Fiel, Servicios Especiales Efe)

La temporada taurina en la provincia

Ruiz Miguel, Trofeo Magdalena. — Dámaso González, diez orejas y un rabo, con dos corridas en Castellón y una en Vinaroz. — Curro Romero cortó una oreja. — Reaparición de «El Cordobés». — Los miuras dejaron en alto su divisa.

Ruiz Miguel, ganador del Trofeo Magdalena

Dámaso González, que cortó nada menos que diez orejas y un rabo, con dos actuaciones en Castellón y una en Vinaroz, puede ser cosiderado el triunfador de la temporada taurina en nuestra provincia. Por otra parte, Francisco Ruiz Miguel, que cortó tres orejas con los miuras en la primera corrida de la Magdalena, mereció el trofeo que anualmente concede el Club Taurino a la mejor actuación de la feria.

La temporada en la provincia nos deparó un total de diez corridas de toros, seis en Castellón y cuatro en Vinaroz. Aparte la feria de la Magdalena, que este año coincidió al principio con las corridas falleras de Valencia, fueron hechos notables la oreja cortada por Curro Romero —¡ahí queda eso!— en la corrida de beneficencia organizada por la Diputación Provincial, y la reaparición en Castellón de Manuel Benítez «El Cordobés» alternando, mano a mano, con el gitano Rafael de Paula.

Feria de la Magdalena

Tras una serie de negociaciones y pleitos entre la empresa N. P. T. de Madrid y la propiedad de la plaza, al final la temporada estuvo un año más a cargo del grupo que encabeza Fernando Jardón. Y en la tradicional feria de la Magdalena ofreció tres corridas de toros, una corrida de rejones y una novillada. El balance fue bastante positivo en todos los aspectos, aunque como ya viene siendo habitual los toros, en general, se mostraron muy menguados de poder, poco propicios al castigo y bastante propensos a las caídas. El mejor encierro de la temporada fue indudablemente el de Miura con el que se abrió precisamente la feria y ante el que triunfó un torero de casta como Ruiz Miguel, que cortó tres orejas.

El 18 de marzo, en esa corrida inaugural de la temporada y de la feria la plaza registró una buena entrada y alternaron Manolo Cortés (un aviso en cada toro), totalmente fuera de ambiente; Ruiz Miguel (una oreja y dos orejas), y Agustín Parra «Parrita» (un aviso y silencio), al que la corrida le vino pero que muy ancha. Los toros fueron aplaudidos y al sexto se le dio la vuelta al ruedo.

La segunda corrida, con ganado de Baltasar Ibán, que no reverdeció precisamente antiguos laureles, al menos en lo que se refiere a poder, ya anduvieron bien de bravura, actuaron Santiago Martín «El Viti» (oreja y aplausos), en plan maestro; El Capea (ovación y oreja), muy aseado aunque no espectacular, y el debutante Emilio Muñoz (petición y oreja), que causó excelente impresión. Fue el 24 de marzo.

Al día siguiente, último festejo de la feria, se lidiaron toros sevillanos de Marcos Núñez y la plaza registró el completo en los tendidos. Actuaron Palomo Linares (una oreja y ovación), muy por debajo de anteriores ocasiones; Angel Teruel (dos orejas y rabo, y una oreja), en plan de maestro consumado, y el valiente Dámaso González (dos orejas y rabo, y una oreja), con su toreo encimista, quieto y valiente.

Resultó muy interesante la novillada de feria, en la que se lidiaron reses de El Pizarral, con fuerza y genio, nada fáciles para los toreros. El triunfador, dentro del buen tono del festejo, fue el joven Juan Antonio Ruiz «Espartaco» (oreja y vuelta), que mató tres toros por cogida de Aguilar Granada (petición y vuelta en el único novillo que despachó). El mejicano César Pastor (petición y vuelta, y algunas palmas), sólo apuntó buenas maneras y no demasiado oficio. La nota trágica la dio precisamente la grave cogida sufrida por Aguilar Granada, un muchacho que también causó muy buena impresión.

En cuanto a la corrida de rejones, en la que se lidiaron reses de María Teresa Oliveira, cortaron una oreja Alvaro Domecq y Manuel Vidrié, dos orejas Joao Moura, y dio la vuelta Antonio Ignacio Vargas. Por parejas, Vidrié y Vargas, aplausos, y Domecq-Moura, una oreja.

Nuevo triunfo de Dámaso

La empresa N. P. T. de Madrid organizó otra corrida el 8 de julio, con un cartel compuesto sobre la base de triunfadores de la feria de la Magdalena. Se lidiaron toros de El Campillo (María Teresa Oliveira). Actuaron Francisco Ruiz Miguel (aplausos y petición, dos vueltas y bronca a la presidencia por no conceder trofeo); Dámaso González (dos orejas y dos orejas), volvió a triunfar clamorosamente, y Emilio Muñoz (una oreja y aplausos), confirmó la buena impresión que ya dejó en la feria.

La noticia de esta corrida fue la pobre entrada que registró la plaza, pues apenas si es cubrió la mitad del aforo. «La crisis económica y las pocas novedades que se ofrecen, causa del bache actual de la fiesta», manifestó en aquella ocasión el taurino Fernando Jardón.

¡Curro Romero cortó una oreja!

Si registró la plaza castellonense una buena entrada el 22 de julio con motivo de la corrida de beneficencia, organizada por la Diputación Provincial, en la que se lidió un encierro de lujo de Marcos Núñez, de Sevilla. ¡Vaya toritos para figurasl. La nota sobresaliente la dio el inefable Curro Romero —¡pasmo y admiración!—, que por un momento destapó el archifamoso tarrito y se llevó una muy merecida oreja en su segundo, tras división de opiniones en el primero. El almazorense Raúl Aranda cortó dos orejas en el primero y fue ovacionado en el otro. El trinufador, al menos en trofeos, fue el joven Emilio Muñoz, muy impuesto, al que se premió con tres orejas, las dos del tercero y una del que cerró plaza.

Reaparición de «El Cordobés»

Y Manuel Benítez también actuó en Castellón tras su sorprendente decisión de reaparecer. En principio formaba cartel con Palomo Linares y el jerezano Rafael de Paula, pero la cogida de Palomo el día anterior en Málaga convirtió la corrida en un mano a mano Cordobés-Paula. Los

"El Cordobés" volvió a armar la polémica en su reaparición

toros, pequeños y sin fuerza, fueron de Antonio Méndez, de Madrid, y mientras Rafael escuchó pitos y sólo en uno fue ovacionado, Benítez cortó una oreja y hubo petición de otra. Ni que decir que la plaza registró un lleno en los tendidos, y hubo expectación para dar y vender.

La temporada en Vinaroz

En la marinera plaza de Vinaroz se inició la temporada el 24 de junio, día de San Juan, con toros vallisoletanos de Molero Hermanos y tres cuartos de entrada. Actuaron Paco Alcalde (un aviso y bronca), Luis Francisco Esplá (una oreja y aplausos), y Emilio Muñoz (silencio y una oreja).

El 21 de julio, con ganado sevillano de José Cebada Gago y buena entrada, la terna estuvo formada por Dámaso González (una oreja y dos orejas), de nuevo triunfador; Niño de la Capea (dos orejas y ovación), y Tomás Campuzano (una oreja y ovación).

Ya en el mes de agosto, el día 4, se lidiaron reses de Mercedes Pérez Tabernero, de Salamanca, con pobre resultado. Actuaron Ortega Cano (vuelta y ovación), Luis Francisco Esplá (dos orejas y ovación), manteniendo su buen cartel en esta plaza, y Juan Antonio Esplá (vuelta y vuelta). Paquito Esplá sufrió una herida de pronóstico leve.

Y se cerró la temporada el 18 de agosto, con ganado de Dolores Aguirre Ibarra, de Jerez de la Frontera, con juego desigual, para Francisco Rivera «Paquirri» (aplausos y vuelta), Raúl Aranda (aplausos y silencio) y Julio Robles (aplausos y protestas).

F. P.

LA OREJA DE CURRO ROMERO

Lejos están los tiempos en que se decía aquello de que con el polvo del Camino se ha secado el Romero. Por aquel entonces por la tierras sevillanas andaba también un torero de Castellón, algo más que una promesa, que se llamaba Pepe Luis Ramírez. ¡Qué tres capotes! Lo cierto es que el Curro, con el paso de los años, se convirtió en maestro de la polémica, pues el marido de la hija de doña Concha Piquer —¡ahí es nada!—, como el inolvidable Rafael, igual salía a hombros por la Puerta del Príncipe, que podía acabar en la Comisaría por negarse a matar el toro. ¡Ah!, pero estaba el "tarrito de las esencias", que diría Lozano Sevilla, y cuando se destapaba armaba el taco y ponía la plaza al revés. Bueno, pues para la historia, queda ya que Curro cortó una oreja en la corrida de beneficencia de Castellón en el año de gracia de 1979. Todo un hito. ¡Ele!

LE CONVIENE SER SUSCRIPTOR DE

Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE ... ...
APELLIDOS ... ...
DOMICILIO ... ...
POBLACION ... ... PROV. ... ...

FORMA DE PAGO (*)

(ANTICIPADO)
CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL 530 Ptas.
PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

[] TRIMESTRALMENTE ... ... 1.590 Ptas.
[] SEMESTRALMENTE ... ... 3.180 Ptas.
[] ANUALMENTE ... ... 6.360 Ptas.

FECHA FIRMA

(*) Señale lo que más le interese.

(c) Ministerio de Cultura 2007

Per places, carrers y carrerons (XXVIII)

DOS EMIGRADOS: Lagasca y Ciscar

Cuando la semana pasada hablábamos de lo que para unos fue «trienio liberal» y, para otros, «trienio constitucional», recogíamos la idea del Profesor Jover a través de la cual puede verse un ciclo vital recorrido por muchos españoles desde el Siglo XVI hasta nuestros días: Conspiración, Gobierno y Emigración. Quizás fue el XIX el siglo en el que más veces se produjo este movimiento ondulatorio y, en el cual, inevitablemente eran los liberales los que más se movían al compás de esta clase de música.

Serviría como arquetipo en nuestras latitudes el personaje al que nos referíamos: Bernardo Falcó. Pero, para demostrar que el hecho no fue aislado sino que, por el contrario, afectó a multitud de contemporáneos de nuestro paisano, queremos hoy referirnos a dos personajes, célebres personajes, afectados por los valvenes políticos del primer cuarto de siglo pasado.

Ambos tienen en nuestra ciudad, sendas calles dedicadas desde finales del siglo pasado. Ambas calles están próximas entre sí. Paralelas y se incluyen en una típica zona de crecimiento urbano como es la de la avenida de los Hermanos Bou.

La zona, dedicada en el momento de su creación a la construcción de almacenes de naranja para la exportación, por tal razón podría considerarse como la más abierta de todas las que componen el conjunto urbano. El trasiego de la fruta y su manipulación y transporte podría constituir la zona que con más viveza se ha enfrentado a influencias foráneas. Convertida hoy en conjunto casi-residencial y desaparecidos casi en su totalidad los almacenes, es zona de paso y lugar de recuerdo. En invierno el olor de la fruta era patente, real.

—oOo—

Don Mariano de Lagasca y Segura, nació en 1776 en la localidad de Encinacorva de la provincia de Teruel. Abandonados los estudios eclesiásticos que cursaba en Tarragona se decidió por las ciencias naturales en un momento en que esta clase de disciplinas estaban sufriendo una viva transformación. Cursó medicina en las Universidades de Valencia, Zaragoza y Madrid, especializándose en Botánica. Recorrió la mayor parte del País Valenciano y más tarde grandes zonas de la Península, herborizando. Situado en Madrid, fue recomendado de Antonio Josep Cavanilles, ocupando la suplencia de su propia cátedra.

En 1803, fue comisionado para recorrer la Península en labores de herborización, descubriendo en el Puerto de Pajares el «liquen islándico». Tal descubrimiento supuso un gran alivio ya que no un remedio absoluto para las afecciones de las vías respiratorias. En 1807 se le otorgaba el cargo de profesor del Jardín Botánico de Madrid. Un año después José Bonaparte, deseoso de atraerse personalidades de prestigio a su singular y artificial causa, le confirió el cargo de director, que Lagasca no aceptó a pesar de estar dotado con doce mil pesetas. El desprecio colmó las iras del impuesto Rey y nuestro hombre tuvo que fugarse de Madrid, uniéndose a las tropas españolas que en Andalucía trataban de hacer imposible la estancia de los franceses en la Península.

Terminada, por fin, la Guerra de Independencia y, alejado Pepe Botella de la capital del reino, Lagasca fue confirmado en el cargo de director del Jardín Botánico, el mismo cargo que, años antes había despreciado, por puro patriotismo, al francés.

Liberal por temperamento, figuró entre los adversarios del régimen absoluto, siendo elegido en 1820 diputado. La llegada de los 100.000 hijos de San Luis, referencia que figuraba en la crónica de la semana pasada, obligó a Lagasca a emigrar a Inglaterra, mientras en Sevilla, su casa era saqueada por el populacho siendo destruidos sus manuscritos, colecciones y su copiosa biblioteca. Afincado en Inglaterra, en donde era muy conocido, fue objeto de toda clase de consideraciones siendo propuesto para una cátedra de Botánica en los Estados Unidos. No admitió tampoco tal cometido ya que prefirió esperar cerca de su patria momentos más propicios para el regreso. Fallecido Fernando VII, en efecto, volvió a España y tras pasar poco tiempo en su jardín botánico, marchó a Barcelona en donde pasó sus últimos días. Murió en la Ciudad Condal en 26 de junio de 1839.

—oOo—

Don Gabriel Ciscar y Ciscar, nació en Oliva (Valencia) en el año 1769 cursando sus primeros estudios en las Escuelas Pías de la Capital, siendo alumno, posteriormente de su Universidad, en la cual cursó filosofía.

En 1777 sentó plaza como guardiamarina en Cartagena y, a partir de este momento a la Armada dedicó la totalidad de sus esfuerzos y entusiasmos. Sus campañas en Europa y América le proporcionaron enseñanzas y conocimientos. Fue considerado como el primero de los matemáticos españoles de la época.

Al comienzo de la Guerra de la Independencia formó parte de la Junta Central y, terminada aquella de dos de las regencias nombradas posteriormente. El Deseado Fernando VII, a su regreso, le encarceló (1814), quedando en libertad cuando en 1820, Riego restablecía el régimen constitucional, siendo nombrado teniente general y consejero de Estado.

En 1823, restablecido el régimen absoluto tuvo que huir, en unión de tantos de sus correligionarios. Optó por refugiarse en Gibraltar en donde encontró fácil acomodo.

El 12 de agosto de 1829, fallecía Gabriel Ciscar y Ciscar en el Peñón.

—oOo—

En fin, amigo lector, esto fue parte de esa tercera fase a que nos referíamos al principio de la presente crónica. Junto a Ciscar y Lagasca, emigraron también militares como Torrijos, guerrilleros y eclesiásticos; financieros como Isturiz o Mendizábal, economistas como Flores Estrada, etc., etc. siempre pensando que algún día volverían.

—oOo—

Antes de finalizar el presente trabajo, quisiera aconsejar a los amigos que, antes de que termine 1979, se apresuren a buscar por todo Castellón a un célebre personaje conocido como «l'home dels nasos». Aparece una vez al año no siendo posible encontrar su persona tan discreta en otra época. Ya lo saben, el fenómeno lo pueden encontrar en cualquier sitio, puesto que aunque antiguamente se recluía en el Hostal de Sant Joan, desde su desaparición no tiene sitio fijo. Para que lo conozcan les daremos las señas: «Es un home que té tans nasos com dies queden en l'any...».

Prosperidad para 1980 de parte de

TONI DE CUC

LA DECADA ESQUIZOIDE

SOPORTAR el cambio de década resulta muy aburrido: automáticamente llegan los calificativos resumidores: de la autarquía de los cuarenta, pasando por el desarrollismo de los sesenta, hasta llegar a la esquizofrenia colectiva de los setenta. Ahora, con los ochenta, a ver qué pasa.

Charles Darwin se volvería loco en este siglo: congelación de cadáveres, J. J. Rousseau de moda, Frankenstein, Armstrong paseando el advenedizo y exhibicionista chauvinismo de los USA, Stalin y George Orwell. La cronología se pasa de lista: todo al revés. Y el baboso gusano del tiempo, titereado por manos humanas, corona, según la nomenclatura heredada, 1980: Einstein, Juan Pablo I, Jomeini, Petain, John Travolta, Lenin y la OPEP. De la mirada al Sol (mano como visera), al reloj-virguería de cuarzo consumista; del tamtam al televisor; del hacha de sílex, a la bomba de neutrones; del todo, al caos. Los moros van mucho mejor todavía por el mil trescientos y pico. 1980 sólo significa 1980 para los viejos europeítos (y sus nietos americanos) que han asimilado a Cristo como principio de la Era y el Sistema Métrico Decimal como ayudante del cronómetro de los siglos de Occidente. La Tierra, el Planeta, la maltratada vasija de todos nosotros, no se entera: se limita a dar vueltas y, dominada por unos seres hegemónicamente extraños, a producir risa al resto del asombrado Cosmos. Este Planeta da mucha risa a marcianos, selenitas y venusinos.

Mientras tanto, ajenos a las últimas advertencias inteligentes, los humanos terrícolas seguimos empeñados en amargarnos la vida mutuamente. Esto sin hablar del Hambre y de la Guerra. Parece como si ya nos hiciera falta otra: ha habido apuestas por los 80 como la década de la tercera mundial. Tristes agüeros de futuro.

Tenemos complejo de medieval asustado ante la llegada del año 1.000. Y no pasó nada. Siempre seremos medievales: Galileo y Wojtyla. Nos espera, junto a marcianos y demás, mucha risa para los 80: nemos cambiado de década pero no sirve lo del borrón y cuenta nueva: arrastramos la cola de la sangre de Abel. No podemos partir de cero. Euforia disimulada ante el apagón apocalíptico-ecologista que nos espera, si todavía respiramos.

La Humanidad ha pecado contra la Naturaleza y el momento de pedirle perdón ha llegado ya: a este paso, los mares dejarán de producir alimentos y pronto respiraremos dedeté con potingues nucleares. Charles Darwin se está volviendo loco de la risa.

Mixomatosis mental generalizada entre los responsables del Planeta Tierra: clara sintomatología clínica. Cambiamos de década, arrancamos la hojita del almanaque. El gusano del tiempo se está comiendo el capullo de la especie humana: estamos en pleno proceso de evolución y nos anclamos en anacrónicas sincronías pseudohistoricistas, como si no existiera más tiempo detrás del Paleolítico Inferior; para nosotros sólo cuenta desde que perdimos el miedo al rayo y a los lobos, bajando de los árboles como tímidos monos asustadizos. Ahora, con mucho mosqueo ante el futuro, cambiamos de década.

Pronto el hombre dejará de ser el animal hegemónico de la Tierra: la televisión idiotizará a casi todos y la contaminación nos eliminará físicamente. Seremos mamuts de museo futurista y fósiles del antaño atómico.

Ahora, y hasta que no nos salga otro Julio César u otro papa relojero, necesitamos cambiar de década y a ver qué pasa.

Segundo, minuto, hora, día, semana, mes año, lustro década, siglo, milenio, etcétera. Celebrar los milenios es propio de shas megalómanos. Celebrar los años es cosa de casi medio mundo. Celebrar las décadas es normal entre científicos-ficción, futurólogos y economistas. Sólo las mujeres celebran los meses. El Planeta menstrúa diez veces al siglo. De lustros, segundos, minutos, horas, semanas y días, mejor no hablar.

Avalancha de letras y de palabras sobre el cambio de década. En el 2.000 será más aburrido. Y para acabar, unos consejos: romper los viejos calendarios de la Humanidad, apagar la tele para siempre y comenzar a construir refugios antinucleares para toda la familia, perro incluído.

JAVIER CAMPOS

EL CASTELLON DE MEDIO SIGLO ATRAS

Cuando se disponía a entrar en la década de los 30, el máximo empeño de nuestra ciudad era el traslado de la estación

-I-

Dos soluciones: vía subterránea desde el puente de hierro o cambio de itinerario con estación en la media naranja

Cuando nos disponemos a entrar en la década de los años 80, la evocación del Castellón de medio siglo atrás nos lleva a recordar un empeño que allá por los finales de 1929, es decir, a las puertas de la década de los 30, era la mayor actualidad en la vida ciudadana y el afán que, entre tantos acariciados por los castellonenses de la época, absorvía los máximos esfuerzos y concitaba las mayores ilusiones. Era el proyecto de traslado de la estación ferroviaria, perteneciente a la Compañía del Norte, pues los ferrocarriles estaban en explotación privada por tres compañías: con la del Norte, la de Madrid-Zaragoza-Alicante y la Central de Aragón.

La cosa venía de muy lejos, porque en realidad comenzó al trazarse el mapa ferroviario de España en la década de los años 50 del pasado siglo. Si el tendido de las líneas de la Compañía del Norte desde Madrid a Irún promovió formidables escándalos porque todos querían llevar los carriles por sus terrenos, que la Compañía pagaba a razón de 40.000 duros por kilómetro, en el orden local, por lo que se refiere al paso de la vía férrea por la ciudad, también dio lugar a no pocas polémicas, pues ya hubo concejal clarividente que adivinó que la vía sería en el futuro un dogal para la expansión de Castellón, aunque entonces —estamos hacia el año 1860— todavía se enterraba a los castellonenses en el cementerio del Calvario, en lo que ahora es paseo Ribalta, aunque dicho año, en octubre, se terminó el nuevo, el actual, cuando el censo oficial de la ciudad era de 20.123 habitantes. Pero, en fin, la polémica se resolvió aceptándose el actual trazado de la vía férrea, en noviembre de 1862 se termino el puente de hierro sobre el Mijares y el 26 de diciembre se inauguraba el servicio entre Valencia y Castellón.

Pero al llegar los años 20 del siglo actual, es decir, sesenta años después del trazado de la línea férrea, en un Castellón de más de 34.000 habitantes que comienza a desbordarse en sus arrabales y acaricia ilusiones de logros de mayor importancia en el orden urbano y en el económico, el cinturón de los dos carriles desde el paso a nivel de la carretera hacia Tarragona, que pasaba por nuestras Rondas, y con los pasos a nivel de las carreteras a Morella-Zaragoza y de Alcora (la oficialmente a Teruel por Lucena y Puebla de Valverde), se hace más y más molesto por momentos. Así en aquellos días comienza a hablarse del problema y en el propio Ayuntamiento, el 29 de abril de 1926 plantea la cuestión el concejal señor Selfa, inolvidable catedrático de Matemáticas de nuestro Instituto, que pide se requiera a la compañía del Norte para la supresión de dichos dos pasos a nivel. Algo más de dos años después, en la sesión de la Comisión Municipal Permanente del 14 de junio de 1928, se da lectura a «una moción de la Alcaldía proponiendo la supresión de los pasos a nivel de las carreteras de Alcora y Morella», moción en la que se insiste en el desnivel de la línea férrea desde antes del puente de hierro sobre el río Seco y se pide en ella dicha vía («como se está haciendo en Barcelona», señala la moción— porque son los años en que se alarga la zanja de la calle Aragón por la que entra y sale el tren en el apeadero del Paseo de Gracia), y a la vez que se construya un enlace con la vía de la Pedrera al Puerto. Alcalde entonces es don Norberto Ferrer, que como primer teniente alcalde quedó de alcalde accidental en diciembre de 1927 al cesar don Salvador Guinot, y que al constituirse el nuevo Ayuntamiento, el 10 de enero siguiente, fue elegido alcalde cuando contaba 54 años de edad. Ya en octubre del mismo año 1928, se informa en «Diario de Castellón» de las gestiones del alcalde (ahora es don Manuel Illo Roca desde el 24 de agosto, pues hasta dicha fecha había sido presidente de la Diputación desde el 14 de febrero de 1927) y don Joaquín Sales, para que la estación se traslade a la media naranja, pensando cada vez más en el problema del enlace ferroviario del puerto, necesario para darle una mayor actividad. Pero días después se publica en el propio «Diario» un breve artículo firmado por F. Cazador en el que se señalan los inconvenientes de ese proyecto, pues si bien abriría la expansión de Castellón por arriba, vendría a crear un problema por abajo, ya que con la estación en la media naranja —la desaparecida doble rotonda de bancos de piedra de la actual avenida Hermanos Bou en el cruce del Caminás— «tendríamos, como en Valencia, un paso a nivel cortando el camino al Grao». Pero en aquellos tiempos, con Castellón sin expansiones más allá de la acequia Mayor en la calle Gobernador, todavía con el Molí Roder en pie, eran los problemas del Puerto los que preocupaban más que una hipotética urbanización hasta la media naranja, que parecía muy lejana de la ciudad; y cuando el 16 de noviembre se celebra en la Cámara de Comercio una reunión para tratar del traslado de la estación, a la que asisten representación del Ayuntamiento y los ingenieros del puerto señores Espresati y Ramón, se estudió especialmente el apartadero que la Compañía del Norte se propone construir en Las Palmas, frente a la Magdalena, pensando ya en llevar allí la estación de mercancías —con el enlace para el Puerto— estableciendo en la estación actual, con la línea a trinchera abierta, un apeadero para viajeros. El 22 del mismo mes de noviembre el Ayuntamiento, cada vez más sobre la cuestión, nombra una comisión para que se active lo que se refiere al traslado de la estación.

Pero es a lo largo de 1929 cuando el traslado de la estación del Norte se convierte en tema de constante y preferente atención. El 31 de enero de dicho año, ya sobre la base de las gestiones anteriores, se celebra reunión de la Comisión Permanente y, después del pleno del Ayuntamiento. Terminada ésta, reunión de fuerzas vivas, sentándose junto al alcalde el presidente de la Cámara de Comercio, D. Joaquín Sales y el ingeniero director de las obras del Puerto, Sr. Espresati. «El alcalde, Sr. Lillo —reseña "Diario de Castellón"— ordena al secretario Sr. Vilaplana, lea la memoria que se eleva al ministro de Fomento sobre el traslado de la estación del Norte. El señor Sales expone los enormes beneficios que reportaría a Castellón ese traslado y propone se nombre una Comisión que acompañe a Madrid a las autoridades. El presidente de la Junta de Obras del Puerto, D. Juan Peris, expresa su gozo y dice que con todo entusiasmo se apoyará el proyecto, que tanto significa para el progreso de nuestro puerto. Después de intervenir los señores Cantó, Esquerdo y otros se nombra una comisión de la que forman parte, con los presidentes de la Diputación y Ayuntamiento, los de la Cámara de Comercio, Junta de Obras del Puerto, Círculo Mercantil, Círculo Frutero, Cámara de la Propiedad y Centro Obrero». Hagamos constar que el proyecto de traslado que se incluyó en la memoria, fue el del ingeniero del Puerto, el castellonense, don Vicente Ramón Yerbes.

A partir de esta fecha, los acontecimientos se suceden y la cuestión no se deja de la mano, preparándose el viaje a Madrid, que el 1 de febrero se dice habrá de suspenderse, pues se halla enfermo el ministro de Fomento, con el cual de todos modos se realizan gestiones hasta el punto de que el propio ministro, el Conde de los Andes, viene a Castellón el 3 de marzo. El 7 de ese mes, «Diario» dice que parece ser se han ofrecido al Ayuntamiento terrenos para otro emplazamiento de la estación, y el día 8 da cuenta de que en la sesión del Ayuntamiento del día anterior se leyó una moción de la alcaldía proponiendo se cedan a la Compañía del Norte los terrenos que sean necesarios para construir la nueva estación del Grao, tras lo cual el concejal D. Lorenzo Ferrer pide que la compañía ceda, a su vez, al Ayuntamiento los terrenos que ocupa la estación actual.

Tras una nueva reunión en la Cámara de Comercio el 30 de marzo para tratar del tema, el 11 de abril se celebra lo que parece una reunión final antes de la partida hacia Madrid de la Comisión que ha de gestionar el traslado. El acto se celebra en el Gobierno Civil en un ambiente de gran entusiasmo, del que da idea el que el presidente de la Junta de Obras del Puerto, D. Juan Peris, reitera el ofrecimiento de un millón de pesetas —un millón de 1929— de la entidad para el proyecto del traslado que, naturalmente, tenía importancia decisiva para el puerto.

Pero al día siguiente mismo, el asunto se torció inesperadamente, aunque las gestiones y esfuerzos siguieron, como iremos recordando en unas cuartillas más otro día.

Jaime NOS RUIZ

A vista de QUIQUE

(c) Ministerio de Cultura 2007

TELEVISION ESPAÑOLA EN NOCHEVIEJA

Pajares, Esteso, Pepe Da Rosa y Manolo de Vega y sus deseos para 1980

PEPE DA ROSA: «Que surja en Sevilla un pozo inagotable de petróleo». — ESTESO: «Armonía amistad y risa». — DE VEGA: «Que suba el Valladolid a Primera y tener un hijo más». PAJARES: «Salud, dinero y amor».

Dos botellas de champán, una de ellas descomunal, y cuatro copas, otra también de gran tamaño, fueron suficientes para que cuatro hombres dedicados íntegramente a hacer reír a los demás, montasen un «show» inédito y exclusivo para nuestros lectores.

Primero, una vez que tomaron la primera copa, empezaron con los halagos personales y ya con la segunda comenzaron las entonaciones, más o menos desafinadas, del tradicional «Asturias patria querida...».

Brindando por el nuevo año les pedimos que nos formulen tres deseos, los más atrevidos, que deseen ver cumplidos el nuevo año.

Pepe Da Rosa, es quizás, el más internacional porque pide ni más ni menos que «el ayatollah suelte a los americanos que tiene en cautiverio. En segundo lugar, que surja en Sevilla un pozo inagotable de petróleo y como último deseo que no subiera jamás el pan, el azúcar, el café y la leche».

Fernando Esteso le pide menos al ochenta, aunque no por eso, sea poco importante: «Pido armonía, amistad y risa». Aprovechando la idea de la risa de Esteso, Manolo de Vega que estaba a su lado de testigo, nos dice que su primer deseo es el último de Fernando: «Risa, que suba el Valladolid a Primera División y el último, tener un hijo más, para así redondear la extensa lista de ahora y hacer números redondos, es decir, ir a por el décimo hijo». Pajares, que también estaba allí, ha sido el que menos se ha extrujado la cabeza a la hora de formular tres deseos: «Quiero lo que dice la canción: Salud, dinero y amor».

Hemos creído conveniente que estos cuatro juerguistas nos hablasen del ochenta porque son el cuarteto que despedirá el año en TVE y que tomarán las uvas en compañía de todos aquéllos que esa noche conecten su televisor.

—¿Qué pedís para el país?

—Yo, dice Manolo de Vega, que haya más tranquilidad y que se dejen de líos y bombas.

Pepe Da Rosa casi en la misma línea que Manolo opina que «el país necesita más sentido común, sensatez y afán de colaboración». Fernando Esteso, sin embargo, va a lo práctico: «Pan y trabajo, es lo que hace falta que no escasee» y Pajares nos ofrece su opinión de las tres «p»: «Prosperidad, paz y paciencia...».

Y ya que hemos hablado de deseos y del país, les hacemos una última pregunta en ese momento en que brindan conjuntamente por el nuevo año.

—¿Qué es lo que le pedís vosotros a este año que comienza?

Y ¡Oh!, milagro, todos responden a una, que sea mejor que el pasado o por lo menos igual que él...

N. HERRERO
(Foto: Fernanda Banegas)
(Europa Press)

MARI CRUZ SORIANO DESPEDIRA EL AÑO

«ME HACE MUCHA ILUSION HACER EL ESPECIAL DE FIN DE AÑO DEDICADO A LOS NIÑOS»

Mary Cruz Soriano no deja de ser noticia en ningún momento. Primero por sus dotes como pianista, luego por su pluriempleo en radio y ahora por ser la presentadora encargada de despedir el año a través de la pequeña pantalla.

Mary Cruz ha sido elegida en esta ocasión para que conduzca la primera hora que antecede a las tradicionales uvas. Estará rodeada de niños porque esa hora precisamente estará dedicada a éllos en honor al «Año Internacional del niño».

—¿Qué supone para ti el que hayan pensado en Mary Cruz Soriano para un «evento» de este tipo?

—Pues te puedes imaginar la ilusión que me hace aparte de que es un proyecto que me apetece mucho. Yo que he hecho de todo, montar en globo, radio, vestirme de doña Inés..., no había hecho nada para niños.

—¿Cuál será tu cometido específico?

—Estar con distintos grupos infantiles: Parchís, Caramelos..., presentar sus canciones y preguntarles qué es lo que más les ha gustado musicalmente en TVE para «pinchar» las distintas actuaciones que han tenido lugar a lo largo del año.

—¿Cómo te dieron la noticia?

—Pues me localizaron milagrosamente. Yo estaba haciendo el programa «Gente hoy» en Canarias, en un pueblecito y allí me llamaron para darme la noticia, no me lo podía creer, pensé que se trataba de una broma.

—Es la primera vez que tomas contacto con niños en un programa de TVE, ¿te gustaría hacer un programa asiduo para éllos?

—Los niños me gustan, pero son el elemento humano más difícil de tocar. No he pensado nunca el hacer un programa en serio para niños, pero no me disgustaría sería una experiencia nueva más.

—¿El hecho de que esa noche te miren tantas y tantas personas, qué supone para ti?

—Una responsabilidad tremenda en la que pondré toda la carne sobre el asador porque sé lo que me juego...

Mary Cruz Soriano no está nerviosa. A lo largo de su ya larga vida profesional ha aprendido a serenarse y tranquilizarse..., a tomarse las cosas con calma.

Ahora se enfrenta a una nueva faceta dentro de su profesión. Un campo en el que los niños son los protagonistas principales. Un campo agradable, pero también muy difícil. Los niños son inteligentes; reflexionan y observan, quizá mucho más, que los adultos. Por eso Mary Cruz sabe mejor que nadie la enorme responsabilidad que tendrá el día 31 delante de millones de telespectadores. Protagonistas, los niños. La suerte está echada.

NIEVES HERRERO
(Foto: Fernanda Banegas)
(Europa Press)

Después de Furs, Consolat y Repartiment, Vicent Garcia Editores lanza un nuevo hito en la recuperación de nuestra Historia Editorial.

Les Trobes en Lahors de la Verge Maria: la primera obra literaria impresa en España, hace 505 años. En Valencia, año 1474.

LES TROBES EN LAHORS DE LA VERGE MARIA
IMPRENTA LAMBERT PALMART AÑO 1474-VALENCIA

VICENT GARCIA EDITORES AÑO 1979

UNA OBRA IMPORTANTE. CLAVE.

En opinión de muchos bibliófilos, ésta es la primera edición facsímil producida en España con auténtico valor puramente bibliófico. El manuscrito original se conserva en la Biblioteca de la Universidad de Valencia. Y es la primera obra literaria impresa en España con tipos móviles. Se realizó en Valencia, en la imprenta de Lambert Palmart, el año 1474. Según la descripción de Ribelles i Comin, se trata de un volumen de 15 x 22 cms., de letra romana, de "paper de la mà i l'estrella" –la marca que tenían las hojas del libro–, y que consta de 8 hojas en blanco y 58 impresas. Y el papel es de hilo, con cuerpo.

UNA EDICION SIN PRECEDENTES

Se ha hecho con papel expresamente fabricado y tratado para poder reproducir la marca al agua de la "Mà i L'estrella", del libro original. Es la primera vez que esto se hace.

La Edición consta de una funda estuche que contiene el facsímil, encuadernado en pergamino cosido al lomo, y de un cuidado libro de estudio y traducción, encuadernado asimismo con pergamino al lomo y tapas en milsquin.

EDICION LIMITADA DE 3.000 EJEMPLARES NUMERADA ANTE NOTARIO

VICENT GARCIA EDITORES, S. A.

La reserva de ejemplares puede hacerse en las principales librerías o a través de VICENT GARCIA EDITORES, S. A., C/ Trinidad, 14. Castellón.

¡Ahora aquí en ucel! todo está a su FAGOR

desde 18.990 ptas.

lavadoras FAGOR a precios muy... fagorables

La amplia gama de lavadoras FAGOR, dotadas de los últimos adelantos, le permitirá una mayor posibilidad de elección de acuerdo a sus necesidades y gustos.

DOBLE GARANTIA FAGOR DISTRIBUIDOR AUTORIZADO

FAGOR compromiso de calidad con la garantía Ularco

Antes, antes y después de su compra.

ucel

MAS DE 400 TIENDAS A SU SERVICIO

Estas son algunas de las tiendas UCEL donde podrá encontrar esta oferta:

J.J. DOLS
Colón, 41

COMERCIAL QUINTANA
Navarra, 83

RADIO IGUALSON
Colón, 20

VICENTE CUMBA
Canalejas, 63

JUAN CUCALA
San Fernando, 19
ALCALA CHISVERT

CRISTOBAL AGUILAR
Av. Generalísimo, 22 ALCORA

RADIO SATUR
San Rafael, 34 BURRIANA

ELECTROD. CERVANTES
Cervantes, 7 ONDA

ROSENDO ALBERT
San Antonio, 84
TORREBLANCA

ELECTROD. GRANDA
P. de Rivera VILLARREAL
(Esq. Pje. Ortells)

(c) Ministerio de Cultura 2007

AMENIDADES

EL ZODIACO, EL AMOR Y SU DESTINO

(Del 31 de diciembre al 6 de enero)

Los mejores signos de la semana

Aproveche cuantas ocasiones puedan presentársele para establecer nuevos proyectos, dado que contará con la protección de los astros. Tendrá muchas probabilidades de dar el golpe de suerte que tanto ha deseado, y que se traducirá en mejoras de todo tipo.

Si no fuerza demasiado los acontecimientos es muy posible que reciba una alegría sentimental, que puede llegar a ser de una importancia decisiva para su futuro. Pero se le aconseja mantener reserva porque, de otro modo, puede despertar peligrosas envidias.

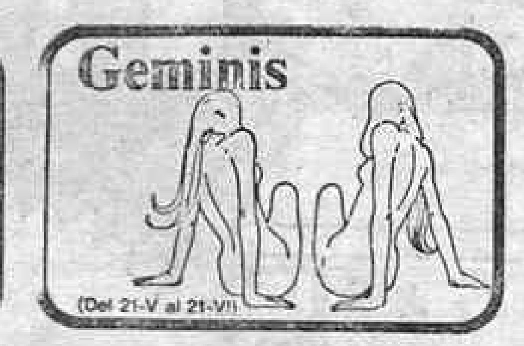
Sus intereses afectivos estarán favorecidos por circunstancias imprevistas, bien a consecuencia de nuevas relaciones, bien a la resolución óptima de viejos conocimientos. Por ese motivo atravesará por momentos muy felices en su ambiente familiar.

Los signos normales de la semana

Deberá tener en cuenta sus propios intereses, si se ve en la precisión de tener que tomar una determinación decisiva para su futuro. Procure no conseguir el triunfo haciendo daño a quienes no se lo han hecho, pues sería una medida que se volvería contra sus propósitos.

No destruya objetivos logrados merced a su encanto personal, en su afán de querer llegar hasta el fondo de todas las situaciones. Recuerde que lo que juzga «modernismo» y «amplitud de ideas» puede ser calificado de muy distinta manera por cuantos le rodean.

Se le presentarán imprevistos obligándole a alterar el curso de sus proyectos, cosa que, además de desequilibrar su presupuesto, le producirá alguna contrariedad familiar. No se preocupe, porque la corriente de su vida volverá a su curso normal.



Trate de ser un poco más consciente en sus actos, más ecuánime, pues de otro modo podría incurrir en errores, que no tardaría en lamentar. Esta semana deberá orientarse en una resolución muy importante, que no admite más demora. Y usted lo sabe.

Podrá rematar un asunto amoroso que le ha proporcionado demasiados quebraderos de cabeza. Pero no le será aconsejable exteriorizar su estado de ánimo, porque los demás podrían llegar a pensar que ha obrado con mala intención y que su postura es falsa.

Le harán daño ciertas murmuraciones sobre su conducta actual, pues las utilizarán quienes tienen intereses en anularle, para conseguir sus propios fines. Sea prudente en cuanto hable o haga y, sobre todo, no se fíe ni de su mejor amistad.

Los peores signos de la semana

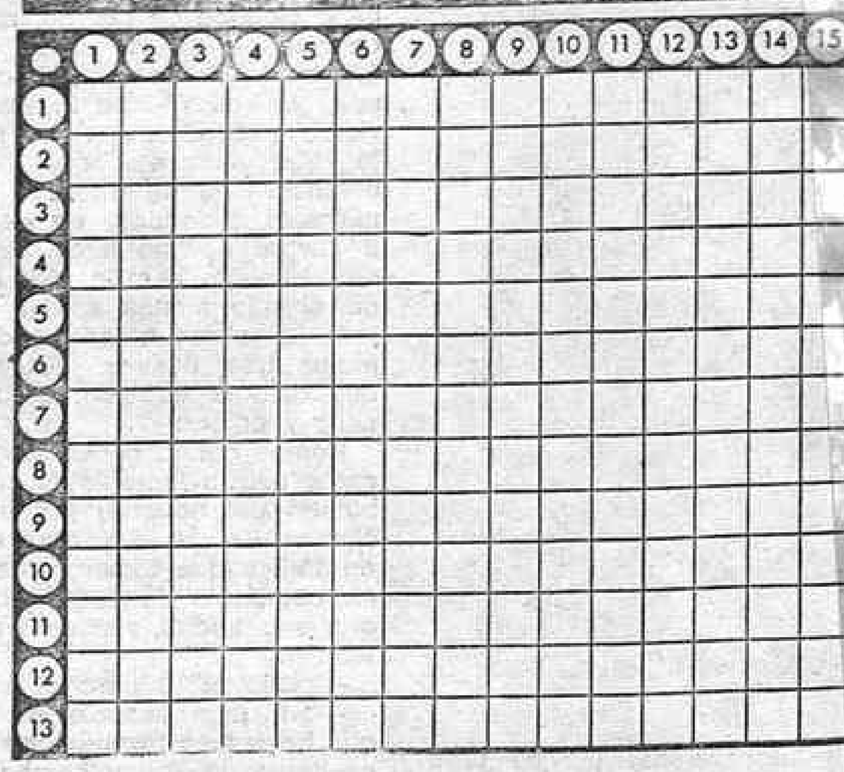
Dadas las circunstancias en que se encuentra, tendrán que tomar unas resoluciones firmes y definitivas, sin prestar oídos a influencias extrañas, que sólo desean su desprestigio y, lo que es mucho más importante, su propia derrota.

Durante esta semana será muy fácil que experimente cansancio y pesimismo, sobre todo al comprobar que no todos sus deseos e ilusiones llevan camino de realizarse favorablemente. No estará de más, tampoco, que se prevenga de una desilusión afectiva.

Aspectos contradictorios con respecto a sus asuntos familiares más importantes, que acusarán la desgana de las últimas fechas. Más que nunca le conviene cuidar su comportamiento, pues él puede ser la causa de disgustos con la persona amada.

PASATIEMPOS FIN DE SEMANA

CRUCIGRAMA BLANCO

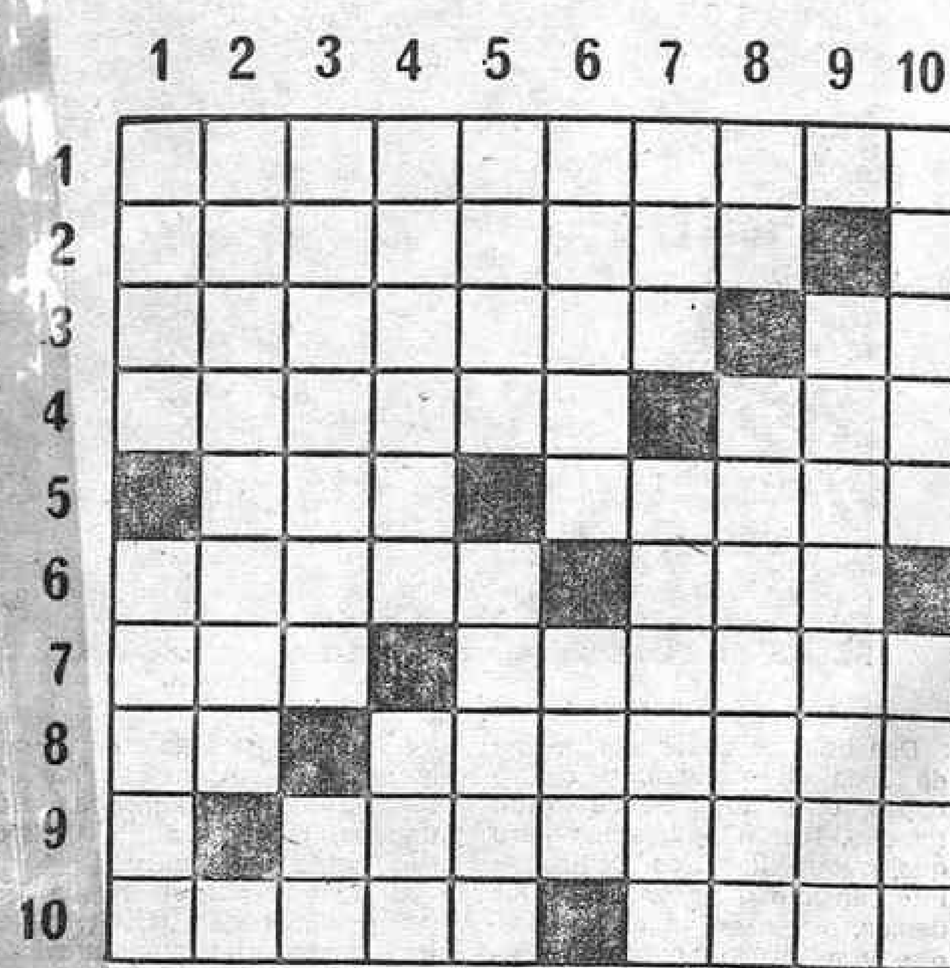


(AL RESOLVERLO, HAY QUE IR COLOCANDO LOS 26 CUADROS NEGROS QUE CONTIENE)

HORIZONTALES.— 1: Caso de la declinación que designa el sujeto. Rey impío de Israel, esposo de Jezabel.— 2: Perito con título oficial en las obras de arquitectura. Dañosa o perjudicial para la salud.— 3: Los que confeccionan calzado. En plural, Término, llegadas de una carrera.— 4: Suceso imprevisto, casualidad. Contracción. Matrícula española. Nombre propio de mujer.— 5: Gran río de Europa que desemboca en el mar del Norte.— Pusiéralos en su punto y madurez.— 6: Tiempo vivido a contar desde el nacimiento. Cierta, verdadera. Vocal.— 7: Ciudad de Italia, en la provincia de Agrigento. Preposición. Sustancia astringente vegetal que se usa para curtir pieles.— 8: Río alemán que desagua en el mar Báltico. Brazuelos del cerdo. Matrícula española.— 9: Vocal. En este lugar. Vocal. Se atreve. Símbolo químico del astatinio.— 10: Ponía la carne al fuego. Ciertos juguetes infantiles. Observa.— 11: Consonante. Figurado, abundases de algo. Echar la red.— 12: Novillo que no pasa de dos años. Rumiantes parecidos a los ciervos. Flojo, desfallecido.— 13: Calmárase, tranquilizárase. Campeones.

VERTICALES.— 1: Penitente de túnica morada. Deteriores, estropees.— 2: En plural, propiedad de no dejar pasar la luz. Voz que, repetida, sirve para arrullar a los niños.— 3: Cierta culebra venenosa de Venezuela. Dueñas, señoras.— 4: Te dirigirás a un lugar determinado. Dábale a algo el color del oro.— 5: Puros, sin mezcla. Perro. Consonante.— 6: Achaque habitual. Recurre contra una sentencia. Altar, piedra consagrada.— 7: Municipio de la provincia de Zaragoza. Hijo de Jacob y de Zilpa.— 8: Imágenes de una falsa divinidad. Repara el casco de la nave.— 9: Forma pronominal. Helecho filipino de tallo casi voluble y hojas ladeadas. Animales plantígrados.— 10: Matrícula española. Pruébanse la fruta. Reflexivo.— 11: Municipio de la provincia de Valencia. Consonante.— 12: Quiera, estime. Adviértemela, aconséjamela.— 13: Natural de cierta región española. Distraídas, despistadas.— 14: Perteneciente o relativo a un pueblo bárbaro que conquistó España en el siglo V. Otéárase, avizoráraso.— 15: Asentase algo sobre un fundamento sólido. Cerros aislados que dominan un llano.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: En plural, aplícase a toda planta medicinal.— 2: Dolor agudo y repentino en una parte del cuerpo. Número romano.— 3: Excítóla a una acción. Primero, preeminente.— 4: Voz mnemotécnica con que se designa cierto silogismo. Río del norte de Portugal, tributario del océano Atlántico.— 5: Yunque pequeño de platero. Tacaño cicatero.— 6: Atender, estimar una cosa. Cierta flor en su forma heráldica.— 7: Adverbio de lugar. En plural, y figurado, placentera, deleitosa.— 8: Matrícula española. Estación que origina y transmite ondas hertzianas.— 9: Abreviatura de punto cardinal. Destruyeran, arrasaran.— 10: Floten en un líquido. Hizo ruido.

VERTICALES.— 1: Hablad en público. Figurado y familiarmente, bravucón, pendenciero. — 2: Entusiasmado ciegamente por una cosa. Vocal.— 3: Hiciera las cosas a imagen y semejanza. Preposición inseparable.— 4: Cierta prenda de vestir. En femenino, demostrativo.— 5: Al revés, acostumbré. Nombre propio de varón.— 6: Apellido de un escritor italiano, autor de cuentos y poesías en veneciano (1788-1859). Cierto número.— 7: Municipio de la provincia de Burgos. En plural, y en femenino, que no han sufrido daño.— 8: Matrícula española. Reduzco.— 9: Vocal. Advirtieran.— 10: Emito cierto sonido inarticulado de desagrado. Libre de enfermedad.

SOPA DE LETRAS

D	E	S	E	R	O	L	O	D	D
I	A	N	A	I	D	O	E	O	I
D	O	A	S	A	A	S	D	M	O
A	D	E	L	F	I	N	A	I	N
N	D	T	I	D	R	O	M	N	I
I	D	O	E	I	T	A	I	G	S
E	D	R	E	D	E	O	A	A	I
L	I	O	D	I	M	R	N	D	A
A	O	D	I	D	E	R	A	O	T
D	A	I	R	A	D	I	R	A	D

En el recuadro se encuentran once nombres femenino que empiezan con la letra D. Se leen de arriba abajo de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra pueda formar parte de dos o más nombres.

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1: Oficinales. —2: Ramalazo. I.— 3: Animóla. As.— 4: Datisi. Ave.— 5: Tas. Nimio.— 6: Mirar. Lis.— 7: Acá. Amenas.— 8: To. Emisora.— 9: O. Asolaran.— 10: Nadan. Sonó.

VERTICALES.— 1: Orad. Matón. —2: Fanático. A.— 3: Imitara. Ad.— 4: Camisa. Esa.— 5: Usé. Ramón.— 6: Nalin. Mil.— 7: Aza. Ilesas.— 8: Lo. Amino.— 9: E. Avisaran.— 10. Siseo. Sano.

CRUCIGRAMA BLANCO

SOLO HORIZONTALES.— 1: Nominativo. Acab.— 2: Aparejador. Mala.— 3: Zapateros. Metas.— 4: Acaso. Al. Co. Ana.— 5: Rin. Sazonáralos.— 6: Edad. Positiva. E.— 7: Naro. En. Tanino.— 8: Oder. Lacones. To.— 9: E. Acá. A. Osa. At.— 10: Asaba. Aros. Mira.— 11: J. Manases. Redar.— 12: Eral. Renos. Laso.— 13: Sosegárase. Ases.

JEROGLIFICO

1: En la jeta (en la, jet; a).

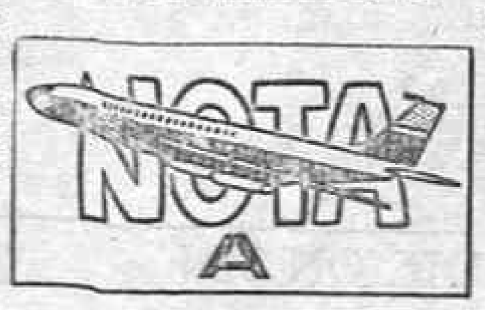
SOPA DE LETRAS

Damiana. Daniela, Daría, Delfina, Demetria, Desideria, Diana, Dionisia, Dolores, Dominga y Dorotea.

SIETE ERRORES

1: El sombrero del payaso. 2: Su camisa. 3: Su pañuelo. 4. La manga de la chaqueta. 5: Una flor de más. 6: La cuerda del trapecio. 7: La tapa del taburete.

JEROGLIFICO



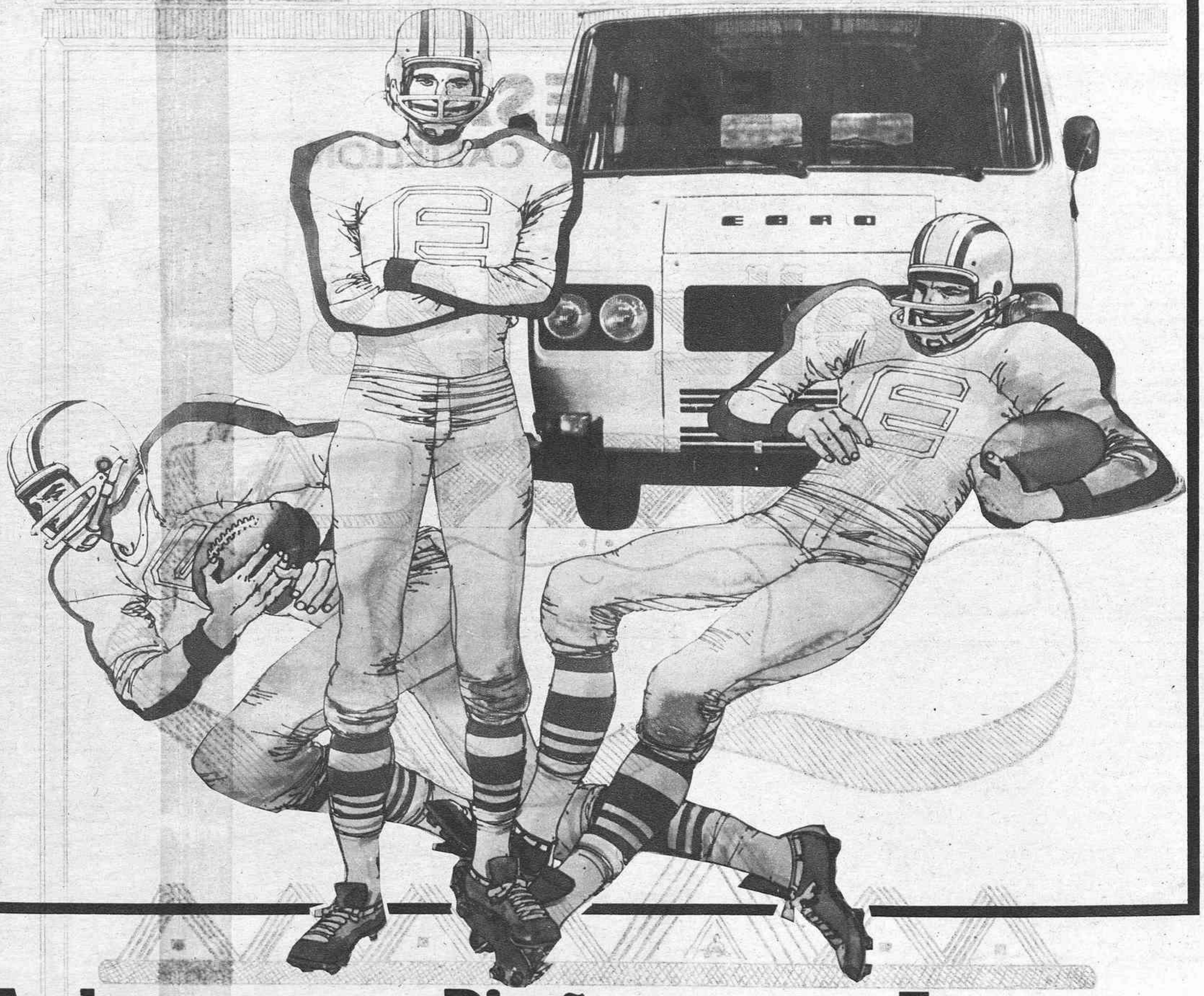
¿Dónde heriste al jabalí?

JUEGO DE LOS SIETE ERRORES

Trate de descubrir los siete errores que diferencian a estos dos dibujos aparentemente iguales.

(c) Ministerio de Cultura 2007

EBRO



Acelerar con garra

Motor Perkins~ 57,5 cv. Económico, duro, resistente...

Diseño con garra

Moderno y atractivo diseño: dobles faros, amplias puertas, gran visibilidad. Una cabina con todos los acabados.

Frenar con garra

Doble circuito de frenos y servo. Freno de mano para estacionamiento.

LAS EBRO F~260 y F~275, CON MUCHA GARRA

CONCESIONARIO OFICIAL:

Satra

SOCIEDAD ANONIMA DE TRACCION

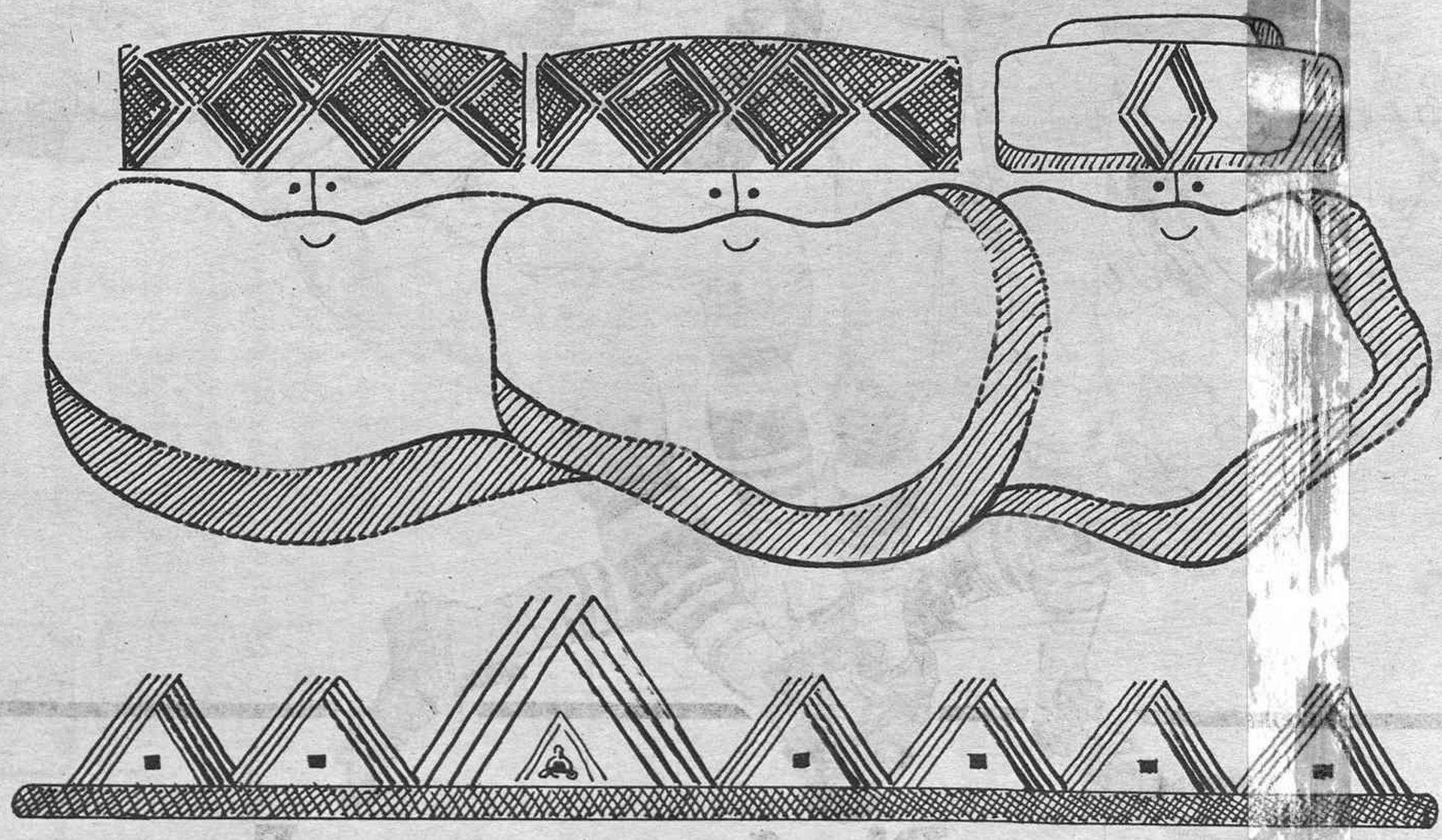
Avda. Valencia, Km. 62,800 Telefono 21 08 66 - CASTELLON

(c) Ministerio de Cultura 2007

RENAULT
CONCESIONARIO

EALESA
Avda. Quevedo, 16 CASTELLON

Feliz 1.980



SERVICIOS OFICIALES

ALBOCACER. - Ernesto Boix Pastor. - Av. 11 de Junio, 18
ALCORA. - Miguel Peña Garrido. - Av. de Castellón sn.
ALMAZORA. - José Arenós Arquimbau. - San Lucas, 62
BURRIANA. - Francisco Monfort Ferrer. - Ca. de Nules sn.
CASTELLON. - La Magdalena. - Av. de Benicásim sn.
" . - Talleres Castalia. - Jacinto Benavente, 3
EL GRAO. - Juan Moreno Soriano. - Serrano Lloberas, 4
TORREBLANCA. - Jaime Padrós Cambó. - Av. de Valencia, 17
VALL DE UXO. - Fuertes y Berenguer. - Av. Corazón de Jesús sn.

HERMANOS COLOMER S.A.

(c) Ministerio de Cultura 2007